

ELEMENTS OF HEBREW

HARPER

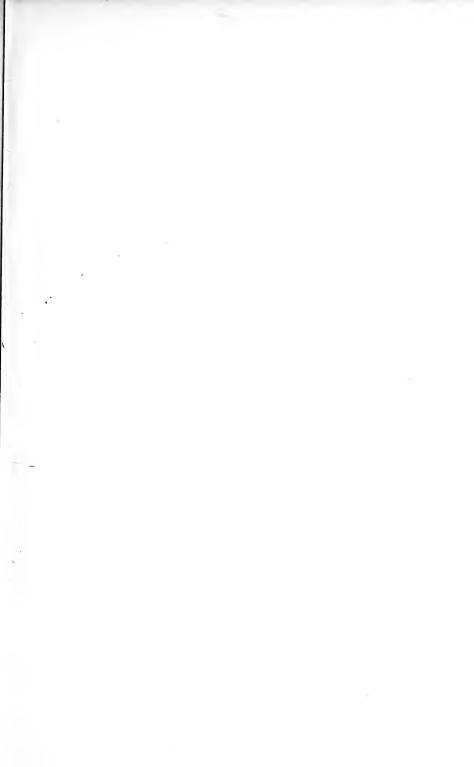




Digitized by the Internet Archive in 2007 with funding from Microsoft Corporation







"No better books, introductory to Hebrew, exist."—Prof. T. K. Cheyne, Oxford University.

HEBREW AND SEMITIC TEXT-BOOKS.

By W. R. HARPER, Ph.D.,

Professor of Semitic Languages in Yale College; Principal of Schools of the American Institute of Hebrew.

ELEMENTS OF HEBREW. Net \$2.00.

INTRODUCTORY

HEBREW METHOD AND MANUAL. Net \$2.00.

ELEMENTS OF HEBREW SYNTAX. Net \$2.00.

HEBREW VOCABULARIES. Net \$1.00.

INTRODUCTORY

NEW TESTAMENT GREEK METHOD.

By HARPER AND WEIDNER.

Net \$2.50.

ELEMENTS OF HEBREW

ву

AN INDUCTIVE METHOD

WILLIAM R. HARPER, Ph. D.

PROFESSOR OF SEMITIC LANGUAGES IN YALE UNIVERSITY; PRINCIPAL OF THE SCHOOLS OF THE AMERICAN INSTITUTE OF HEBREW

THIRTEENTH EDITION, WITH INDEX.

NEW YORK:
CHARLES SCRIBNER'S SONS.
1891.

COPYRIGHT 1886 BY

AMERICAN PUBLICATION SOCIETY OF HEBREW

CHICAGO.

22550 92

TO THOSE

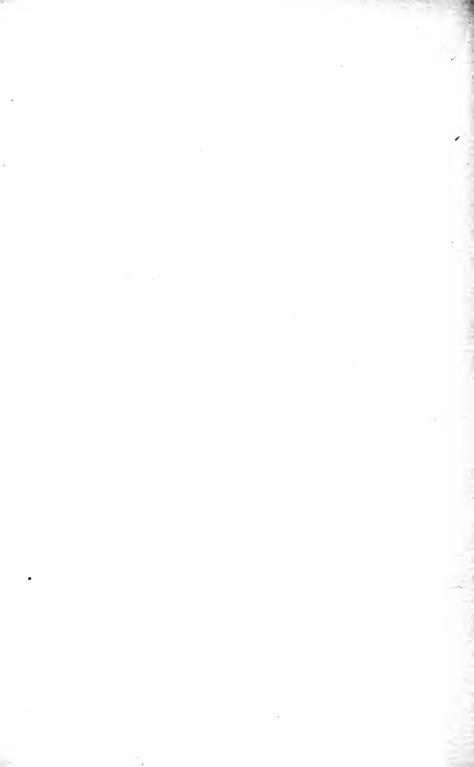
WHO HAVE STUDIED OR WHO SHALL STUDY

IN THE SCHOOLS OF

THE INSTITUTE OF HEBREW

THIS VOLUME IS

RESPECTFULLY DEDICATED



PREFACE TO THE SIXTH EDITION.

The first edition of the Elements was issued in July, 1881; the second, in October, 1882; the third, in February, 1883; the fourth, in November, 1883; the fifth, in November, 1884. All these editions, the first excepted, were printed from one set of plates, with only such changes and additions, from time to time, as the use of the same plates would permit. The peculiar circumstances of publication explained, although they could not excuse, the incomplete, and often imperfect, treatment accorded in these editions to very many of the subjects. While the present edition lays no claim to completeness, or to freedom from error, it will certainly be found more nearly complete and perfect than preceding editions. The author can only regret that regular and special duties of a most exacting nature, have not permitted him to give that amount of time, or that attention to the preparation of the book, which justice to the subject, to those who may use the book, and to himself, demanded.

The present edition, which contains nearly one hundred additional pages, and is entirely re-written, differs considerably from the former editions, and radically from other grammars now in common use. Some of the distinguishing features of the grammar deserve, perhaps, special mention:

- 1) For the purpose, not of aiding the beginner to pronounce, but of teaching the exact force and value of the several consonant- and vowel-sounds, a minute system of transliteration has been employed, by which the attention of the student is directed from the very beginning to the details of the vowel-system. Too little, by far, is made in Hebrew study, of the vowel-system, without a correct knowledge of which all effort is merely groping in darkness.
- 2) A tolerably exhaustive treatment, more complete perhaps than any that has yet appeared in English, is given of the various vowel-sounds. Each sound is treated separately, the laws which regulate its occurrence and the grammatical forms in which it appears being carefully noted.
- 3) Certain important distinctions, not heretofore generally recognized by American teachers, are indicated throughout the grammar; e. g., (a)

the tone-long $e(\neg)$, heightened from a, which is seen in Segholates, in $\neg \neg$ Imperfects and Participles, and elsewhere; (b) the naturally long $e(\neg)$ contracted from ay, which occurs in plural nouns before the pronominal suffixes \neg, \neg, \neg , and in certain Imperfects before $\neg \neg, \neg, \neg, \neg$; (c) the o obscured from a, as distinguished from the o=aw.

- 4) Instead of adopting a new Paradigm-word for each class of weak verbs, the verb ישני is retained, with such variation as the particular weak verb under consideration demanded; e. g., יעטל, for the יש guttural verb. ישני, for the יש verb, יש verb, יש for the יש verb. There can be no objection to this method. Many grammarians have adopted it in the treatment of noun-formation. Experience has shown that, in this way, men learn the verb more rapidly and more thoroughly.
- 5) In the treatment of the strong verb, the student is referred, in every case, to the primary form or ground-form from which the form in use has arisen in accordance with the phonetic laws of the language. That treatment which starts with stems having the form which occurs in the Perf. 3 m. sg., or Impf. 3 m. sg., is, at the same time, unscientific and unsatisfactory. The bugbear of Hebrew grammar is the weak verb. Nor will it be otherwise so long as the effort is made to explain the forms of weak verbs from those of the strong verb. How absurd, for example, to derive מוֹל יִלְנִיל from a form like יִרְנִיל the ground-form of יִרְנִיל the ground-form of יִרְנִיל the student should learn also the primary form from which the usual form is derived. This method will furnish a knowledge of the language, which will be not only more scientific, but also more lasting.
- 6) Particular attention is given to the subject of noun-formation, and on this is based the treatment of noun-inflection. The same method which would teach the primary forms of verbal stems, will also teach the primary forms of noun-stems.
- 7) That fiction of Hebrew grammarians, the connecting-vowel, has been practically discarded. The Hebrew has no connecting-vowels. The vowels incorrectly called connecting-vowels are the relics of old case-or stem-endings. These case- or stem-endings, summarily disposed of in current grammars under the head of "paragogic" vowels, are restored to the position which their existence and occurrence demand.

But it is asked, What has a beginner to do with all this? Why should a grammar which proposes only to consider the "elements" of the language, take up these subjects? While this may do for specialists, of what service is it to him who studies Hebrew only for exegetical purposes? Our reply is this:—

PREFACE. 5

- 1) The experiment of teaching men something about Hebrew grammar, of giving them only a superficial knowledge, has been tried for half a century; and it has failed. Men instructed in this manner take no interest in the study, learn little or nothing of the language, and forget, almost before it is learned, the little that they may have acquired. If for no other reason, the adoption of a new system is justified by the lamentable failure of the old to furnish any practical results.
- 2) Those who take up the study of Hebrew are men, not children. Why should they not learn, as they proceed, the explanation of this or that fact? Why should the student be told that the Infinitive Construct (בְּשׁבְּיִּב) is formed from the Absolute (בְּשׁבְּיִב) by rejecting the pretonic qāmeç? Is it not better that he should learn at once that the of the Construct is from ŭ, while the ô of the Absolute is from â, and thus be enabled to grasp all the more firmly those two great phonetic laws of the language, heightening and obscuration?
- 3) The best way, *always*, to learn a thing is the right way, even if, at first, it is more difficult. If there is a difference between the \bar{o} of the Imperfect, Imperative and Infinitive Construct on the one hand, and the \hat{o} of the Infinitive Absolute and Participles on the other, what is gained by passing over it in silence?
- 4) In order to learn any subject, the student must be interested in that subject. Is he not more likely to be interested in an accurate, scientific treatment, than in an arbitrary, superficial treatment?

The treatment adopted in the Elements is an inductive one, so far as it was possible to make it such. In the discussion of each subject there are first given sufficient data, either in the way of words taken from the text, or of Paradigms, to form a basis for the work. The words cited are from the early chapters of Genesis, with which the student is supposed to be familiarizing himself, as the subjects are being taken up. Where these chapters furnished no suitable example, a word is taken from some other book, the chapter and verse being cited in each case. It is intended that the student shall feel in all his work that he is dealing with the actual facts of the language, and not with hypothetical After the presentation of the "facts," the principles taught by these facts are stated as concisely as possible. While the book is an elementary treatise, and for this reason, does not aim to take up the exceptions and anomalies of the language, it will be found to contain a treatment of all that is essential, and to include everything of importance which can be classified. In the treatment of the strong and weak verbs, a list is given under each class of the more important verbs belonging to this class. This list may be used as an exercise, or merely for handy reference.

The author lays no claim to originality so far as concerns the material employed; there is indeed little room for originality in this line. In the matter, however, of arrangement, and of statement, he confidently believes that a kind of help is here afforded the student which can not be found elsewhere.

In the work of preparation, the best and latest authorities have been freely used. Special acknowledgement is due the grammars of Bickell, Gesenius (Kautzsch) and Davidson; but valuable aid has been received from those of Green, Nordheimer, Kalisch, Land, Ewald, Olshausen, König, Stade, and Böttcher.

For his assistance in the preparation of the manuscript for the printer, and for many valuable suggestions, the author is indebted to Mr. Frederic J. Gurney, of Morgan Park. He desires also to express his thanks to Mr. C. E. Crandall, of Milton, Wis., for aid rendered by him in the verification of references and in the revision of the proof-sheets, and to Rev. John W. Payne, of Morgan Park, Ill., for the skill and care exhibited in the typographical finish and accuracy of the book. He is under obligations, still further, to Professors C. R. Brown, of Newton Centre, S. Burnham, of Hamilton, E. L. Curtis, of Chicago, and F. B. Denio, of Bangor, for useful suggestions and corrections.

It is generally conceded that in America we are on the eve of a great revival in the department of Semitic study. It is the author's hope that this volume may contribute something toward this greatly needed awakening. Trusting that the new edition may be received with the same favor as those which have preceded it, and that its shortcomings will be as far as possible overlooked, he places the book, although with many misgivings, in the hands of those who favor the Inductive Method.

MORGAN PARK, ILL., Sept. 1, 1885.

W. R. H.

NOTE TO THE EIGHTH EDITION.

This edition differs from the sixth and seventh chiefly in having an index, for the preparation of which the author is indebted to Mr. Benson Sewall, Bangor, Me. A few typographical errors have been corrected.

For the kind reception which the book has received at the hands of all who have used it, the author is deeply grateful.

NEW HAVEN, CONN., July 1st, 1887.

W. R. H.

TABLE OF CONTENTS.

PART FIRST—ORTHOGRAPHY. I. THE LETTERS.

í.	Alphabet	13
2.	Remarks on the Pronunciation of Letters	14
3.	Remarks on the Forms of Letters	15
4.	The Classification of Letters.	15
•	II. VOWELS.	
5.	The Vowel-Signs	16
6.	The Vowel-Letters	17
7.	The Classification of the Vowel-Sounds	18
8.	The Names of the Vowels	19
9.	Simple and Compound Sewa	19
10.	Initial and Medial Sewa	
11.	The Syllable-Divider	20.
	III. OTHER POINTS.	
12.	Daghes-Lene	21
13.	Daghes-Forte21,	
14.	Omission of Daghes-Forte	22
15.	Kinds of Daghes-Forte22,	23
16.	Mappiq and Raphe	23
17.	Maqqeph	23
18.	Methegh	24
19.	Qeri and Kethibh24,	25
	IV. THE ACCENTS.	
20.	The Place of the Accent	25
21.	Shifting of the Tone	26
22.	The Table of Accents	27
23.	Remarks on the Table of Accents.	27
24.	The Consecution of the more common Accents	. 29
25.	A Table showing the Consecution of the Accents	
	,	,
	V. SYLLABLES.	
26.	Kinds of Syllables	31
27.		31
28.		
	quality of the contribution of the contributio	, 0.0
	VI. EUPHONY OF VOWELS.	
29.		22
30.		
31.		
32.		
33.		-41
34		
O't	The I-Class Vowels41	, 4 53

8

Sec	Pag	ge
25	The H-Class Vowels	42
20	Changes of Vowels 42-	45
265	Tables of Vowel-Changes	46
27	Now Vowels46.	47
38.	Pause	47
	VII. EUPHONY OF CONSONANTS.	
39.		48
40.	Rejection48,	49
41.	Addition, Transposition, Commutation	49
42.	The Peculiarities of Gutturals49-	51
43.	The Weakness of X and 7	52
44.	The Weakness of 1 and '	54
	PART SECOND-ETYMOLOGY.	
	IMMI BROOMD BIIMOROUI.	
	VIII. INSEPARABLE PARTICLES.	
45.	The Article	57
46.		58
47.	The Inseparable Prepositions58,	59
48.	The Preposition מן	59
49.	Waw Conjunctive	59
	IX. PRONOUNS.	
50.	The Personal Pronoun60,	
51.	Pronominal Suffixes61,	
52.	The Demonstrative Pronoun	63
53.		63
54.	The Interrogative Pronoun	64
	X. THE STRONG VERB.	
55.	Roots	65
56.	Roots	66
56. 57.	Roots 65, Inflection 66,	66 67
56. 57. 58.	Roots. 65, Classes of Verbs 65, Inflection 66, The Simple Verb-Stem (Qal). 66,	66 67 67
56. 57. 58. 59.	Roots. 65, Classes of Verbs 65, Inflection. 66, The Simple Verb-Stem (Qal). 68, Intensive Verb-Stems 68,	66 67 67 69
56. 57. 58. 59. 60.	Roots. 65, Classes of Verbs 65, Inflection 66, The Simple Verb-Stem (Qal). Intensive Verb-Stems Intensive Verb-Stems 68, Causative Verb-Stems 69,	66 67 67 69 70
56. 57. 58. 59. 60. 61.	Roots. 65, Classes of Verbs 65, Inflection. 66, The Simple Verb-Stem (Qal). Intensive Verb-Stems. 68, Causative Verb-Stems. 69, The Ordinary Passive-Stem.	66 67 67 69 70
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62.	Roots. 65, Classes of Verbs 65, Inflection 66, The Simple Verb-Stem (Qal). 68, Intensive Verb-Stems 68, Causative Verb-Stems 69, The Ordinary Passive-Stem. General View of the Verb-Stems.	66 67 67 69 70 70
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63.	Roots. 65, Classes of Verbs 65, Inflection 66, The Simple Verb-Stem (Qal). 68, Intensive Verb-Stems 68, Causative Verb-Stems 69, The Ordinary Passive-Stem 69eneral View of the Verb-Stems. The Qal Perfect (Active) 72,	66 67 67 69 70 71 73
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63.	Roots. 65, Classes of Verbs 65, Inflection. 66, The Simple Verb-Stem (Qal). Intensive Verb-Stems. Intensive Verb-Stems. 68, Causative Verb-Stems. 69, The Ordinary Passive-Stem. 69 General View of the Verb-Stems. The Qal Perfect (Active). The Qal Perfect (Stative). 72,	66 67 69 70 70 71 73
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64.	Roots. 65, Classes of Verbs 65, Inflection. 66, The Simple Verb-Stem (Qal). Intensive Verb-Stems. 68, Causative Verb-Stems. 69, The Ordinary Passive-Stem. General View of the Verb-Stems. 72, The Qal Perfect (Stative). 72, The Remaining Perfects.	66 67 67 69 70 71 73 73
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65.	Roots	66 67 67 69 70 71 73 73 74 76
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64.	Roots 65, Classes of Verbs 65, Inflection 66, The Simple Verb-Stem (Qal) 68, Intensive Verb-Stems 68, Causative Verb-Stems 69, The Ordinary Passive-Stem 69 General View of the Verb-Stems 72, The Qal Perfect (Active) 72, The Remaining Perfects 75, The Qal Imperfect (Active) 75, The Qal Imperfect (Stative) 75,	66 67 67 69 70 71 73 73 74 76
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66.	Roots	66 67 67 69 70 71 73 73 74 76
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68.	Roots	66 67 67 69 70 71 73 73 74 76 78 79
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68.	Roots	66 67 67 69 70 71 73 73 74 76 76 78 79
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70.	Roots	66 67 67 69 70 71 73 73 74 76 76 78 82 83
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72.	Roots	66 67 67 69 70 71 73 74 76 78 79 81 82 83 85
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72.	Roots	66 67 67 69 70 71 73 73 74 76 78 79 81 82 83 85 89
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74.	Roots	66 67 67 69 70 71 73 73 74 76 78 79 81 82 83 85 89
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74.	Roots	66 67 67 69 70 71 73 73 74 76 78 79 81 82 83 85 89
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74.	Roots	66 67 67 69 70 71 73 73 74 76 78 79 81 82 83 85 89
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 71. 72. 73. 74. 75.	Roots	66 67 67 69 70 70 73 73 74 76 78 79 81 82 83 85 89 90
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 71. 72. 73. 74. 75. 76.	Roots	66 67 67 69 70 70 73 73 74 76 78 79 81 82 83 85 89 90
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 72. 73. 74. 75. 76.	Roots	66 67 67 69 70 71 73 74 76 76 78 82 83 85 89 90
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 71. 72. 73. 74. 75. 76.	Roots	66 67 67 69 70 71 73 73 74 76 76 78 79 81 82 83 85 89 90 91 93 94
56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 71. 72. 73. 74. 75. 76.	Roots	66 67 67 67 69 70 71 73 74 76 78 82 83 85 89 90 91 93 94 95

Sec.		ruge
83.		98
	Verbs Containing Two Gutturals	98
84.	Verbs Pe Nun († "5)	
85.	The Most Common 1 2 Verbs	100
86.	Verbs 'Ayin Doubled ($y''y$)	
87.	The Most Common y"y Verbs	103
88.	Verbs Pe 'Aleph (Nus)	104
89.	The N" Verbs.	
90. 91.	Verbs Pe Waw (145)	
92.	Verbs Pe Yodh ("#5)	
93.	The Pe Yodh(")Verbs	108
94.	Verbs 'Ayin Waw ()""")	
95.	The Most Common Verbs 'Ayin Waw (1"y)	112
96.	Verbs 'Ayin Yodh ("")	113
97.	The 'Ayin Yodh ("")' Verbs	113
98.	Verbs Lamedh 'Aleph (۱۳ ")	l, 115
99.	The Most Common Verbs Lamedh 'Aleph (א"')	115
100.	Verbs ל"ר or ל"ר, called ל"ר, called ל"ר or ל"ון	3-118
101a.	The Most Common Verbs Lamedh He (ל"ה)	3, 119
1016.	Verbs Lamedh He (τ'', τ') and, at the same time, '5 or 'y Guttural Verbs Doubly Weak115	119
103.	Defective and Kindred Verbs	121
104.	A Comparative View of the Strong and Weak Verbs	
101.	A comparative view of the strong and weak verbs	-1.04
	XII. NOUNS.	
105.	The Inflection of Nouns	125
106.	Nouns with One, Originally Short, Formative Vowel	-127
107.	Nouns with Two, Originally Short, Formative Vowels	
108.	Nouns with one Short and one Long Formative Vowel126	3, 129
109.	Nouns with one Long and one Short Formative Vowel	129
110.	Nouns with the Second Radical Reduplicated	
111.	Nouns with the Third Radical Reduplicated	131
112.	Nouns with X, 7 and 'Prefixed	131
113,	Nouns with D Prefixed	
114.	The Signification of Nouns with D Prefixed	133
116.	Nouns formed by Prefixing 7	, 134 134
117.	Nouns Having Four or Five Radicals	
118.	Compound Nouns	135
119.	Nouns Formed from Other Nouns.	135
120.	The Formation of Noun-Stems.	136
121.	The Formation of Cases	-138
122.	Affixes for Gender and Number13	3-140
123.	The Absolute and Construct States14	-142
124.	The Pronominal Suffixes145	
125.	Stem-Changes in the Inflection of Nouns	
126.	Classification of Noun-Stems	
127.	Nouns of the First Class	
128. 129.	Nouns of the Second Class	
130.	Nouns of the Third Class	
131.	Feminine Nouns. 15	, 194 [_156
132.	Irregular Nouns	
133.	Numerals	
		,
	XIII. SEPARATE PARTICLES.	
104		100
134. 135.	Adverbs	160 161
	Prepositions	
100.	Conjunctions	1, 10%

CONTENTS.

PARADIGMS.

· ·	Page
Paradigm AThe Personal Pronoun and Pronominal Suffixes 164	1, 165
Paradigm B.—The Strong Verb	3, 167
Paradigm C.—Strong Verb with Suffixes	3, 169
Paradigm DVerb Pe ('5) Guttural	170
Paradigm E.—Verb 'Ayin Guttural	171
Paradigm F.—Verb Lamedh ('\') Guttural	172
Paradigm G.—Verb Pe Nun (†'5)	173
Paradigm H.—Verb 'Ayin Doubled (y"y)	1, 175
Paradigm J.—Verb Pe 'Aleph (8"5)	176
Paradigm I.—Verbs Pe Yodh ("") and Pe Waw ("")	
Paradigm K.—Verb 'Ayin Waw (נ"י) and 'Ayin Yodh (נ"י)	3, 179
Paradigm L.—Verb Lamedh He (ל"ה)	, 181
Paradigm K.—Verb 'Ayin Waw (י"יי) and 'Ayin Yodh ('"יי)	182
INDEX.	
Of Subjects	3-192
Of Hebrew Words	2-200

PART FIRST—ORTHOGRAPHY.



I. The Letters.

1. ALPHABET.

	Sign.	Equiv- alent.	Name.	Num. Value.		Sign.	Equiv- alent.	Name.	Num. Vaiue.
1	Х	,	'Ā-lĕph	1	12	ל	1	Lā-mĕdh	30
2	۲	bh, b	Bêth	2	13	מם	m	Mêm	40
3	ړ	gh, g	Gî-mĕl	3	14	נן	n	Nûn	5 0
4	٦	dh,d	Dā-lĕth	4	15	D	ş	Ṣā-mĕkh	60
5	ה	h	Нē	5	16	ע	,	'Ă-yĭn	70
6	١	w	Wāw	6	17	ๆ១	ph, p	$P\bar{e}$	80
7	7	z	Ză-yĭn	7	18	r z	ç	Çā-dhê	90
8	П	ķ	Ḥêth	8	19	ק	q	\hat{Q}	100
9	ಣ	ţ	Têth	9	20	٦	r	Rêš	200
10	,	У	Yôdh	10	21	ש ש	š, s	šîn, Sîn	300
11	כך	kh, k	Kăph	20	22	ת	th, t	Tāw	400

- 1. The Hebrew language has twenty-two letters; these are consonants and are written from right to left.
- 2. The vowels in the "names" of the letters, given above, are sounded according to the English equivalents given in § 5.
 - 3. The equivalent of each sign is the initial letter of its name.

2. REMARKS ON THE PRONUNCIATION OF LETTERS.

- 1. אַל יפֿר (1:1); הְאָרֶין = hā-ʾā-rĕç (1:1); אַלהִים = ʾelô-hîm (1:1); אַלהִים = th'hôm (1:2).
- על 2. \dot{y} = 'al (1:2); ערב 'é-rěbh (1:5); דָקיעַ = rā-qî(ă)' (1:6).
- 3. אָחָר 'é-ḥādh (1:5); קְּרֶתְּבֶּּת = ḥō-šĕkh (1:2); אָחָר = m·ră-ḥé-phĕth (1:2).
- 4. קרא $= q\bar{a}$ - $r\bar{a}$ ' (1:5); בי $= k\hat{a}$ (1:4); הַלֶּר $= b\bar{o}$ -qĕr (1:5).
- 5. בּוֹט=ṭôbh (1:4); בּחַתַחַת=mĭt-tă-ḥăth (1:7); בּחַבּקמּן =hăq-qā-ṭôn (1:16).
- 6. בְּרֵאשִׁית = b'rē'-šith (1:1); שְׁרָא = wăy-yă-'ăs (1:7); הַשְּׁרָן = hō-šěkh (1:2).
- 7. אָיָy= 'ēç (1:11); אָיָא = tô-çē' (1:12); יְסָנָר y yĭṣ-gōr (2:21).
- 8. אַיַּ = w'ēth (1:1); אָר = wā-bhō-hû (1:2); אַר = w'rû(ă)h (1:2).
- 1. \aleph (') is a "soft breathing," like h in hour; \sqcap (h) is a "rough breathing," like h in how.
- 2. y (') is a sound peculiar to the Semitic, and is so difficult of utterance that no attempt is made to reproduce it.²
 - 3. \sqcap (h) is a deep guttural, pronounced like ch in the German Buch.
- 4. \supset (q) is a k-sound (not like our qu), but pronounced lower down in the throat than \supset (k).
- 5. \mathfrak{Q} (t) is pronounced with the tip of the tongue touching the palate, while, in the pronunciation of \mathfrak{P} (t), the tip of the tongue touches the teeth.³
- 6. \boldsymbol{v}' (§) is pronounced like the English sh; \boldsymbol{v}' (s) is an ordinary s-sound.
- 7. \S (c) is a sharp s-sound, but the traditional ts-sound may well be given it for the sake of distinction; \triangleright (s) is not to be distinguished in sound from \mathring{w} (s).
 - 8. (w) is pronounced like w in water, and not like our v.

3. REMARKS ON THE FORMS OF LETTERS.

 $^{^1}$ The chapter and verse in Genesis, in which a given word is found, are thus indicated; 1:1—meaning chapter 1, verse 1; 2:3—meaning chapter 2, verse 3, etc.

² y had originally two sounds: (1) that of a sharp guttural (related to x, as n to n); (2) that of a vibrating palatal sound (cf. the French r).

3 In ordinary practice, D and n are scarcely, if at all, to be distinguished.

- 3. הָיָתָה (1:16); הָיָתָה (1:28), פָגֵי (1:29), הָּנֶרֶך (3:24); הְיִתָּה (1:2), קְיָתָה (1:2); הָנֶרֶל (1:3); בִּין (1:3); בְיִהִי (1:3); חְשֶׁךְ (1:2); חְשֶׁךְ (1:4), בּין (1:5); יוֹם (1:12); חְשֶׁרְ (1:4), תוֹצֵא (1:6), בּין (1:5); יוֹם (1:12); חְשֶׁרָ (1:4), עַשֵּׂרַ (1:11).
- 1. Words are written from right to left, and may not be divided; when it is necessary to fill out a line, certain letters (>>, \(\subseteq\), \(\supseteq\), \(\supseteq\),
- 2. Five letters $(\supset, \supset, \supset, \supset, \supset, \supset)$ have two forms; the second $(\supset, \supset, \supset, \supset, \supset)$ is used at the end of words.

4. THE CLASSIFICATION OF LETTERS.

1.		2.				3.	9	
Labials, 1, 12, 5	W-1 (8	i. 1. 1	Ser	viles.			. 8
Labials	weak	N, 17,	ע יּחוֹ,	ב,	Π,	٦,	٠,	٥
Sibilants)	Medium {	ל, ל	٦, ٦	ל,	1 2,	J,	نن ,	Л
בו ,ל ,ל ,ט ,ד Linguals ד, ל	, and a second	i, D,	3, w	Rac	- licals		-	1
Palatals, ', D,	G. (<u> </u>	7.		П.	th.	ת
Palatals, $,$ $,$ $,$ $,$ $,$ $,$ $,$ $,$ Gutturals $,$ $,$ $,$ $,$ $,$ $,$ $,$ $,$ $,$ $,$	Strong	٦,	م 'لا	ע,	۰, ع	3,	ים, ק,	٦

The letters may be classified according to (1) their organic formation, (2) their strength, (3) their function:

- 1. According to their organic formation:—(1) Labials, (2) Dentals, or Sibilants, (3) Linguals, (4) Palatals, (5) Gutturals.
- 2. According to their strength:—(1) The weak letters suffer or occasion many changes in the formation or inflection of words; (2) the medium suffer or occasion a few changes; (3) the strong suffer or occasion no changes.

Note.—In ordinary usage, the *medium* are classified with the *strong*; , however, is more frequently classified with the *weak*.

3. According to their function:—(1) The Serviles are used as prefixes and suffixes in the formation and inflection of words; (2) the Radicals are found only in roots.

II. Vowels.

5. THE VOWEL-SIGNS.1

1. $\overline{}$ (a sign resembling T) is pronounced as a in father; $\overline{}$ (a horizontal stroke), like a in $hat.^2$

2. 9 (a point below the line, followed by 9) is pronounced as i in machine; $\overline{}$ (i. e., without a following 9), as i in $pin.^{3}$

3. $\stackrel{\bullet}{}_{-}$ or $\stackrel{\bullet}{}_{-}$ (two points below, with or without $\stackrel{\bullet}{}$) is pronounced as ey in they; $\stackrel{\bullet}{}_{-}$ (three points in a cluster), as e in met.

4. \mathfrak{J} (\mathfrak{J} with a point in its bosom) is pronounced as oo in tool; $\overline{}$ (three points arranged in an oblique line), as u in $put.^3$

5. 1 or $\stackrel{\cdot}{=}$ (a point with 1, or above a letter) is pronounced as o in note; (that is, short o), as o in not.

6. a. — (two points placed vertically) is a very quickly uttered e-sound, as in below, when the word is pronounced rapidly, so as to slur over the e and run the b and l almost (but not quite) together; thus—b'low, not be-low, nor blow.

b. = (a combination of = and =) is pronounced as a in hat, but much more hurriedly.

c. = (a combination of = and =) is pronounced as e in met, but much more hurriedly.

d. $\overline{\ }$ (a combination of $\overline{\ }$ (5) and $\overline{\ }$) is pronounced as o in not, but much more hurriedly.

¹ All letters in Hebrew are consonants; the alphabet contains no vowels. To supply the lack of vowels the above system of vowel-signs was introduced.

² Properly the sound of — is precisely the same as that of —, except that it is shorter. The difference between their sounds is one of quantity, not of quality. In practice, however, it is well even to exaggerate the difference, in order that they may clearly be distinguished.

³ Sometimes _ is written where ' _ was intended, and _ , where i was intended; in such cases _ is pronounced as ' _ (i in machine), and _ as i (oo in tool).

It is certainly strange that the same sign was used to represent $\log a$ and short o. They can easily be distinguished, however, by the application of the laws of the syllable (§ 28.).

6. THE VOWEL-LETTERS.

Before the introduction of vowel-signs (§ 5.), certain feeble consonants, **X**, **7**, **7**, **7**, were sometimes used to indicate the vowel-sounds, and hence were called *vowel-letters*:—

- 1. קאם $= q \hat{a} m$; היתה $= h \bar{a}$ -y'th \bar{a} (1:2); חיה $= h \check{a}$ y-y \bar{a} (1:20).
- 2. $+ h\bar{a} h\hat{a}$ (1:2); $+ r\hat{a}(\check{a})h$ (1:2); $+ h\bar{a} y\hat{a}$ (1:15); $+ h\bar{a} y\hat{a}$ (1:15); $+ h\bar{a} y\hat{a}$ (1:3); $+ h\bar{a} y\hat{a}$ (1:3); $+ h\bar{a} y\hat{a}$ (1:3).
- 3. אלהים 'elô-hîm (1:1); ראטית = reʾ-šîth (1:1); שלישי = šelî-šî (1:13); שלישי = prnê (1:2); בני = šrnê (1:16); בני = bên (1:4).
- 4. יהיה = yĭh-yé (1:29); מקוה = mĭq-wê (1:10); אהלה = 'ŏ-h°lô (12:8).
- 1. The guttural, or a-sound, was indicated, when medial, by the guttural \aleph ; when final, by the guttural \sqcap .
- Note 1.—Medial a (\bar{a} or \hat{a}) was indicated rarely; final \bar{a} was generally, though not uniformly, indicated.³
- Note 2.—The letter **X**, when the final letter of a root, does not belong here; since, in this case, it is not a vowel-letter, but has merely lost its consonantal character.
 - 2. The labial sounds, û and ô, were indicated by the labial).

Note.—Medial û and ô were generally indicated; final û and ô were always indicated.

- 3. The palatal sounds, î and ê, were indicated by the palatal ?.
- Note.—Medial î and ê were generally indicated; final î and ê were always indicated.
- 4. The sounds é (§ 31.2), ê and ô, when final, were frequently indicated by the breathing 77.
- Note 1.—Only long vowels were thus indicated, and, with but few exceptions, besides \(\bar{a}\), only the naturally long (\(\cangle 30.1-6\)) vowels.
- Note 2.—Vowels indicated thus are said to be written fully; when not thus indicated, they are said to be written defectively.
- Note 4.—In the later books of the Old Testament the full writing is more common than in the earlier books, the tone-long vowels (§ 31.) being often thus represented.

¹ These signs were introduced between the sixth and eighth centuries A. D.

² Hos. 10:14. (3:10); אָכֶלְתְּ, (3:11).

7. THE CLASSIFICATION OF THE VOWEL-SOUNDS.

CLASS.	SH	ORT.	NATUR	ALLY LONG.	TONE-LONG.	TONE-SHORT	
	Pure.	Deflected	Pure.	Diphthongal			
A-Class.	ă -		â -		ā - é ·	e -: or a-:	
I-Class.	ĭ -	ĕ ÷	î •	ê '	ē	e : or e ::	
U-Class.	ŭ Ţ	ŏ	û j	ôj	ō -	e - or o -	

The vowel-sounds may be classified according to (1) their organic formation, (2) their quantity, (3) their nature, (4) their value:—

- 1. Classified according to their organic formation, they are;
- a. Gutturals, or A-class, including the a-vowels and those derived from them.
- $b.\ Palatals, {
 m or\ I-class, including\ the\ \it i-}vowels\ and\ those\ derived\ from\ them.}$
- $c.\ Labials, {
 m or\ U-class, including\ the}\ u{
 m -vowels}\ {
 m and\ those\ derived\ from\ them.}$
 - 2. Classified according to their quantity, they are;

Note.—The vowels = and =, are sometimes called doubtful; because, not infrequently, they are a defective writing of a long vowel.

- 3. Classified according to their origin or nature, they are;
 - a. Pure...... ĭ; ĭ; ŭ.
 - b. Deflected ĕ from ĭ; ŏ from ŭ.
 - c. Attenuated ĭ from ă;

 - $\begin{array}{c} e. \ \ Naturally \ Long \\ \text{(contracted)} \end{array} \right\} \\ \\ \hat{\mathbf{a}} \ (=a+a); \quad \hat{\mathbf{a}} \ (=i+i \ \text{or} \ y); \quad \hat{\mathbf{u}} \ (=u+u \ \text{or} \ w). \\ \\ \hat{\mathbf{e}} \ (=a+i \ \text{or} \ y); \quad \hat{\mathbf{o}} \ (=a+u \ \text{or} \ w). \end{array}$
- 4. Classified according to their value in inflection, they are:
- a. Changeable—viz., (1) all short vowels not followed by a consonant in the same syllable; (2) tone-long; (3) tone-short.
- b. Unchangeable—viz., (1) short vowels followed by a consonant in the same syllable; (2) naturally long.

8. THE NAMES OF THE VOWELS.

The following table presents the arrangement of the vowel-sounds according to their quantity (§ 7.2.), and at the same time gives the technical name of each sound.

Class.	Long.		Short.			Half.		
A-Class.	, ,	Qāmĕç Ṣʻghôl	-	ă	Păthăḥ	-:	a	Simple Š'wâ Ḥāṭēph-Păthăḥ
I-Class.		Hîrĕq Çērê	-	ĭ ĕ	Hîrĕq S•ghôl	-:	e e	Simple Š'wâ Ḥāṭēph-Ṣ'ghôl
U-Class.	↑ û ∴ ô, ō	Šûrĕq Ḥôlĕm	· ·		Qĭbbûç Qāmĕç-Ḥāṭûph	· ·	0	Simple Š'wâ Ḥāṭēph-Qāmĕç

9. SIMPLE AND COMPOUND ŠEWÂ.

- 1. יְ originally בַ; בַ originally בַ; רָקיעַ (1:15), but רָקיעַ (1:6).
- 2. אֲשֶׁר (1:1); בְּלֶבֶר, (2:24); אֱלֹתִים (1:1); בְּלֶבֶר, (1:14); לְלֵבֶר, (2:23).
- 1. Simple Š'wâ (;) represents the so-called "tone-short" or "half-vowel," which in every case may be traced back to an earlier full vowel. (For transliteration and pronunciation see § 5. 6. a.)
- 2. Compound Š'wâ (=, =, =,) is a more audible sound than simple Š'wâ (§ 5. 6. b. c. d.), and is found, instead of simple Š'wâ, chiefly under gutturals.

10. INITIAL AND MEDIAL ŠeWA.

- 1. ישָּ-רָצוּ (1:1); הַ-יָּתָה (1:2); הָרוֹם (1:2); ישָּ-רָצוּ (1:2); יַּשָּ-רָצוּ (1:2); יַּשָּ-רָצוּ (1:2).
- 2. יַרִירָהָי = wă-y'hî (1:3); בּרְרִקִיעֵ = bĭ-r'qî(ă)' (1:15); אָרָרָהָי = mĭ-le'û (1:28); בָּרְרַבְּתְ = bĭ-dh'ghăth (1:28); בּרַרְבַּת = vă-y'khăl (2:2); בּרַרָּת = vŏ-bh'dhâh (2:15).
- 3. \dot{q}^{-} بة \dot{q}^{-} $\dot{q$

- 1. The simple Š'wâ, standing under a letter which belongs exclusively to the following syllable, is called *initial*.
- 2. The simple Š'wâ, standing under a letter which wavers between the preceding and following syllables, appearing to close the former, yet opening the latter, is called *medial*.
- 3. The compound Š'wâ when preceded by a short vowel is also to be treated as a medial Š'wâ.

Remark.—The medial Š'wâ will be found always to follow a short vowel (cf. § 26. 4.).

11. THE SYLLABLE-DIVIDER.

- 1. אַיַּקְרָא = way-yiq-ra (1:5); יַּלְרָאל = way-yabh-del (1:7); בְּבָרִיל = mabh-dil (1:6).
- 2. מ. קְשֶׁךְ (1:4); בְּתוֹךְ (1:6); הַהֹלֵךְ (2:14).
 - b. אַתְּ = 'att; יְתַתְּן = nā-thatt; קַמַלְתְּן = qā-ṭalt.

Remark.—יוֹם (1:1); וְבֵין (1:4); מוֹב (1:4); יוֹם (1:4); יוֹם (1:5); בָּרֵאשִׁים (2:10).

The simple Š'wâ (;), aside from its use to indicate a half-vowel (§ 9.), serves also as a syllable-divider, i. e., to separate a syllable, and sometimes a word from that which follows it. When thus used it is not pronounced. It occurs thus:—

- 1. Under all consonants standing in the *middle* of a word without a vowel or a half-vowel.
 - 2. Under a final letter, when that letter
 - a. Is Kăph; or
- b. Is a consonant containing Dāghēš-forte, or preceded by another consonant with Š^{*}wâ.
- Remark.—The weak letters &, 7, 1, when quiescent, or used as vowel-letters (§ 6.), do not, of course, receive the syllable-divider Šwâ.
- Note 1.—Š'wâ under an *initial* consonant, whether of a word or of a syllable, is always a half-vowel, and *vocal*.
- Note 2.—Š'wâ under a final consonant, whether of a word or of a syllable, is always a syllable-divider, and silent.

III. Other Points.

12. DĀGHĒŠ-LENE.

- 1. בְּרֵאשִׁית (1:1); בְּרָא (1:1); בְּרָא (1:1); בְּרָא (1:2); בְּרָא (1:1); בְּרָא (1:2); בְּרָא (1:2); על־פְּגֵי (1:11); עַלְ בְּרִי (1:2); יִסְגַר (1:2); יִסְגַר (1:2); בוֹ בְּרִי (1:2); על־בִּרֵי (1:6).
- 2. בְּרָנֵת = bĭ-dh'ghặth (1:28); לְעָבֶרָה = l''ŏ-bh'dhâh (2:15).
- 3. רַדֿׁו בּּרְגַת (2:17) בְּעַלְכוֹ (1:27) וּנְכֵבֶת בָּרָא (1:27) בְּצַלְכוֹ בְּצֵלֶכ (2:17) רָדֿו בּרְגַת (1:28) (1:28).
- 1. The letters \supset , \supset , \supset , \supset , \supset , \supset , \supset , have two sounds. Their original hard or unaspirated sound (b, g, d, k, p, t) is indicated by a point called Dāghēš-lene, which they receive whenever they do not immediately follow a vowel-sound.
- Note.—When aspirated they are pronounced: $\exists = bh$, as v; $\exists = dh$, as th in this; $\exists = ph$, as f in fat; $\exists = th$, as th in thin; $\exists (=gh)$ and $\exists (=kh)$ are not in ordinary practice distinguished from $\exists (=g)$ and $\exists (=k)$.
- 2. Since an aspirate without Dāghēš-lene must immediately follow a vowel-sound, a preceding Š'wâ, in such case, must be vocal and a half-vowel.
- 3. When by a disjunctive accent (§ 23. 2. a.) an aspirate is cut off from whatever may precede it, as at the beginning of a chapter, verse or section of a verse, the aspirate does not immediately follow a vowel and hence takes Dāghēš-lene.

13. DÄGHĒŠ-FORTE.

- 1. הַיַּבְשָׁהַ = hăš-sā-mă-yĭm (1:1); הַיַּבְשָׁה = hăm-mă-yĭm (1:7); הַיַּבְשָׁה = hăy-yăb-bā-sā (1:9); הַיַּבְשָׁה = hăm-m²-ô-rôth (1:16).
- 2. בְּהֵבֶּהְ = ḥaw-wa (3:20); בּהֲבֶּהְ = mit-ta-ḥath (1:7); הַבְּהָבֶּהְ = hab-b-hē-ma (1:25); בּהְבֶּתְת = had-da-'ath (2:17).
- 1. The doubling of a letter is indicated by a point in its bosom, called Dāghēš-forte. Consonants may be doubled, however, only when they immediately follow a full vowel.
- 2. The point in Waw and in the aspirates is always Daghēš-forte, if preceded by a vowel.

- Note 1.—Dāghēš-forte in an aspirate serves also as Dāghēš-lene, doubling the hard, not the soft, sound of the aspirate.
- Note 2.—A syllable whose final consonant is represented by Dāghēšforte is called *sharpened* (§ 26. 3).
- Note 3.—A doubled letter is regularly preceded by a short vowel; this is generally a *pure* (§ 29. 1-3) vowel, seldom a deflected (§ 29. 4, 5) vowel.

14. OMISSION OF DAGHES-FORTE.

- 1. אָכוֹ (2:2) for אָכוֹ (2:16) אָכוֹ (2:16) אָכוֹ (2:24). אָכוֹ for אָכוֹ (2:24).
- 2. לַכְּחָה for בַּיִּהָי (1:3) for בְּלַחָה; חַיְּתוֹ (1:24) for בַּיְהָה (1:3) לַכְחָה (1:3) לַכְחָה (1:3) בַּיְהָי
- הָאוֹר (1:4) for הַאוֹר; הַאוֹר (1:4) for הָאוֹר; הָאוֹר (2:14) for הַלְּלֵבְ
- 1. Dāghēš-forte is always omitted from a final vowelless consonant, there being nothing in this case to support the doubling.¹
- 2. It is often omitted from medial consonants which have only a half-vowel (Š'wâ) to support them. (But an aspirate may not thus lose Dāghēš-forte.)
 - 3. It is always omitted from the gutturals, N, T, T, y and T.
- Note 1.—When Dāghēš-forte is omitted from a guttural and no compensation made for the loss by the heightening (§ 36. 2) of the preceding vowel, the Dāghēš is said to be implied or understood.
- Note 2.—Dāghēš may be thus implied in \sqcap , \sqcap and \mathcal{Y} , but not in \aleph and \square .
- Note 3.—The syllable preceding a consonant in which Dāghēš-forte is thus implied is always a half-open syllable (§ 26. 4).

15. KINDS OF DAGHES-FORTE.

- (2:3); יְכַלּוֹ ((2:3)) מָתְהַלֶּךְ ((2:1)) יְכָלּוֹ ((4:7)) הַטָּאת הקלָן ((4:7)) בְּנּוֹר ((4:7)) יַכְלּוֹ ((4:7)) בּנּוֹר ((4:7)) יַכְלּוֹ ((4:7))
- 3. אָעֶשֶה־פְּרִי (1:12); אָעֵשֶה־לּוֹ (2:23).
- 4. בְּלְבֶן (17:17); הַצְּבִינוֹ (Ex. 2:3); מָקְרָשׁ (Ex. 15:17).
- 5. יְשָׁתוּ (Judg. 5:7); וְיְחֵלּוּ (Job 29:21); יְצָתוּ (Isa. 33:12).
- 6. הַנֶּה (2:4); לָמָה (4:6); הַנָּה (6:2); [הָמָה].

¹ The only exceptions to this statement are FR thou (f.), and FID theu (f.) didst give.

- 1. When the doubling represents the combination of two similar, or the assimilation of two dissimilar consonants, the Dāghēš-forte is called *compensative*.
- 2. When the doubling is characteristic of a grammatical form, the Dāghēš-forte is called *characteristic*.
- 3. When by its use the initial letter of a word is joined to the final vowel of a preceding word, the Dāghēš-forte is called *conjunctive*.
- 4. When it is inserted in a consonant with Š'wâ, which is preceded by a short vowel, to make the Š'wâ audible, the Dāghēš-forte is called separative.
- 5. When the doubling strengthens or emphasizes the final tone-syllable of a section or verse, the Dāghēš-forte is called *emphatie*.
- 6. When the doubling, in the case of liquids, gives greater firmness to the preceding vowel, the Dāghēš-forte is called *firmative*.

16. MĂPPÎQ AND RĀPHĖ.

- 1. לְמִינָה (1:24); הְעָבְרָה (2:15); לְמָינָה (2:15); לְמִינָה (3:6); אַמָּה (3:6); אַמָּה (3:6); אַמָּה (3:6); אַמָּה (3:6); אָמָה (
- 2. לֶקְּיָם (1:6); בְּרְגַת (1:6); לְקָּיִם (2:23); לְקָּיִם (4:4); לְתָּחֶלְבָּהֶן (4:8).
- 1. Mappîq (בְּבִּיק) extender) is a point placed in final ה, when this letter is used as a consonant, and not as a vowel-letter.

Note.—Măppîq is written in MSS. also in R1, I and '.

2. Rāphé (תְּבֶּלְתְּ rest) is a horizontal stroke placed over a letter, to call particular attention to the absence of Dāghēš or Mǎppîq.

17. MĂQQĒPH.

- 1. יַבְלּ־בְּנֵי (1:2); יְהִיּ־אוֹר (1:3); וְיְהִיּ-עֲרָב (1:5); יְהִיּ־אוֹר (1:11).
- (1:4); בְּלְ-נָבֶּשׁ ((1:21); בְּלְ-נָבֶּשׁ ((3:16)); בְּלְ-נָבֶּשׁ ((3:16)) אָת-הָאוֹר ((2:13)).
- 1. Măqqēph (בַּקְּבֶּן binder) is a horizontal stroke placed between two words, to indicate that they are to be pronounced together and accented as if they formed but a single word.
- 2. If the former of two words, joined by Măqqēph, should contain a long vowel in a closed syllable (§ 26. 2), such a vowel must be shortened, or receive Méthěgh (§ 18. 4).

¹ A Mappiq in N is found in printed texts in Gen. 43:26; Lev. 23:17.

18. Метнёсн.

- 1. הַרְּאָה (1:3); הַרְּאָה (1:7); הְרָאָה (1:9); הַכְּוֹכְבִים (1:16); הַרְאָה (1:19). הַאָּרְבַּעים
- 2. הְיִּהָה (1:2); שֶׁרְצוֹ (1:21); הְוֹלְדוֹת (2:4); הְּהָבֶּרְאָם (2:4); הְאַכְלוֹ (3:1).
- 3. הְאָדָכֶּה (1:25); הְעָשָׂה (1:26); הְאַדָּכֶּה (2:3); לְעַשׂוֹת (2:23); יַעֲשׂוֹת (2:23); יַעֲשׂוֹת (3:7).
- 4. בּוֹרָה (2:13); אַץ־הַנָּן (3:2); בְּתְוֹרְ-הַנָּן (3:3); אַמָר-הַנָּן (4:12).
- 5. יַהְיָה (1:29); יָהְיָה (2:25); בְּהְיּוֹתָם (4:8); יַהְיָה (17:18); יַהְיָה (20:7).
- 6. פַּדָנָה אַרָם (4:16); וֹישָׁבְע לוֹ (4:16) וַיִּצְא (28:2). פַּדָנָה אַרָם

Méthegh (בְּיָבְהָנֵג bridle) is a perpendicular line placed on the left side of a vowel-point, to indicate that the syllable to which it belongs has a secondary accent.¹ The following are its chief uses:

- 1. On the second syllable before the tone, but generally on the third, if the second is closed (§ 26. 2.).
 - 2. With a long vowel followed by a vocal Š'wâ pretonic.
 - 3. With all vowels before compound Š'wâ.
- 4. With a long vowel in a closed syllable, before Măqqēph.
- 5. With the first syllable of all forms of הְיָה and הְיָה in which the החלה and הְיָה have Simple (i. e., silent) Š'ewâ.
- 6. With an unaccented in a final syllable; and to insure the distinct enunciation of a vowel which otherwise might be neglected.

19. Qerî and Kethîbh.

- 1. עירה (4:18); הוצא (8:17); הוצא (24:33); אירה (27:3); בגר (30:11).
- בָּא נָר צָיִר וַיּשַׂם הַיְצֵא מְחָיָאֵל 2.
- פָּנֶר צִידָה וַיִּישֶׂם הוֹצֵא מְחִייָאֵל 3.
- 4. אָרֹהָים for אָרֹנָי for אָרֹנָי; הוֹא for אָרֹנָי; אַרֹהָים אַרֹהָים
- 1. K'thîbh (בְּחִיב written) is a term applied to a word as it is written in the text, as contrasted with the marginal reading suggested by the Massorites.
- 2. Q'rî (יִרְיִי read) is a term applied to the marginal reading substituted by the Massorites for the textual reading (K'thìbh).

¹ Munah (1) is sometimes substituted for Methegh.

- 3. In such cases the vowel-points given with the K'thîbh (the reading in the text) are intended to be pronounced with the consonants given in the Q'rî (the marginal reading); and if the K'thîbh is pronounced, other vowels, as determined by the nature of the grammatical form, must be used.
- 4. Some words are *always* read otherwise than as they are written; these receive the pointing of the Q'rî, while the marginal reading is omitted.

IV. The Accents.

20. THE PLACE OF THE ACCENT.1

- הַאָשֶׁיִת (1:1); בְּלֶא (1:1); שְׁמֵיִם (1:1); בְּלֶא (1:1); בְּאשִׁית (1:2).
 הַאשִׁית (1:1); מְקוֹם (1:3); מְכְרִיל (1:3); מְכָּוֹם (1:3); מַכְרַיל (1:3); מְכָּרָיל (1:3); מְכָרְיל (1:3); בְאשִׁית (1:3); מְרָבְּיל (1:3); בְּאשִׁית (1:3); מְבְרָא (1:3); מְבֶרָע (1:3); מְבֶרָע (1:3); מְבֶרָע (1:3); מָבֶרָע (1:3); מָבֶרַע (1:3); מָבֶרַע (1:3); מָבֶרַע (1:3); מָבֶרַע (1:3); מְבָּרַע (1:3); מְבֶרַע (1:3); מַבֶּרַע (1:3); מַבְּרַע (1:3); מַבְּרַע (1:3); מַבְּרַע (1:3); מַבְּרַע (1:3); מַבְּרַע (1:3); מְבָרַע (1:3); מַבְּרַע (1:3); מַבְּרַע (1:3); מַבְּרַע (1:3); מְבָרַע (1:3); מְבָּרַע (1:3); מַבְרַע (1:3); מַבְרַע (1:3); מְבָרַע (1:3); מַבְרַע (1:3); מְבָרַע (1:3); מְבָרַע (1:3); מְבָרַע (1:3); מְבָרַע (1:3); מְבָרַע (1:3); מְבָּרַע (1:3); מְבָּרָע (1:3); מְבָרַע (1:3); מְבָּרָע (1:3); מְבָּרְע (1:3); מְבָּרְע (1:3); מְבְּרָע (1:3); מְבְרָע (1:3); מְבְר
- 1. The accent or tone may rest on the ultima, in which case the word is called Mĭlră'; or on the penult, in which case the word is called Mĭlrēl; but never on the antepenult.
- 2. So far as the syllabication of a word is concerned, a closed syllable with a long vowel, or an open syllable with a short vowel, *must* be accented (§ 28. 1. 2).
- 3. Uninflected words, and words receiving in inflection no endings, are accented on the ultima.
- 4. Nouns of the class called Segholates, which are really monosyllabic (§ 106.), are accented on the penult, and form the only exception to the principle just stated.
- Note 1.—The place of the accent in *inflected* words, involving appendages, must be studied in connection with the subject of verbal and nominal inflection.
- Note 2.—The term "accent" is used of the sign marking the syllable which receives the stress of voice; the term "tone" is used of the stress of voice.

¹ The place of the accent is indicated in this grammar by the use of the accent -... Words which are not thus indicated are to be accented on the ultima.

21. SHIFTING OF THE TONE.

- 1. הַאָּכֵל לֶּחֶם (1:11); עַשֶּׁה פְּרִי (1:5); הַאָּבַל לֶּחֶם (1:11); עַשֶּׁה פְּרִי
- 2. אָנְכִי (3:10); אָתָה (3:11); אָנְכִי (4:9); אָתָה (4:11).
- 3. וַיְבֶּרֶךְ (1:3); וַיְבֶּרֶךְ (2:7); וַיְבֶּרֶךְ (4:8).
- וְהַבֶּלְתֵּי (3:18); וְהַבֵּלְתַּי (Ex. 3:20); וְהָצֵלְתֵּי (וְהָבֵיתִי (Ex. 6:6).
- 1. The tone is often shifted from the ultima to the penult of a word which is followed closely by a monosyllable, or by a dissyllable accented upon the penult.
- 2. The tone is sometimes shifted in the case of words standing at the end of a clause or section, i. e., in pause (§ 38.).
- 3. Waw Consecutive with the Imperfect causes shifting of the tone from the ultima to the penult when the latter is an open syllable (§ 73.).
- 4. Wāw Consecutive with the Perfect often causes shifting of the tone from the penult to the ultima (§ 73.).

22. THE TABLE OF ACCENTS.

I. DISJUNCTIVES.

Class I. - Emperors.

Class I.	Emperors.
1. אָרְנָק Sı̃llûqאָ אַרְנָנָח	3. מְנֹלְְתְאָׁ Sʻghōltā
Class II.	-Kings.
5. זְקָף קְטִׂרן Zāqēph qāṭōn א 6. זְקָף נְּרִּוֹלְ Zāqēph gādhôl	7. רְבִּיעַ R·bhî(ă)'
Class III.	—Dukes.
8. 対攻攻 Păšţā	ן זְרַכְיר 11. אָ 12. אַן בֿיִר Zărqā. אַ זַרְקָא
10. מַבְּחָא Tĭphḥā	12. N/2 ii Zaida
Class IV.	-Counts.
13. בְּרֵשׁ Gérĕš אֹ	16. אָלָ Pāzēr
14. נְרָשֵׁיִם Gʻrāšăyĭm	ורני פֿר ה 17. קרני פֿר Phārā 🦫
15. לְנֵרְכְיָהוּ L'ghărmēh¹ אָ	תְלִישָא גְּרוֹלָה T·lîšā Gh·dhôlā אַ

¹ Made up of Munah and Pesiq (I).

2. CONJUNCTIVES.

Class V .- Servants.

19. מֶרְבָּא Mĕrkā	24. מֶהְפַּך Măhpăkh אָ Mahpākh
20. מֶרְכָּא כְּפוּלֵא Měrkā	יַם אַ קְטַנָּה Trlîšā הַלְישָא קְטַנָּה Trlîšā
Kʻphûlā	Q'tănnā
עונת Mûnāḥ	26. יֻרַח בֶּן־יוֹכֶּוֹ Yérăḥ bĕn
22. דְרְגֵּא Dărgā אָ	yômô
23. קַרָּמָא Qădhmā אֹ	

23. REMARKS ON THE TABLE OF ACCENTS.

- 1. The "Accents" were designed to have a threefold use :-
- a. To serve as musical notes in the cantillation of the Law and the Prophets in the synagogue;
- To indicate the tone-syllable (i. e., the syllable which is to be accented) of every word;
- c. To show the relation sustained by each word to the other words in a clause or sentence.
- 2. Every accent is used as a sign of interpunction (§ 23. 1. c.), to separate or join the several words of a sentence:
- a. Disjunctives (those numbered 1–18 in the Table) mark a separation.
- b. Conjunctives (those numbered 19-27 in the Table) mark a connection.
- 3. The Disjunctives vary in strength or power, and are accordingly divided into four ranks: Emperors, Kings, Dukes, Counts.
- 4. Those accents numbered 9 and 18 are *pre*-positive, i. e., written only on the first letter of a word, wherever the tone-syllable of that word may be.
- 5. Those accents numbered 3, 8, 12, 25 are *post*-positive, i. e., written only on the last letter of a word, wherever the tone-syllable of that word may be.
- 6. The post-positive accents are repeated whenever their word is accented on the Penult, or has Păthăḥ-furtive (§ 42. 2. d) under the last letter.
- 7. Sillûq may be distinguished from Méthěgh (§ 18.), Păštā from Qădhmā, and Y'thìbh from Măhpăkh by their position.

¹ Used for Methegh with words which have Sillug or 'Athnah.

24. THE CONSECUTION OF THE MORE COMMON ACCENTS.

1. : הָאָרֶץ		Gen. 1:1.
: הַּמְיִם		Gen. 1:2.
2. : הָאָרֶץ:	אֱלֹהֶים	Gen. 1:1.
		Gen. 1:2.
3. : چړ:	··· לָרָקֶיעַ	\cdots קֿי $\dot{ ilde{\mathcal{U}}}$ י $\dot{ ilde{\mathcal{U}}}$ Gen. 1:7.

1. Every verse (Pāṣûq) is separated from the verse following by the sign; called Sôph Pāṣûq (end of the verse); while the last word of every verse has on its tone-syllable the accent ¬, called Sillûq, which, in form, is like Méthěgh (§ 18.).

Note.—Since Sillûq always stands on the last tone-syllable of a verse, while Méthěgh never stands on a tone-syllable, they are easily distinguished.

2. If the verse contain *two* primary sections, Sillûq marks the end of the *first*, while the end of the second is indicated by $\frac{1}{100}$, 'Athnāḥ.

Note 1.—In the study of the accentuation of a verse one must begin with Sĭllûq, i. e., at the end of the verse.

Note 2.—These accents have only relative power. The pauses marked are logical pauses.

3. If the verse contain three primary sections, Sĭllûq marks the end of the first; 'Athnāḥ, the end of the second; while the end of the third is indicated by $\stackrel{.}{=}$, called S'ghōltā.

Note.—For an explanation of the repetition of $\dot{-}$, see § 23. 6.

4. When a primary section is large enough to be divided, or to contain a secondary section, the end of this secondary section, whether it stand in the primary section ruled by Sillûq or 'Athnāḥ, is most frequently marked by —, called Zāqēph qāţon.

- 5. a. In secondary sections containing but a single word, where Zāqēph qāţōn would have been expected, Zāqēph gādhôl, —, is generally found instead.
- b. A secondary section of less importance than that which is indicated by Zāqēph qāţōn is marked by —, ealled R'bhî(ă)'.
- 6. The pause required by the rhythm before Sĭllûq and 'Athnāḥ is marked by a disjunctive $\overline{}$, called Tĭphḥā; that before Sʻghōltā, by $\underline{}$, called Zārqā.

Note.—For the consecution of the remaining disjunctives see the Table of Consecution of Accents (§ 25.).

- 7. The Conjunctive accent which always accompanies Sillûq is 7., called Měrkā.
- 8. The Conjunctive accent which always accompanies 'Athnāḥ is ¬, called Mûnāḥ.
- 9. The Conjunctive accent which always accompanies \S^e ghōltā is likewise $M\hat{u}$ nāh.

25. A TABLE SHOWING THE CONSECUTION OF THE ACCENTS.

REMARKS ON THE TABLE.

- 1. The Consecution of Sillûq and 'Athnāh, with the exception of the first conjunctive, is the same.
- 2. The third disjunctive preceding Sillûq and 'Athnāh, the second preceding S'ghōltā and Zāqēph qātōn, and the first preceding R'bhî(ă)' is Gérěš, after which the consecution is the same for all.
- 3. This Gérĕš may be entirely omitted, in which case the servant of the preceding disjunctive will be present and will assume the functions of Gérĕš.
- 4. After Qădhmā the consecution may proceed either with T'lîšā Q'ṭăn-nā (and its Mûnāḥ's) or, if there is a slight emphasis, with the disjunctive T'lîšā Gh'dhôlā (and its Mûnāḥ's).
- 5. Words standing between the T'lîšā Q'ṭănnā or the T'lîšā Gh'dhôlā and the beginning of the section, will receive Mûnāḥ if they are closely related, but Pāzēr if there is a great emphasis. Words standing between Pāzēr and the beginning of the verse will receive Mûnāḥ.
- Note.—Instead of Mûnāḥ, L'ghărmēh (i. e., Mûnāḥ with P'sîq (ا ¬)) is substituted if there is a slight emphasis on the word.
- 6. Instead of Pāzēr, preceded by Mûnāḥ, there may be substituted Qărnê Phārā, which is always preceded by Yérăḥ bĕn yômô. Other words will have Mûnāḥ.
- Note 1.—This table exhibits in general the features of the prose system. There are, however, many exceptions. The poetic system is entirely different.
- Note 2.—A few accents, occurring but seldom, are omitted from the Table.
- Note 3.—This very brief treatment of the accent aims only to introduce the student to a subject, which demands much careful study and investigation for its mastery.

V. Syllables.

26. KINDS OF SYLLABLES.

- 1. ניהי (1:1); ה'-הו (1:2); לב'-הו (1:2); יהי (1:3).
- 2. מב-דיל (1:4); מורריע (1:4); טוב (1:4); מורריע (1:11); למשל (1:11);
- 3. יַקּ־וּן (1:1); הַמֵּ־יִם (1:6); יַקּ־וּן (1:9); הַמֶּ־יִם (1:16).
- 4. בּ-רְקִיעֵ (1:3); בָּ-רְקִיעַ (1:4); בּ-רְקִיעַ (1:4); בַּ-רְקִיעָ (1:22); מָ-קְאוּ (1:22), מָ-קְאוּ (1:26).
 - 1. Syllables which end in a vowel-sound are called open.
 - 2. Syllables which end in a consonant are called closed.
 - 3. A closed syllable whose final consonant is doubled is called sharpened.
- 4. What seems to be an unaccented open syllable, with a short vowel, is of frequent occurrence; it may for convenience be called half-open.

Note.—The half-open syllable is always followed by a consonant with a medial Š^ewâ (§ 10. 2), or with Dāghēš-forte implied (§ 14. 3. N. 1).

27. SYLLABICATION.

- 1. הַ-רֹ-מִ-שֵּׁת (1:21); אֲשֵׁר (1:21); רְקִיעַ (4:4); רָקִיעַ (1:30); אַשֵּׁר (1:7).
- 2. אַל־הִים (1:1) בָּרֶא־שִׁית (1:20); אַל־הִים (1:1); אַל־הִים (1:4).
- 3. עָרָבְ (1:5) for עָרָב; יְרְבְּ (1:5) for עָרָב (1:5).
- 1. A word contains as many syllables as it has vowels; but Păthăḥ-furtive (\mathbe{a} 42. 2. d) and the Š^{*}wâs (half-vowels) are not sufficiently vocalic to form syllables.
- 2. Syllables must begin with a consonant, the only exception being the prefixed conjunction \mathfrak{f} ; they may begin with two consonants, the first always having under it a vocal $\check{\mathbf{S}}^c \mathbf{w} \hat{\mathbf{a}}.^1$
- 3. Syllables may end in *two* consonants, but only when these are strong. The harshness resulting from this combination is generally avoided by the insertion of a vowel (§ 37. 2 and N.).

28. QUANTITY OF THE VOWEL IN SYLLABLES.

- 1. הַ-אָוֹר (1:4); שַׁמֵּ-יָם (1:6); בָּרָא-שֵׁית (1:7); מֶ-עֵל (1:6); הַ-אָוֹר (1:1).
- 2. מֶ-עֶל (1:1); אָת (1:6); מֶבֶּ-דֶּיל (1:5); בְּ-קֶר (1:7).
- אָמֶן (1:1); קְאָשֶׁר, (2:22); אָמֶן (2:24); הַשְּ־בַיִים (4:15).
- 4. בּ-רְאָץוֹ (1:3); בִּ-רְקָיַעַ (1:4); בַּ-רְקָיַעַ (1:4); בִּ-רְקָיַעַ (1:22).

י There is a single exception to this remark, viz., שָׁמִּ (Gen. 4:19) in which the Sewa is silent.

- 1. The vowel of an open syllable must be long, unless it has the tone; when it has the tone, it may be short.
- 2. The vowel of a closed syllable must be short, unless it has the tone; when it has the tone, it may be long.
- 3. The vowel of the sharpened syllable is short, unless it has the tone; it is pure, i. e., ă, ĭ, ŭ, and not deflected, i. e., ĕ or ŏ.
 - 4. The vowel of the half-open syllable is always short (§ 26. 4).

VI. Euphony of Vowels.1

29. SHORT VOWELS.

- 1. a. יַבַּדֵּל (1:4); מַזְרֵיעַ (1:4); יַבָּיָם (1:10); יַבָּיָם (1:11).
 - b. הַיַּת (1:25); בַּרְעַל (2:12); נֵן (2:8); בַּרְעַל (1:7); אָף (3:1).
 - c. לָכַקּח (2:3); לְכַקּח (2:22); דְבַל (2:22); לְכַקּח (3:23); יַצְמַח (2:9).
 - d. פַעָם (2:23); דָעָת (2:9); אָין (2:5); [קטָלַנִי]; הָשָׁאַנִי (3:13); הָשָׁאַנִי (15:5); בַּיָּתָה (24:32).
 - e. אַעָּבֶר (2:5); לַעַבּר (2:5); אָעָלָה (2:6): לַעַבּר (2:9).
- 2. מ. חָנֵח (1:29); אִשְׁרָה (2:23); אָמָר (2:24); חָנֵח (3:6); אִשְׁרָה (2:24).
 - ¿. נְבְּקְתַוּ (1:5); וְמְשֵׁלוֹ (1:18); הְמְטֵיר (2:5); וְקְבֶּעָלוֹ (3:5).
- מ. מ. (4:24); בַּיְכָּלֵּוֹ (2:1); עֵירְבֵּיִים (3:7); קַבָּקוֹ (3:23); בַּיְכָּלֵוֹ (4:24); [חְבָּקוֹ.
 - 1. The pure short \breve{a} , from which come all a-class vowels, is found
 - a. In unaccented closed, or sharpened syllables; but also
- b. In the accented closed syllable of nouns in the construct state, and a few monosyllabic nouns and particles.
 - c. In the accented closed syllable of many verbal forms.
- d. In the accented open syllable (1) of guttural and "" Segholates (§ 106. 2. a., d); (2) before the suffix 1, and (3) sometimes before the accusative ending 7.....
- e. In a half-open syllable with Méthěgh (* 18.3) before a compound Š´rwâ.
 - 2. The pure short i, from which come all i-class vowels, is found
 - a. In unaccented closed², and especially sharpened, syllables; but

¹ This treatment is not intended to be exhaustive; it will be found practically complete, however, so far as general principles are concerned.

² Short i stands also in an accented open syllable, in a few apocopated forms, e. g., (1:22), בָּן (2:22).

- b. That $I(\neg)$ which comes by attenuation or thinning (§ 36.4) from an original I must be distinguished from an original I, although it is subject to the same rules as the latter.
 - 3. The pure short ŭ, from which come all u-class vowels, is found
 - a. Almost exclusively in unaccented sharpened syllables.
- 4. מ. בתל (1:4); וַנְבֶּרָשׁ (1:4); וַיַבֶּרָה (2:8) וַיַבֶּרָה (3:24); וַהַלֶּד (4:1).
 - b. חשר (1:2); עשר (1:11); עשר (2:18); ירב (1:22); ויבן (2:22).
 - c. נְעָטֵלְחָם; (נַעָטַלְתָם); [יַעָטַל]; [יַעָטַל]; [בַעָטַל].
- 5. מ. (1:21); הָקְטֵל], אָבְלָה (1:29); בְּהְנוֹת (3:21); הָקְטֵל].
 - b. לָבֶרָה (2:15); אָבָרָה (2:15); אָבָרָה (3:11); יעַזָּב (2:24).
- 4. The short e-sound $\overline{\cdot}$ (\check{e}), deflected from and equally current with the pure i-sound, is found:
 - a. In unaccented closed syllables, as a shortening of $\overline{}$ (\overline{e}).
- b. In unaccented closed syllables, as a helping vowel in all forms of a Segholate character (§ 106.).
- c. In unaccented closed or half-open syllables, depressed from (ĭ) before gutturals.
- Note 1.—The e which comes by heightening from a, represented in transliteration by a, is really a long vowel (a 31.).
- Note 2.—The e of $\square \not \square \not N$ and $\square \not \square \not N$, and $\square \not \square \cap N$ and $\square \not \square \cap N$ is a blunting of an original u-sound (§ 50. 3. f).
- Note 3.—There is also to be noticed the character of the $\overline{\cdot}$ which appears in certain particles, e. g., is, tec., which perhaps belong under § 31. 2.
- 5. The short o-sound $\overline{\div}$ (ŏ), deflected from and more common than $\overline{\div}$ (ŭ) and sustaining to $\overline{\div}$ and $\overline{\div}$ (ō) the same relation that is sustained by $\overline{\div}$ (ĕ) to $\overline{\div}$ (i) and $\overline{\div}$ (ē), is found
- a. As a blunting of the original $\overline{\cdot}$ (\breve{u}) in unaccented closed and halfopen syllables.
 - b. As a shortening of $\dot{}$ (\bar{o}) in unaccented closed syllables.

30. NATURALLY LONG VOWELS.

- 1. α . עָן = קַנְלֹ= (4:14) = nâ'; שָׁת = שַׁיַת (4:25) = šâth; [קל = קנָל] = qâl].
 - b. בְּנֶב =gănnâbh; 1 בְּלֶּב =măttân; 2 בּרֶב =k'thâbh; 3 בּנֶב =q'râbh.
 - c. אָלְהִים (1:1) = 'elôhîm for 'elâhîm ; אָמֶר (1:3) = yô'mĕr for yâ'mĕr; אָמֶר (1:16) =gādhôl for gādhâl ; אָמֶר (2:16) = 'ākhôl for 'ākhâl.
 - 1 Ex. 22:1, 6, 7. 2 Gen. 34:12; 2 Kgs. 11.18. 3 Esth. 4:8. 42 Sam. 17:11.

- 2. a. יִישָׁן = יִישָׁן (2:7); יִיצֶר = יַיִצְר (2:21). יִישָׁן = יִישָׁן (2:7); יִיצֶר = יַיִצְר (2:21). מָקִים = מַקְוָם (6:16). תְּשִׁים (6:16).
 - b. יָּמִייָ = yāmîn ;¹ קוֹיר = ḥāṣîdh ;² יַמִייָ = māšî(ă)ḥ.³
 - c. קיטור for שִׁיחוֹר זֹּ קְמִוֹשׁ for קִימוֹשׁ for שִׁיחוֹר זֹּ קְמִוֹשׁ זֹּלְ
 - d. עָשִׂית (3:13) for עָשֵׂיִת) (עָשֵׂיִתְי) צָוְיִתִי (3:17) אָנְיִתִי (צְוַיְתִי) צָוְיִתִי (3:17) אָנְיִתִי
 - e. הַמְטִיר (2:5); הַלְבִּשֵׁם (3:21); הָאָיא (3:13); הַבְּדִּיל (3:13); הַלְּבִשׁם (3:13); הַלְּבִישׁם (1:18).
- 3. α . משוב = מש
 - b. קום = קום (1:2); קום = קום (1:2).
 - c. רוּסַב = הָּקְנַם = הָּקְנַם = הָּקְנַם = הָּקְנַם = הָּקְנַם = הָּוְסַב = הַּוְסַב = הוּסַב = ה
 - d. אָרור (3:14); ערום (3:14); אַרור (4:23); בּרוּב (3:24); אָרור (12:5).

Naturally long vowels have arisen either (1) from contraction of two vowels, or a vowel and semivowel (i. e., y or w), or (2) as the characteristic of a nominal form, or (3) in compensation. The lengthening which took place as characteristic of a nominal form or in compensation belongs exclusively to the primitive Semitic; i. e., such lengthenings, found in the Hebrew, were made before the Assyrian, Arabic, Hebrew and other Semitic languages became separate tongues.

- 1. Naturally long â (-, seldom &-,), comparatively rare, is found:-
- 4. In \"y and \"y forms in which, \") or having been dropped, two a-sounds have come together and have been contracted (§ 94. 1. c).
- b. In certain nominal forms, in which it is characteristic (22 108, 109.).
- c. Naturally long \hat{a} , in the great majority of instances, was obscured to \hat{o} (§ 30.6).
 - 2. Naturally long î (, sometimes _), is found :
 - a. As the contraction of iy (§ 90.2.b) and sometimes of yi (§ 94.1.b).
 - b. In certain nominal forms in which it is characteristic (§ 108.).
 - c. In certain nominal forms in which it is compensative (§ 109.).
- d. As a thinning of $\hat{\mathbf{e}}$, in \mathbf{h}'' forms, before consonant-additions (§ 100. 3. b).
- e. In Hiph'il forms, in which \bar{e} would naturally have been expected; this i is entirely anomalous (§ 60. 1. b. (1)).
 - 3. Naturally long û (), sometimes —) is found:—

¹ Gen. 13:9. ² Ps. 30:5. ³ I Sam. 2:10. ⁴ Gen. 19:28. ⁵ Hos. 9:6, cf. Isa. 34:13. ⁶ Josh. 13:3; Isa. 23:3; Jer. 2:18. ⁷ Ex. 21:19. ⁸ Gen. 13:17. ⁹ Ezra 3:11. ¹⁰ Ex. 40:17.

- a. As the contraction of wu, in y''y' forms (§ 94. 1. a).
- b. As the contraction of uw, in γ"y forms, and whenever the combination uw would be final.
- c. As the contraction of uw in \"\D Hoph'al forms (& 90. 3. c); and in \"\y and \y"\y Hoph'al forms, which seem to follow the analogy of \"\D forms.
- d. In certain nominal forms, including the Qăl passive participle, in which it is original and characteristic (§ 108.).
- 4. a. נֵינֶנים; בַּיִּת bêth from בֵּין; בַּיִּן bêth from בָּיָת; (3:6).
 - b. הֵיטִיב (4:7) = têţîbh from הָיטִיב, הָינֵיקָה (21:7) from הַינֵיקָה.
 - c. מָקְנֵי (6:14) = "sê from מָקְנֵי (1:10) = mĭqwê from מָקְנֵי (1:10).
 - d. יָהְכֵּיהִי from אָנְיִתִי ; הָבַיִּהִי יָּהָיָּלָּיָהָי ; הָבַיִּהִי יָּהָיּלָּיָּרָ:[ef. אָנִיְתִי ; הָבַיִּהִי ;[ef. אָנִיְתִי :3:11)].
 - e. פֿני (1:2) = p'nê from ישני (1:16); עיני (3:7); קני (4:10).
 - f. מֵיְשָׁר from מֵיִשְׁר; אַיְתָן; אַיְתָן from מֵיִשְׁר יַמִישָׁר.
- 5. α. אָמָעשִינֶה ¹¹; תִּצְלֵּינֶה ¹⁰; תִּסְבֵּינֶה ⁹, תִּבְבֵּינֶה ¹²
 - b. חַנְיֵיך (3:14); אַפֵּיִך (3:19); פָנֵיך (4:6); [חַנְיַיך [סוּמֵיק].
- 4. Naturally long ê (written , yet sometimes _ and ,) comes from the contraction of ay or ai, and is found:
 - a. In the inflection of "y Segholates (§ 106. 2. d).
 - b. In the Hiph'il forms of verbs originally "5 (§ 92. 2).
- c. In the Imperative (2 m. sg.) of verbs 7 % (§ 100. 1. f); and in the construct state of nouns ending in 7 % (é) (§ 124. 2).
 - d. In The perfects before consonant additions (§ 100. 3. a).
 - e. In the plural construct ending of masc. nouns, 1_ (2 124. 4).
 - f. In the penult of a few nominal formations (§ 114.).

Note.—The $\hat{\mathbf{e}}$ of d very frequently passes over into $\hat{\mathbf{i}}$, especially in active perfects.

- 5. Besides \hat{e} , there is another naturally long e-sound, which likewise arises out of ay. It is written $\frac{1}{y}$ and may, for the sake of distinction, be transliterated by an italicized e. It is found:—
- a. In $\neg ''$ Imperfects and Imv's before the fem. plur. termination \neg (§ 100. 3. c); and, after the analogy of these forms, also as a separating vowel in similar γ'' and γ'' forms.
- b. In the forms of plural nouns before the pronominal suffixes \neg and \neg (§ 124. 3. c).

¹ Gen. 12:15. 2 Ex. 3:10. 3 Dt. 3:21. 4 Dt. 4:35. \$1 Sam. 15:9. 6 Gen. 49:24. 7 Isa. 26:7. 8 Dt. 1:44. 9 Ruth 1:9. 10 Gen. 37:7. 11 I Sam. 3:11. 12 Zech. 13:7.

- 6. a. אָכל (2:16) = 'ākhôl for 'ākhâl; אָכל (2:10) = yôçē, for yâçē; (2:10) = rômēs for râmēs; סוֹבב (2:13) = sôbhēbh for sâbhēbh.
 - b. יאכיר (1:3) =yô'mĕr for yâ'mĕr; [יאכיר yĭqqôl for yĭqqâl = -qăwăl].
 - c. עולם (3:22); עולם (6:9); עולם (3:22); שַלוֹם (26:31).
 - d. יעופר (1:20) = y'ôphēph; יתרששר (2:25) = yĭthbôšāšû.
 - e. הַקְּמִתְי (6:18); הַשְּׁיבֹתְיךְ (28:15); בַּקְּלוֹתָ (28:15); בַּקְּלוֹתָ (28:15);
- 7. a. מור (1:5) = yôm for יוֹם; דְוֹרָם (1:6) = thôkh from תור.
 - b. הָּכֶּף (4:2) = tôṣĕph = tăwṣĕph ; הוֹלִידו (5:4) ; [נוְלַד = נוֹלַר].
 - e. מוֹעָר (2:4) for מוֹעָר; תַוֹלְרוֹת (1:14) for מֵוֹעָר.
 - d. לְמִינוֹ (1:11) for לְמִינוֹ; לְמִינוֹ (1:11); זָרָעוֹ (1:11); אָהַלֹה (1:11); אָהַלֹה (1:11); אַהָּלה
- 6. Naturally long ô, for the most part written defectively, is in many cases only the obscuring of a naturally long â (§ 30.1). This is the case:—
- a. In the forms of the Infinitive Absolute (§ 70. 1. b), and in the Qăl Active Participle (§ 71. 1. a).
- b. In the Qăl Imperfect of verbs \aleph'' 5 (§ 88. 1), and in the Nǐph'ăl of verbs γ'' 7 (§ 94. 1. c. (2)).
 - c. In a large number of nominal formations (22 108, 109.).
 - d. In so-called Pôlēl (or Pô'ēl), and Hĭthpôlēl (or Hĭthpô'ēl) forms.
- e. In the separating vowel used before consonant terminations in the Perfects of verbs y''y and y''y (§§ 86. 4, 94. 4).
- 7. There is, however, a second naturally long \hat{o} , which is the result of the contraction of au or aw. This is found:
 - a. In a large number of Y'y Segholates (§ 106. 2. d).
 - b. In the Hiph'il of verbs originally \" (? 90. 3. b); also in Niph.
 - c. In many)" nominal formations (& 115, 116.).
 - d. In the contraction of $\bar{a}h\hat{u} = \hat{o}$ (seldom written \vec{r}).
- Note 1.—Naturally long vowels are usually written fully (§ 6.4. N. 2), and are thus distinguished from tone-long vowels. There are many cases, however, in which the distinction can be determined only from a knowledge of the grammatical form in which the vowel stands.
- Note 2.—Naturally long vowels are unchangeable. The exceptions to this rule are so few as scarcely to deserve notice.

^{1 1} Sam. 22:22. 2 Nahum 1:14.

31. TONE-LONG VOWELS.

- $1. \ a.$ אָרֶם (1:26); אָקָלְתָּ (2:51); אָקָלְתָּ (3:11); אָקָלְתָּ (2:5).
 - b. הַּנְהָ (1:26); הַנְּהָ (1:3); בְּהָבֶּה (1:26); הַיְּהָ (1:28)
 [cf. הַיְּהָן; (2:4); בְּרֵא (1:1); בְּרֵא (1:5); הְשְׁבָּן (2:5); הְיָהַ (2:10).
 - כ. בְּקִיעַ (1:1) for בְּקִיעַ ; הַאוֹר (1:4) for הַבְּיִע (1:6) for בְּקִיעַ (1:1) for בְּקִיעַ (1:4) for בְּקִים (1:1) for בְּיִם ; שַׁ־בַּיִם (1:1) for בְּיִם ; שַּ־בַּיִם (1:14) for בְיִם ; שַּ־בַּיִם (1:16) for בְּיִם ; בַּרְוֹם ; בְּרִוֹם (1:16) for שָׁבִּים ; בְּרֹל ; בַּרֹל ; בַרֹל (1:16) for בְּיִם ; בְּרֹל (1:16) קֹם (1:2) ; בְּרַל (1:3) ; בְרַל (1:3) ; בְּרַל (1:3) ; בּרַל (1
 - d. אָבֶלְהָ, (3:11); אָבֶלְהָ, (3:11); עָשֵיּרָ, (3:11); אָבֶלְהָ, (3:11); אָבֶלְהָ, (3:7); אָבֶלְהָ, (3:7); אָבַלְהָ, (1:314); אָבַלְהָ, (13:14); אָבַלְהָ, (15:5).
- $2. \ a.$ אָבֶלֶנֶהְ (3:17) אָ שׁוּפָנוּ (מאבַל־כֶּר־הָר מּאבַל־הָנ־הָר מּאבַלַלָּהָה הַיּשׁוּפָנוּ). אָשׁוּפָנוּ הוּ
 - b. עָרֶב (1:1); עָרֶב (1:11); עֶרֶב (1:11); עֶרֶב (1:2); מָמְשֵׁלֶּת (1:2); מְמָשְׁלֶּת (1:11); יְהְיֶתְ (1:26); יְהְיֶתְ (1:26); יְהְיֶתְ (1:26); יְהְיֶתְ (1:26); יְהְיֶתְ (2:5); מַּבְעָבוּה (cf. 4:11); בַּעַבוּה (3:17); בְּעַבוּה (3:17); בְּעַבוּה (3:17); מָרָךְ (4:11); מִיבֶּךְ (4:11); מִיבֶּרְ (4:10).
 - c. בָּעָנָן (9: 13, 14, 16) ; הָעָרִים (19: 25, 29) ; אָחָיר (1:5) ; אָחָיר (9:22).

A short vowel (\neg, \neg, \neg) , when it would stand in close proximity to the tone, becomes long, ă becoming \bar{a} or é, ĭ becoming \bar{e} , ŭ becoming \bar{o} . These vowels are called, from their origin, *tone*-long; and the change is called *heightening* (§ 36. 2). The α -class has two tone-long vowels; the *i*-class and α -class have each one.

- 1. Tone-long \(\bar{a}\), instead of an original \(\bar{a}\), is found:
 - a. In a closed tone-syllable,
 - (1) in the absolute state of nouns;
 - (2) in pause (§ 38. 1, 2).
 - b. In an open tone-syllable,
 - (1) in a few "y Segholates (§ 106. 2. d);
 - (2) in the more recent feminine ending 7_(from ath)(§ 122.2.b);
 - (3) in κ' γ and γ' verbal forms (ξε 98. 1, 100. 1. α).

¹ Ruth 1:3. 2 Ruth 1:20. 3 Ruth 1:9.

- c. In an open pretone-syllable ; always, except as indicated in $\ensuremath{\mathbf{\hat{a}32.2}}$.
- d. In an open posttone-syllable,
 - (1) in the case of the pronominal ending \mathbf{r} , and frequently the suffixes \mathbf{r} and \mathbf{r} .
 - (2) in the feminine plural termination לָה, and the old accusative ending, ה_ (directive) (§ 121. 3. b).
- 2. Tone-long é, instead of an original ă, is found :-

 - b. In an open tone-syllable,
 - (1) in a-class Segholates (§ 106. 1) and Segholate formations;
 - (2) in many repair and nominal forms (§ 100. 1. b);
 - (3) in N' Impf's and Imv's before the ending 71(298.3. c).
 - (4) in pausal forms arising out of (which was originally —).
 - (5) in the pronouns הְןֹ (לְּ 52. 1. a) and מָהוֹ (לְּבָה) (לְּבָּל. 2. d).
- c. In an open pretone- (or antepretone-) syllable, before a guttural, with $\overline{}$, in which D\bar{a}gh\bar{e}\bar{s}-forte is implied,
 - (1) in the ease of the Article and He Interrogative (2245.4, 46.3);
 - (2) in nominal forms.
- Note.—A careful distinction must be made between the heightened é coming from ă, and the deflected ĕ, coming from ĭ; the former is long, the latter, short.
- 3. מ. [נְבֵשׁ ; לָבֵשׁ ; נְיבֵשׁ (2:11); רֹמֵשׁ (1:20) רֹמֵשׁ (2:11); חַבָּע (2:11); חַבָּע (2:11); חַבָּע (4:16); שַב (4:12); וַנְשֶׁב (4:16); עֵצְא (4:16); עַבְּע (4:16); מַב (3:21); מַבְּע (3:21); יַבְדֵּע (3:24); מַבְּע (3:28); יְבְדֵּע (3:24); עַבְּע (3:8); עַבְע (3:8); עַבְע (3:8); עַבְע (3:8); עַבְע (3:8); עַבְע (3:15); עַבְע (3:15); עַבְע (15:16); עַבְע (15:16); עַבְע (3:11); אַת (1:1); עַבְע (4:25); עַבְע (4:3).
 - b. עָרֶן (1:11); עָרֶן (2:18); סַבְּר (5:1); עָרֵן (6:5); עָרֵן (2:8).
 - c. מַעֵּדֶן (1:7); מָעָדֶן (2:10); מְרָאֶה (1:9); אָחָבֵא (3:10); אָרָבֶּל (4:14); מְעָדֶן (1:24); מְרָבֶּל (1:27); מְרָבֶּלְה (2:21); בְּרֵבֶר (1:24); מָנֶין (4:16); מַנֶין (4:16); מַנֵין (4:17) מַנֵין (4:17) מַנִין (4:17)
- $4. \ a. \ ' יִּסְנֵּר' (2:2); יִסְנֵּר' (2:21); אָרָם (4:26); אָרָם (2:21); יִסְנֵּר' (2:21); אָרָם (2:30:3); אַרָם (2:30:3); כָּל יִּעָמָל (3:30:3); בֿל יִּעָמָל (3:30:3); אַרָם (3:30).$

י Cf. the ¬ in קבר 2,2 Kgs. 3 Lev. 13:3.

- b. ההו (1:2); שהם (1:2); ההו (1:2); ההו (1:3); שהם (2:12).
- c. יבֹרָך $= gar{o}$ -r'sû; יבֹרָך $= m'bhar{o}$ -rākh; יבֹרָך. 3
- 3. Tone-long -, instead of short or -, is found:-
- a. In a closed *tone*-syllable; always, except in a few monosyllable particles. Worthy of notice is its occurrence,
 - (1) in the Qăl Perfect of many stative verbs (§ 64. 2), and in the Qăl Active Participle (§ 71. 1. a);
 - (2) in the Qal Imperfect and Imperative of מָלָהָ, (§ 84. 2. R. 3), and of verbs originally אָרָהָ (§ 90. 2. a);
 - (3) in Nĭph'ăl, Pĭ'ēl, Hĭph'îl and Hĭthpă'ēl forms in which the ĭ, whence ē comes, was originally ă (₹ 59. 1. b, 60. 1. b);
 - (4) in many monosyllabic and dissyllabic nominal formations.
- b. In an open tone-syllable; for the most part in i-class Segholates (§ 106. 1. b).
 - c. In an open pretone (or ante-pretone) syllable, always instead of ĭ, as
 - (1) when a Dāghēš-forte is rejected from a guttural(§ 42. 1. a);
 - (2) in nominal formations;
 - (3) in the preformative of the Qăl Impf. of \"b verbs (₹ 90. 2. a).
 - 4. Tone-long \doteq (\bar{o}), instead of $\bar{\cdot}$, is found:
 - a. In a closed tone-syllable. Worthy of notice is its occurrence,
 - in the Qăl Infinitive Construct, Imperative, and Imperfect
 66. R. 2);
 - (2) in the Qăl Perfect of a few stative verbs (§ 64. 3);
 - (3) in a few nominal forms (§ 107. 1. c).
 - b. In an open tone-syllable, in u-class Segholates;
 - c. In an open pretone-syllable, always instead of -.

Note 1.—Tone-long vowels are correctly written defectively, in the later language the incorrect full writing is frequent.

Note 2.—The tone-long vowel, arising from the rejection of Dāghēś-forte from a following guttural, is unchangeable.

32. TONE-SHORT VOWELS.

- 1. a. בְּדֹלְים (1:16) from נְּדִּלְים; נְּדִּלֹלְים (1:16) from אַרְלֹת; בָּדְלֹים from אַרוֹנְי; בָּדְלוֹנִי ; בְּדְלוֹנִי ; בְּדְלוֹנִי ; בְּיִלְנִים .
 - b. ע־זַבְתָּם for ע־זַבְתָּם; ע־שִׁיתָם for עַ־זַבְתָּם.
 - c. גָּ־אַלְתִיךְ for גָּ־בָּגוֹי (4:25) בּ־בָגוֹי יָּהָ for בָּגוֹי יָּגוֹי יָּגוֹי יָּגוֹי יָּגוֹי

¹ Ex. 12:39. 2 Num. 22:6. 3 2 Sam. 7:29. 4 Ruth 1:8. 5 Ruth 2:16. 6 Ruth 3:13.

- מ. הְיְהֶר (1:2) for הְלַרִי (1:20) for אַלְרִי (1:20) הַּרְלָרִי (1:20) הַּרְלָרִי (1:20) הַּלְרָי (1:20) הַּלְרָי (1:20) הַּלְרָי (1:20) הַלְרָי (1:20) הְלְרָי (1:20) הַלְרָי (1:20) הַלְרָי (1:20) הַלְרָי (1:20) הַלְרָי (1:20) הַלְרָי (1:20) הַלְרָי (1:20) הְלְרָי (1:20) הַלְרָי (1:20) הְלְרָי (1:20) הְלְרְי (1:20) הְלְרָי (1:20) הְל
 - b. רָקִיעָ (1:20) from בָּנִי (1:2); שָׁנֵי (1:2); שָׁנֵי (1:16) דְּכֵיי (4:10).
 - c. יְרַעֵי (4:10) from יְרָעֵי; צֹעֵכְן (3:5) from יָרָעַי:
 - d. אַכְלְבֶּם (2:17); אַכְלְבֶּם (3:5); אָכִלְבָּם (3:14); אַכְלְבָּם (3:14); אַכְלְבָּם (3:15).

Remark. - originally 2; 7 orig. 7; orig. 2; 1 orig. 1.

- $3.\ a.\$ בּרָרָה (3:17); אֱלְהִים (1:1); אֱלֶשֶׁר (1:7); אַדְּכָּה (2:6); אַרָּרָה (2:6)
 - b. לְקֵחָה (2:23) for לְקָחָה; יְשָׁבֵּלֵי; אָלְצֵחוּ יִּיּשְׁבָּלֵי; בְּסָעָרָה יִּיְשָׁבָּלִי.
 - e. קַלַלְתָּדְ (27:13); קבַבוֹת יָּקוֹבֵכִים יֹּקְלַלָתָדְ
 - d. אָנְקַרָב־ (2:12); וְלֵהַבְּרִיל (1:18); וְשָׁקָה (27:26); אָנְקַרָב־ ⁸וְלֵהַבְּרִיל

A short vowel, or a tone-long vowel, becomes a half-vowel when it would stand in an open syllable at a distance from the tone. This half-vowel is either simple or compound Š'wâ. It is called, from its origin, tone-short; and the change is called volatilization (§ 36.3). The tone-short vowels are found:—

- 1. In what would be the antepretone-syllable,
 - a. In the inflection of nouns (§ 36. 3. b).
 - b. Before the grave termination in the inflection of verbs (§ 63. R. 4).
 - c. In many verbal forms to which a pronominal suffix is attached.
- 2. In what would be the pretone-syllable,
 - a. In the inflection of verbs, before 7, 7 and 1 (2 36. 3. a).
 - b. In the formation of the construct state of nouns (sg. and pl.).
 - c. In the nominal inflection of participial forms.
- d. Before the suffixes \lnot , \lnot , and \lnot , when attached to nouns and to certain verbal forms.

Remark.—In many particles which originally had =, there is found =, but this before the tone often becomes = (% 47. 5, 49. 4).

- 3. The simple Š'wâ (& 9. 1) may represent the tone-short vowel-sound of any class. But the compound Š'wâ (& 9. 2) has three distinct forms, one for each class, and is found:
 - a. Chiefly under gutturals (§ 42. 3). But sometimes also,
 - b. Under a letter which is, or should be, doubled.

 $^{^1}$ Ruth 1:2. $\,^2$ Zech, 4:12. $\,^5$ Judg, 16:16. $\,^4$ 2 Kgs, 2:1. $\,^5$ Deut, 33:2. $\,^6$ Ex, 37:9. 7 Ps, 68:7. $\,^8$ Ps, 55:22.

- c. Under a letter which is followed by the same letter.
- d. Under a letter preceded by the prefix 1.
- Note 1.—The terms Š'wâ, half-vowel, tone-short vowel are synonymous.
- Note 2.—The tone-short vowel under a guttural must be compound Š'wâ; since a simple Š'wâ standing under a guttural is always a syllable-divider.

33. THE A-CLASS VOWELS.

In accordance with the foregoing statements (% 29.-32.) it is seen that the A-class or guttural class of vowels includes:—

- 1. The pure short.... = (ă), from which are derived all other vowels and half-vowels of this class.
- 2. The attenuated.... (ĭ), arising in unaccented closed, and especially sharpened, syllables.
- 3. The naturally long $\overline{}$ (â), which has come from the contraction of a+a, or, in primitive Semitic, from compensative lengthening, or from a lengthening characteristic of nominal forms.
- 4. The naturally long $\dot{-}$ (ô), which has come by obscuration from a naturally long \hat{a} .
- 5. The tone-long..... $\overline{}$ (\overline{a}), which has arisen from an original \overline{a} through the influence of the tone.
- 7. The tone-short..... $\overline{\cdot}$ (*), which is a volatilization of $\overline{}$ or $\overline{}$, through the influence of the tone.
- 8. The tone-short..... = (a), which occurs instead of = according to the usage mentioned in § 32. 3. α .

34. THE I-CLASS VOWELS.

In accordance with the foregoing statements (22 29.-32.) it is seen that the I-class or palatal class of vowels includes:—

- 1. The pure short..... (ĭ), now found chiefly in unaccented closed, and especially sharpened, syllables, and from which are derived all other vowels and half-vowels of this class.
- 2. The deflected $\overline{\cdot}$ (\overline{e}), occurring chiefly as a shortening of $\overline{\cdot}$ (\overline{e}), and found in unaccented closed syllables.
 - 3. The naturally long (i), from iy or yi; see (i), (i) 33.
- 4. The naturally long \cdot (ê), which is diphthongal in its character, coming, as it always does, from the contraction of ai or ay.

- 5. The naturally long $\overset{\bullet}{}_{\underline{}}$ (e), see § 30. 5.
- 6. The tone-long..... $\dot{\overline{\cdot}}$ (\bar{e}), which has come from an original $\overline{\cdot}$, or $\overline{\cdot}$, through the influence of the tone.
 - 7. The tone-short..... (ϵ) , cf. & 33. 7.
- 8. The tone-short..... \overline{z} (*), occurring instead of \overline{z} chiefly under gutturals.

35. THE U-CLASS VOWELS.

In accordance with the foregoing statements (& 29.-32.), it is seen that the U-class or Labial class of vowels includes:—

- The pure short..... (ŭ), now found chiefly in sharpened syllables, from which are derived all other vowels and half-vowels of this class.
- 2. The deflected..... $\overline{}$ ($\overline{}$), found chiefly in unaccented closed syllables, and most frequently as the shortening of $\overline{}$.
 - 3. The naturally long (\hat{u}) , from wu and uw; and see \hat{a} , \hat{c} 33. 3.
- 4. The naturally long \S (ô), which is diphthongal in its character, coming, as it always does, from the contraction of au or aw. [On the ô obscured from \hat{a} , see \S 33. 4].
- 5. The tone-long..... $\dot{}$ (\bar{o}), which has arisen from an original $\bar{}$, or from $\bar{}$ (\bar{o}), through the influence of the tone.
 - 6. The tone-short..... (*), see § 33. 7.

Note.—Those cases of $\overline{\cdot}$ which have come from u (see § 29. 4. N. 2.) are worthy of note.

36. CHANGES OF VOWELS.

- מ. היהאור (1:4); מֶל־נְפָשׁ (1:21); מַל־נָפָשׁ (2:24); אַת־הַאוֹר (4:16).
 - b. מְלַאכִ-תוֹ (2:2) from מְלָא־כָה; אָשִּ-תוֹ (2:24) from אָשָׁרתוֹ (2:24) אָשָּ-תוֹ
 - c. בְּרֶעוֹ (1:11) but אֲרֶעֶם (1:11); בְּרֶעׁת (5:1) [but אַרְרָעוֹ); שׁנְ-עֶע but אַרָּעׁר (1:27).
- 2. a. הָאָיִר (1:15) for הָאָיִר; הָבְרּגוֹ (4:25) for אֵלַי (4:10).
 - b. הָאָרִץ (1:1); הָאוֹרָ (1:4); הָרָקִיַע (1:7); הָאָרָאָר (1:9); הָבָּרֶךְ (1:22).
 - c. בַרֵאתִי (1:1); יְקְרָא (1:5); קָרֵאתָ (17:19); בַּרֵאתִי (6:7).
 - לַמַים (1:6); אָתַה (2:5); אָתָה (2:5); אָתָה (3:11).

- 3. a. שְרַצוּ (3:1); שְרְצוּ (3:1); שְרָצוּ (3:1); שִׁרְצוּ (3:1); שִׁרְצוּ (3:1); שִׁרְצוּ (3:1); שִׁרְצוּ (3:1); שׁרָצוּ (4:8); שַׁרְצוּ (4:8); שַׁרְצוּ (4:14).
 - b. נְרַל (1:2); בְּלָבֵב but לֶבְב (1:2); בְקִיע but לָבְב (1:16); בְּבָב but לָבְב (1:16); בְּשָׂר (1:16); בְשָׁר (1:16); בְשָׁר (2:23).

In the formation of stems and the inflection of words, the following vowel-changes occur:—

- 1. Shortening takes place,
- a. When an accented closed syllable, containing a tone-long vowel, loses its tone.
- b. When an unaccented open syllable, containing a tone-long vowel, becomes closed.
- c. When the accented open syllable of a Segholate becomes unaccented closed.

Note.—Here ā and é become ă; ē and ō become ĕ and ŏ in closed, but ĭ and ŭ in sharpened syllables (§ 28. 2. 3).

- 2. Heightening takes place,
 - a. When an unaccented closed syllable becomes open.2
- b. When a following Dāghēš-forte has been rejected from a guttural (§ 42. 1. α).
- c. When a following weak consonant loses its consonantal character and becomes quiescent.
 - d. When a short vowel comes to stand in pause (§ 38. 1. 2). Note.—Here ă becomes \bar{a} or \dot{e} ; ĭ and ĕ, \bar{e} ; ŭ and ŏ, \bar{o} .
 - 3. Volatilization³ takes place:
- a. Of an ultimate $\overline{-}(\underline{\check{a}})$, $\overline{-}(\overline{e})$, $\overline{-}(\overline{e})$, when, in the inflection of *verbs*, these vowels no longer stand with the tone; as when personal terminations consisting of a vowel, or pronominal suffixes connected by a vowel, are added.
- b. Of a penultimate $\overline{}$ (\overline{a}) and $\overline{}$ (\overline{e}), when, in inflection of nouns, these vowels no longer stand immediately before the tone, as in the for-

¹ Heightening is a mechanical strengthening of a vowel-sound by the introduction of a foreign element, viz., an a-sound; it is seen in the German Mann, Maenner, English man, men. One may also compare the Latin facio, feci; the Greek and Latin $\pi a \rho \acute{a}$ and per, $\beta \rho a \chi \acute{v}_{\varsigma}$ and brevis; and the Greek $\check{\epsilon}\tau \rho a \pi o v$, but $\tau \rho \acute{\epsilon} \pi \omega$.

² Cf. the Latin ablative ending a for at.

³ Cf. heaven, pronounced hev'n, but Anglo-Saxon heofon; even, pronounced ev'n, but Anglo-Saxon efen, Old Saxon ebhan. Also the initial a in America, when the word is pronounced hurriedly.

mation of the construct state, when terminations of gender and number are appended, and when pronominal suffixes are added.

- Note 1.—Herein consists the great difference between verbal and nominal inflection, that in verbal, the ultimate vowel, in nominal, the penultimate vowel is changed.
- Note 2.—In some *verbal* forms, the vowel of whose ultima is unchangeable, the penultimate vowel is volatilized.
- Note 3.—In some *nominal* forms, the vowel of whose penultima is unchangeable, the ultimate vowel is volatilized.
- Note 4.—Only short or tone-long vowels standing in an open syllable may be volatilized.
- מ. הַבְּדִיל (2:2) originally 'נַקְטַל]; הַבְּדִיל (2:1) הַבְּדִיל (1:18).
 - b. [יַקְמֵּל]; יַקְרֵשׁ but יִקָרָשׁ (2:3); בַּתִּי but יַבָּת (2:3); בַּתִי but בָּת
 - c. דְּמָבֶם (9:5) for בַּבָבָי (24:30) for בַּבָבָי (24:30) for בַּבָבָי (24:30)
- 5. a. אָבְלָה for אָבְלָה (1:29) אָבְלָה for אָבְלָה for הָקְטֵל.
 - וּהַעָטִיל for הָעָטִיל, געטַל for געטַל, געטַל for הָעָטִיל. for הָעָטִיל.
- $6.\ a.\ עָרָם = יָּלָם = יָנָם (4:15); אָתָר (6:18); אָרָב (4:15).$
- 7. a. לְמִינֶהְ (1:24) for לְמִינֶהְ ; לְמִינֶהְ (4:12) = nâdh for nā-ādh for nāwādh.
 - b. יִיהִי (1:6) for וְיִהִי = wĭy-hĭy; תְּהָן (1:2) for הָהָן = thōhŭw.
 - c. יוֹם (1:4) for יְיֵם bay(i)n; יוֹם (1:5) for יְיָם yāwm; לְמִינוֹ (1:11) for יְיָם (1:11) קרונהן למינהוּ
- 8. a. קְּטָלְנִי for qă-țăl for qă-ță-lă = בְּטַלֵּ ; ef. קְּטָלְנִי for qă-ță-lă-nî; for yăq-tŭl for yăq-țŭ-lŭ; ef. יְקְטַלְנִי for yăq-tŭl for yăq-țŭ-lŭ; ef. יִקְטָלְנִי for yăq-ți-lē-nî; -ē-nî here, = -ĭ-nî = -ŭ-nî. סוֹם for sûṣŭ (nom.), or sûṣă (acc.), or sûṣĭ (gen.).
 - b. יְרָאֶה (1:3) for יְרָאָה (1:7) יַנֵע יָן; יְרָאָה; יְיָעָשֶׂה (1:7) יָרָאָה יִרָא; יְרָאָה יִרָא; יִיָע יָּרָא
 - 4. Attenuation⁵ of = (ĭ) to (ĭ) has taken place,
- a. In closed syllables containing preformatives: as in the Qăl Imperfect, the Nĭph'ăl and Hĭph'îl Perfects.
- b. In sharpened syllables: as in the PYel Perfect, and various nominal formations.

¹ Ex. 2:1. 2 Ruth 2:8. 3 Ps.2:7. 4 Ps. 1:2.

⁵ Cf. sang, sing; tango, attingo; δάκτυλος and digitus; facilis, difficilis.

- c. In closed and half-open syllables which have lost the tone, especially in the construct plural of nouns and before grave suffixes.
 - 5. Deflection of (Y) to E, and of (W) to S often takes place,
 - a. When they would stand in an unaccented closed syllable.
- b. When they would stand before a guttural in a closed or half-open syllable.
- 6. Sharpening of $\overline{\psi}$ (\check{e}) and of $\overline{\psi}$ (\check{u}) to their original $\overline{\psi}$ (\check{u}) takes place,
 - a. Especially when they would stand in a sharpened syllable.
 - 7. Lengthening (or contraction) takes place,
- a. When two similar vowels, generally by the dropping of a consonant, come together.
- b. When a vowel and a semi-vowel come together; then $i+y=\hat{\imath}$, $u+w=\hat{\imath}$.
- c. When \Tilde{a} or \Tilde{a} is followed by Y or y, or by \Tilde{u} or w; then a+i or $y=\hat{e}$, a+u or $w=\hat{o}$.
 - 8. Loss of a vowel takes place, in the case of
 - a. The original final short vowel in all nominal and verbal forms.
 - b. Certain final vowels in apocopated forms (§ 100. 5).

Note.—In the original Semitic all forms, except the Imv. and the Perf. 3 f. sg., ended in a vowel; but in Hebrew all these final vowels, when short, have fallen away, except when protected by a suffix, in which case they still exist under the incorrect name of connecting vowel.

366. TABLES OF VOWEL-CHANGES.

The following tables will present to the eye the various possible vowel-changes:—

TABLE I. $i \dots i + i$ or i + y or $y + i \dots =$ r $ay \dots a + y \dots =$ ay $(\hat{a}, a+i \text{ or } a+y.... =$ ê (î) $e \dots a + y \dots =$ e $\hat{0} \dots a + a \dots =$ ô $\hat{\mathbf{a}} \dots a + a \dots \dots =$ â $aw \dots a + w \dots =$ aw $\hat{0} \dots a + u \text{ or } a + w \dots =$ $-\hat{\mathbf{u}} \dots \mathbf{u} + \mathbf{u} \text{ or } \mathbf{u} + \mathbf{w} \text{ or } \mathbf{w} + \mathbf{u} \dots =$ û

1 Cf. mihi and meus; bulbus and βολβός; nummus and νόμος.

TABLE II.

	I ADEL III
∕ĕ	original i deflected toĕ
/_ĭ	original i retained as
	original i heightened to $\bar{\mathbf{e}}$
i = i	original i volatilized to
	original i volatilized to
/ (a	attenuated i volatilized to
	original a attenuated to I which
	then is treated like an original Y
/ă	original a retained asă
Á =====ā	original a heightened toā
é	original a heightened toé
1.	original a volatilized to
a a	original a volatilized to
ŏ	original u deflected to
ŭ	original u retained as
$U = \overline{0}$	original u heightened to $\cdots \overline{o}$
J.	original u volatilized to
} ∘	original u volatilized to°

37. NEW VOWELS.

- 1. בּ-רְקִיעַ (1:14); לִ-מָאֹרוֹ, (1:15); בּ-רְקִיעַ (1:26); בּ-רְקִיעַ (1:26). בּ-רְמוֹתֵנוּ (1:22); בְּיַעְבוֹר (2:3); לַעֲשׁוֹת (2:3); לַעֲשׁוֹת (2:3); בַּתְשׁוֹת (2:3); בַּתְּשׁוֹת (2:3); בַּתְּשׁוֹת (2:3)
- $2. \ a.$ يَرِير (1:5); يَرِير (1:11); يَرِير (1:11); يَرِير (1:5); يَرِير (2:23).
 - b. מְמְשַׁלְתְּ (1:2) for מְמְשַׁלֶּוֹת (1:16) קֹמ (1:16) for מֶמְשַׁלְתְּ
 - c. יבנ (2:22) for יבן (1:7) for יבנ (1:22) for יבן; יבנ (2:22) for יבנ.
- 3. געטלה for געטלה; [געטלה for געטלה).

Under certain circumstances a new vowel may be said to arise. This takes place,

- 1. At the beginning of a word when, in inflection or composition, two Š'wâs would come together. The new vowel is generally $\overline{}$ (ĭ), but if either Š'wâ is a compound one, the new vowel must correspond to it.
- Note 1.—As a matter of fact, the insertion of a new vowel is only apparent, since in these cases we have merely the retention of an original vowel, perhaps attenuated or deflected.

² Fx. 11:8.

- Note 2.—The syllable, thus formed, is usually a half-open syllable (§ 26.4).
- 2. At the end of a word, when two Š'wâs would come together. The new vowel in this case is generally $\overline{\cdot \cdot}$ (\check{e}), but before or under a guttural it is $\overline{\cdot \cdot}$. The most common instances of this arc,
 - a. The large class of nouns called Segholates (§ 106.).
 - b. A class of feminine formations resembling Segholates.
 - c. Certain apocopated verbal forms (§ 100.5).
- Note.—The concurrence of two vowelless consonants at the end of a word is admissible, but only when the second is a strong consonant (7, 3) or an aspirate.²
- 3. In the middle of a word, when a compound Š'wâ comes to stand before a simple Š'wâ. The former is, in every case, changed to its corresponding short vowel.

38. PAUSE.

- יָתְבּשֵׁשׁוּ (2:25); אָשְׁהֵּלְ (2:25); בְּעַבוּרֶךְ (7:11); בְּעַבוּרֶךְ (3:17).
- 2. בְּמְיִם (1:2); אָבֶלְּהָ (1:5); שָׁבְיִם (1:5); אָבֶלְהָ (3:11); אַבֶּלְיִם (2:5); אָבֶלְ (1:29) for הָבֶלְ (4:2) for הָבְלְ (4:2) for הָבֶלְ (4:2) for הָבֶלְ (4:2) for הָבֶלְ
- 3. אָתָר (3:11) for אָנְכִי (3:10) אָנְכִי (3:10) אָנָכִי.
- 4. אָמָות (2:17); but יְיָבֶת (11:28); and יִיְבָת (5:5, 8, 11, 14, 17, etc.).

The pause at the end of a verse or clause, indicated by the more powerful accents (§ 23. 3), causes certain changes:—

- 1. A half-vowel is restored to its original vowel, and this, if short, is heightened and accented.
- Note.—The half-vowel standing before the suffix 7, which is from -, becomes é (§ 31.2).
- 2. A short vowel is heightened to its corresponding tone-long. The which in Segholates has already been heightened to ϵ , in pause becomes $\overline{}$.
 - 3. The tone is frequently shifted from the ultima to the penult.
- 4. The tone which, in apocopated forms, has been drawn to the penult is restored to the ultima.

¹ Cf. Peter = Petr from Petrus; bible (German, Bibel) = bibl from biblia.

² Cf. fact, tact.

VII. Euphony of Consonants.

39. ASSIMILATION.

- הַהַחָב, (1:7) for מְלֵּבֶר (2:2) בְּלֵר (2:2) for מֶלֶבֶר (2:3) מָלֶבֶר (2:3) מָלֶבֶר (2:3) לוי מָלֵב (1:17) for יְנָטַע (2:3) for יְנָטַע (2:3) for יְנָטַע.
- 3, יַפְּח (2:15) for יַּלְח ; יִלְקַח (18:4); אָנִיצ' (28:18) for יַּיִצ'ק. (18:4); יַּקָח (2:6); יַּקָח (6:7); יַּקָח (6:7); יַּקָּח (4:6).

Assimilation of the final consonant of a closed syllable to the initial consonant of the following syllable takes place:—

- 1. In the case of the weak 3, of the preposition (2 48. 1), and of the first radical of verbs (84. 2).
 - 2. In the case of n of nn (§ 59.5.b) and rarely of n.
- 3. In the case of לְ in לְּכַלְתְּחׁ to take (§ 84. 2. R. 2) and in a few יייב to take (§ 99. 4).

Remark.—The letter \supset is not assimilated when it stands (1) in an accented syllable, or (2) before a guttural (except \sqcap), or (3) after the preposition \supset .

Note.—Assimilation is indicated by a Dāghēš-forte in the following consonant, which, however, is rejected from final consonants (§ 14. 1).

40. REJECTION.

- 1. a. מ. (ב) (4:12) (ל) (4:11) (ל) (4:11) (ל) (19:9) (19:9) (4:7).
 - b. י)לֶבֶת (11:31); י)לֱבֶת (2:9); י)לֵבֶת (20:7); י)לֶבֶת (4:2).
 - c. מָאָכֶל probably for אָכַל; אָנַחְנוּן probably for מָאָכֶל.
- 2. יַבְלָּן; יְהַבְדֵּל for יְבְּלֵּן; יְבְבֵּל (1:7) for יָבְלָן; יְבָלָן (2:1).
- 3. הָיָה (42:20) שׁנותון (2:10) הָנָה (1:2); הָיָה (2:10) for הָיָה.

The consonants most liable to rejection are the breathings & and 77, the liquids 7 and 3, and the vowel-letters 7 and 3. These are often rejected:—

- 1. From the beginning of a word when there is no vowel beneath to sustain them:
- a. In the case of לְּכָּוֹת in the Qăl Imv. and Infinitive Construct.

¹ Num. 7:89. 2 In Baer and Delitzsch's Genesis, py:. 3 Ex. 25:8. 4 Num. 14:3. 5 Ex. 3:2.

- b. In the case of \ or ' of verbs \" in the same forms.
- c. In a few isolated cases.
- 2. From the middle of a word when preceded only by a Š'wâ.
- 3. From the end of a word, by ordinary attrition, as in the case of and of the plural endings and it; and of a final in verbs in (2 100.).

Note 1.—On the rejection of N and ¬, see also ₹ 43.

Note 2.—On the rejection of and , see also & 44.

41. ADDITION, TRANSPOSITION, COMMUTATION.

- 1. a. אַרוֹנְן and אַזְרוֹעֵי; אַזְּכָּלָי; אַזְּכָּלָי; אַזְּכָּלָי; אַזְּכָּלִי; אַזְּכָּלִי; אַזְּכָּלָי; אַזְּכָּלָי;
 - b. הְתְחֵלֶּךְ (2:4); הְבֶּרְאָם (6:9).
- 2. יְרָשַׁחֲוָה for יְרָשַׁחֲוָה; הְתְשַׁמֵּר for יָּרָשָׁחֲוָה.
- 3. a. הָתְצֵיֵר for הָתְצֵיֵר; הָתִצְטֵיֵר; הָהָצְטַיֵּר,
 - b. אַעשוי for יַצָר (2:8) אַנשוי for קוָם; יָצַר יַפָּוָם יַפָּרָם; יָצַר יַצָר יַנָּב יַצָר יַצָר יַצָר יַצָר
- 1. The addition of a letter sometimes takes place at the beginning of a word to avoid harshness in pronunciation, as in the case of
 - a. N, called prosthetic, when used in the formation of nouns.
- b. \sqcap , called prosthetic, when used as a prefix in the formation of Nĭph'ăl and Hĭthpă'ēl stems.
- 2. The transposition of letters, of frequent occurrence in the province of the lexicon, occurs in the grammar only in the case of \sqcap of the Hithpä'ël of verbs when it would stand before a sibilant.
- 3. The commutation of letters, of frequent occurrence in the province of the lexicon, occurs in the grammar in the case of
 - a. And D in the Hithpa'el stem.
 - b.] and 'in]" j,]" y and γ" γ forms (see § 44. 1. a-e).

42. THE PECULIARITIES OF GUTTURALS.

- מ. קיליע (1:21); הְאַרָטָה (1:25); הָעוֹף (1:22); הְגַרָאָה (1:9).
 - b. הַהְשֵׁךְ (1:2); הַחְשֵׁךְ (1:2); הַחַיָּה (1:2); הַחְשֵׁךְ (1:4); [פַּעֵל].
- 2. a. אָרָאָ (1:4); יַעַלָּה (2:5); לַעָבר (2:5); יַעַלָּה (1:26); בּעָשָׁה (2:24).
 - b. הַטָּי (2:7); יַטָּע (2:8); אַנֶי (2:9); יַבָּע (4:25); [הְטַה].

¹ Ex. 6:6. ² Jer. 32:21. ³ Lev. 2:2. ⁴ Gen. 14:13. ⁵ Deut. 23:19. ⁶ Mic. 6:16. ⁷ Gen. 22:5. ⁸ Gen. 44:16. ⁹ Josh. 9:12. ¹⁰ Ruth 4:7. ¹¹ Ex. 3:16.

- c. מֶחְבֶּל (2:9); הָעֶבִיר (41:56); מֶחְדֵּל (47:21).
- d. רוּחַ (1:2); רוּחַ (1:6); מַזְרִיעַ (1:11); לַרָּיָעַ (1:29); רָּהִיעַ (1:15).
- $3. \ a.$ אַלהִים $from \ \S ar{a}' ar{a} ar{a};$ אֵלהִים $(1:1) \ from \ 'stlah; יְטָאֵלֶרה' from ḥŏlî.$
- ל. אֲעָשׁוֹת (2:4); שָׁמֹר (2:4); שָׁמֹר (2:18); ef. אָבֶעָשׁר (1:26); וְיָעָטֵר (2:18); אָגָעָשׁר (1:26); אַגָעָשׁר (2:18); אַגַעָשׁר (2:18); אַגַעַשְׂר (2:24); אַגַעַשְׂר (2:29); אַבְר (2:24); אַבְר (2:29); אַבְר (2:24); אַבּר (2:24); אַב

The gutturals, in the order of their strength beginning with the weakest, are \aleph , \neg , \mathcal{V} , \neg , \neg . They have the following peculiarities:—

- 1. They refuse to be doubled (i. e., to receive Dāghēš-forte). But here a distinction must be made between
- a. \aleph and \lnot , which entirely reject the doubling, and require the heightening of the preceding vowel (§ 36. 2. b); and
- b. y, \neg , and \neg , of which y sometimes, \neg and \neg nearly always, receive a so-called Dagheš-forte *implied*, and allow a preceding vowel to remain short in a half-open syllable (§ 26.4).
- Note 1.—On the heightening to ϵ of \bar{a} when standing before a guttural, with \bar{c} (\bar{a}) or \bar{c} (°), in which $D\bar{a}gh\bar{e}\tilde{s}$ -forte is implied, see § 31. 2.c
 - 2. They take, particularly before them, the guttural or α -vowels; hence
- a. The vowel = (ă) is chosen instead of $\overline{}$ (ĭ) or $\overline{}$ (ĕ), especially when ă was the original vowel.
- b. The vowel = (ă) is chosen instead of = (ē) or \div (ō), especially when ă was a collateral form.
- c. The vowel \pm (\check{e}), arising by depression from an attenuated \pm (\check{i}), is often chosen instead of \pm (\check{a}), for the sake of dissimilarity.
- d. The vowel steals in between a heterogeneous long vowel and a final guttural as an aid in pronunciation. This is called Păthăḥ-furtive; it is a mere transition-sound and does not make a syllable. It disappears when the guttural ceases to be final.
- Note 1.—The letter \neg (1) does not receive Dāghēš-forte, and (2) often shows a preference for \neg , and is consequently classed with the gutturals.
- Note 2.—A final X is not a consonant, nor is final 7, unless it contain Măppîq (§ 16. 1).
- 3. They have a decided preference for compound Š'wâ. Hence there is found under gutturals

¹ Dt. 23:23. ² Ex. 3:22. ³ Dt. 28:61. ⁴ Ruth 2:12. ⁵ Num. 5:18, 30. ⁶ Ps. 31:9. ⁷ Num. 3:6; 8:13.

- a. A compound Š'wâ, rather than a simple Š'wâ, in the place of an original vowel; and in this case the compound Š'wâ of the class to which the original vowel belonged, is used.
- b. An inserted compound S'wâ for facilitating the pronunciation; and here
 (1) an initial guttural takes =, except in the case of R, and of מון in the verbs מון מון מון, which prefer =.
 - (2) a medial guttural takes that Š'wâ which corresponds to the preceding yowel.

Remark 1.—Thus where in strong forms there is found a closed syllable, in guttural forms, there is often found a half-open syllable.

Remark 2.—Under the strong gutturals, especially 7, the use of the compound Š'wâ for the facilitation of pronunciation is not so usual.

Remark 3.—When a compound Š'wâ comes to stand before a simple Š'wâ, the former is always changed to a vowel (§ 37.3).

Remark 4.—The combination with often becomes it when removed to a distance from the tone.

43. THE WEAKNESS OF N AND T.

- 1. מ. בָּרָא (1:1); קרָא (1:5); אָרָא (1:5); מָצָא (2:20); תּוֹצֵא (1:24).
 - b. ראשׁים (1:1) for רְאִשִׁים (2:10) for רְאִשִׁים (2:10) for רְאָשִׁים (3:5) for באַלְהִים (3:5) for
- Remarks.—אָבֶל (1:4); אָבֶל אָבֶל (3:12) for בְּישִית; אאבֵל for ברשית, אאבל for
- 2. a. לְהַלְּוֹר (1:5) for לְהָלִשְׁךְ; לְהָאוֹר (1:5) for בַּיּוֹם ; בְּיוֹם (1:5).
 - b. יָבְרֵּלְ (1:7) for יְהַבְּדֵלְ; הָרָאָה (1:9) for הָבָרָאָה.
 - c. אָתָהוּ (1:11) for קמינן; לְמִינָהוּ (1:11) for אֹתָהוּ (2:3) for אֹתָהוּ (2:3) אָתָהוּ

The letters **X** and **n**, being exceedingly weak, not only occasion change, but likewise suffer change:

- 1. No loses its consonantal power and is said to quiesce or to be silent:
- a. Always, when it stands at the end of a word; here belong all forms of a \aleph'' character.
 - b. Often, when it stands in the middle of a word; as,
 - (1) when a preceding vowelless consonant steals its vowel;
 - (2) when a preceding short vowel absorbs its compound Š'wâ.

¹ Deut. 15:9. 2 Deut. 11:12.

Remark 1.—A final N, preceded by a simple Š'wâ is termed otiant.

Remark 2.—A quiescent N is frequently elided from the middle of a word.

- 2. 7 almost never loses its power at the end of a word. It is always distinguished from the vowel-letter 7 by the presence of a Mappîq (§ 16.1). But on account of its weakness it is often entirely lost:
 - a. In the case of the article after an inseparable preposition (§47.4).
- b. In Nĭph'ăl, Hĭph'îl, Hŏph'ăl and Hĭthpă'ēl verbal forms after a preformative of gender or person.
 - c. From between two vowels, which then contract.

Note.—The \sqcap of \sqcap verbs and nouns (§ 100.) is always a vowelletter and has no connection with the \sqcap here considered.

44. THE WEAKNESS OF 7 AND 1.

- 1. a. יָשֵׁב [in יָשֵׁב [in יָשֵׁב [4:16] לָכֶּר 11:30] יָשֵׁב [in יָשֵׁב [4:16] לַכָּר 11:30] אָנָבֶר 1. מ. יַשְׁב
 - b. יְהַנְּלְרוּ; but cf. הְתְוָדָע (45:1).
 - c. יוְעשַׂיָרָ, נְעשַׂיָרָ, for עָשׂיַרָ, נְעשַׂיָרָ, יַעשׂיָרָ, יַּעשׂיָרָ.
 - d. יישן (2:21) for יישן; אין (2:7) for יישן:
 - e. האיר (4:4) for הביא for הביא; האיר (1:17) הביא.
- 2. a. בעת (3:22) for צא (8:16) for צא (8:16) for צא (4:16) אינא (4:16) אינא א
 - b. נְכַלִּן (41:32) = nākhôn = nākhân = nākhān for năkh-wăn = נַכְּלָן (1:9) = māqôm = māqâm = māqām for măqwăm = מַקְוֹם.
 - c. לָר (4:25) = šâth for šā-yǎth ; לָר (4:14) = nâdh for nāwādh. יָּכְלוֹ (2:1) = y'khŭllû for y'khŭll'wû ; יָּכְלוֹ (1:9) for זְּלְנוֹן.
 - d. הָיָה (2:10) = hāyā for hǎyǎwǎ ; יְיֵעֶלֶה (2:6) = yǎ'alé for yǎ'lǎwǔ. הָיָת (2:6) = hǐsqā for hǎsqǎwǎ ; יְהְיֶה (1:29) = yǐhyé for yǎhyǎwǔ.

The semi-vowels, or vowel-consonants, \(\) and \(\), occasion a very large number of changes:—

- 1. Commutation of \ into \ takes place,
- a. Almost always at the beginning of a word, the exceptions being very few.
- b. Frequently in the Pi'ēl of j"y verbs, and generally in j"s verbs after no of the Hithpa'ēl.

¹ Ruth 4:7. 2 Num. 1:18 3 Ex. 3:16. 4 Deut. 8:13.

- c. Whenever it is retained as the third radical in verbs \(\ta'\), both when final and when medial (\(\epsilon\) 100. 3).
- d. When it would follow i in a closed syllable, as in the Qăl Imperfect of verbs "5 which have a "5 treatment (§ 90. 2. b).
- e. When it would be followed by i in a closed syllable as in Hĭph'îl forms of verbs Y''Y (94. 1. b).

Note. - Commutation of ' into ' is of rare occurrence.

- 2. Elision takes place,
- a. Of an initial when supported only by Š'wâ, as in certain "5 Inf's Construct and Imv's (§ 90.2. a); and also when in the Qăl Impf. the , following ĭ, does not go over to ', according to § 44.1. d.
- b. Of a medial \uparrow and \uparrow , whenever, following a consonant, they precede the vowel a (§ 94. 1. c. (2)); in this case the \check{a} becomes in compensation \hat{a} , and this, \hat{o} ; as in the $\uparrow " \mathcal{Y}$ and $\uparrow " \mathcal{Y}$ Nĭph'ăl and nominal forms.
- c. Of a medial and , whenever they stand between two vowels, or between a half-vowel and a vowel.
- d. Of a final and in verbs called ,", the original vowel following them having been previously lost; in this case the vowel preceding, nearly always ă, is heightened to ā in Perfects, to é in Imperfects and Participles (see for details, § 100. 1-3).
 - 3. a. בְּיְתְ (1:6) for בְּיִתְ (1:4) for בֵּיתְ ; בַּיְן (1:4) for בִּיתְ (1:5) for בְּיִתְ (4:7) for בַּיְתָי (4:7) for תַיְטִיב (4:7) for תַּיְטִיב (4:7) מַּיְטִיב (4:7) מַּיְטִיב (4:7) מַּיְטִיב (4:7) מַּיָטִיב (4:7) מַיְטִינָה (3:14) for hay-yay-ka ; בְּיַטְשִינָה (3:19).
 - b. פָּנֵי (6:14) = 'ssê for פָנֵי; עָשַׂי (1:2) = p·nê for פָּנֵי,
 - c. בּוֹטֵב for יִישָׁן; הָוְטַד for יִישָׁן; הַוְּטַד for יִישָׁן; הַוְּטַד for יִישָׁן; קּוּם for יִישָׁן. (2:21) for קוֹם (13:17) for קוֹם יִישָׁן.
 - 4. מ. וְנַקְבָה (1:4); וּלְמַקוֹה (1:22); וּלְמַקוֹה (1:10); וּנַקְבַה (1:27).
 - b. ההו (1:2) for ההו (1:2) for ישָׁמָחוֹי, אוֹ הוֹי, הוֹי (1:2) for ההו (1:2) ארי.
 - c. אַפַּיר for הַתִּיהוֹ for הַתִּיהוֹ for אַפָּיר; אַפַּיָהוֹ for אַפָּיר; אַפַּיָהוֹ for אַפָּיר (4:5).
 - 5. מ. יַּבֶּר (4:26); יַבֶּר (4:18); יַבֶּר (4:26); יַבֶּר (1:9).
 - b. אָעשׁוּי; see also the cases under 4. c, above.
 - c. שַלַוְתִּי (4:18); חַוַר (3:20); שַלַוְתִּי ⁸

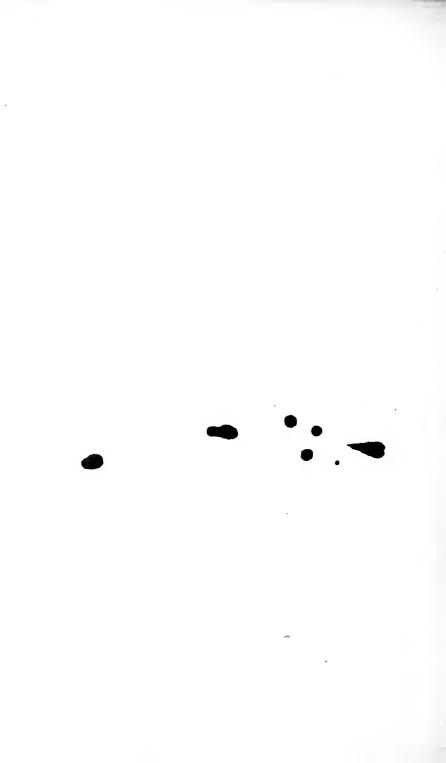
Deut. 1:44. 2 Ezra 3:11. 3 Ex. 21:19.

⁴ It may be said that in this case a helping ∇ is inserted (§ 30. 3. b).

⁵ Deut. 1:17. 6 Ex. 3:16. 7 Deut. 4:7. 8 Job 3:26.

- 3. Contraction takes place,
 - a. Of γ or γ with a preceding a, when a consonant follows, as
 - (1) in "y and "y Segholates (2 106. 2. d);
 - (2) in the "> Nǐph'āl and Hǐph'îl (§ 90. 3. b), and the " Hǐph'îl (§ 92. 2);
 - (3) before יה in הְיה Imperfects and Imv's, and before מוֹל and הוו plural of nouns (§ 30. 5); here ay gives יה (e).
 - b. Of γ or γ with a preceding α , when a consonant does not follow, as
 - (1) in the Imperative of verbs \uparrow (§ 100. 1. f);
 - (2) in the Construct plural ending (=ay) (§ 124. 4).
- c. Of $\$ or $\$ with a preceding u or i respectively, when a consonant follows, as
 - (1) in the \"\" Hoph'al (\ell 90. 3. c), and by analogy the \"\" and \"\" Hoph'als;
 - (2) in the Qăl Imperfect of verbs '"5 (§ 92. 1), and of those verbs "5 whose becomes (§ 90. 2. b);
 - (3) in the Qal Inf. const. and Imv. of verbs \(\begin{aligned} \gamma & \g
- d. Of f or f with a following u or i respectively, when a consonant follows, as
 - (1) in the Qăl Imperfect of verbs "y" (? 94. 1. a. (1));
 - (2) in the Qăl Imperfect of verbs '"y (§ 96.1) and in the Hĭph'îl of verbs '"y (§ 94.1.b)
 - 4. Vocalization of \ to \ takes place,
 - a. At the beginning of a word in the case of the conjunction \() (\&\) 49. 2).
- b. At the end of a word, whenever I would be preceded by a consonant, as
 - (1) in the case of '' (or '') Segholates (& 106. 2. e);
 - (2) in certain apocopated verbal forms. But
- c. The reverse takes place, viz., change of 1 to 1, especially in the case of the suffix 1/7, when it is attached
 - (1) to verbal forms ending in a vowel, and
 - (2) to the plural ending used before suffixes, viz., •__, of which, however, the is lost (being only orthographically retained), and the ă heightened to ā (₹ 124.).
 - 5. The consonantal force of \ or ' is retained,
 - a. When as radicals they stand at the beginning of syllables.
 - b. When a heterogeneous vowel, except a, precedes.
- c. When they would receive $D\bar{a}gh\bar{e}s$ -forte (§ 90. 3. a), and in a few exceptional cases.

PART SECOND—ETYMOLOGY.



VIII. Inseparable Particles.

45. THE ARTICLE.

י בּילָילָה (tra); בַּלָּילָה (tra); בְּילָה (tra); בּילָה (tra); בַּלָּילָה (tra); בַּלָּילָה (tra); בּילָה (tra);
2. בַּתִשֶּׁךְ (1:4); הַחַיָּה (1:21); הַחַיִּים (2:12); הַהַלֶּךְ (2:12); הַהַלֶּךְ (2:14).
3. הָעִץ (1:1); הָעִרץ (1:4); הָרָקִיעַ (1:7); הָעוֹף (1:22); הָצֵיך (1:29).
יּ הֶעָנָן יּ הֶעָוֹן יּי הֶרְמוֹן יֹּ הֶהָרִים יִּ הֶחָזָק יִּ הֶחָג ⁴ .
Remark 1.—הַיְאָרָה for הַמְיַלְּרֹת; הַמְיַלְּרֹת יֹּסְיַלְּרֹת s for הַיְאָרָה.
$\mathbf{Remark}\ 2.$ ירָעָם for הָּאָרֶץ; הָהַר הייף for הָהָרָם; הַהַר הַרָּר הָעָם; הַהַר הַרַר הַיָּלָרָץ.
Remark 3.—ק'אוֹר (1:5) for לְּלְשֶׁךְ ; לְ+הָאוֹר (1:5) for לְלַחְשֶׁרְ (1:5) for לְלָחָשׁרָ
The Article was originally הַלְל, but the ל is always assimilated (§ 39.); hence, 1. The usual form of the Article is הַ with a Dāghēš-forte in the
following letter
2. Before the strong gutturals \nearrow and \nearrow which may be doubled by implication (§ 42. 1. b), it is
4. Before η , and before an unaccented η , y , the $-$ is heightened to $-$ (é) (§ 31. 2. c), for the sake of dissimilarity
Remark 1.—The Daghēš-forte of the Article may of course be omit-
ted from vowelless consonants (§ 14. 2).
Remark 2.—The words for earth, mountain, people irregularly change

1 1 Kgs. 8:65. 2 Num. 13:18. 3 Gen. 7:19. 4 1 Sam. 4:14. 5 1 Sam. 25:24. 6 Ex. 13:22. 7 Ex. 1:19. 8 Ex. 1:22. 9 Ex. 3:12. 10 Gen. 14:16.

 \supset , \supset (§ 43. 2. a), and the vowel is given to the preposition.

Remark 3.—The 7 of the Article is elided after the prepositions 3,

their vowel after the Article.

46. HE INTERROGATIVE.

- (4:9) הַשׁמֵר אָחִי אָנֹכִי ((?) הַמִּן-הָעֵץ (4:9).
- 2. (?) יָםְאֵלֶךְ וְקָרֶאִתִי לָךְ אִשָּׁה (?) הַמְעַט קַחְתֵּךְ אֶת-אִישִׁי יֹיָ
- 3. הַאָּמַר ; הָהָיָתָה ; הָלָבן מֵאָה שַׁנָה יָנַלֵר (?) הָלְבן מֵאָה שָׁנָה שָׁנָה יָנַלָר (?).

In direct, and likewise indirect, interrogation, a particle is used called H $\bar{\rm e}$ Interrogative :—

- 1. It is usually written with Ḥāṭēph Păthăḥ......
- 2. Before vowelless consonants, and gutturals, it is written....

Note.—The syllable formed, when the pointing is —, is the half-open syllable, and the following Š'wâ is always vocal (§ 26. 4).

47. THE INSEPARABLE PREPOSITIONS.

- לְבִרְאִשִּׁית (1:1); בְּרָאשִׁית (1:6); לְמִינוֹ (1:11); לְבַרְאִשִּׁית (1:14); בְּרָאשִׁית (1:14).
- 2. בָּרְקִיעַ (1:14); לְמָשׁל (1:15); לְמָשׁל (1:18); בָּרְקִיעַ (1:26).
- 3. לַעשוֹת (2:3); לַעשוֹת for בַּחָרִי (1:22); לַעבוֹד (1:22); לַעשוֹת .4
- 4. לָאָוֹר (1:5); לַיִּלְשֶׁרְ (1:5); לֶרָקִיעַ (1:5); לָרָקִיעַ (1:10); בַּיוֹם (1:10); לַבָּשֶׁרָ
- 5. לָכֵים (1:6); לָבֶים (1:29); לָרַעַת (3:22); לָבֶים (4:11).

Remark 1. לארנים (18:30, 32); באלהים (3:5); לארני (17:7, 8).

Remark 2. לְיָהְוָה (4:3) for לֵיִהְוָה; proper writing לִיהְוָה.

Three prepositions, \beth , \beth , are always prefixed to the words which they govern. Their vowel was, originally, =; but now, they are found written:—

- 1. Ordinarily, with simple Š'wâ.....
- 2. Before consonants having simple Š'wâ, with (§ 37. 1)....
- - 4. Before the Article, with the vowel of the Article, $\dots = \sigma = (\bar{a})$
 - 5. Before a tone-syllable, sometimes with tone-long...... $\frac{1}{7}$ (ā)

¹ Ex. 2:7. ² Job 34:31. ³ Joel 1:2. ⁴ Ex. 11:8.

Remark 1.—The א of אָלְהִים Lord and אֱלְהִים God loses its consonantal force after the prepositions (§ 43. 1. b).

Remark 2.—The word יְהְוָּהְ, which is written יְהְוָּהְ Jehovah, i. e., with the vowels of יְהְוֹהְ, rather than מְבִייִ as it should be written, appears with the preposition as יְהְוֹהְ (cf. לְאַרִנִּי,).

Note 1.—The original = of the prepositions is usually volatilized (§ 36. 3. a) to =, or heightened (§ 36. 2. a) to = (\bar{a}); it is retained before gutturals with =, but assimilated to = before =, and to = (\bar{a}) before =.

Note 2.—For prepositions with pronominal suffixes, see § 51. 3, 4.

48. THE PREPOSITION אָן

1. מְלַכְּבֶר (2:6); מְלַכְּרָם (1:7) מָן-תַּחַת for מָלַרָּם (1:7); מָלַרָּם (2:8) מָן-תָּאָרָץ (2:2) מָן-אָישׁ (6:14); מָעַל (1:7) מָלַר (6:14); אָמָישׁ (1:7) מָלַר (2:23) מָלַר מַעַל (1:7) מָלַר מָעָל (1:7) מָלַר מָלַר (1:7) מָלַר מָלַר (1:7) מָעַל מָלָר (1:7) מָלַר מָלַר (1:7) מָלַר מָלָר (1:7) מָלַר מָלָר מָלַר (1:7) מָלַר מָלָר מָלָר (1:7) מָלַר מָלָר (1:7) מָלָר מָלָר (1:7) מָלֶר (1:7) מַלֶּר (1:7) מָלֶר (1:7) מַלֶּר (1:7) מַלְר (

The preposition if from, really the construct state of the noun part, is written separately, chiefly before the Article; elsewhere it is prefixed and appears:—

- 1. Usually with its 3 assimilated (§ 39.1).....

Note.—On the reduplication of β before pronominal suffixes, see § 51. 5.

49. WAW CONJUNCTIVE.

- 1. וְשָׁבְיָם (1:1); וְשָׁבָים (1:2); וְלַחְשֵׁךְ (1:3); וְלַחְשֵׁךְ (1:14); וְשָׁבְיָם (2:4).
- 2. וְבֵין (1:4); וְלְמָקוֹה (1:22); וְבִעוֹף (1:26); וְלְמָקוֹה (1:10); וְלְמָקוֹה (1:27).
- 3. וְהֵיָה (24:12); וְהֵיֵה (12:2) for וְהֵיָה (24:12); וְאֵנִי (6:17).
- 4. אָרָבָיוֹ (1:2); וָרָע (1:24); וָרָבֶיוֹשׁ (4:12).

The conjunction and, originally 1, is now found written:—

- 1. Ordinarily with simple Š'wâ (§ 32. 2. R.).....
- 2. Before \supset , \supset , \supset (§ 44. 4. a), and vowelless consonants.....
- - 4. Before a tone-syllable, sometimes with tone-long (§ 31. 1. c)... → (ā) Note 1. → with יהי gives יהי (1:6).

Note 2.—On .], the strengthened form of], which is called Wāw Consecutive and is used with the Imperfect, see § 73.

¹ Cf. - 7 from 3. 2 Deut. 4:6, 16, 23, 25.

IX. Pronouns.

50. THE PERSONAL PRONOUN.

1. The following are the forms of the Personal Pronoun:-

 He
 הוא
 They (m.)
 הוא

 She
 היא
 They (f.)
 היא

 Thou (m.)
 אַתָּר (m.)
 אַתָּר (m.)

 Ye (m.)
 אַתַר (m.)
 אַתַר (m.)

 אַתַר (m.)
 אַתַר (m.)
 אַתַר (m.)

 אַת (m.)
 אַת (m.)
 אַת (m.)

 אַת (m.)
 אַת (m.)

2. The following are pausal forms:—

אָגָי אָלֶכִי ; אָבֶרָ and אָתָּה; אָנָי אָלֶכִי

- 3. The following remarks on the forms of the Pronouns are to be noted:
 - a. היא she is written הוא in the Pentateuch, except eleven times.
 - b. אָת thou (m.) is written five times defectively אַרוֹה.
- c. אָתְי thou (f.) was originally אָתְי or אָתִי; seven times K'thîbh has אָתְי, which would be pronounced ăttî.
 - d. אָנֹכִי I(c.) is more common than the longer form אָנֹכִי.
- e. הְּלָּהְ they (f.) is more common than הְלָּה, the latter occurring only with prefixes.
 - f. אַתּוֹם ye (m.) is for an original אַתּוֹם (see § 29. 4. N. 2).
 - g. אָתְנָה ye (f.), for אָתְנָה, occurs but once, אָתְנָה, but four times.2
- h. אַנְרְוֹנוּ we is the usual form, בְּחְנוּן occurring but six times, and a form שנה once. 4
- Note 1.—The , which appears in several of the forms was probably originally demonstrative, but has lost its force.
- Note 2.—The following comparative table of the Personal Pronouns in the more important Semitic languages will be of interest:

¹ Ezek. 34:31. 2 Gen. 31:6; Ezek. 13:11, 20; 34:17.

³ Gen. 42:11; Ex. 16:7, 8; Num. 32:32; 2 Sam. 17:12; Lam. 3:42.

⁴ Jer. 42:6 (Kethibh).

Arabic.	Assyrian.	Aramaic.	Hebrew.
huwă	šû	הוא	הוא
hiyă	šî	היא	היא
anta	atta)	אַתָּה
anti	atti	אַלִּעָּ or אַלָּע	אַת
anā	anaku	м'n	אָנֹכִי
hum	šûnu	המון ,אנון	הַמָּה וּהֵם
hunna	šîna	אבין	הַנָּה ,הַן
antum	attuna	אַנְתוּן	אַתֶּם
antunna	attina	אַנְתֵין	אַתֵּנָה ,אַתַּן
naḥnu	anini	אַנּטוּנא	נַרְנוּ ,אֲנַרְונוּ

51. PRONOMINAL SUFFIXES.
TABULAR VIEW.

1. Separate Forms.	2. With NN.	3. With ∃ and 5.	4. With 2.	5. With כן
		Singular.		
3 m. אוד	אתו	בו	בָּמַוֹרוּ	ממנו
3 f. ក្	אֹתָה	בָּה	כָמִוֹהָ	ממֶנֶת
2 m. 7	אָרְרָּ	בֶּלֵר יִבְּרָ	ڎؚڎٳڂ	בימָךָ, פִמְּקָּ
2 f.	אֹתֶרָ	ڎؚڗ		ממך
1 c. ' or '	אתי	בִּי	בָּמִוֹנִי	ۻڟۜڋۥ
		Plural.		
3 m. □ ; or □	אֹרָם	בָּם ,בָּהֶם	בְּמוֹהֶם ,כְּהֶם	מהם
3 f. or	אֹתָן	בָּהֶוֹ		ؿڽؙٳ
2 m. Ç	אֶרְכֶם	בָּכֶם	כְמוֹכֶם ,כְכֶם	מֶבֶם
2 f.)		ڎؚڿڒ		ن چرا
1 c. 13	אתנו	בַנוּ	בַּמִוֹנוּ	ממנו

When a pronoun is to be governed by a verb, a noun or a preposition, a shortened form must be used:—

1. The "separate forms," given above, are the fragments of the pronouns which are thus used. They are attached directly to nominal and verbal forms ending in a vowel, but a so-called connecting-vowel is employed with forms ending in a consonant. This connecting-vowel is strictly a part of the stem or verbal form to which the suffix is attached.

- a. In the second person, sing and plur, the palatal or k-sound, is substituted for the lingual or t-sound.
- b. The suffixes \Box , \Box , \Box , \Box , and \Box , always receive the accent and are termed grave; all others are light.
 - c. '_ is used with nouns; '3 with verbs.
- d. הַהָ and הְ are used with plural nouns; □ and † are used with verbs and singular nouns.
- Note.—On the union of verbs with suffixes, see § 74.; on the union of nouns with suffixes, see §§ 124, 125.
- 2. When for any reason it is impossible, or undesirable, to attach the suffix directly to a governing verb, it may be written in connection with now, the sign of the definite accusative, which, however, except before now, assumes the form now or now ('ôth).
- Note.—The original 'ôth (= 'ûth) was confused with 'ōth which, shortened to 'ŭth, gave rise to 'ĕth, as אַרָּהָשׁ became בּיִּה etc. (﴿ 29. 4. N. 2).
- 3. The prepositions \supseteq and \supset restore and heighten their original = before the suffixes (except $\stackrel{\bullet}{\longrightarrow}$ and $\stackrel{\bullet}{\rightarrow}$); this vowel (\bar{a})
- - b. Appears either before or under the tone.

Note.—While either בהם or משם may be used, only להם is found.

- 4. Between the preposition \supset and the suffixes, there is generally found an inserted syllable \supset . This syllable, found in poetry also after \supset and \supset , is a form of the pronoun \supset what.
- 5. The preposition is reduplicated before most of the suffixes; in some cases,
- a. The final 1 is assimilated: מְמֶנְנִי for מְמֶנָנִי; מְמֶנְנִי for מָמֶנָנִי; מְמֶנְנָּנִי for מָמֶנָנָן; מְמֶנָנְן; מְמֶנָנְן
- b. The consonant of the suffix is assimilated backwards and represented in במנה (from him) for ממנה; ממנה for ממנה.

Note 1.—The - in אכונו, etc., is deflected from - (29. 4).

Note 2.—Several variant forms, besides those given, are found, especially in poetry.

52. THE DEMONSTRATIVE PRONOUN.

- 1. a. $\pi = z\acute{e}$, heightened from za (acc.).
- b. It is poetic, and used more frequently like a relative; it is really a sort of nominative to Π .
 - c. Thi = zôth, for zâth (2 30. 6), i. e., Ni with feminine ending T.
- d. אֵלֶּהְ has Däghēš-forte firmative; מֹל occurs only eight times, and then always in the Pentateuch and with the article.
- 2. The personal pronouns of the third person are used as remote demonstratives.
- 3. The forms translated *yonder* are stronger than the usual remote demonstratives, but very rare,—the first occurring twice,¹ the second. once,² the third, seven times.³

Note.—אָל is closely related to הַל the article, which was originally a demonstrative.

53. THE RELATIVE PRONOUN.

- 1. つじい who, which, that.
- 2. · \varphi, sometimes · \varphi.
- 1. The more frequent relative is properly a noun in the construct state meaning place:
 - a. It does not vary for gender or number.
 - b. It is frequently merely a sign of relation.
- 2. ישָׁ, or ישָׁ is in no way connected with אָשָׁר, but is a distinct pronoun. It is found
- α . Exclusively in the Song of Solomon, and frequently in Ecclesiastes.
- b. Occasionally in other books, as Judges, 2 Kings, 1 Chronicles, Job, and the later Psalms.

54. THE INTERROGATIVE PRONOUN.

- 1. ים who? מה what?
- 2. a. מָה־יָּקְרָא (2:19); מָה־זֹאָת (3:13); מָה־יִּקְרָא (Ex. 3:13).
 - b. מָה-חָטָאתִי 4 ; מָה-הוֹא 5 : מָה-חַטַאתִי 5
 - c. מָה־אֵלֶה מָנָה רָאִיתֵם יּ, מֶה־אֵלֶה (21:29).
 - d. מֶה־חָבֵל (4:10); מֶה־חָמֲאָתִי (20:9); מֶה־עֲשָׂיִתָ 8

¹ Gen. 24:65; 37:19. 2 Ezek. 36:35. 2 Judg. 6:20; 1 Sam. 14:1; 17:26; 2 Kgs. 4:25; 23:17; Dan. 8:16; Zech. 2:8. 4 Num. 16:11. 5 Num. 13:18. 6 Zech. 1:9, 7 Judg. 9:48. 8 Ps. 39:5.

- 1. מי refers to persons; מָר, to things.
- 2. בּיה is variously pointed, according to the character of the consonant which follows:
 - a. Before consonants which can be doubled, it is......

 - c. Before weak gutturals (אָר, אָא), it is............
 - d. Before gutturals with $\overline{}$, it is (§ 31. 2. c).....
- Note 1.—The Dāghēš-forte following is compensative (§15.1), arising from the assimilation of π which was a consonant.
- Note 2.—The forms מֶּח and מְּח are sometimes found before other letters than gutturals.
- Note 3.—In the majority of cases בָּה is connected with the following word by Măqqēph, and with הַן often forms a single word, בּּוָה.
- Note 4.—By means of 'N (where?) prefixed to the demonstrative is formed.¹
- Note 5.—Reference should also be made to the expression בָּלְנֵי equivalent to a certain one, which is used as an indefinite pronoun.²

¹ Cf. Jer. 5:7; Eccles. 11:6; 1 Kgs. 13:12. ² Cf. Ruth 4:1; 2 Kgs. 6:8.

X. The Strong Verb.

55. ROOTS.

- ברא (1:1); מֶבְהָיל (1:6) from ברא (3:8) קרסה (3:8) קרסה (3:5); המָטִיר (2:5) from מטר (2:5); המָטִיר (3:7) המַטְיר (3:7) המַבְּבַּרְהַנָּה (3:7) המַבְּבַּרְהַנָּה (3:7)
- 2. בְּרָא (1:1) he created; שְׁבַת (2:3) he rested; לָקָח (2:22) he took. קָלָח (3:8) he walked; שָׁבֵע (3:17) he heard; הָלָף (3:7) he opened.
- 3. מות (3:4) to die, מות he died; שים (2:8) to put, שים he put.

All words are derived from so-called roots; concerning these it may be noted:—

- 1. While there are a very few roots of four letters, the body of Hebrew roots consist of only three letters, called radicals.
- 2. The root is generally pronounced with the vowels of the third person singular masculine of the Perfect tense (§ 57. 3. N. 1), this being the simplest of all verbal forms.
- 3. Those roots, however, whose second radical is i or i, are pronounced with the vowel of the Infinitive, because the i or i does not appear in the third person singular masculine of the Perfect tense.
- Note 1.—The root is not in itself a word; it exists solely in the mind of the philologist. אברא is a root, but the word is אַרָב.
- Note 2.—Many of the roots now appearing to be triliteral, are really biliterals; their triliteral forms being artificial.
 - Note 3.—For many words there has as yet been found no root.

56. CLASSES OF VERBS.

- 1. שָׁבַת (2:3); דָבַק (2:24); טֶישֵׁל (1:18); בָּדַל (1:4); בָּדַל (2:3).
- 2. מ. עַזְב (2:24); הַרֶּג (4:8); הָרֶג (1:11); עַזָּב (3:22).
 - b. נבן (1:17); חלל (2:11); חלל (2:11); סבב (3:22); חלל (4:26).
 - c. יַצְי (2:7); עָשָׂה (1:1); בָּרָא (3:4); מוּת (1:11); עָשָׂה (1:11).

The vowels employed in the inflection of words, vary somewhat with the character of the consonants composing the *root*, strong consonants occasioning no change, weak consonants occasioning considerable change (§ 4.2). A root is therefore classified as

- 1. Strong, when it contains no consonant which will in any way affect the vowels usually employed in a given inflection.
- 2. Weak (§ 77.1-3), when it contains one or more consonants which will affect the vowels usually employed; as
- a. Gutturals which (1) reject Dāghēš-forte, (2) prefer the α-class vowels, (3) take compound instead of simple Š·wâ (¾ 42. 1-3).
- b. Letters which may be assimilated, as 3; or may be contracted, as when the same letter occurs twice in succession.
 - c. Letters which are so weak as to be liable to rejection, as X, 7, 1, 2.

57. INFLECTION.

- 1. a. בָּרָא (1:1) from ברל; ברא (1:5) קרא; קרא קרא; ברא (1:4) קרא.
 - b. קַרָּשׁ (2:3) from יִלָר; לקח (3:23) from יִלָר; לקח (4:26) from ילר.
 - c. הְּמַטר (3:5) from הְמָטִיר (2:5) from מטר (4:26) הוחַל; הוּחַל (4:26) from חלל
- 2. יִשְׁבֵּתְ (2:2) he will rest; שְׁכֵוְעָתִי (3:10) I heard; אָבְרָתְ (1:21) they swarmed; אָבֶרְתְ (3:18) thou hast eaten; תְּפָּקַחְנָה (3:7) they will be opened.
- 3. יְהַרְגַחוּ (4:8) he will kill him; קאבֶלֶנָה (3:17) thou shalt eat it.

The inflection of a verb includes three things:-

- 1. The formation of verb-stems, of which there are,
 - a. The simple verb-stem, generally identical with the root.
- b. Verb-stems formed by doubling one of the radicals, generally the middle one.
 - c. Verb-stems formed by the use of prefixes.
- 2. The addition to the verb-stem of affixes and prefixes for the indication of tense or mood, person, number, gender.
- 3. The various changes of the verbal forms, which take place when pronominal suffixes are attached as objects.
- Note 1.—The Hebrew verb has for each stem (1) a Perfect tense, which indicates finished or completed action, (2) an Imperfect, which indicates unfinished action, (3) an Imperative (except in Passive stems), (4) two Infinitives, and (5) a Participle.

- Note 2.—The Perfect and Imperfect, which may be called tenses, are inflected to distinguish number, person, and gender.
- Note 3.—The Imperative is used only in the second person, masculine and feminine, singular and plural.

58. THE SIMPLE VERB-STEM (QAL).

- לַיָבֶץ ;¹ נְיָבֶשׁ ;¹ (18:12); בַּבֶר (18:12); יָבֵשׁ ;⁴ נְיָבֵשׁ (19:30).
- c. לְּכִל (32:26); קְמֹן (32:11); שָׁכֹל (43:14); בּוֹשׁ (for בּוֹשׁ (for בּוֹשׁ (for אוֹר) (for (for (41:3)).

The simple verb-stem has three consonants,—those of the root. It is pronounced with two vowels:—

- 1. The penultimate vowel is $\overline{}$ (\overline{a}), heightened before the tone, from an original $\overline{}$.
 - 2. The ultimate vowel varies:
- a. In the great majority of verbs, it is the a-class =, which remains short even under the tone (§ 29. 1. c).
- b. In about fifty verbs, it is the *i*-class $\overline{}$ (\overline{e}) heightened under the tone from $\overline{}$.
- c. In about ten verbs, it is the *u*-class \doteq (\bar{o}), heightened under the tone from $\bar{\cdot}$.
 - Note 1.—The simple verb-stem is called Qăl (בְּלָל, light).
- Note 2.—Qăl stems with —, technically called Middle A, are for the most part active; Qăl stems with or —, called Middle E or Middle O, are generally stative.
- Note 3.—Stative verbs are those "which express (1) a bodily or physical state, as to be great, deep, old; (2) an affection of the mind or act of the senses (except sight), as to mourn, rejoice, hate, hear; (3) actions intransitive or actions in which the reflex influence of the action upon the subject is very prominent, as to die, approach, wear, hew wood."
- Note 4.—The model or paradigm-verb generally used is קְמַל qāṭăl he killed.
- Note 5.—The original Qăl stems were qățălă, qățilă, qățilă, but the final vowel is always lost, except before pronominal suffixes, where it is retained, but incorrectly denominated a connecting vowel (§ 36. 8. N.).

¹ to be dry (Josh. 9:5). 2 to be old. 3 to be heavy. 4 to be full (Josh. 3:15). 5 to be afraid. 6 to be ablc. 5 to be small. 8 to be bereaved. 9 to be ashamed (Judg. 3:25). 10 to shine.

59. INTENSIVE VERB-STEMS.

1. a.	ּ[קְמַל]	י; נְדַל	יַסַר;²	;³ קרַ <i>ש</i>	ַלְמַר.⁴
b.	;[קטָל]	⁵;גָדֶל	6; כַבֶּס;	י; שבר	₹.דבר

- 2. a. קַבַּק follow, קבַד pursue; שָׁאַל ask, שָׁאַל beg; לְבֵּר learn, קבָּש teach; שַׁאַל be holy, קּבָּש sanctify.
 - b. עָפָר root, עָפָר root, שֶׁרֶשׁ root, שֶׁרֶשׁ uproot.
- 3. [קְטֵל]; $\mathring{}_{\xi}$ ק (3:23); $\mathring{}_{\xi}$ (4:26); $\mathring{}_{\xi}$ (4:26).
- 4. וְיְכֵל (2:2) [Pĭ'ēl] and he finished; וְיְכֵל (2:1) [Pŭ'ăl] and they were [Qăl] he took; קְׁבָּן (3:23) [Pŭ'ăl] he was taken. [finished.

From the original simple verb-stem (§ 58.) קְטַל, there are formed, by the doubling of the second radical, two intensive stems, an active and a passive:—

- 1. The Intensive active stem is, primarily.....
- a. The penultimate vowel, however, is attenuated, in a sharpened syllable, in the Perfect, to (§ 36. 4).....
- b. The ultimate vowel is very frequently heightened through to (ē) (₹ 36. 2), and the form then is......

Remark.—There are a few cases of an ultimate — (é) heightened directly from —.

- 2. This stem, called the Přel (פֿעַל), is used
 - a. To express (1) intensity, (2) repetition, (3) a causative idea; and
 - b. To form denominatives, some of which contain a privative idea.

Note.—The word PYel, from being the form of the intensive active stem of the old Jewish paradigm-word ウッチャ to do, has come to be the technical name of that stem.

- - 4. This stem, called Pu'al (בֿעַל), is used
 - a. As the passive of the Pi'el; and sometimes
 - b. As the passive of the Qăl.

Note.—The name אָשָלְ is derived, like אָעָל, from the old Jewish paradigm-word בָּעֵלְ.

¹ Josh. 4:14. ² Isa. 14:32. ³ Num. 6:11. ⁴ Eccles. 12:9. ⁵ Isa. 49:21. ⁶ Gen. 49:11. ⁷ Ex. 9:25. ⁸ Gen. 12:4. ⁹ Ex. 22:6. ¹⁰ Lev. 15:17.

- ה. מ. (3:8) (3:8) התבקלך: (6:6) התבקלך: (3:8) (3:8)
- 6. a. קְרַשׁ deliver, הְתְמַלֵּט escape; קְרֵשׁ sanctify, הַתְקַרִשׁ sanctify one's self.
 - b. הְרְפָתְּה open, הְרְכָּתְה look upon one another; הְרָפָתָה open for one's self; שֶׁבֶּח forget, הְשָׁתְּכָּח be forgotten.
- a. Here, as in the Pr'ēl, the ultimate vowel = is often heightened through to -; but the penultimate = always remains.
- b. The \square of the prefix is always transposed, when it would stand before \square , \mathcal{U} or \mathcal{U} (§ 41.2); it is changed to \square and transposed before \square (§ 41. 3. a); it is assimilated before \square , \square or \square (§ 39.2).
 - 6. This stem, called Hithpa'el (cf. Notes under 2 and 4 above)
 - a. Is primarily reflexive; but
- b. Has sometimes (1) a reciprocal force, (2) the force of the Greek Indirect Middle, and (3) the force of a passive.

60. CAUSATIVE VERB-STEMS.

- מ. (1:18) הַבְּקִיל (1:18) הְגִּיד (3:5) הְנִיד (3:6).
 הַבְּדִיל (1:18) הַבְּדִיל (3:21); הַנְיד (3:24).
 מַבְּבָּל (1:4) הַבְּדֵּל (3:24).
- 2. הַּמְטִיר (2:5) he caused to rain; הַבְּדִיל (1:18) to cause to divide. בְּדִיל (1:4) and he caused to divide; מַוּרִיעַ (1:11) causing to seed.
- $3. [\bar{\gamma}, \bar{\gamma}$
- 4. קְּשְׁכֵבְ he was caused to lie down = he was prostrated.

 קְבָין he was caused to be king; הְגַר יִּים he was made known.

 ¹ Cf. Mic. 6:16.
 2 Cf. 1 Sam. 23:19.
 3 Cf. Gen. 44:16.
 4 Cf. Job 5:4.

 5 Cf. Lev. 14:7.
 6 Cf. Ps. 18:26.
 7 Ezek. 32:32.
 8 Dan. 8:11.
 9 Ruth 2:11.

 10 Cf. 1 Sam. 25:15.
 11 Dan. 9:1.
 12 Lev. 5:23.
 13 Cf. Jer. 8:21.
 13 Cf. Jer. 8:21.

By the prefixing of a syllable (הַ or הָ) two causative verb-stems are formed:

- 1. The Causative active stem is.......
- a. The penultimate is retained everywhere, as in the Přel, except in the Perfect, where it is attenuated to (§ 36.4).......
- b. The ultimate =, as in the Přel, is also attenuated to =, but this vowel (ĭ), being under the tone,
 - (1) in some forms is anomalously lengthened to î (থ 30. 2. e) הַקְמִילָ
 - (2) in other forms is regularly heightened to ē (\$ 36. 2)... הַּלְטֵל
- 2. This stem, called Hiph'il (הָבְּעִיל) from the form assumed by it in the Perfect of the verb is, in signification, causative of the simple verb-stem (§ 58.).
- 4. This stem, called Hŏph'āl (הָבָעָל) from the form assumed by it in the past tense of the verb בָּעָל, is for the most part passive of the Hĭph'îl (§ 60. 2).

61. THE ORDINARY PASSIVE-STEM.

- 2. a. בְּשְׁלֵל to watch one's self; בְּשְׁלֵל to hide one's self; נְשְׁלֵל to ask for one's self; נְשְׁלֵל to go to law with one another; נְעָץ (בִּוְעַץ), to consult together.
 - b. נְקַבֵּר to be remembered; נְקְבֵּש to be hallowed; נְקְבַּר to be buried.

Note.—Outside of the Perfect and Participle a different form of this stem is used, see § 68. 1. a.

- 2. This stem, called Niph'al from the form assumed by it in the Perfect of the verb בעל, is in signification,
 - a. Primarily reflexive, like the Hithpa'el, and sometimes reciprocal;
 - b. More frequently a passive of the simple verb-stem (Qăl).

¹ Cf. Num. 10:9. ² 2 Sam. 6:20. ³ Isa. 5:16. ⁴ 2 Sam. 20:10.

62. GENERAL VIEW OF THE VERB-STEMS.

TABLE.

	Original Form.	Form appearing in the Perfect.	Name.	Force.	Characteristics.
1.	קַטַל	קטַל	Qăl	Simple Root meaning	None
2.	נַקְטַל	נְקְטֵל	Nĭph'ăl	$\left\{ egin{array}{l} ext{Reflexive}, \\ ext{Reciprocal}, \\ ext{\it Passive} \end{array} ight.$	ڒ
3.	קַטַל	קטַל } קטַל }	Pĭ'ēl	{ Intensive Active	Dāghēš-forte in 2d radical
4.	קטַל	קפל	Pŭ'ăl	{ Intensive { Passive	Dāghēš-forte and
5.	הַקְטַל	(הִקְמֵל) הִקְמִיל	Hĭph'îl	{ Causative Active	(ڬ) ت
6.	הָקְטַל	הָלְמַל } הָלְמַל }	Hŏph'ăl	Causative Passive	(ټ) پ
7.	הָתְקַפַּל	הְתְּקַטֵּל } הִתְקַטֵּל }	Hĭthpă'ēl	$\left\{ egin{array}{l} ext{Reflexive,} \\ ext{Reciprocal} \end{array} ight.$	חח and Dāghēš-forte

REMARKS.

- 1. An original penultimate = is attenuated to =, in Niph'al, Pi'el, and Hiph'il.
- 2. An original ultimate = is heightened through = to =, in some Přēl, Hřph'îl and Hřthpă'ēl forms.
- 3. An original ultimate = is anomalously lengthened through = to •__, in some Hiph'îl forms.
 - 4. An original penultimate $\overline{\gamma}$ is deflected to $\overline{\gamma}$ (ŏ) in the Hŏph'ăl.

NOTES.1

- 1. Only six verbs out of about fourteen hundred have all these stems:—פַּכַר יָבַר , חָלָה , בָּכַּת , בָּכַר יָבַר , יָבַר , הָבָּר , בָּכַּת .
- 2. 379 verbs are found in Qal only; 40 in Niph'al only; 68 in Pi'el only; 11 in Pa'al only; 58 in Hiph'il only; 6 in Höph'al only; 19 in Hithpa'el only.
- 3. In all, 1090 verbs have a Qăl stem; 433, a Nĩph'ăl stem; 405, a Pĩ'ēl stem; 188, a Pũ'āl stem; 503, a Hĩph'îl stem; 104, a Hŏph'ăl stem; 177, a Hĩthpă'ēl stem.

¹ Young's Introduction to Hebrew, pp. 16, 17.

63. THE QAL PERFECT (ACTIVE).

TABULAR VIEW.

1. He killed	קָמַל	the simple verb-stem (§ 58.).
2. She killed	לֵמְלָה	= קְּמָל with הָ (originally הַ), the usual feminine sign.
3. Thou (m.) killedst	לַמַּלְתָּ	= קְׁמַל with הָ, a fragment of the pro-
		noun אַתְּל thou (m.).
4. Thou (f.) killedst	למללי	= קְּמַל with הְ, a fragment of the pro-
		noun $thou$ (f.).
5. I killed	קַמַּלְתִּי	= כִּי with הָנְשׁל (for כִּי), a fragment
		of אֵנֹכִי I.
6. They killed	קְמְלוּ	= קְמַל with ז (earlier אָן), the usual
		plural sign with verbs.
7. Ye (m.) killed	קטַלְתָּם	= הָמָל with הָמָם, a fragment of the
		pronoun DAN ye (m.).
8. Ye (f.) killed	קטַלְתָּוֹ	= אָטָל with הָאָן, a fragment of the
	·	pronoun ye (f.).
9. We killed	קַטַּלְנוּ	= קְּמֵל with אָן, a fragment of the
		pronoun אנחנל we.

REMARKS.

- 1. [הָפַלְ-הָ, (1:21); אָבַלְ-הָ, (3:18); שָׁמַעִ-תִּי (3:18); אָבַלְ-הָ, ((1:21); אָבַלְ-הָ, (3:12).
- 2. [קטָלְהָן, קְטַלְהֶן, קְטַלְהָן (1:2); הָיִתָה (1:2); אָחַלְהָן (18:15); יָרַעְהָן (31:6).
- 3. בְּרֵבֶה = שָׁרֵצי = שָׁרֵצי (3:12); אַרָצי = שָׁרַצי (1:21).
- 4. [מַטְלְתֶּן , קְטַלְתֶּן : שְׁמֵעְתָּם ψ (42:22); אָמַלְתָּן ψ (31:6).
- 1. The pronominal fragments used in the inflection of the Perfect are always af-fixed to the stem.
- 2. The inflection of the verb exhibits distinctions for number, person and *gender*. Special forms for the feminine occur in the 2d and 3d person sing., and in the 2d person plur.

- 3. The vowel-terminations \bigcap_{τ} (= she) and \mathfrak{f} (= they) draw the preceding consonant away from the ultimate vowel (ă) of the stem; the change of the vowel to Š'wâ necessarily follows (§ 36. 3).
- 4. The grave terminations $\Box \Box \Box (= ye \text{ (m.)})$ and $\Box \Box (= ye \text{ (f.)})$ draw the tone from the ultimate syllable of the stem; the tone-long \neg under the first radical, no longer near the tone, is changed to Š'wâ (§ 36. 3. N. 2).

64. THE QĂL PERFECT (STATIVE).
[For the full inflection, see Paradlgm B.]

TABULAR VIEW.

	3 m. sg.	3 f. sg.	3 c. pl.	2 m. pl.	1 c. pl.
Middle A					<u> </u>
	למל	לַמְלָה	קְמְלוּ	קטַלְתָּם	קַמַּלְנוּ
Middle E	קטל	קְמְלָה	קְמְלוּ	קְטַלְתֵּם	קַמַּלְנוּ
Middle 0	קטל	קָּלְרָה	קְמְלוּ	קָטָלְתֶּם	קָלְנוּ

- דָבַק (2:24); שָׁרְצוּ (1:21); שְׁמַעְתִּי (42:22); יְבַק (3:10).
- 2. בֶּרֶה (18:12); בָּבֶרָה (18:13); בָּבֶרָה (18:13); בָּבֶרָה (18:20); בְּרָה (18:20); בָּבֶרָה (18:20); בָּבֶרָה (37:3), but אָהַב (27:9); אָהַבְּל (44:20).
- ,3. יבלו (32:26); יבלהי יּ יבלהי (30:8); יבלהי (32:26); יבל (43:14).
 - 1. Verbs with = under the second radical of the Qăl stem (§ 58. 2..a and Note 2) are inflected in the manner described in the preceding section (§ 63.).
 - 2. Verbs with (heightened from -)⁴ under the second radical (§ 58. 2. b and Note 2), do not differ from those with in the inflection of the Perfect, except that the appears
 - a. In the Perfect 3 masc. sing., and
 - b. When restored in pause (§ 38. 1), or before the tone.
 - 3. Verbs with $\dot{}$ (heightened from $\dot{}$)⁵ under the second radical (§ 58. 2. c, and Note 2) retain the $\bar{}$ 0 whenever the tone would rest upon it, and in pause.

¹ Judg. 20:34. 2 Joel 1:12. 3 Ex. 8:14.

יּקְטֹן , יְקִשׁ ,יָכל ,יָגר , וְטוֹב , בּוֹשׁ , אוֹר], אוֹר The following are the Middle O verbs: אָקטֹן , יְקשׁ , יָכל ,יָגר , וְטוֹב , בּוֹשׁ אוֹר .

65. THE REMAINING PERFECTS.

[For the full inflection see Paradigm B.]

TABULAR VIEW OF IMPORTANT FORMS.

	3 m. sg.	3 f. sg.	3 c. pl.	2 m. pl.	1 c. pl.
Nĭph'ăl	נקטַל	נקמְלָה	נקטלו	נקטַלְתֶּם	נָקְמַלְנוּ
Pŭ'ăl	קשל	קְּמְלָה	קטלו	קשלתם	קַפַּלְנוּ
Hŏph'ăl	הָקְטַל	הָקְמְלָה	הָקְמְלוּ	הָקְטַלְתֶּם	הָקְמַּלְנוּ
Pĭ'ēl	יקטל	קִּטְלָה	קִמְלוּ	קשַלְתֶּם	קשַלנו
Hĭthpă'ēl	התקשל	הַתְקַפְילָה	הרְנַןְטְּלוּ	הָתְקַפַּלְהֶּם	הְתְקַפֵּילְנוּ
\mathbf{H} ĭph' $\hat{\mathbf{i}}$ l	הקטיל	הַלְטִילָה	הַקְמֵילוּ	הַקְמַלְתֶם	הקטַלנוּ

- 1. מ. יְגַשְׁמֵרָת, יּ, נִשְׁמֵרָת, (3:5); נְבְּקָחוּ יּ, נִסְרְּרָת יּ, נִשְׁמֵרְת.
 - . יַלַרָתְי 6; יַלַרְתָּם (6:1); יָלֶרוּ (24:15); יַלֶּרְתִּי 6; יַלַרְתָּם (6:1); יַלֶּרְתָּי 7.
 - בּ קבּקרתִי יוֹן הָשְלֵכְהָ יוֹ הְשָׁלְכוֹ יּוֹ הְשָׁלְכוֹ יִּי הָכַרַת יּיִ הָּבְּקָרתִי יוֹיִ הָשְׁלֵכוֹ יִּי
- 2. a. ברתם (44:2); דברו (39:19); דברו (45:15); ברתם (45:15)
 - 7. הָתְנַבְּרַלְתִי 14 הִתְקַדִּשְׁתֵּם 15; הָתְקַדִּשׁוּ 14; הָתְקַדִּשׁׁ- 14
 - c. הְנִירָת (3:11); הְנֵירָת (3:11); הְנֵירָת (45:13) הְנֵירָת (45:13), הְנֵירָת (12:18).

Of the remaining Perfects, it will be noticed that

- 1. Three follow entirely the inflection of the Qal Perfect, viz.,
 - a. The Nĭph'ăl (נְקְטֵל from נָקְטֵל, § 61. 1).
 - b. The Pŭ'ăl (לְמַל, ₹ 59. 3).
 - c. The Höph'al (הַקְמֵל , also sometimes הָקְמֵל, & 60. 3).
- 2. Three present slight variations from the inflection of the Qal, viz.,
- a. The Přēl (קְטֵל, and קְטֵל, from קָטֵל, § 59. 1), in which the original of the ultima is always restored before terminations beginning with a consonant.
- b. The Hĭthpă'ēl (הְתְקְמֵל and הְתְקְמֵל, \$ 59.5), in which, also, original ă is restored, but the ultimate ă is sometimes attenuated to Y.
- c. The Hĭph'îl הַקְמֵיל, anomalous for הָקְמֵיל, from הַקְמֵיל, § 60. 1), in which,
 - (1) before the vowel-terminations $\overline{\uparrow}_{\overline{\tau}}$ and $\overline{\uparrow}$, the anomalous $\hat{\imath}$ is retained and accented; while
 - (2) before terminations beginning with a consonant, the original is everywhere restored.

¹ Or 「วุตฺว. 2 Sam. 20:10. 3 Num. 5:13. 4 Deut. 2:4. 6 Mal. 3:13. 6 Jer. 22:26. 7 Jer. 20:14. 8 Lev. 5:23. 9 Joel 1:9. 10 Jer. 22:28. 11 Isa. 14:19. 12 Jer. 8:21. 18 Ex. 12:32. 14 Isa. 30:29. 15 Num. 11:18. 16 Lev. 11:44. 17 Ezek. 38:23. 18 1 Sam. 25:19. 19 2 Sam. 19:9.

THE QAL IMPERFECT (ACTIVE). TABULAR VIEW.

1. He will kill	יִקְטֹּל	= אָסל with יִ (for יַ), originally a pronominal root of the 3d person.
2. She will kill	תקטל	= אָלְטִל with הָ (for הָ), the usual sign of the feminine, here prefixed.
3. Thou (m.) wilt kill	תקטל	= אָ with אָ (for אָ), a pronom. root
4. Thou (f.) wilt kill	תקטלי	of 2d pers., cf. אַהָּד thou (m.). with הָ (see above), and יַ,(cf. אָיָד, she) used as a sign of fem.,
		cf. 'AN' thou (f.).
5. I shall kill	אֶקְטל	= אָנמל with אָ (for אַ), a pronominal fragment, ef. אַנֹב' I.
6. They (m.) will kill	יִקְטְלוּ	= אָנְטל with ' (see above), and ', the usual plur. ending of verbs.
7. They (f.) will kill	הִקְטַּלְנָּוּ	שנה אינה (see above) and יָבָּיל perhaps a frag. of הַנָּה they (f.).
8. Ye (m.) will kill	תַקְטְלוּ	maps a riag. or אָנָין מוּצּיּץ (וּיִרָּיִ מוּלּ with maps a riag. or אָנָין מוּצּיץ (וּיִרָּי with maps a riag. or right and it, the usual plur. ending of verbs.
9. Ye (f.) will kill	תִּקְטַּיְלְנָּוּ	= נָה with הָ (see above) and קָּטֹל, per-
10. We shall kill	גקטל	haps a frag. of אַתְּנָה ve (f.). with אַ (for אַ , a pronominal root, cf. נָבְּחָנָה ve.

REMARKS.

- 1. The pronominal roots and fragments employed in the inflection of the Imperfect are not so clearly recognized as in the Perfect; they are
- a. Pre-fixes: אָ: יַ, הַ, הַ, הַ, in all of which - is attenuated to -, which under x is deflected to - (ĕ).
- b. Af-fixes: —, —, —, יַב, —, יַב, , comes קְמַל through the influence of the tone.

¹ ጉጆ is found in Kethibh seven times for ጥር thou (f.)

- 3. The vowel-terminations '__ (seldom)'__) and '(seldom)') draw the preceding consonant away from the ultimate vowel, which then necessarily passes into Š'wâ (§ 36. 3. a).
 - 4. The termination (seldom) does not receive the tone.

67. The Qăl Imperfect (Stative).

[For full inflection, see Paradigm B.]

TABULAR VIEW OF IMPORTANT FORMS.

	3 m. sg.	2 f. sg.	3 m. pl.	3 f. pl.
Impf. with \overline{o}	יקטל	תקטלי	יִקְטְלוּ	תִּקְטַּׂלְנָה
Impf. with ă	יִקְשַׁל	תקטלי	יִקְטְלוּ	תַקְפַּלְנָה
Impf. with $\bar{\mathrm{e}}$	יִקְמֵל	הַקְשְׁלִי	יְרְשְׁלוּ	תַּלְטַּלְנָה

- 1. יְשָׁבֵּת (2:2); יְשָׁבֵּת (2:21); יִשְׁרָצו (1:20); יְשָׁבֵּת (7:7); יְשָׁבַת (7:18).
- יִּשְׁכַב (30:15) from יְּשְׁכַב (21:8) from יְּשְׁכַב (7:18);
 יִשְׁלַח (27:45); יִשְׁלַח (2:8); יִשְׁלַח (3:22); יִשְׁלַח (3:3);
 יִשְׁמַעָן (3:8).
- 3. יָבֵץ (4:16) הַלֶּךְ (3:6); הֵלֶךְ (3:14) for יָבֵץ; (4:16) for יִנֵצא; (4:16) איַנצא (4:16) אַנא (4:16) יָבֵץ
- 1. Verbs Middle A, with some exceptions, have in the Imperfect the form יְקְמֵלְ (orig. yaq-tul), the inflection of which is given in § 66.
- 2. Verbs Middle E and verbs Middle O, with some verbs Middle A, have in the Imperfect a stem with a instead of ō; this a is treated like the ō.

Remark.—The Imperfect stem קטל, instead of קטל, is used also in verbs, whether active or stative, which have a guttural for the second or third radical.

3. Some verbs whose first radical is ז, and the verb לָתָוֹ to give, have for the Imperfect stem the form קְמֵל, i. e., ē instead of ō or ă. No strong verb has this stem.

Note 1.—There were three Perfect stems, לְטֵל, לְטֵל, and לְטֵל, and so there are three Imperfect stems, יְקְטֵל, and so there are three Imperfect stems, יְקְטֵל, and יִקְטֵל, and יִקְטֵל, the ă in each case being original, while the ē and ō have come from ĭ and ŭ respectively.

Note 2.—It will be seen later that the stem-vowel of the Imperative varies with that of the Imperfect.

68. THE REMAINING IMPERFECTS.

[For full inflection, see Paradigm B.]

TABULAR VIEW OF IMPORTANT FORMS.

	3 m. sg.	2 f. sg.	1 c. sg.	3 f, pl,
Nĭph'ăl	(יָקָמֶל) יִקְמֵל	תַקְּטְלִי	אָקטל	(טַל) תִקְּטֵלְנָה
Přel	יָלְוּבֵּהְ	הָקַטְלִי	אַקַטַל	(טַל) תְּלַמְלְנָה
Hĭthpă'ēl		תתקטלי	אֶתְקַטֵּל	(טַל) תִּתְקַמֵּלְנָה
Pŭ'ăl	יָקטַל	רְקִקְטְלִי	אַקטל	רְקַטַלְנָה
Hŏph'ăl	יָקטַל	הָקְטִלִי	אָקְטַל	הָקְמַלְנָה
Hĭph'îl	(יַקְטֵל) יַקְטִיל	תַּקְטֵילִי	אַקטיל	תַקְעַלְנָה

- יְּלֶבֶר (2:10); אֶסֶבֶר (2:23); הְפָּקַחְנָה (3:7); אֶסֶבֶר (4:14); יְּלֶבֶר (4:14); אֶסֶבֶר (6:6); הְפָּלֵא (6:11); אֶסֶבֶר (8:2); יַּכֶּלָר (8:2); הְפָּלֵא (6:11); יְּכֶלָא (8:2);
- 2. שַׁלֶּח (2:3); הַבֶּבֶר (8:15); יַשֲלֶח (8:15); הַבֶּבֶר (8:15); הָבֶבֶר (31:24).
- 3. יְהַחֲבָּא (3:8); יְהָעַצֵּב (3:8); יְהָעַצֵּב (3:8); יְהָחַבָּא 3.
- 4. הָשָׁלְכִי זּ; תַּקְטֵר זּ; יָסְפַר זּ; תַּלְקְטוּ זּ; יַכְפַר זּ, תַּלְקְטוּ
- 5. הַאֶּמְיתוּ (3:18); יַנְירוּ (3:21); יַנְירוּ (26:32); הַאֶּמִיתוּ (3:18) הַשְּבְּיתוּ (3:18) הַאֶּבְיתוּ (1:4); הַאָּבְרוּ (1:4); הַאָּבְרוּ
- 1. a. The stem of the Nǐph'āl Imperfect (orig., hǐnqăṭăl) differs from that of the Nǐph'āl Perfect (orig., năqṭāl) in two particulars:—
 - (1) the first radical has a vowel, and consequently
 - (2) the characteristic prefix nă is strengthened to ,, of which the is elided after a preformative, while the is assimilated and represented by Dāghēš-forte in the first radical.

Note.—The vowel of the ultima, generally —, is frequently —; cf. the interchange of these vowels in the Pi'ēl, and Hithpi'ēl.

- b. In the inflection of the Niph'al Imperfect, there is to be noted,
 - (1) the pausal form with instead of -;
 - (2) the use of either or before כוֹן;
 - (3) the occurrence of sometimes instead of under the pref.
- 2. a. The stem of the Přēl Imperfect is identical with that of the corresponding Perfect, except that the original penultimate is now restored.

¹ Jer. 49:4. ² Judg. 11:3. ³ Lam. 4:1. ⁴ Isa. 27:9. ⁵ Isa. 27:12. ⁶ Ps. 88:12. ⁷ Lev. 6:15. ⁸ Ezek. 16:5. ⁹ Deut. 4:16. ¹⁰ Ex. 12:15.

- b. In the inflection of the PYel Imperfect, there is to be noted,
 - the use of Š'wâ under the preformatives, (compound Š'wâ under the guttural ℵ);
 - (2) the use of either or (prevailingly the former) before 71.
- 3. a. The stem of the Hĭthpă'ēl Imperfect is the same as that of the corresponding Perfect, the 77 being elided after a preformative.
- b. In the inflection of the Hithpä'ēl Imperfect, there is likewise to be noted the use of either or (prevailingly the former) before 73.
- 4. The stem and inflection of the Pu'al and Hoph'al present no peculiarities.
- 5. a. The stem of the Hĭph'îl Imperfect is identical with that of the corresponding Perfect, except that the original penultimate is now restored.
 - b. In the inflection of the Hiph'il Imperfect, there is to be noted,
 - (1) the second form יָרְמֶלֵי, used as a Jussive (\$ 72. 2), and with Waw Consecutive (\$ 73. 3. a. (2)), the of which is regularly heightened from —;
 - (2) the retention and accentuation of the stem-vowel before vowel-additions , ;
 - (3) the occurrence of -, rather than '_, before ...

Note 1.—The following table will be found serviceable:

- 1. Name of stem, Qăl, Nǐph., Pĭ., Pŭ., Hĭph., Hŏph., Hǐthpă.
- 2. Preformative with vowel,
- 3. First radical with vowel, ק ק ק ק ק ק

Note 2.—The various elements used as preformatives and afformatives appear from the following table, the asterisks representing radicals:

3 m.	$He \ will$	***9	$They \ will$	7***
3 f.	$She \ will$	****	They will	ת***נה
2 m.	$Thou\ wilt$	***	$Ye \ will$	ת***ה
2 f.	Thou wilt	****	$Ye \ will$	ת***נה
1 c.	I shall	***	We shall	****

69. THE IMPERATIVES. TABULAR VIEW.

	Impf.	Imv. 2 m. sg.	Imv. 2 f. sg.	Imv. 2 m. pl.	Imv. 2 f. pl.
Qăl with ō	יִקטל	קטל	קטלי	קטלו	קטַלְנָה
Qăl with ă	יקטל	קטל	קטָלִי	קטלו	קטַרְנָה
Nĭph'ăl	יקטל	הקטל	הקטלי	הקטלו	הקטלנה
Pĭ'ēl	יַקטל	קַטֵּל	בַקְּטָּלִי	קַטְלוּ	קַפַלְנָה
Hĭph'îl	יַקְטִיל	הַקְמֵל	הַקְטִילִי	הַקְטְילוּ	הַקְפַלְנָה
Hĭthpă'ēl	יִתְקַטֵּל	הְתְקַמֵּל	הָתְקַפְּלִי	התַלְּפְלוּ	וּתְקַּטֵּלְנָה

- 1. a. יוֹשֶׁכֶּב (8:1), אָשֶׁכֶב (8:1), אָשֶׁכֶב (30:15), בּתֹב יְּיָבָתֹב (30:15), שַׁכֶב (30:15), אַשֶּׁכֶב
 - יַשְלִיךְ ¹,יַשְלִיךְ ³,הַשְׁלֵיךְ ³,הַשְׁלֵיךְ ¹,יַשְׁלִיךְ ³,יַשְׁלִיךְ ¹,יַשְׁלִיךְ ³.
 - c. רַשְּׁבֶּיר (24:6), בְשְׁלֵיך (10 הָשְׁלֵיך 10 הַשְּׁלֵיך (24 הַתְּחָה, 11 הַתְּחָה, 12
- 2. a. שָׁמֵענָה for בָּלָשׁוּ (1:22); בָּלִשׁוּ (1:23), שָׁמֵענָה for שָׁמֵענָה (4:23).
 - וּ, הַשְּׁבֶר 13, הַשְּׁבֵר (37:22), הַשְּׁבֵּר 13, הַשְּׁבֵר 13, הַשְּׁבֵר 13, הַשְּׁבֵר 13, הַשְּׁבֵר 13, הַשְּׁבֵר 15, הַשְּבֵר 15, הַשְּׁבֵר 15, הַשְּׁבְּר 15, הַשְּׁבְּר 15, הַשְּׁבְר 15, הַשְּבְר 15, הַשְּׁבְר 15, הַשְׁבְר 15, הַשְׁבְר 15, הַשְּבְר 15, הַשְּׁבְר 15, הַשְׁבְּר 15, הַשְׁבְר 15, הַשְׁבְּר 15, הַשְּבְּר 15, הַשְׁבְּר 15, הַשְׁבְּר 15, הַשְׁבְּר 15, הַשְׁבְּר 15, הַשְׁבְּר 15, הַבְּיב 15, הַשְׁבְּרְר 15, הַשְׁבְּר 15, הַשְׁבְּר 15, הַשְׁבְּר 15, הַשְׁבְּר 15, הַשְׁבְּר 15, הַשְׁבְּרְר 15, הַשְׁבְרְר 15, הַשְׁבְרְרְרְר 15, הַשְּבְּרְר 15, הַשְּבְּרְר 15, הַשְּבְּבְרְר 15, הַשְּבְרְר 15, הַשְּבְּבְרְרְרְר 15, הַשְּבְּרְר 15, הַשְּבְּרְר 15, הַשְּבְר
- 1. The stem of the Imperative is the same in every case as that of the Imperfect; it will be noted, however, that
 - a. The Qăl has two forms, one (active) with ō, and one (stative) with ă.
- b. The Hĭph'îl has a form corresponding to the Jussive Imperfect in ē (§ 72. 2), rather than to the usual Imperfect, which has î.
- c. The initial n which was always elided after a preformative in the Impf., appears in the Nǐph'ăl, Hǐph'îl, and Hǐthpă'ēl.

Note.—The pure passives Pu'al and Hoph'al have no Imperative.

- 2. In the inflection of the Imperatives, it will be seen that
- a. Before vowel-additions, the vowel of the stem becomes (except in the Hĭph'îl); and the short ĭ under the first radical of the Qăl f. sg., and m. pl., stands in a half-open syllable, the transliteration being qǐ-t'lî, qǐ-t'lû.
- b. The Hiph'il Imv. has \overline{e} as its stem-vowel in the m. sg., and f. pl., but i in the f. sg. and m. pl.
- Note 1.—The Imperative has no preformatives, and its afformatives are those of the Imperfect.

Note 2.—On the Imperative with 7 - (cohortative) see § 72. 3.

¹ Deut, 9:7. ² Ex, 24:4, ³ Ex, 17:14, ⁴ 2 Sam, 13:5, ⁵ Isa, 2:20, ⁶ Ex, 7:10, ⁷ Ex, 7:9, ⁸ Judg, 9:33, ⁹ Ex, 8:16, ¹⁰ Judg, 13:13, ¹¹ Deut, 7:3, ¹² I Sam, 18:22, ¹³ Jer, 7:29, ¹⁴ Job 33:31, ¹⁵ Ps, 5:3,

70. THE INFINITIVES.

TABULAR VIEW.

Qăl.	Nĭph'ăl.	Pĭ'ēl.	Pŭ'ăl.	Hĭthpă'ēl.	Hĭph'îl.	Hŏph'ăl.
קטול קטל	ל לקטל (הקטל (הקטל	קַפֿל קַפֵּל	קטל (קטל קטלו	הַתְּקַפֵּל הַתְּקַפֹּל	הַקְטֵּל הַקְטִיל	הָקְמֵל הָקְמֵל

Each stem has two Infinitives, called Absolute and Construct; but no example is found of a Pă'ăl Infinitive Construct, or of a Hĭthpă'ēl Infinitive Absolute:—

- 1. The Infinitive Absolute has
- a. In the penult the vowel of the stem; the —, which appeared in the Pi'ël and Hiph'il Perfects being here restored to —, as in the Imperfect and Imperative.
 - b. In the ultima everywhere a long vowel, viz.,
 - (1) ô (= â) in the Qăl, Nǐph'āl, Pǐ'ēl, and Pŭ'āl, the â being lengthened from an original ă (§ 30. 6. a).
 - (2) ē in the Hĭph'îl and Hŏph'ăl.

Remark 1.—The Nĭph'al Infinitive Absolute has two forms, one (בְּקְטֵל) based on the form of the stem appearing in the Perfect; the other (בְּקָטֵל), based on the form of the stem appearing in the Imperfect and Imperative.

Remark 2.—The Přel Infinitive Absolute is often found with \bar{e} in the ultima instead of \hat{o} .

Remark 3.—The ô in the Inf. Abs., arising always from â, is seldom written fully.

2. The Infinitive Construct has, in every case, the form of the stem to which the preformatives and afformatives of the Imperfect are added.

¹ Deut. 5:12. 2 Deut. 7:18. 3 Jer. 32:4. 4 I Sam. 20:6. 5 Ps. 118:18. 6 Ps. 40:2. 7 I Sam. 17:16. 8 Isa. 56:3. 9 Ruth 2:11. 10 Ezek. 16:4. 11 Ex. 4:14. 12 Num. 15:3L. 18 I Sam. 10:2. 14 Nah. 3:15.

Remark.—Stative verbs, which have a in the Imperfect and Imperative, have, nevertheless, ō in the Infinitive Construct. The cases of an Infinitive Construct with a are very few.

Note 1.—The ultimate vowel of the various Infinitives Construct is changeable, while that of the Infinitives Absolute is unchangeable.

Note 2.—Only to the Infinitives Construct may prepositions be prefixed, or suffixes added.

71. THE PARTICIPLES.
TABULAR VIEW.

Qăl Active. קטל		Qăl Stative. קטל	Qăl Passive. קטוּל		Nĭph'ăl. נקטל	
	Pĭ'ēl.	Pŭ'ăl.	Hĭph'îl.	Hŏph'ăl.	Hĭthpă'ēl.	
Impf.	יָקַמֵל	יָקטַל	יַקְטִיל	יָקטַל	יִרְקַטֵּל	
Part.	ְ מְלַמֵּל	ۻٛڮ۠ٳڣڂ	מַקְטִיל	ָמָלְטָל	מִתְלַמֵּל	

- 1. מ. מבר (2:14); הלֶךְ (2:11); הלֶךְ (2:11); אבר (2:14); עבר (4:2).

 - c. אַרור (3:14); בָּרוּך (9:26); בַּרוּר ; כַּרוּר (3:14); אַרוּר יּיָ כָּרוּר יִּי בָּרוּר יִּי בָּרוּר יִּי
- 2. בַּחָמֶר $^{\circ}$ נִחְמֶּר (2:9); נְשְׁבָּר (47:14); נְחָמֶר $^{\circ}$ נָחְמֶר $^{\circ}$ גַּקְרָא $^{\circ}$
- 3. מַבְקּדִיל (27:6); מָרְהַלֶּךְ $^{\circ}$; מְלְהָבֶּלְ $^{\circ}$; מְלְהָבֶּלְ $^{\circ}$; מְלְהָלָרָ (3:8); מַבְּחָיל (1:6); מַבְּחָיל (6:13); מַבְּחָיל (7:4); מַבְּחָיל (6:13)
 - 1. The Qal stem has two participles; the remaining stems, one each:-
- a. The Qăl active is קְטֵל (sometimes קֹטֵל) = qôṭēl for qâṭĭl; the ô being obscured from an original â, the ē heightened from ĭ.
- b. The Qăl stative participle has the form of the Perfect 3 m. sg., לְּטֵלְ (= qāṭēl); its use, however, is not so uniform as is that of the Qăl active.
- c. What is called the Qăl passive, viz., קְמַוּלְ (= qāṭûl for qăṭûl) is the only remnant of a lost passive stem; the û is unchangeable, but the ā, heightened from ă, is changeable.

¹ Jer. 5:27. ² Gen. 20:3. ³ Deut. 28:61. ⁴ 1 Sam. 9:13. ⁵ Lev. 22:22. ⁶ Isa. 61:1 ⁵ Judg. 4:11. ⁸ Isa. 43:7. ⁹ Ezek, 48:11 ¹⁰ 2 Sam. 20:21.

- 2. The Nĭph'ăl Participle is the same as the Nĭph'ăl Perfect, with the vowel of the ultima heightened.
- 3. The remaining Participles are made by prefixing to that form of their respective stems which is used in the Imperfect:—
- a. This D has under it in the Přel and Pů'ăl, while in the other stems it takes the place of the initial 7 of the stem.
- b. The ultimate vowel, if not long in the stem, is heightened under the tone, the participle being a nominal form.

Note.—The is a fragment of the pronominal root is what.

72. Special Forms of the Imperfect and Imperative.

- 1. אֲהַרְּלָה (18:21) I will go down; אֲהַרְנָה (27:41) I will kill; אֲהַרְלָה (12:2) I will make great; אֲהַרְבָּרְה I will (= must) speak; נְלְבָּנְה (11:3) Let us make brick; נְלְרָהְה (11:3) Let us burn; נְלְרָהְה (31:44) Let us make (a covenant).
- 2. יְהָי (1:3) [cf. יְהְיֵה (1:29)] Let there be; יְהִי (1:22) [from יְהִיה (1:21)] בּרְבְּּה multiply; אַל-תַּעֵש (22:12) [from תְּעָשָה Do not do; בְּרְשִׁא (1:11) [cf. תּוְצֵא (1:24) Let her cause to spring forth; תּוֹצֵא (1:24) Let her cause to go forth.
- זְּכְרָה (21:23) Swear thou; הַלְּצְה Oh save; הַנְּישָׁה Oh save; הַנְישָׁה Attend; הַלְצְוֹנְה Give ear.
- Remark. אָל־נָא יָחַר (26:28); אַל־נָא יָחַר (18:30); אָל־נָא (19:8); אָל־נָא (19:8).

Some special forms of the Imperfect and Imperative deserve notice:—
1. The *Cohortative* Imperfect:—

- a. This Imperfect is characterized by the ending , before which a preceding vowel, unless unchangeable, becomes Š'wâ. It is found only in the first person singular and plural.
- b. Its special signification is that of desire, determination, and, in the plural, exhortation.
 - 2. The Jussive Imperfect:—
- a. This Imperfect is characterized, wherever possible, by a shortened form of the verb. It is found in strong verbs only in the Hĭph'îl

¹² Sam. 14:15. 2 Neh. 5:19. .: Ps. 6:5. 4 Ps. 5:3. 5 Ps. 5:2.

b. Its special signification is that of wish, command; with a negative, dissuasion, prohibition.

3. The Cohortative Imperative; this, like the Cohortative Imperfect, is characterized by the ending $\Pi_{\overline{+}}$, and is often more emphatic than the ordinary form. Hiph. Imv. changes $\overline{-}$ to $\underline{-}$ before $\Pi_{\overline{-}}$.

Remark.—The modal idea in each of these forms is intensified or enlivened by the particle &2, which is frequently found in connection with them.

Note.—It is to be remembered that verbal forms, not shortened or lengthened as above, may convey the ideas there indicated.

73. THE PERFECT AND IMPERFECT WITH WAW CONSECUTIVE.

- 1. מ. בָּרָאשִׁת בָּרָא ... (2) וְהָאָרֶץ הְיְתָה (3) ... וְיִהִי (1:1) בְּרֵאשִׁת בָּרָא ... וְיִהִי (2) וְהָאָרֶץ הְיִּתְה (3) וַיִּאְטֶּר בְיִהִי (4) וַיִּאְרָא ... וַיְהִי (4) וַיַּאְטֶּר ... וַיְהִי (5) וַיַּאְטֶּר ... וַיְהִי (6) וַיַּאְטֶּר ... וַיְהִי (6) וַיַּאְטֶּר ... וַיְהִי (10) וַיִּאְטֶּר ... וּיְהִי (10) וַיִּאְרָא ... וּלְכִּקְנֵה הַבַּיֵיִם כְּרָא ... וּיְבִיּאָר... וַיְהִי ... (10) וַיִּאְרָא ... וּיְבִיּאָר... וּיִבְרָא ... וּיִבְּיִיא.
 - עָּהְיִים הָּיְהִים יְהִי מְאֹרֹת בִּרְקִיעַ הַשְּׁמַיִםוְהָיוּ הֹ. לְאֹתֹתוְהָיוּ לְמְאוֹרֹת
 - (3:22) בָּן יִשְׁלַח יָרוֹ וְלָלַח גַּם מֵעץ הַחַיִּים וְאָבַל וָחַי לְעוֹלָם:
- 2. מ. וְיַבְּאָקֶר (1:3); וְיִבְּדֶּל (1:5); וְיִבְּדֶל (1:4); וּיִבְּדֶל (1:12). יַבְּבֶּל (1:3); וְיִבְּרֶך (1:22); וְיִבְרֶך (1:3); וְיִבְּרֶך (1:3); וְיִבְּרֶך (1:14); וְיִבְּרֶך (1:14); וְאַבֶל (1:14); וְאַבֶל (1:14); וְאַבֶל (1:14); וְאַבֶל (1:14); וְאַבֶל (1:14); וּאַבֶל (1:14); וּאַבְלַבְּאָל (1:14); וּאַבְּאָל (1:14); וּאַבְּאָל (1:14); וּאַבְּאָל (1:14); וּאַבְּאָל (1:14); וּאַבְאָל (1:14); וּאַבְאָאָל (1:14); וּאַבְאָל (1:14); וּאַבְאָל (1:14); וּאַבְאָל (1:14); וּאַבְאָל (1:14); וּאַבְאָל (1:14); וּאַבְאָל (1:14); וּאַבְאָאָל (1:14); וּאַבְאָל (1:14); וּאַבְאָבְאָל (1:14); וּאַבְאָל (1:14); וּאַבְאָבְאָבְאָבְאָבְאָל (1:14); וּאַבְאָבְאָבְאָבְאָבְאָא
- 3. a. וְיַרָּא (1:3); וְיַרָּא (1:4); וְיַעָשׁ (1:7); וְיַרָא (1:7); וְיִרָּא (1:12). רְיַלָּא (1:3); וְיַבְּרָך (1:22); וְיַבְּרָך (2:7); וְיַבְּרָך (4:8).

נִיּקרָא (1:5); וַיִּשְבֹּת (1:21); וַיִּבֶרָא (2:2).

Remark. - וַיִּלְבֵּשׁם, but וַיַּלְבִּשׁם (3:21); וְיַּנְחַן, but וְיַּנְחַן, but וְיַּנְחַן, but וְיַּנְחַן,

(3:20); אָפַרְתִּי (3:13); אָפַרְתִּי (3:20); אָפַרְתִּי (3:20); אָבַרְתִּי (3:20); אָבַרְתִּי (3:21); אָבָרְתִּי (3:21); אָבְרָתִי (3:21); אָבָרְתִּי (3:21); אָבָרְתִּי (3:21); אָבָרְתִּי (3:21); אָבְרָתִי (3:21); אָבָרְתִּי (3:21); אָבָרְתִּי (3:21); אָבְרָתִי (3:21); אָבְּרָתִי (3:21); אָבְּרָתִי (3:21); אָבְרָתִי (3:21); אָבְרָתְי (3:21); אָבְרָתְי (3:21); אָבְרָתְי (3:21); אָבְרָתְי (3:21); אָבְרָתְי (3:21); אָבְרָתִי (3:21); אָבְרָתִי (3:21); אָבְרָתִי (3:21); אָבְרָתִי (3:21); אבּרָרתִי (3:21); אבּרָרתִי (3:21); אבּרְרתִי (3:21); אבּ

¹ These cases are cited from Exodus.

The use of the Perfect and Imperfect with the so-called Wāw Consecutive¹ is one of the most marked peculiarities of the language. Only what relates to the forms of the conjunction, and to the verbal forms to which the conjunction is joined, will here be noticed. The explanation of the construction belongs to the Syntax.

- 1. The facts in the case, briefly stated, are as follows:-
- a. In continued narrations of the past, the first verb is in the Perfect, while those that follow, unless they are separated from the conjunction by intervening words, are in the Imperfect and connected with the preceding Perfect by means of Wāw Consecutive.
- Note.—In poetry, the verb may be in the Imperfect even when separated from its conjunction by intervening words.
- b. In the narration of actions which are to occur in the future, or which can only be conditionally realized, or which are indefinite so far as their character or occurrence is concerned, the first verb is in the Imperfect (or Participle, or Imperative), while those that follow, unless they are separated from the conjunction by intervening words, are in the Perfect and connected with the preceding verb by means of Wāw Consecutive.
 - 2. The form of the conjunction, however, is not the same in both cases:-
- a. With the *Imperfect*, the conjunction is a strengthened form of $\c ?$ regularly written $\c ?$; but
 - (1) the Dāghēš-forte may be omitted from a consonant which has only Šewâ under it (§ 14. 2), and
 - (2) before ℜ, in the first person, the Dāghēš-forte being omitted, the preceding becomes —.
- b. With the *Perfect*, the conjunction is the same as the ordinary Waw Conjunctive, with its various pointings (&49.).
 - 3. With reference to the verbal form employed,
 - a. In the case of the Imperfect, there is used,
 - (1) in the first person, a lengthened form exactly similar to that of the Cohortative (§ 72. 1)3—a usage which is rare and late;
 - (2) in the second and third persons, an apocopated form exactly similar to that of the Jussive (§ 72.2);
 - (3) a form marked by the retrocession of the accent, and the

 $^{{\}ensuremath{^{1}}}$ The name Waw Consecutive better expresses the syntactical force than Waw Conversive.

² Ewald suggests that the = and the D. f. are the remains of in then.

 $^{^3}$ Cf. អូកុំដុំ (32:6); គ្រួកុំដុំ (41:11); គ្រួកុំដុំ (43:11); អូកុំដុំ (Num. 8:19); also Ez. 7:27-9:6, in which there are seventeen cases.

consequent vowel-shortening; but the accent does not recede, unless the syllable on which it will rest is an open one;

(4) the ordinary verbal form unchanged.

Remark.—With Waw Consecutive the Hĭph'îl, therefore, has ē instead of î; but this î is usually restored, though written defectively, before suffixes.

Note 1.—With Waw Consecutive, verbs \(\begin{align*}\begin

Note 2.—The cause of the retrocession of the accent, as well as of the choice of a shorter form, is found in the fact that the heavy prefix at the beginning of the word demands a lightening of the end of the word.

b. In the case of the *Perfect*, the usual verbal form is employed; but, whenever possible, this form is marked by a change of accent, the tone passing from the penult to the ultima.

74. THE VERB WITH SUFFIXES.

b. נְּבָאָם for וֹקְטֵלוֹ; וְהָרָגוֹ (4:25) for הָבָרָאֹם; בְּרָאָם (5:2) for הָבְרָאָם (5:2) קֹלוֹן (50:17) קֹלוֹן (33:13) קֹלוּן הָּבְּרָאָם הָּבְּרָוּם ;נְּבְלְּאָם (33:13) קֹלוּן הַ בְּרָאָם (30:13); אֲבָבְרָךְ (44:20); אֲמָרוֹנִי (30:13); אֲמָרוֹנִי (50:6).

¹ Use of the Tenses in Hebrew, \$ 110.

² Isa. 63:5. ³ Ps. 69:3. ⁴ Num. 20:14. ⁵ Jer. 15:10. ⁶ Judg. 11:35. ⁷ Ezek. 16:19. ⁸ Zech. 7:5. ⁹ Num. 20:5. ¹⁰ Jer. 2:32. ¹¹ Num. 22:17.

c. [קטְלוּ־ק: 'יְשְׁבְּטוּ־ם (50:17).
 [קטָלוּ־ק: 'יְשְׁבָּטוּ־ם (5:2); יְנְתָנִּדְּהוּ (31:7) for יְנְתָנִיְם (32:18).
 אַמְלְהַנִּף 'יִּשְׁבְּעַהָּ ''ִשְׁבְּרָהְ (32:18).
 [קטָלְתָנָף ', קטָלְתַנַם ''; see above, 1. a; קטָלְתַנָּהְ '', קטָלַתַנַהַ ''

Remark.—וֹבְיעָתִּיהוּ (4:25) for יְבִיעְתִּין (18:19) for יְבִיעְתִּיהוּ (18:19) יְבַעָתִּיהוּ יִבְיעָתִּיִן; יְבַעָתִּיהוּ יִסֹיְבִיתִּהוּ יִיבְעָתִי (24:16) for אֲבָוֹנְתָהוּ יִבְיעָהִ יִּבְעָהִי (24:16) for אֲבָוֹנָתָהוּ

When the object of a verb is a pronoun, it is often expressed by the union of no and the pronominal suffix. More often, however, the pronominal suffix is joined directly to the verbal form. This occasions certain changes of termination and of stem.

- 1. In the case of the Perfect with suffixes, it is to be noted,
- a. In reference to termination-changes, that the older endings are in many cases restored, as
 - (1) the older , for the later , (3 sg. fem.);
 - (2) the older ', for the later (2 sg. fem.);
 - (3) the older הו (= הוכ for the later הו (2 pl. masc.).

Remark.—In occurs for In (2 m. sg.), often before 1.

- b. In reference to stem-changes, that, in the Qăl,
 - (1) the tone-long \bar{a} of the first syllable, being no longer pretonic when a suffix is appended, becomes Š'wâ; while
 - (2) the ă of the second syllable, which has been volatilized before personal terminations beginning with a vowel, is restored, and, in the open syllable, heightened.

Remark 1.—The - of verbs Middle E appears before suffixes.

Remark 2.—The ultimate = of the Pĭ'ēl and Hĭthpă'ēl becomes = before ¬, □□, ;□, but is elsewhere rejected; while the ultimate î of the Hĭph'îl suffers no change.

- c. In reference to the union of termination and suffix, that
 - (1) to a verbal form ending in a vowel, the suffix is attached directly;
 - (2) to a verbal form ending, in ordinary usage, with a consonant, the suffix is attached by means of a so-called connecting-vowel which is generally \bar{a} , but before \bar{a} , and \bar{a} , is \tilde{s} wâ.
 - (3) to the 3 sg. fem. termination , suffixes forming a syllable are attached without a connecting-vowel; other suffixes have

¹ Deut. 25; 1. ² 1 Chron. 13; 3. ³ Josh. 10; 19. ⁴ Deut. 15; 16. ⁵ Deut. 15; 12. ⁶ 1 Sam. 20; 22. ⁷ Deut. 13; 18. ⁸ Ps. 48; 7. ⁹ Hos. 2; 14. ¹⁰ Ruth 4; 15. ¹¹ Jer. 49; 24.

a helping-vowel, viz., & (& 37. 2), before 7, but a before and 7; the accent, peculiarly, is in every case on the penult.

Note 1.—This \vec{a} , heightened from \breve{a} , as well as the $\vec{\cdot}$ volatilized from \breve{a} , is really the original final vowel of the verbal stem ; קטַל \vec{a} = \vec{a} -tā-lā, \vec{a} -qā-tā-lā-nû.

Note 2.—Certain contractions are quite frequent: (1) אָדְיָהוּ to זְיִ to זְיִבְּיִ to זְיַבְּיִ to זְיַבְּיִ (3) אָדְיַבְּיִ to זְיבִּי (4) אָדְיַבְּינוּ to זְיבִי (5) אָדְיַבְּינוּ (5). In the third and fifth of these cases, the הוֹ is assimilated backward. In the fifth, the הוֹ of the contracted form is merely a vowel-letter.

c. יַסְגִּירַרּ-נִי $;^{13}$ יְסְגִּירַרּ-נִי $;^{14}$ יַּהַלְּיָבָרּוּ $;^{15}$ see examples under b. [אַרְרָשְנוּ $;^{15}$ אָרְרְשְנוּ $;^{15}$ אָרְרָשְנוּ $;^{15}$ אָרְרָבָרוּ $;^{15}$ אָרָלְנוּן $;^{17}$ אַרָלְנָוּן $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{17}$ $;^{18}$;

- 2. In the case of the Imperfect with suffixes, it is to be noted,
- a. In reference to termination-changes, that إلى (2 and 3 pl. fem.) always becomes ج
 - b. In reference to stem-changes, that before suffixes,

 ¹ Cant. 1:6.
 2 Job 19:15.
 3 Jer. 2:19.
 4 1 Sam. 24:16.
 6 Ps. 137:6.
 6 Ps. 42:7.

 7 1 Sam. 1:19.
 8 Job 29:14.
 9 Ps. 13:2.
 10 Deut. 5:28.
 11 Ps. 57:10.
 12 Deut. 9:14.

 13 1 Sam. 23:11.
 14 Ruth 2:15.
 15 Ex. 1:22.
 16 Ps. 8:5.
 17 Jer. 23:38.
 18 Ps. 42:11.

 19 Ex. 14:5.
 20 1 Kgs. 18:10.
 21 Ex. 12:31.
 22 Ex. 19:9.
 23 1 Sam. 27:1.
 24 Judg. 16:28.

 25 Ps. 16:1.
 26 Prov. 4:21.
 27 Josh. 10:6.
 28 Josh. 10:4.
 20 1 Kgs. 20:18.
 30 1 Sam. 7:8.

 31 Ps. 143:8.
 22 Ex. 4:3.

- (1) the ō of Qăl forms ending in a consonant usually becomes ;, but ŏ before אָרָם, בֶּם, בֶּלָּי,;
- (2) the ă of Qăl forms ending in a consonant is retained and heightened;
- (3) the ē of Přēl forms ending in a consonant becomes ;, but ĕ before ¬, ¬, ¬, ; while the î of Hĭph'îl forms remains.
- c. In reference to the union of termination and suffix, that
 - (1) to verbal forms ending in a vowel the suffix is attached directly; while
 - (2) to verbal forms ending in a consonant, the suffix is attached by means of a connecting-vowel, which is generally ē, but ; before ¬, □, ; and é, rarely ā, before ¬;
 - (3) in pausal and emphatic forms, suffixes are often attached to a verbal form ending in an, which under the tone becomes én, of which the ₃ is generally assimilated.
- Note 1.—This syllable, ordinarily treated as a union-syllable and called $N\hat{u}n$ Epenthetic or Demonstrative, is really the accusative ending of the verbal form; while $\bar{\mathbf{e}}$, the ordinary connecting-vowel heightened from \mathbf{I} (which is for \mathbf{U}), is the nominative ending.
- Note 2.—In the ending \$\frac{1}{2}_{\overline{\sigma}}\$ (3 m. sg.) and \$\frac{1}{2}_{\overline{\sigma}}\$ (3 f. sg.), the Daghēšforte in \$\frac{1}{2}\$ is for \$\overline{\gamma}\$, of \$\overline{\gamma}\$ and \$\overline{\gamma}\$ respectively, which has been assimilated backward.
 - 3. In the case of Inf's, and Inv's with suffixes, it is to be noted that,
 - a. The Qăl Infinitive (construct) takes
 - (1) before אָ, בֶּן, בֶּם, generally, the form בָּלָ (ŏ); but
 - (2) before other suffixes the form קָמֵיל, the ŏ, in both cases, standing in a half-open syllable.
 - (3) as connecting-vowels, those used in the inflection of nouns.

- b. The Qăl Imperative, taking the connecting-vowel of the Impf.,
 - (1) in the 2 m. sg., follows the analogy of the Infinitive;
 - (2) in the 2 m. pl., suffers no change;
 - (3) in the 2 f. pl., has the form קטָלוּ instead of קטַלוּדָר,

Remark 1.—The Imperative in a retains and lengthens the a, as does the Imperfect.

Remark 2.—In the Hiph'il, the form הַקְמֵיל is used instead of הַקְמֵיל Note.—The Participles, before suffixes, are treated like nouns.

75. GENERAL VIEW OF THE STRONG VERB.

Mood or Tense.	1. Qăl.	2. Nĭph'ăl.	3. Pí'ēl.	4. Pŭ'ăl.	5. Hĭthpă'ēl.	6. Hĭph'îl.	7. Hŏph'ăl.
Perfect (3 m. sg.)	ּיַלְמַל	ּגְקְטַל	קטל²	קטַל	₃דילכֿלמּל	הקטיל	הָקְטַל
Imperfect (3 m. sg.)	יִקְטֹל יִי	יקטל	יַקטל יַ	יָקטַל	יִרְקַטֵּל	זיַקְטִיל 5	יָקְטַל
Imperative	קטל	הקמל	קמל		הָתְקַטֵּל	הַקְמֵל	
Infinitive Absolute	קטל	•הקטל	יקטל	קטל	wanting	הַקְמֵל	הָקְמֵל
Infinitive Construct	קטל	הקטל	קַטֵּל	want'g	הְתַקְמֵּל	הַקְטִיל	רָקְמֵל
Participle Active	קוטל		יקטל	ŗ	מְתְקַמֵּל	מַקְמִיל	
Participle Passive	קטול	נְקְטָּל		מְקְטָּל)		מָקְמָל

REMARKS.

- 1. The Qăl is the simple verb-stem (§ 58.).
- 2. The Nĭph'ăl has in every form the letter \mathfrak{J} ; this letter, however, is assimilated and represented by Dāghēš-forte in the Imperfect, Imperative, and Infinitives (§ 61.).
- 3. The Pří el has everywhere (1) the vowel under the first radical (except in the Perfect), and (2) a Dāghēš-forte characteristic in the second radical (§ 59. 1).
- 4. The Pŭ'al has everywhere (1) the vowel $\overline{}$ under the first radical, and (2) a Dāghēš-forte characteristic in the second radical (§ 59. 3).
- 5. The Hĭthpă'ēl is the same as the Pĭ'ēl (except in the Perfect) with the syllable prefixed (§ 59. 5).
- 6. The Hiph'il has in all forms (except the Perfect) the vowel under the *preformative* (§ 60. 1).
- 7. The Höph'äl has in all forms the vowel ŏ (or ŭ) under the preformative (§ 60.3).
 - י Cf. also the Middle E and Middle O forms, קטל, קטל,
 - 2 Cf. also the form with original in the ultima, קשַל.
 - י Cf. also the form with original in the ultima, הְתְּקַשֵּל.
 - יִקטַל יִקטַל. also the forms with = and =, יִקטַל.
 - 5 Cf. also the form used as a Jussive, and with Waw Consecutive, יַקטֵל.
 - כקטל, also the form which is based on the Perfect stem, גָּקְטֵל.
 - י Cf. also the form with קטל which is frequently substituted for קטל

76. THE MOST COMMON STRONG VERBS.

[In the following list, Q.* designates a Qal with a in the *Imperfect* and *Imperative*; Pi.* designates a Pi'el with a in the Perfect 3 m. sg.]

(1) בַּרָל (Q.)¹ Deal treacherously; (2) בַּרָל (Nĭ. Hĭ.) Divide; (3) בַּרָל (Pĭ. Pŭ.) Seek; (4) בָּשֵׁל (Q. Pĭ. Pŭ. Hĭ.) Boil; (5) נָּדַל (Q.* Pĭ. Pŭ. Hĭ. Hithp.) Be great; (6) בוֹל (Q. Ni.) Tear away; (7) בוֹל (Q.) Deal well or ill with; (8) נָגַב (Q. Nĭ. Pĭ. Pŭ. Hĭthp.) Steal; (9) דֶּבֶק (Q.* Pŭ. Hĭ. Hŏ.) Cleave to; (10) דֶבֶר (Q. Nĭ. Pĭ.² Pŭ. Hĭ. Hĭthp.) Speak; (11) דֶבֶר (Q. Nĭ.) Tread, seek; (12) זַכַר (Q. Nĭ. Hĭ.) Remember; (13) זָכֵר (Q. Nĭ. Pĭ.) Sing;(14) נְקָן (Q.* Hĭ.) Be old; (15) טָמַן (Q. Nĭ. Hĭ.) Secrete; (16) בֶּבֶר (Q.* Nĭ. Pĭ. Pŭ. Hĭ. Hĭthp.) Be heavy; (17) CQ. Pĭ. Pŭ. Hŏthp.) Wash; (18) כַּלְם (Nĭ. Hĭ. Hŏ.) Be ashamed; (19) כַּלָם (Pĭ. Pŭ. Hĭthp. Nĭthp.³) Cover; (20) בעל (Q. Nĭ. Pĭ. Hĭ. Hŏ.) Stumble; (21) כתב (Q. Nĭ. Pĭ.) Write; (22) לֶבֶׁל (Q.* Pŭ. Hĭ.) Put on; (23) לֶבֶר (Q. Nĭ. Hĭthp.) Capture; (24) לְמֵך (Q.* Pĭ.*Pŭ.) Learn; (25) לָקָטָ (Q. Pĭ. Pŭ. Hĭthp.) Gather; (26) מֶבֶר (Q. Nĭ. Hĭthp.) Sell; (27) מֶלָט (Nĭ. Pĭ. Hĭ. Hĭthp.) Escape; (28) מֶלֶךְ (Q. Nĭ. Hĭ. Hŏ.) Be king; (29) מֶלֶךָ (Q. Nĭ. Pŭ.) Prolong; (30) (Q. Hĭ.) Rule; (31) סָלֶר (Q. Nĭ. Pŭ. Hĭ.) Close; (32) סָלֶר (Q. Nĭ. Pĭ.) Sustain; (33) סָפַר (Q. Nĭ.) Mourn; (34) סָפַר (Q. Nĭ. Pĭ. Pŭ.) Number; (35) סָתֵר (Q.* Nĭ. Pĭ. Pĭ. Hĭ. Hĭthp.) Conceal; (36) פַּלָט (Q. Pĭ. Hĭ.) Escape; (37) פַּקר (Q. Nĭ. Pĭ. Pŭ. Hĭ. Hŏ. Hĭthp. Hŏthp.) Visit; (38) פַּלָּשָׁטַ (Q.* Pĭ. Hĭ. Hĭthp.) Strip off; (39) צָרַק (Q.* Nĭ. Pĭ. Hĭ. Hĭthp.) Be righteous; (40) צָּבָּן (Q. Nĭ. Hĭ.) Conceal; (41) קבר (Q. Nĭ. Pĭ. Pŭ.) Bury; (42) קרַם (Pĭ. Hĭ.) Be before; (43) קרַשׁ (Q.* Nĭ. Pĭ.* Pŭ. Hĭ. Hĭthp.) Be holy; (44) קצָף (Q. Hĭ. Hĭthp.) Be wroth; (45) קשָׁר (Q. Nĭ. Pĭ. Pŭ. Hĭthp.) Bind, conspire; (46) רֶבֶץ (Q.* Hĭ.) Crouch; (47) רֲבֶץ (Q.* Hĭ. Hĭthp.) Tremble; (48) רֶבֶל (Q. Pĭ. Tĭph'el)⁴ Tread, spy; (49) רֶבֶל (Q.* Hĭ.) Ride; (50) דֶבֶל (Q. Pĭ. Hĭ.) Be wise; (51) שַׂבֶר (Q. Nĭ. Hĭthp.) Hire; (52) שַׁבֶּר (Q. Nĭ. Pĭ.* Hĭ. Hŏ.) Break in pieces; (53) שֶׁבֶׁל (Q. Nĭ. Hĭ.) Cease, rest; (54) קטש (Q. Nĭ. Pŭ.) Overflow; (55) שָׁכֹל (Q.* Pĭ. Hĭ.) Be bereaved; (56) שַׁבֶּם (Hĭ.) Rise early; (57) שָׁבֶּל (Hĭ. Hŏ.) Cast, send; (58) שָׁבֶּל (Nĭ. Hĭ.) Destroy; (59) שָׁבֶּל (Q. Nĭ. Pĭ. Hĭthp.) Keep; (60) שָׁבֵל (Q.* Hĭ.) Become low; (61) שַׁקְטַ (Q. Hĭ.) Be quiet; (62) תָּבָשׁ (Q. Nĭ. Pĭ.) Catch.

¹ Ordinarily with o in Impf., but with a, Mal. 2:10.

² Generally רְבֵּר, in pause רְבֵּר.

³ The Nithpa'el is a rare stem, passive of Hithpa'el.

⁴ The Tiph'el is a rare stem.

XI. The Weak Verb.

77. WEAK VERBS.

- עַזֵב (3:24); הַפַּף (3:24); הַבַּרָף (3:24); הַבַּף (3:24); שַׁלַח (1:2); הַבָּף (3:22); שׁלֵח (3:24);
- 2. עָבֶע (1:17); עָבֵע (2:8); עָבַע (4:6); סַבַב (2:11); חַיַי (3:22); אַרַר (3:14).
- 3. יָטֵב (1:3); אָבֵל (2:16); יָשֵב (4:16) for יָטֵב (2:8); יָטֵב (2:8); יָטֵב (4:7).

Weak verbs (§ 56.2) may be classified, according to the character of the weak consonant or consonants which they contain, as,

- 1. Guttural; these are called
 - a. Pē ('5) Guttural, when the first radical is a guttural (§ 78.).
 - b. 'Ayın ('y') Guttural, when the second radical is a guttural (& 80.).
 - c. Lāmědh (') Guttural, when the third radical is a guttural (§ 82.).
- 2. Contracted; these are called
 - a. Pē Nûn (¡"ᠫ), when the first radical is 3 (§ 84.).
- b. 'Ayı'n Doubled ($\mathcal{Y}''\mathcal{Y}$), when the second and third radicals are alike (§ 86.).
 - 3. Quiescent; these are called
- a. Pē 'Alĕph (N"5), when the first radical is N and is quiescent (§ 88.).
 - b. Pē Wāw ()"5), when the first radical was originally 1 (§ 90.).
 - c. Pē Yôdh ("5), when the first radical was originally (§ 92.).
- d. 'Ayı́n Wāw or 'Ayı́n Yôdh ()"y or "y), when the second radical is \(\) or '(\(\) \(\
 - e. Lāmědh 'Alěph ("), when the third radical is * (§ 98.).
- f. Lāmědh Hē (ה""), when the third radical, i or i, is supplanted by the vowel-letter in (2 100.).
- Note 1.—These technical terms are derived from the verb $\forall y \in \mathcal{Y}$, which was formerly used as a paradigm-word; $\mathbf{b} = first$, $\mathbf{y} = second$, $\forall t \in \mathcal{Y}$ = third.
- Note 2.—A single verb-stem may, of course, have the peculiarities of two or even three classes.

78. VERBS '5 GUTTURAL.

[For full inflection, see Paradigm D.]

TABULAR VIEW.

	Qăl with ō in Impf.	Qăl with ă in Impf.	Nĭph'ăl.	Hĭph'îl.	Hŏph'ăl.
Perf.	עָטַל	עָטַל	נֶעָטַל	הַעָטִיל	<u>ה</u> עָטַל
Impf.	<u>יַע</u> טל	יעטל	יַעֲמֵל	<u>יע</u> טיל	יִעֲטֵל
Imv.	עטל	<u>ע</u> טַל	הֶעָטֵל	<u>הַע</u> טֵל	
Inf. abs.	עָטוּל	עַמול	רֶעֶטל¹	הַעַטֵּל	הָעָטֵל
Inf. const.	ע טל	ָעַטל <u>י</u> עַטל	הַעָּטֵל	הַוְעַטִיל	<u>הָּ</u> עֲמַל
Part. act.	עטל	עטל		בַוְעַטִיל	,.
Part. pass.	עטול	עטול	<u>גְעֶ</u> טְל	• 1	קֶעֶטֶל

- וַיַעְמֵלן; (הַרָאֶה; (בּיָלֶהָה; אַחְבֵא; (3:10); יַבְרָאֶה; (6:21); יַבְרָאֶה;²
- מ. מ. (2:24); יַעשׁר (2:24); הַעַבר (2:37).
 - b. [הְעֻטִּל ;נְעֲטַל ;יְעֲטַל (41:56); הַהַּהָ ל (41:56); הָהָהָל הָּהָבָּל (41:56); הָעָטַל (41:21); הַעָּכִיר (31:32); הַעָּכִיר (29:22).
- 3. a. אַרוּרָה (2:4); אֲכִלְר (2:5); אֲכָלְר (2:17); אַרוּרָה (3:17); אַרוּרָה (4:25); אֲכִל (4:24); אֲכֹל (4:24); אֲכֹל (4:24); אֲכֹל (4:24); אֵכֹל אַכֹּל אַכֹּל (4:24); אַכֹל (4:24); אַכֹל (4:24); אַכֹּל אָכֹל (4:24); אַכֹּל (4:24); אַכֹל (4:24); אַכֹּל (4:24); אַכֹל (4:24); אַכֹּל (4:24); אַכֹּל (4:24); אַכֹל (4:24); אַכֹּל (4:24); אַכֹּל (4:24); אַכֹּל (4:24); אַכֹל (4:24); אַכֹל (4:24); אַכֹל (4:24); אַכֹּל (4:24); אַכֹּל (4:24); אַכֹּל (4:24); אַכֹל (4:24); אַכֹּל (4:24); אַבֹּל (4:24); אַבֹל
 - b. בְּעָשֶׁר (1:26); אֱעֶשֶׁר (2:18); [הָעָטַל]; see also above, 2. a. b.
 - c. יְחְשָׁבֶרָ זְּיִחְגֹר גּ',גֶּהְפַּךְ יְּהֶּחְדֵּל (2:9); בְחְשָׁבָרָ (15:6).
 - d. יְתַרְנְהוֹ (4:8); יְעַבְרוֹיְ (27:29); יְעַבְרוֹיְ (37:28); גַּהָבְּכוֹיִ (4:8); יְעַבְרוֹיְ (37:29); אַנְהַבְּכוֹי
 - e. אָבֶעְבֶרָתָ but יְזְבְעַבַיְרָתָ, (29:22) but יָאֲסָף:11

Verbs, whose first radical is a guttural, exhibit the following peculiarities (§ 42. 1-3):—

- 1. The guttural refuses to be doubled; hence the Dāghēš-forte, representing 3, in the Nǐph'āl Impf., Imv., and Inf's, is rejected, and the preceding heightened to (even before \sqcap).
- 2. The guttural prefers before it the guttural or a-class vowels; hence a. In the Qăl Impf. with ō, and in the Qăl Impf. of verbs (§ 100.), the original ă of the preformative is restored; while

ו the form נעטל is also common.

² Ex. 14:5. ³ Ex. 7:15, ⁴ Ruth 1:18. ⁵ Dt. 22:25. ⁶ Num. 21:16. ⁷ Lev. 8:7. ⁸ Ex. 7:17. ⁹ Ps. 31:9. ¹⁰ Num. 3:6. ¹¹ Ex. 4:29.

b. In the Qăl Impf. with —, in the Nîph'âl Perf. and Part., and in the Hîph'îl Perf., the preformative vowel (1) is deflected, under the influence of the following guttural, to ĕ.

Remark 1.—A few cases occur of forms like ייעטל ייי מיינעטל.

Remark 2.—The ¬ and ¬ of ¬, and ¬, do not affect a preceding Y, which stands with them in a closed syllable.

- 3. The guttural prefers compound to simple Š'wa;
- a. When the first radical would be initial and, according to the inflection of the strong verb, would have a simple \S^* wâ (half-vowel), it takes instead =, or, particularly in the case of \aleph , =.
- b. When the first radical would be medial, and, according to the inflection of the strong verb, would close a syllable (i. e., have under it a syllable-divider), it receives, in order to facilitate the pronunciation, an inserted compound Š'wâ, which always corresponds to the preceding vowel; thus, $\frac{1}{12}$, $\frac{1}{12}$ (ŏ).
- c. Very frequently, however, the strong gutturals are allowed to close a syllable, no compound Š'wâ being inserted.
- d. When, in inflection, a compound Š'wâ would come to stand before a simple Š'wâ, as when vowel-additions are made to a word, the compound Š'wâ is changed to its corresponding short vowel, and the syllable thus formed is half-open (§ 26.4).
 - e. The combination \overline{w} \overline{w} very frequently becomes \overline{w} \overline{w} , when, in inflection, the tone is removed to a greater distance.

Note.—The \overrightarrow{n} and \overrightarrow{n} of \overrightarrow{n} , and \overrightarrow{n} and \overrightarrow{n} of \overrightarrow{n} , have a syllable-divider $(\overline{\cdot})$, according to c (above), when medial and vowelless; but a half-vowel $(\overline{\cdot})$, when initial and without a full vowel.

79. THE MOST COMMON '5 GUTTURAL VERBS.1

(Q.* Hĭ. Hǐthp.) Mourn. (2) אָבֶלְ (Q.* Pĭ. Hĭ. Hǐthp.) Be established. (3) אָבַלְ (Q.†† Nĭ. Pĭ. Pŭ. Hǐthp.) Gather. (4) אָבַל (Q.†† Nĭ.* Pŭ.) Bind. (5) אָבָל (Q.** Nĭ.* Hĭ.*) Be guilty, destroy. (6) בּבָּל (Q. Nĭ.* Hŏ. Hǐthp.) Overturn; (7) הָבַל (Q. Pĭ. (with ult. ă) Pŭ. Hĭ.* Hǐthp.) Join; (8) הַבָּל (Q. Q.* Pĭ. Pŭ.) Bind, gird; (9) הַבָּל (Q†.) Gird; (10) הַבָּל (Q.** Hĭ.) Cease; (11) הַבָּל (Q.** Pĭ. (with ult. ă)

¹ In \$ 101b will be found the most common 'D guttural verbs which are also 7 "

Hǐ. Hǐthp.) Be strong; (12) חֶבֶּהְ (Q.** Pǐ. Pǔ. Hǐ.* Hǐthp.) Be wise; (13) חֶבֶּהְ (Q. Pǐ. Hǐ.) Change; (14) חֶבָּיִ (Q. Nǐ. Pǐ. Hǐ.) Draw out; (15) חֶבֶּיִ (Q. Nǐ.* Pǐ. Pǔ. Hǐ. Hǐthp.) Distribute; (16) חֶבָּיִ (Q.†) Pity, spare; (17) חֶבֶּי (Q.† Q.**) Delight; (18) חֶבֶּי (Q.† Nǐ.* Pǔ. Hǐ.) Dig; (19) חֶבֶי (Q.† Nǐ.* Pǐ.) Search; (20) חֶבֶי (Q.† Nǐ.* Pǐ. (with ult. ă) Hǐthp.) Think, impute; (21) חֶבֶי (Q.† Nǐ.*) Withhold; (22) חַחָּחַ (Q.† Nǐ.* Pǐ. Hǐ.*) Seal; (23) חֶבֶי (Q. Nǐ. Pǔ. Hǐ. Hŏ.) Serve; (24) עָבַר (Q. Nǐ. Pǐ. (with ult. ä) Hǐ. Hǐthp.) Pass over; (25) עָבַר (Q. Nǐ. Pǔ.) Abandon; (26) עָבֶר (Q. Q.† Nǐ. Hǐ.*) Assist; (27) עָבֶר (Q. Hǐ. Hŏ.) Stand; (28) עָבֶר (Q. Nǐ.*) Restrain; (29) עָבֶר (Q. Pǔ.) Oppress.

80. VERBS 'Y GUTTURAL.
[For full inflection, see Paradigm E.]
TABULAR VIEW.

	Qăl.	Nĭph'ăl.	P i' $ar{e}$ l (1).	Pŭ'ăl (1).	Pĭ'ēl (2).	Pŭ'ăl (2).	Hĭthpă'ēl.
Perf.	קאַל	נקאַל	קאַל	קאַל	למל	קתל	הַתְּקָאֵל
Impf.	יִקאַל	יקאל	יָקָאֵל	יִקאַל	יַקַרול	יָלְתַל	יָרְנָקְאֵל
Imv.	קאַל	הַקָאַל	קאל	, .	ַלַתַל	,	ההקמל
Inf. abs.	קאול	הקאל	קאל		קַתל		
Inf. const.	קאל	הקאל	קַאַל		בַּתול		הָתְקָאֵל
Part. act.	קאל		מָקָאֵל		מָקַתֵל		מָתְקָאֵל
Part. pass.	קאול	נִקְאָל	,	מְקאָל	, .	מַקְחָל	,

- 1. a. יְבַרֶּךְ \$; נָאֵץ זֹּ; נָאֵר ' אָאָלוּ also יִּיְבָרָרְ (נִאָּץ זֹּ; נָאֵץ זֹּ; נָאֵר (1:22); בַּאָר (4:14); בַּאָר (4:14); בַּרָךְ (4:14); בַּרָךְ (4:14); בַּרָךְ
 - b. הַבְּחָבְי (1:2); יַבְּעָר (6:7); הַבְּעָר (6:7); הַבְּעָר (6:7); הַבְּעָר (6:7); הַבְּעָר (45:13); הַבְּעָר (18:6).
- $2. \ a.$ יְבְתַר 14 אָתֵאָל 15 יִבְעַר 16 יִבְעַר 16 יְבְּאַל 17 יִּבְתַר 18 יִבְתַר (34 : 19); יַבְעַר יֹּבּיִר 19
 - b. שַאַלי ²⁰; מַחֲנִי ²⁰; שַאֲבִי ²³; צַעַקי ²²; לְחֲמוּ ²¹; מַעֵנוּ ²⁰; שַׁחֲמוּ ²³; מַחֲנִי ²⁶; שַׁחֲמוּ
 - c. ימַהֶר ¹³; יבַער (6:11); תְשָׁחֵת ²⁸; יְנָאֵל (18:6).
- 3. בעסוני 12 ; נבהלן; כעסוני 30 cf. also the words cited under 2. b.

¹ Deut. 1:5. 2 Mal. 1:7. 3 Ex. 16:28. 4 Ps. 109:10, 5 Lam. 2:7. 6 Num. 16:30. 7 2 Sam. 7:29. 8 Isa. 40:1. 9 Prov. 30:12. 10 Gen. 35:2. 11 Deut. 13:6. 12 Deut. 32:21. 13 1 Kgs. 14:10. 14 Gen. 13:11. 15 Ruth 4:4. 16 Ex. 3:3. 17 Ruth 4:6. 18 Deut. 4:32. 19 Mal. 3:19. 20 Ex. 12:21. 21 Gen. 45:17. 22 Isa. 40:1. 23 Jer. 22:20. 24 Nah. 3:14. 24 Isa. 47:2. 26 Jer. 48:19. 27 Josh. 15:18. 22 Ruth 4:4. 29 Lev. 25:30. 80 Ex. 15:15.

Verbs, whose second radical is a guttural, exhibit the following peculiarities (§ 42. 1-3):—

- 1. The guttural refuses to be doubled; but
- a. While in the case of \aleph (generally), and of \lnot (always), the preceding vowel is heightened (\breve{a} to \bar{a} , \breve{i} to \bar{c} , \breve{u} to \bar{c}),
- b. In the case of the stronger gutturals, viz., \mathcal{Y} (prevailingly), \overrightarrow{A} and \overrightarrow{A} (almost always), the preceding vowel is retained short in a half-open syllable, the doubling being implied (§ 42. 1. b).
- Note 1.—Heightening of ŭ to ō in the Pŭ'āl takes place frequently in verbs which retain the ĭ or ă of the Pǐ'ēl.
- Note 2.—In a few verbs, especially those with X, the vowel is heightened in some parts of the inflection, but in other parts retained.
- Note 3.—The vowel which is heightened on account of the rejection of Dāghēš-forte is unchangeable.
 - 2. The guttural prefers the guttural or a-class vowels; this is seen
- a. In the occurrence of \bar{a} , after the guttural, in the Qăl Impf. and Imv., rather than \bar{o} , even in Active verbs; and sometimes in the Pfēl Perf., rather than \bar{e} .
- b. In the occurrence of ă, before the guttural, in the Qăl Imv. fem. sg. and mase. plur.; this ă arising from is in a half-open syllable. But it is to be noted that
- c. In the Qăl Inf. const., the usual \bar{o} remains unchanged; and likewise the ultimate \bar{e} in the Nǐph'āl and Pǐ'ēl Imperfects.
- 3. The guttural prefers compound to simple Š'wâ; this is seen in the almost universal occurrence of = under the second radical instead of = (half-vowel).
- Note 1.—No PYel Inf. abs. of an 'y guttural verb occurs; there is always substituted for it the form of the Inf. const.
- Note 2.—As a matter of fact, the guttural exerts less influence on a following than on a preceding vowel.

81. THE MOST COMMON 'Y GUTTURAL VERBS.

[In the following list Q.* indicates an Imperfect like יָקְאוֹל; Pi.*, Pu.* and Hithp.* indicate that in these stems Daghes-forte is implied.]

- (1) נְאֵל (Q. Nĭ. Pĭ. Pŭ. Hĭ. Hĭthp.) Redeem; (2) נְאָל (Pĭ.) Refuse;
- (3) שַׁאַל (Q. Nĭ. Pĭ.* Hĭ.) Ask; (4) בַּרָל (Nĭ. Pĭ.* Pŭ. Hĭ.) Confound;
- (5) מָהֶר (Q. Pĭ.* Pŭ. Hĭthp.*) Be clean; (6) מָהָר (Q. Nĭ. Pĭ.*) Hasten;
- (קֹחַלְ (Nĭ. Hĭ.) Congregate; (צֹחַר (Q. Nĭ. Pŭ.*) Choose; (9) בָּחַר

(Nǐ. Pī.* Hǐ.) Hide; (10) רְחַבּן (Q. Nǐ.) Fight; (11) בְּחַר (Q. Pī.* Hǐ.) Tremble; (12) רְחַב (Q. Nǐ. Hǐ.) Be enlarged; (13) רְחַב (Pǐ.* Pǔ.*) Have mercy; (14) רְחַב (Q. Pǔ.* Hǐthp.) Wash; (15) רְחַב (Q. Pǐ.* Hǐ.) Be far off; (16) רְחַב (Q. Pǐ.* Hǐ.) Laugh; (17) שְׁחַב (Q. Nǐ.) Kill; (18) רְחַב (Nǐ. Pǐ.* Hǐ. Hŏ.) Destroy; (19) בְּעֵר (Q. Pǐ.* Pǔ. Hǐ.) Consume; (20) בְּעַר (Q. Př.* Hǐ.) Provoke; (21) בְּעַר (Q. Do; (22) בְּעַר (Q. Nǐ. Pǐ. Hǐ.) Cry; (23) בְּרַב (Q. Nǐ. Pǐ. Hǐ.) Hǐthp.) Bless; (24) בְּרַב (Q. Nǐ. Pǐ. Pǔ.) Drive out; (25) בְּרַב (Q.* Nǐ. Pǐ. Hǐ.) Cut; (26) בְּרַב (Q. Nǐ. Pǐ. Pǔ.) Tear, rend; (27) בְּרַב (Q.* Nǐ. Pǔ. Hǐ. Hŏ.) Cut; (28) בְּרַב (Q. Nǐ. Pǐ. Pǔ. Hǐ. Hǐthp.) Separate, divide; (29) בְּרַב (Q.* Nǐ. Pǔ. Hǐthp.) Break forth; (30) בְּרַב (Q.* Nǐ. Pǐ.) Spread out; (31) בְּרַב (Q.* Nǐ. Pǐ.) Refine; (32) בְרַב (Q. Nǐ. Pǐ.* Hǐ.) Draw near; (33) בְּרַב (Q. Nǐ. Pǔ.) Burn; (34) שִׁרָר (Pǐ.) Minister.

82. VERBS '7 GUTTURAL.
[For full inflection, see Paradigm F.]
TABULAR VIEW.

	Qăl.	Nĭph'ăl.	Pĭʿēl.	Hĭph'îl.	Hĭthpă'ēl.
Perf.	לַמַח	נקמַח	קמַח	הַקְמִיחַ	הַתְּקַפֵּח
Impf.	יִּלְמַח	יַּכָּשְׁמַח	יַלְמַח	<u>יַלְ</u> טִיתַ	יִרְכַּשְׁמַח
Imv.	קשח	הַלְּמַח	ַקְמַּח בֹּלְמַח	הַלְּמַח	הַתְבַּשְׁטַח
Inf. abs.	בֿמִוּת	נקטח	בַּלְמָּ <u>ה</u>	בַלְמֵת	
Inf. const.	קט <u>ת</u>	הַלָּמַח	בַלְמַח	הַקִּטִיתַ	הָתָקַפַּח
Part. act.	קמת	,,,	מַלַּמֵּחַ	מַקְטִיתַ	מִלכּוֹמֵח
Part. pass.	למוח	נקטָח	- " - :	;; -	,- : .

^{1.} מ. אַכְּקְי (2:5); בַּיִי (2:7); יַטַע (2:8); דּשְׁלַח (3:22); אַלָּח (2:5)

b. יְנָגַע (41:31); יְנַגַע (41:31); יְנָגַע (31:53); הְלְּכָּח (31:53); יְנַבַע (12:17); אַבַּע (8:7); הְלָבָע (11:17); אַפַּר (8:7); הְלַבַּע (11:17); הְלַבַּע (8:7); הְלַבַּע (11:17); הַבְּעָ (45:1); בַּלָּה הוֹשַע (45:1); בּלָּה הוֹשַע (11:29); יִרְעָנָה (3:5); הַבְּבָּר (45:1); בּתַר הַלָּבָע (11:29); יִרַע (3:5); הַבָּר בְּבּר בּבּע (11:29); בּתַר הַבָּבְּר הַבָּבְר הַבָּבָר הַבָּר הַבַּר הַבַּר הַבָּר הַבַּר הַבָּר הַבַּר הַבָּר הַבָּר הַבָּר הַבּר הַבּר הַבָּר הַבּר הַבּר הַבַּר הַבָּר הַבַּר הַבַּר הַבַּר הַבּר הַבּר הַבּר הַבּר הַבַּר הַבּר הַבּר הַבַּר הַבּר הַבּר הַבּר הַבּר הַבְּר הַבּר הַבּר הַבְּר הַבְיּר הַבְּר הַבְּר הַבְּר הַבְּר הַבְּר הַבְּר הַבְּר הַבְּר הַבְיּבְיּר הַבְּר הַבְּר הַבְּר הַבְּר הַבְּר הַבְּיר הַבְּיר הַבְּר הַבְּיּר הַבְּיר הַבְּיּר הַבְּי הַיּבְיר הַיְיב הַיּבְיר הַיְיבְיּבְיר הַבְּיר הַיּבְיּיבְיר הַיְיבְיר הּבְּיּיבְ הַיּבְיּיבְיר הּבְּיר הּבְּיר הּבְּיר הּיבְיּיב הְיבְיר הּבְּיר הּבְּיר הּיבְיר הּבְיר הּיבְיר הּיבְיּיבְיר הּיבְיה הּיבְייר הּיבְיר הּיבְיר

¹ Ex. 4:4. 21 Sam. 4:19. 3 Ex. 9:7. 4 Ex. 4:23. 5 Jer. 31:7. 6 Prov. 9:9. 7 Dan. 11:40. 81 Kgs. 3:3. 91 Sam. 21:15. 10 Deut. 22:7. 11 Isa. 58:6. 12 Isa. 7:11. 13 Ex. 13:19. 14 Ezek. 16:4.

c. נְיִרְעָע (1:11); תֵּצְמִים (3:18); נְיּלְעָלוּן (1:11); מַוְרִיעַ (1:11); תַּצְמִים (1:11); מַיְרִיעַ (1:11); מַיְבְעָלוּם (1:11); מַיְבָּעָל (1:11); מַיְבָּעָל (1:11); מַיִּבְּעָל (1:11); מַיִּבְעָל (1:11); מַיִּבְעָל (1:11); מַיְבְעָל (1:11); מַיְבְיִע (1:11); מַיְבְיע (1:11); מַיְבָע (1:11); מַיְבָּע (1:11); מַיְבְּע (1:11); מַיְבְע (1:11); מַיְבְּע (1:11); מַיְבְע (1:11); מַיְבְע (1:11); מַיְבְע (1:11); מַיְבְע (1:11); מַיְבְּע (1:11); מַיְבְּע (1:11); מַיְבְע (1:11); מַיְבְּע (1:11); מְבְּע (1:11); מַיְבְע (1:11); מְבְּע (1:11); מַיְבְּע (1

d. הְטָלֵקְתַף 15 הְתַלְּלָקִתף 16 הְעָבָשְׁיִיּרִעָּעָהְ 16 הָמָלָקִתף 16

2. אָקֶחְהָ, (3:7); אָמֶרְחָהָ, (3:7); שָׁמַעְהִי (3:19), הָפָּקַחְנֶּה (3:7) לְּלֶחְהָּ בִּיּיִשְׁלְחַרְּ (3:7) בְּעַתְהִי (3:7), בְּעַתְהִי (3:7), בּעַתְהִי (3:7), בּעָתְהִי (3:7), בּעְתָהִי (3:7), בּעָתְהִי (3:7), בּעְתָּהִי (3:7), בּעְתָהִי (3:7), בּעְתָהִי (3:7), בּעְתָהִי (3:7), בּעָתְהִי (3:7), בּעְתָּהִי (3:7), בּעְתָהִי (3:7), בּעְתָּהְי (3:7), בּעְתָּהְי (3:7), בּעְתָּהְי (3:7), בּעְתָּהְי (3:7), בּעְתָּהְי (3:7), בּעְתָהְי (3:7), בּעְתָּהְי (3:7), בּעְתָהְי (3:7), בּעְתָּהְי (3.7), בּעְתְּהְי (3.7), בּעְתָּהְי (3.7)

Verbs whose third radical is a guttural exhibit, according to & 42. 1-3, the following peculiarities:—

- 1. The guttural prefers the guttural or a-class vowels; this is seen
- a. In the occurrence of ă, before the guttural, in the Qăl Impf. and Imv. (where ă was a collateral form), rather than ō, even in active verbs.
- b. In the restoration of ē to the original stem-vowel ă (§ 62. R. 2) in all Niph., Pi., Hiph., and Hithp. forms except Inf's abs., and Participles.
- c. In the insertion of a Păthăḥ-furtive (§ 42. 2. d) before a final guttural when the latter is preceded
 - (1) by a naturally long vowel, , , , or j, or
 - (2) by a vowel essential to the form, as \bar{o} in the Qal Inf. construct;
 - (3) by the tone-long \bar{e} , which is retained in pause and also in the Inf's abs. and Part's, because they are really nominal forms.
- d. In the insertion of a helping-vowel, viz., Păthăh, under the guttural, in the 2 f. sg. of the various Perfects.
- 2. The guttural prefers compound to simple Š'wa; but this preference is indicated only before pronominal suffixes; the simple Š'wa (syllable-divider) being retained under the third radical wherever in ordinary inflection the strong verb would have it.
- Note 1.—The Niph'al Inf. abs. is בְּמָשׁׁבּוֹ following the analogy of the Perfect seem, rather than that of the Imperfect (§ 70. 1. R. 1).
- Note 2.—The Pfel Inf. abs. and Inf. const. are the same (cf. the 'y' guttural verb & 80. 3. N. 1), except that the former, being treated as a noun, retains the and takes Păthăḥ-furtive.
- Note 3.—Verbs with \bigcap (i. e., \bigcap with Măppîq) as their third radical are \bigcap guttural, and are carefully to be distinguished from verbs with the vowel-letter \bigcap (§ 100.).20

¹ Ps. 97:11. ² Num. 19:15. 3 Deut. 15: 8. 4 Num. 22:37. 5 Esth. 3:13. 6 Isa. 45:1. 7 Ps. 106:5. 8 Deut. 21:4. 91 Sam. 1:13. 10 Job 28:10. 11 Ex.5:2. 12 1 Kgs. 2:15. 13 Ezek. 22:12; cf. 1 Kgs. 14:3. 14 Isa. 17:10; ef. Jer. 13:25, 15 Ezek. 27:33. 16 Ezek. 16:4. 17 Jer. 28: 15. 18 1 Sam. 21:3. 19 Deut. 15: 18.

יס The following is a list of these verbs: בָּה be high; כָּה long for; כָּהָה (in Hithpalpel) delay; בְּה stonished.

83. THE MOST COMMON ' GUTTURAL VERBS.

(Q. Hĭ.) Be high; (2) בְּהַ (Q. Hĭ.) Trust; (3) בְּהַ (Q. Hĭ.) Flee; (4) בְּהַן (Q. Pĭ.) Sacrifice; (5) בְּיִשׁ (Q. Nĭ.) Anoint; (6) בְּּחַ (Q. Nĭ.) Flourist; (8) בְּהַן (Q. Nĭ. Pĭ. Pŭ.) Slay; (Q. Nĭ. Pĭ. Pŭ.) Slay; (Q. Nĭ. Pĭ. Pŭ. Hĭ.) Send; (10) שְּבַוֹ (Q. Nĭ. Pĭ. Pŭ. Hĭ.) Rejoice; (11) בְּלַע (Q. Nĭ. Pĭ. Pŭ. Hĭthp.) Swallow; (12) בְּלַע (Q. Nĭ. Pĭ. Pŭ. Hĭ. Hŏ. Hĭthp.) Cleave; (13) בְּלַע (Nĭ. Hĭ.) Be humbled; (14) בְּלַע (Q. Hĭ.) Bend the knee; (15) בְּלַע (Q. Nĭ.) Withhold; (16) בְּלַע (Q. Nĭ.) Meet, touch; (17) בְּלַע (Q. Nĭ.) Transgress; (18) בְּלַע (Q. Nĭ.) Rend; (19) שָׁבַע (Q. Nĭ.) Be wicked; (20) שָׁבַע (Q. Pĭ. Hĭ.) Satisfy; (21) שָׁבַע (Q. Nĭ.) Strike, blow.

83b. VERBS CONTAINING TWO GUTTURALS.

[In the verbs 'פֿ guttural of the following list, Q. indicates a Qal Impf. like יָיָעָטל'; Q.*, like יַיָּעָטל'; Q.++, like יַיָּעָטל';

(Q.†† Pĭ. Hĭ.) Lie in ambush; (2) אָרַבּ (Q.* Hĭ.) Prolong; (3) עָרַבּ (Q. Nĭ. Pŭ.) Kill; (4) הָרָב (Q. Q.†† Nĭ. Pĭ.) Break down; (5) הָרַב (Q.* Nĭ. Pŭ. Hĭ. Hŏ.) Be dried up; (6) חָרַב (Q.* Hĭ.) Tremble; (7) חָרַב (Hĭ. Hŏ.) Devote, destroy; (8) חָרַב (Q.* Nĭ. Pĭ.) Reproach; (9) חָרַב (Q. Nĭ. Pĭ.) Cut, engrave; (10) חָרַב (Q.* Hĭ. Hĭthp.) Be silent; (11) עָרַב (Q. Hĭthp.) Give security, pledge; (12) עָרַב (Q. Hĭ.) Arrange; (13) רָעַשׁ (Q. Nĭ. Hĭ.) Shake; (14) אַרַב (Q. Nĭ. Pŭ.) Sow.

84. VERBS PĒ NÛN (""D).

[For full inflection, see Paradigm G.]

TABULAR VIEW.

Q. Impf. w. ō. Q. Impf. w. ă.			Nĭph'ăl.	Hĭph'îl.	Hŏph'ăl.
Perf.	נָטַל	נְטֵל	נְמַל	הִטִּיל	הָטַל
Impf.	יטל	יִפֵל יִפֵּל	بڍِڝؚڂ	יִּפִיּיל	יָטַל
Imv.	נטל	מַל	הנָטֵל	<u>רַ</u> וּטֵל	
Inf. abs.	נְטוּל	נְטוֹל	הנַטל	רַוּמָל	הַטָּל
Inf. const.	נ טל	מֶלֶת	הָנָמֵל	הַטִּיל	
Part. act.	נֹמֵל	נֿמַל	•	ביפיל	
Part. pass.	נטול	נמול	נְטַל		מטל

1. a. גְעָת יֹן נְשֶׁת (יָסֵע); אָנִסֶע ³ but ef. יָסָע); גָנָע (יַסָע); גָנָע (20:6).

ל. נֵשׁר יֹּ;נְשׁר (45:4); שַׁקָה (45:4); נְשׁר יֹּ;נְשׁ (27:26); נִשׁר יֹּ;נֶשׁ 3.7

Remark.—כנבל 12; נתץ 11; נצר 10; כנפל 19; לנדר 8; כנבל 11; נצר 11; נצר 14; נצ

2. מ. רָפָר (2:7); נָצָבִים (2:8); תְנָעוּ (3:3); נְחֲכֵתִי (6:7); נַצָבִים (18:2).

b. רְגִיר (3:11); רְשִׁיא (3:13); וְיָבֶּל (2:21); הָשִׁיא (4:15); רְגִיר (22:20).

Remark 2.—קחַת (2:22); יַקּח (2:25); קחַת (6:21); לָקָח (6:21); בְּחַת (4:11). (4:11) בַּתוֹן (1:29); מָן (1:17); יָקוֹן (14:21) בַתוֹן (4:21).

Verbs whose first radical is a exhibit the following peculiarities:-

- 1. The loss of) takes place (§ 40.1) when initial and with only a half-vowel to sustain it,
- a. Generally in the Qăi Inf. const. of verbs whose stem-vowel in the Impf. and Imv. is ă; in this case the fem. ending n is taken on and the form becomes a Segholate.
 - b. In the Qal Imv. of verbs which have a in the Imperfect.

Rem.—The Qăl Infinitive and Imperative of verbs with \bar{o} in the Imperfect do not often lose the initial J.

- 2. The assimilation of 1 takes place (§ 39. 1) when, having under it a syllable-divider, it closes a preformative syllable,
 - a. In the Qăl Imperfeet, and Nĭph'ăl Perfeet and Part.
 - b. Throughout the Hĭph'îl and Hŏph'ăl.

Note 1.—The original preformative vowel \ddot{u} appears in the Hoph'al, on account of the sharpened syllable (§ 36. 6. a).

Note 2.—Care must be taken not to confuse with verbs \(\begin{align*} \infty, (1) \text{ those } \\ \begin{align*} \infty \text{ which assimilate } \(\begin{align*} \begin{align*} \text{ 90. 4} \); (2) those \(\begin{align*} \be

Remark 1.—The 1 remains un-assimilated in verbs 'y guttural, and in a few isolated instances besides.

Remark 2.—The verb לְלֵחְ take treats לְ like J in the Qăl and Hŏph'ăl, but in the Nĭph'ăl (לְלָכַן וֹלִי the לִ is retained.

Remark 3.—The verb בְּחַבְּׁ is peculiar (1) in its Inf. const. אַהָּ (= בְּּהַרָּ בּּחָבְּי, which has as its stem-vowel ĭ, (2) in the appearance of the same vowel ĭ heightened to c̄, in the Imv. (בְּּהַיִּ) and Impf. (בְּּהַיִּ), and (3) in the assimilation of the third radical in inflection.

^{2 2} Sam. 14:10. 1 Ex. 34:30. 3 Eccles, 3:2. 4 Num. 4:5. 5 2 Sam. 1:15. ⁶ Ex. 3:5. ⁷ Ps. 144:5. ⁶ Isa. 34:4. 9 Deut. 23:23. 10 2 Sam. 3:34. 11 Ps. 34:14. 12 Ps. 58:7. 13 Hos. 10:8. 14 Isa. 5:29. 15 Jer. 23:31. 16 Lev. 20:10. 17 Jer. 51:44. 18 Isa. 58:3. 19 Deut. 31:26.

85. THE MOST COMMON ("5 VERBS.

[In the following list Q. designates those Qal-stems which have for the Impf., Imv. and Inf. const. the forms לְיֵטֹלְ , וְטֵלְ , i. e., an unassimilated J. More or less variation as to the form of the Qal Impf., Imv. and Inf. const. will be found in these verbs. It is also to be noted that in some only the Impf. occurs; in others, the Impf. and Imv.; in others, only the Impf. and Inf. const.]

(1) לְבָּעִ (Q.†† Pĭ.) Commit adultery; (2) לָבִּעְ (Q.†† Pĭ. Hĭ. Hĭthp.) Despise; (3) עָבָע (Pĭ. Hĭ., Look: (4) בל (Q. Pĭ.) Wither; (5) גוד (Hĭ. Hŏ.) Make known; (6) עָבָע (Q.† Nĭ. Pĭ. Pŭ. Hĭ.) Touch; (7) עָבָע (Q. Nĭ. Hĭthp.) Smite; (8) עָבָע (Q.* Nĭ. Hĭ. Hŏ. Hĭthp.) Approach; (9) עָבָע (Q.† Nĭ. Pŭ. Hĭ. Hŏ.) Drive; (10) עָבָע (Q.) Vow, (11) עָבָע (Q.† Pĭ.) Lead; (12) עָבַע (Q.† Pĭ. Hĭ. Hŏ. Hĭthp.) Inherit; (13) עָבַע (Q.† Nĭ.) Plant; (14) עָבַע (Q. Nĭ. Pŭ.) Spread out; (15) עָבַע (Q.† Nĭ. Hĭ. Hĭthp.) Know; (16) עָבַע (Q. Nĭ. Pĭ. Hĭ. Hŏ.) Pour out; (17) עָבַע (Q.† Nĭ. Hĭ. Depart; (18) עָבַע (Q. Nĭ. Pĭ. Hĭ. Hŏ.) Pour out; (19) עָבַע (Nĭ. Hĭ. Hŏ. Hĭthp.) Stand; (20) עַבַע (Nĭ. Pĭ.) Be preeminent; (21) עָבַע (Nĭ. Pĭ. Hĭ. Hŏ. Hĭthp.) Snatch, deliver; (22) עָבַע (Q.) Observe, watch; (23) עָבַע (Q. Nĭ.) Define; (24) עַבָּע (Q. Nĭ. Pĭ. Hŏ. Hĭthp.) Avenge; (25) עָבַע (Hĭ.) Reach; (26) עָבַע (Q. Q. * Pĭ. Hĭ.) Lend; (27) עָבַע (Q.† Pĭ. Hĭ.) Kiss; (28) עָבָע (Q. Nĭ. Pĭ. Hŏ.) Give; (29) עָבַע (Q. Nĭ. Pĭ. Hŏ.) Break down; (30) עָבָע (Q. Nĭ. Pĭ. Hĭ. Hŏ.) Draw out.

86. VERBS 'ĂYĬN DOUBLED (Y"Y).
[For full inflection, see Paradigm H.]
TABULAR VIEW.

	Qă		Nĭph	ăl	Hĭpl	ı'îl
	Uncontr.	Contr.	Uncontr.	Contr.	Uncontr.	Contr.
Perf.	לַמַמ	קט	(גַלְמַמ)	נָקַט	(הַלְמֵמ)	הַקט
Impf.	(יִקְמֹט)	יקט or יַקט²	(יִלְמַמ)	יַקט יַ	(יַרְמֵט)	יָקט
Imv.	(קטט	קט	(הלפֿממ)	הַקַט	(הַלְמֵם)	הָקמ
Inf. abs.	קטוט		(הַלְּמִמ)	הקט	(הַלְמֵמ)	הָקִמ
Inf. const.	(קטט)	קט	(הַלָּמֶמ)	הקט	(הַלְטֵט)	הָקִט
Part. act.	קוטט				(מָלְמֵמ)	מַקמ
Part. pass.	קטוט		(גַלְמָּט)	נָקמ		
Hŏph'ăl: P	f. קשׁמ	:Tmp הוּכַמ=ו	f. יְקְטַּט=	יוּכְט; Pa	rt. קְּקְטָט=	מוקש.

יַקט, Imv. וְהֵ, Inf. const. הַת. 2 Or, in Stative Verbs, יַקט.

- 1. יַם (3:22) for יָסְבּב for יָסְבּב for בְּסְבָּב (6:1) for גָּסְבּב for בָּסְבָּב for בָּסְבָּב for הַּמְּסָם for הַּחָּלֵל for הַּחָּלַל for הַּחָּלַל for הוחל (4:26) for הָּמָסָם for
 - a. לְחַלֵּל for יְלָבֶל יִי יְּלָבְר יִי יְּלָבְר יִי יְּלָבְל for הַבְּרוּ יִּלְּל for הַבְּרוּ יִּלְּל יִי יִּלְּל
 - b. הָחֵל (6:1), not הָחֵיל; הֵמִיב זְּהָמִיב; הָמִיל; הָמָיל; אָנָקָל; הָמָיב יָהָמִיל; הָמָיב יָהָיל; אָנָקיל
- 2. a. יְּיָסֵבֹּר (9:20); אָאר (12:3); גָבֶר (9:20); עָבֶר (9:20); עָמָש (9:20); יָסֶבֹּר (9:20); יָסֶבֹּר (9:20); יָסֵבּר (9:20); יָסֵבּר (1: הָבֵר (1: הָבֵר (1: הָבֵר (1: הָבֵר (1: הָבֵר (1: הָבַר (1: הַבָּר (1: הַבְּר (1: הַבְּר (1: הַבָּר (1: הַבָּר (1: הַבָּר (1: הַבָּר (1: הָבָר (1: הַבָּר (1: הָבָּר (1: הַבָּר (1: הַבָּר (1: הָבָּר (1: הַבָּר (1: הָבָּר (1: הַבְּר (1: הַבָּר (1: הַבְּר (1: הַבָּר (1: הַבָּר (1: הַבָּר (1: הַבְּר (1: הָבָר (1: הַבְּר (1: הַבְּר (1: הַבְּר (1: הַבְּר (1: הַבְּר (1: הַבְּר (1: הָבָּר (1: הַבָּר (1: הַבָּר (1: הַבָּר (1: הָבָּר (1: הָבָּר (1: הָבָּר (1: הָבָּר (1: הָבָּר (1: הַבָּר (1: הָבָּר (1: הָבָּר (1: הָבָּר (1: הָבָּר (1: הַבָּר (1
 - b. הָחֶל (6:1) for מָחֶל; מָחֶל; מָחֶל; מֶחֶל; מָחֶל (11:12). בּתָל (21:12). בּתָל (21:12). בּתָל (21:12).
 - c. הוחל (4:26) for החלל; הוחלל; הוחל ;¹º הוחל ;²º הוחל (4:26) הוחל ;²º

Remark 2.—נחנת 36; נחת 35; נגלו 34; נבזו 35; נסבה 36; נמס 36; נחת 36; נמלו 34; נבזו 35; נמכה 36; נמס 36;

Remark 3.—קבַים; 38 הַבֶּר (17:14); הַבָּרע 39; הֶרָע ייּ (17:14); בַּבָרע ייּ (17:14); בַּבָרע ייּ (17:14); בַּבָרע

Remark 4. בְּלֵל (11:9); דְנֵן (33:5); אָלֵלוּ (29:3); אָלֵלוּ (13:10) בְּלַל (13:10) בְּלֵל (13:10) בּלֵל (13:10) בּלְל (13:10) בּלֵל (13:10) בּלֵל (13:10) בּלְל (13:10

Verbs whose second and third radicals are identical tend to unite these radicals in a double consonant. This contraction of the two radicals into one takes place in all forms except those which already contain a double radical 46 and those forms of the Qal which have a naturally long vowel. 47 The following peculiarities result from the contraction:—

- 1. The stem-vowel, which, after contraction, stands with the first radical instead of the second, is the same as that of the corresponding form of the strong verb; except that
 - a. In the Nĭph'ăl Impf. and Imv., ă is found rather than \bar{e} ; and
- b. In the Hĭph'îl Perf., Impf., Inf. const. and Part., ē, heightened from ĭ, is found instead of î, anomalously lengthened from ĭ (§ 30. 2. e).

Note.—Stative verbs have a in the Qal Imperfect.

^{1 1} Kgs. 7:15. 2 Num. 34:4. ³ Ps. 68:3. ⁴ Lev. 11:7. ⁵ Jer. 33:22. 6 Isa. 52:11. 72 Kgs. 16:18. 8 1 Sam. 6:5. 9 2 Sam. 22:27. 10 Ex. 10:21. 11 Deut. 2:25. 12 Deut. 2:24. 13 2 Sam. 5:23. 14 Jon. 1:5. 15 Ex. 30:36. 16 Jer. 25:29. 17 Jer. 21:4. יַחָם (16:5); אַקָל (Deut. 19:6); יַחָם (Isa. 7:8). וּ אַקַל 18 Cf. also יַחָם (Deut. 19:6); יַחָם (Isa. 7:8). 20 Jer. 33:21. 22 Ps. 30:13. 23 1 Sam. 5:8. 24 Gen. 24:26. 21 1 Kgs. 10:18. 25 Gen. 47:15. 26 Deut. 9:21. 27 Job 18:16. 28 Ex. 13:18. 29 2 Kgs. 22:4. 30 Ex. 23:21. 31 Deut. 1:44. 32 1 Sam. 15:9. 33 Ezek. 26:2. 34 Amos 3:11. 35 Isa. 34:3. 36 Mal. 2:5. 37 Jer. 22:23. 39 Ex. 5:23. 40 Isa. 9:16. 41 Deut. 1:28. 42 Ex. 15:10. 38 Ruth 1:20. 43 Job 11:12. 44 Ps. 32:11. 45 Mic. 6:13.

⁴⁶ That is in Pi'el, Pu'al and Hithpa'el.

⁴⁷ Qal Inf. abs. and Participles.

- 2. The preformative vowel, which after contraction stands in an open syllable before the tone, is heightened. Here
- a. The original ă, heightened to ā, appears in the Qăl Impf. with ō, the Nǐph'āl Perf. and Part., and the Hǐph'îl Impf., Imv. and Inf's.
- b. The attenuated ĭ, heightened to ē, appears in the Hĭph'îl Perf., the Hĭph'îl Part. (after the analogy of the Perfect), and, for the sake of dissimilarity, in the Qăl Impf. with ă.
- c. The original ŭ, lengthened after the analogy of verbs \\dots'\dots 0. 3. c) to û, appears throughout the Hŏph'ăl.
- Remark 1.—The Aramaic form of the Qăl Impf., made by doubling the first radical, in compensation for the loss of the third radical, is quite common. There is also an Aramaic Hĭph'îl of similar character, though occurring more rarely.
- Remark 2.—Beside the stem with \bar{e} , the NYph'al has rarely stems with \bar{e} and \bar{o} , after the analogy of Qal Statives; and there are some forms with the preformative Y retained.
- Remark 3.—The original stem-vowel ă frequently occurs in the Hĭph'îl, even with non-gutturals.
- Remark 4.—Uncontracted forms, especially of the Qăl Perfect, occur in pause or for emphasis.
- 3. יְּיָשֶׁכּוּ (8:8); הָחֶלָּה (19:4); נְסָבּוּ (18:20) בְּבְּה (8:8) לַקְלּוּ יּ;ּנְלּוּ יּ;ּסְבּי (19:4); יְשָׁכּוּ 3.
- 3. Before vowel-terminations (,,,,,,,,) the Dāghēš-forte, which could not stand in a final consonant, is now inserted, while the preceding vowel is retained, contrary to the analogy of the strong verb, and accented.
- 4. Before consonant-terminations a separating-vowel is inserted to preserve the preceding $D\bar{a}gh\bar{e}s$ -forte. This vowel is $1 (= \hat{a} \text{ for } \hat{a})$ in Perfects, and $\frac{1}{2}$ (after the analogy of the $\frac{1}{2}$ (e = a + y) of verbs $\frac{1}{2}$ ($\frac{1}{2}$ 100.3.c) in Imperfects. The separating-vowel is accented, except before $\frac{1}{2}$ and $\frac{1}{2}$.
- Remark 1.—When, in inflection, the tone passes away from the stem-syllable, (1) the tone-long stem-vowels \bar{o} and \bar{e} are shortened to \bar{u} and \bar{f} (§ 36. 1. a); (2) the tone-long preformative vowels are volatilized (§ 36. 3).

¹ Judg. 20: 40. 2 Isa. 13: 10. 3 Cant. 6: 5. 4 Isa. 23: 16. 5 Josh. 10: 18. 6 Josh. 8: 2. 7 Josh. 5: 9. 8 1 Sam. 22: 22. 9 Ex. 40: 3. 10 2 Sam. 6: 22. 11 Job 16: 7. 12 1 Kgs. 18: 37. 13 1 Sam. 3: 11.

- 5. a. The regular Intensive stems, Pí'ēl, Pŭ'ăl and Hĭthpă'ēl, are found quite frequently; but more often there are substituted for them,
- b. The Pô'ēl, Pô'ăl, and Hĭthpô'ēl, of which the $\dot{\gamma}$ (= \hat{o} = \hat{a}) is a lengthening in compensation for the omitted doubling; or
- c. The Pĭlpēl (no Pŭlpăl occurs), and Hĭthpălpēl, formed by the reduplication of the contracted biliteral stem.

87. THE MOST COMMON Y"Y VERBS.

[In the following list, Q. designates those stems which, ir. the Qal Imperfect, have the form נְּלָיָם: Q.*, those which have the form נָלָים: Ni.* designates a Niph'al Perfect like מָלָים: Ni.* designates a Niph'al Perfect like מַלָּים: אוֹג יֹים אוֹג יֹים אוֹג יִים אוֹג יים אוֹג יִים אוֹג ייִים אוֹג ייים אוֹג יי

- (Q. Hǐthpô.) Confound; (2) בָּלֵל (Q. Nǐ.* Pô'ăl, Hǐ. Hǐthpô.) Pīlpēl, Hǐthpăl.) Roll; (3) בְּלֵל (Q.* Nǐ. Pô'ēl, Hǐ.) Be dumb, amazed; (4) בְּלֵל (Q. Nǐ. Př. Pô'ēl, Hǐthpô.) Measure; (5) בְּלֵל (Q.* Pô'āl, Hǐ. Hŏ. 15 Hǐthpô.) Wander; (6) בַּבֶּל (Q. Q.* Nǐ. Pǐ. Pô'ēl, Hǐ.¹6 Hŏ.) Surround; (7) (Q. Hǐ. Hŏ.¹¹) Cover, protect; (8) בָּלֵל (Pǐ. Hǐthpò.) Pray; (9) בַּלָּל (Q. Pô'ēl, Pìl. Hǐ. Hŏ. Hǐthpô.) Break; (10) בְּלֵל (Q.* Pǔ. Hǐ.) Distress; (11) בְּלֵל (Q.*) Bow the head; (12) בְּלֵל (Q.* Nǐ.¹²) (Q.*) Bow the head; (12) בְּלֵל (Q.*) Nǐ.¹² Pǐ. Pǔ. Hǐ. Pǐlpēl, Hǐthpàlp.) Be light; (13) בְּלֵל (Q. Pǐ. Pǔ. Hǐ.¹¹ Hǐthpô.) Sing, cry aloud; (14) בִּלְל (Q. Nǐ. Pǐ. Pǔ. Hŏ.) Destroy; (15) שַׁבֶּל (Q. Q.* Q.* Nǐ. Pô'ēl, Hĭ.²² Hŏ.²¹ Hĭthpô.) Be astonished, laid waste.
- (Q. Nǐ.²² Pǐ. Hŏ.) Curse; (17) אָרַה (Q. Pǐ. Pŭ. Hĭthp. Pô'ēl, Hĭthpô. Hǐ.) Praise; (18) חְנֵג (Q. Dance; (19) חְלֵל (Q. Pǐ. Pô'ēl, Pŭ. Pô'āl) Pierce; (20) חְלֵל (Nǐ. Pǐ. Pǔ. Hǐ. Hŏ. Hǐthpô.) Profane, begin; (21) חָלַן (Q. Nǐ.²³ Pô'ēl, Hŏ. Hǐthp.) Be gracious; (22) חָרָת (Q.† Pǐ. Hǐ.) Be dismayed; (23) רְבַב (Q. Pǔ.) Be many; (24) רְבַב (Q.† Hǐ. Hǐthpô.) Be evil.

יַשָּׁם 20 הִרְנִין 10 נָקַל 10 הָשָּׁר 11 יִשָּׁם 20 מוֹ הְרָנִין 10 הָנָקל 10 הָנָקל. 10 הָשָּׁר 21 יַשָּׁר 20 בָּאָר. 22 הָשָּׁם 21 הַשָּׁר 21 הָשָּׁר 22 הַשָּׁר 22 הַשָּׁר 23 הַשָּׁר 23 הַשָּׁר 24 הַשָּׁר 25 הַשְּׁר 25 הַשְּר 25 הַשְׁר 25 הַשְׁר 25 הַשְּׁר 25 הַשְׁר 25 הַשְּׁר 25 הַשְּׁר 25 הַשְּׁר 25 הַשְׁר 25 הַשְּׁר 25 הַשְׁר 25 הַבְּיִים 25 הַשְׁר 25 הַשְׁר 25 הַשְׁר 25 הַשְׁרְיִים 25 הַבְּיִים 25 הַשְׁר 25 הַשְׁר 25 הַשְׁר 25 הַשְׁר 25 הַשְׁר 25 הַשְׁר 25 הַשְׁרְיב 25 הַשְׁר 25 הַשְׁרְיב 25 הַשְׁר 25 הַשְׁרְיב 25 הַשְׁר 25 הַשְׁרְיב 25 הַשְׁר 25 הַשְׁרְיב 25 הַשְׁיב 25 הַשְׁרְיב 25 הַשְׁרְיב 25 הַשְׁרְיב 25 הַשְׁרְיב 25 הַשְׁר 25 הַשְׁרְיב 25 הַשְׁר 25 הַשְׁרְיב 25 הַבְּיב בּשְׁרְיב 25 הַבְּיב בּיבְּיב 25 הַבְיב בּיבְּיב 25 הַבְּיב בּיבְּיב בּיב בּיבְּיב בּיבְיב בּיבְּיב בּ

¹ Gen. 20:7. ² Isa. 1:6. ³ Isa. 65:20. ⁴ Ex. 5:7. ⁵ Ps. 131:2. ⁶ Ps. 90:6. ⁷ Gen. 49:10. ⁸ Isa. 53:5. ⁹ Eccl. 10:10. ¹⁰ Jer. 51:25. ¹¹ Isa. 29:4. ¹² Jer. 51:58, ¹³ 2 Sam. 6:14. ¹⁴ Gen. 43:10.

88. VERBS PĒ 'ĀLĔPH (X"5).

1. אַכֶּל (3:2); אַכֶּל (3:2); אַכֶּל (3:2); אַכֵּל (3:2); אַכֶּל (3:2); אַכֶּל (3:2); אַכֶּל (3:2); אַכֶּל (3:3); אַכֶּל (3:3); אַכֶּל (3:3); אַכֶּל (3:4); אַכֶּל (3:4); אַכָּל (3:4);

Of the verbs having X for their first radical, there are six (see § 89.) which show certain peculiarities in the Qăl Imperfect:—

1. The first radical \aleph loses its consonantal character, and the vowel of the preformative, orig. \ddot{a} , is \hat{o} (obscured from \hat{a} , which came from $\frac{1}{2}$.).

Note.—This \aleph is retained orthographically, except in the first sing., where it is dropped after the preformative \aleph (= I).

2. The Imperfect stem-vowel is \overline{e} (from i) in pause; but elsewhere generally i; when the accent recedes, it is i.

Remark.—Outside of the Qal Imperfect, these verbs are treated as verbs '5 guttural (§ 78.).

Note.—A few verbs are treated sometimes as $\aleph''\mathfrak{I}$, sometimes as \mathfrak{I} guttural.

89. THE N"D VERBS.

(Q. Pĭ.(ŭ) Hĭ.) אָבֶר (Perish; (2) אָבֶר (Q.) אַבָר (Perish; (2) אָבֶר (Q.) אַבָר (Perish; (2) אָבֶר (Q.) אַבָר (Perish; (3) אָבָר (Q.) אַבָר (Q.) אַבַר (Q.) אַבָר (Q.) אַבר (Q.) אַבָר (Q.) אַבָּר (Q.) אַבָר (Q.) אַבר (Q.) אַבָר (Q.) אַבָר (Q.) אַבָר (Q.) אַבָר (Q.) אַבר (Q.) אַבר

90. VERBS PĒ WĀW (\"5).
[For full inflection, see Paradigm I.]
TABULAR VIEW.

	Q.Impf.w.ē.	Q.Impf.w.ă.	Nĭph'ăl.	Hĭph'îl.	Hŏph'ăl.
Perf.	יַטַל	יַטֵל	נוטַל	הוֹטִיל	הומל
Impf.	יָטֵל	ייטַל	יוָטֵל	יוֹטִיל	יוטַל
Imv.	מֵל	יַטַל	הוָטֵל	הוֹמֵל	
Inf. abs.	יַטור	יַטול		הוטל	
Inf. const.	ָ טֶלֶת <u>י</u>	יטל	הוַטֵּל	הוֹטִיל	
Part. act.	ימל	יטֵל,	·	מוֹטִיל	
Part. pass.	יַטוּל	יַטוּל	נוֹמָל		מוטָל

יַנאָצל 1 Cf. וַיָאָצֵל for וַיָּאָצֵל (Num. 11: 25).

- 1. יַבְי (4:1) for יַבָּד, (4:18) for יָלָר; דְלַיָּ, (4:26).
- 2. a. עָלֶר (4:16) = yē-yē for יַשֶּׁב (4:16); עָלֶר (4:16); עַלֶּר (4:17); עַלֶּר (4:17); עַלֶּר (4:17); עַרְר (4:17); עַרְר (4:17); עַרְר (4:17); עַרְר (4:17); עַרְר (4:17); עַר (4:18); עַר

b. יישָן (2:21); יישָן (2:21); אישַן (21:10); יישָן ³ייבין (2:21); יישָן

Remark 1.—אָרָה $^{\circ}$ ָּלֶרָה $^{\circ}$ ָּלֶרָה (4:2); בַּעַת $^{\circ}$ ָרָשֶׁר (4:2); בּיבש $^{\circ}$; ירא (8:7); יבשה $^{\circ}$; ליסר $^{\circ}$; ביבש $^{\circ}$; ירא

Remark 2.—הֶּבֶה (11:3); רֶרָה (27:19); הְבָה (45:9); הֶבֶה (11:3).

Remark 3.—תֶלֶךְ (11:31); לֶכֶת (26:16); תֵילֶךְ (12:4); תֵלֶךָ (3:15).

- 3. a. קֹנְלֵר (4:18); יוָתֵר (32:25); מְנְרָל (45:11); קּנְלֶר (4:18); יוָלֵר (4:18); יוֹלֶר (5:4) הוֹלִיר (11:27); הוֹלִיר (5:3).
 b. יוֹלֶר (5:4); יוֹלֶר (5:4); הוֹלִיר (5:3).
 - c. אורה (39:1); תובלנה (¹⁴ הורה ¹⁵
- עָצִינָאַע ¹⁶;יַצִּעע ¹⁷;יַצַע (28:18); אָבָרָהצית ¹⁸;יַצִיע ¹⁸;יַצִיע ²⁰

Verbs whose first radical was originally \(\) exhibit the following peculiarities:—

- 1. The original) passes over into ' (§ 44. 1. a) whenever it would be initial, as in the Qăl Perf., the Přel and Pů'al; and frequently also after the prefix הָּהָ (§ 44. 1. b).
- 2. In the Qăl Imperfect, Imperative and Infinitive construct, two treatments exist, according as the radical \(\) (or \(\)) is rejected or retained:
 - a. In those verbs which reject the radical 1,
 - (1) the Imperfect has for its stem-vowel \overline{e} (heightened from I), or (before gutturals) I, while the I of the preformative, now standing in an open syllable, is heightened to \overline{e} ;
 - (2) the Imperative has the same vowel as the Imperfect;
 - (3) the Infinitive construct, taking on the feminine ending ה (cf. verbs מָלָת, \$ 84. 1. a), assumes the form of an a-class Segholate noun מֵלָת (for מָלָת, \$ 106. 1. a).
- b. In those verbs which retain the radical, the *Imperfect* has for its stem-vowel ă, while the, changed to, unites with the vowel (i) of the prefermative and gives î.

¹ Ps. 13:4. 6 Isa. 37:3. 2 Gen. 20:8. 3 Deut. 1:29. 4 Lev. 20:24. 5 Ex. 2:4. 7 Josh. 22:25. 8 Isa. 27:11. 9 Isa. 51:16. 10 Deut. 9:28. 11 Num. 22:6. 12 Ps. 2:10. 13 Ex. 2:14. 14 Ps. 45:16. 15 Isa. 18:7. 16 Isa. 58:5. 17 Isa. 14:11. 18 Isa. 9:17. 19 Jer. 11:16. 20 Josh. 8:8.

Note.—Only three verbs¹ retain \() in the Imperative, and these are verbs which have lost their third radical.

Remark 1.—The Infinitive construct has most frequently the form מֶלְתְּ ; several cases, however, occur of the form מֵלְתְּ; the form מֵלֶתְ is found a few times, while that of מִלְתִּ י occurs seldom.

Remark 2.—Seemingly for compensation, the Imperative often as-

sumes the cohortative ending 7 (? 72. 3).

Remark 3.—The verb יבל walk has forms in Qal for the Impf., Imv. and Inf. const.; the forms of the Perfect, Inf. abs. and Participle are taken from הולך.

- 3. The first radical (1), when medial, remains; but
- a. It appears as a consonant only when it would be doubled, as in the Nĭph'āl Impf., Imv. and Inf. const. (§ 44. 5. c).
- b. It unites with the preformative vowel \check{a} , and forms \check{j} ($\check{a}+w=\hat{o}$), in the Nĭph'āl Perfect and Participle, and throughout the Hĭph'îl (\check{a} 44. 3. a).
- c. It unites with the preformative vowel ŭ, and forms throughout the Hŏph'ăl (§ 44.3.c).

Note.—The form יְּבֶל (from 'בָּל be able) is regarded by some as a regular Höph'äl Impf.; by others, as an anomalous Qăl Impf.

4. In a few verbs)"5, the '(=) is assimilated, just as 3 of verbs \"5 (\&\ 84.) was assimilated.

91. THE MOST COMMON Y'S VERBS.

[In the following list, Q. designates those stems described in § 90. 2. a; Q.*, those described in § 90. 2. b; Q.*, those described in § 90. 4.]

(1) יָבֶי (Q.*2 Pĭ. Hĭ.) Be dry; (2) יָבֶיע (Q.* Pĭ. Hĭ.) Labor, be weary; (3) יָבֶיע (Q.*3 Pĭ. Hĭ. Hĭthp.) Cast, give thanks; (4) יָבָי (Q. Nĭ. Pĭ. Pô. Pŭ. Hĭ. Hŏ. Hĭthp.) Know; (5) יְבַי (Q.4) Give; (6) יְבַי (Q. Pĭ.) Join; (7) יְבַי (Nĭ. Pĭ. Hĭ.) Wait; (8) יָבַי (Nĭ. Hĭ. Hŏ. Hĭthp.) Reprove, judge; (9) יִבֹי (Q.*5 [Hŏ.]) Be able; (10) יִבִי (Q. Nĭ. Pĭ. Hĭ. Hŏ. Hĭthp.) Bring forth, (11) אַבָּי (Q. Hĭ.) Walk; (12) יְבַר (Q.* Nǐ. Pĭ. Pŭ. Hŏ.) Found; (13) אָבַיּ

יַרָה יִרָא, יֵרָה : cf. also the pausal form יֵרָשׁה (Deut. 33:23).

(Q.+ NY. HY.) Add; (14) יַסָרְ (Q.+2 NY. PY. HY.3 NYthp.) Chastise; (15) יַעָיָיָ (Q.* NY. HY. Hŏ.) Appoint, assemble; (16) יַעָיִי (Q.*) Be weary; (17) יַעִייָּ (Q.* NY. HYthp.) Give counsel; (18) יַּבָּרָ (Q.* PY. HYthp.) Be beautiful; (19) אַיָּיִי (Q. HY. Hŏ.) Go forth; (20) יַּעַיִּ (HY.4 Hŏ.4) Set, place; (21) יַעַיִּ (HY.4 Hŏ.4) Spread down; (22) יְעַיִּ (Q. Q.† SY. HY.4 Hŏ.) Pour out; (23) יַעַיִ (Q.* Q.† NY. Pŭ. Hŏ.) Form; (24) יַעַיִ (Q.† NY. HY.4) Kindle; (25) יְעַיִּ (Q.* Q.† NY. Pŭ. Hŏ.) Form; (24) יַעַרְ (Q.† NY. HY.4) Kindle; (25) יִעַרְ (Q.* NY. HY.4) Be precious; (27) יַעַרְ (Q.1 NY. Hŏ.) Bind. lay snares; (28) יִּעַרְ (Q.* NY. PY.) Be afraid; (29) יִּעַרְ (Q. HY. Hŏ.) Go down; (30) יִּעַרְ (Q.* NY. HY.) Cast, instruct; (31) יַּעַרְ (Q.*8 NY. PY. HY.) Seize, possess; (32) יִּעַרְ (Q. NY. PY. HY. Hŏ.) Sit, dwell; (33) יִּעַרְ (Q.* NY. PY. HY. Hŏ.) Be left over.

92. VERBS PĒ YODH ('").
[For full inflection, see Paradigm I.]
TABULAR VIEW.

Qăl	Nĭph'ăl	Hĭph'îl	Hŏph'ăl
יַטֵל		היטיל	
ייטַל	No	ייטיל	No
	forms	היטל	forms
	occur.	היטל	occur.
		היטיל	
יטֵל		מיטיל	
	יָטֵל. ייטַל 	יָטֵל No ייִטָל No forms	הַיטִיל יָטַל יִיטַל No יִיטַל היטֵל forms היטֵל היטֵל occur.

^{1.} ייטַב (12:13); ייטַבן (9:24) for יִיטַבן; ייטַבן (34:18); ייטַב ייטַבן (34:18); ייטַב אַ

^{2.} הֵיטִיב (12:16); הֵיטַיב (21:7); הֵיטַבְהָּ (4:7); הֵיטִיב (4:7); הֵיטִיב (4:7); הֵיטִיב (32:13); הֵיטֵב (32:13); לְהֵיטִיב (32:13); הֵיטֵב (32:13); הֵיטֵב (32:13); לְהֵיטִיב (32:13); הֵיטֵב (32:13); הֵיטִיב (32:13); הֵיטִיב (32:13); הַיטִיב (32:13); הַיטִב (32:13); הַיטִיב (32:13); הַיטִב (32:13); הַיטַב (32:13); הַיטִב (32:13); הַיטַב (32:13);

¹ Only in Perf.

⁴ With 'assimilated.

ירה . Imv. ירה.

¹⁰ Jer. 1:12.

¹³ Jer. 4:22.

² Cf. ברם.

זְעָקת Inf. const. צָקת; Inf. const. צֶקת.

s Imv. רשת; Inf. const. רשת.

¹¹ Ex. 2:7.

^{14 1} Sam. 16:17.

³ Hos. 7:12.

⁶ Only in Impf.

⁹ Isa, 66:11.

¹² Isa. 23:16.

¹⁵ Ex. 2:7.

Verbs whose first radical was originally * exhibit the following peculiarities:—

- 1. In the Qal Imperfect the radical 'unites with the vowel of the preformative (i) and gives î (à 30. 2. a). No forms of an Imperative or of Infinitives occur.
- 2. In the Hĭph'îl the radical 'unites with the vowel of the preformative (ă) and gives ê (§ 30. 4. b).

Note.—No Niph'al or Höph'al forms occur.

93. THE PE YOUH (") VERBS.

(1) יָטֵר (Q. Hĭ.) Be good; (2) יָלֵל (Hĭ.) Bewail; (3) יָטֵר (Hĭ.)¹ Go to the right; (4) יָטֵר (Q. Hĭ.) Suck; (5) יְלַל (Q.) Awake; (6) יָטֵר (Q. Pĭ. Pŭ. Hĭ.) Be straight.

94. VERBS 'ĂYĬN WĀW (\''\'y\).
[For full inflection, see Paradigm K.]
TABULAR VIEW.

	Qăl	Nĭph'ăl	Hĭph'îl	Hŏph'ăl
Perf.	בַןל יָכָל	נָקוֹל	הִקִּיל	הוּקַל
Impf.	יָקוּל יָל	יָקוֹל יִקוֹל	יַּלְיל	יו <u>כ</u> ןל
Imv.	קול קול	הקול	הָבֶּל	
Inf. abs.	קול	הקול	בָּוֹבֵוֹל	
Inf. const.	קול	הקול	הָקיל	הוקל
Part. act.	קָל	,	מַקיּל	
Part. pass.	קול	נָקוֹל	,	מוּקָל

- - b. הַבְּיִא for הַבְּיִא = הָבְיִא ; הַבְּיִא הַלָּיִם (14:16); הַבְּיִא ; הַבְּיִא ; הַבְּיִא ; הַבְּיִא ; הַבְּיִא ; הָבְּיִם ; הְּבְּיִם ; הְבְּיִם ; הָבְיִץ (11:21); הַאִיר ; הַבְּיִם ; (24:6) הַשִּיב ; הַבְּיִם ; (9:9).

¹ A denominative from ""; right hand. 2 Isa. 30:33. 3 Ex. 40:17. 4 Num. 15:35. 4 Judg. 16:30. 4 Josh, 4:9. 7 Lev. 14:12. 8 Num. 7:1. 9 Deut. 22:4.

c. פֿשָב (6:13); ישָב (18:33) לַסָר (18:33) קֹסר יַּסְב (16:13); ישָב (18:33) קֹסר יַּסְב (17:12); ישָב (17:12); ישָב (17:10); ישָב (17:10); ישָב (17:13); יבון (17:13); י

Verbs, whose second radical is), present the following peculiarities:—

1. The second radical) never appears as a consonant, but

- a. Unites with a preceding or following (original) ŭ and forms):
 - (1) in the Qăl Impf. (יַקְוֶלְ = יָקוּלְ), Imv., and Inf. const. (קוּלְ) קוּלְ) (נְיִקְוּלְ 30. 3. a);
 - (2) throughout the Höph'al, the \ having first been transposed.
 (2) 30. 3. c).
- b. Is changed to ', and unites with a homogeneous ĭ, forming î (§ 44. 1. e), in the Hĭph'îl Perf., Impf., Inf. const. and Part.
 - c. Is rejected whenever it would stand with a heterogeneous vowel, as
 - (1) with \check{a} or \bar{a} , in the Qăl Perf. and Part., where the contraction of a+a gives \hat{a} (\mathring{a} 44. 2. c). So also in the Qăl Inf. abs. with \hat{o} (= \hat{a}).
 - (2) with ă in the Nĭph. Perf. and Part., where the ă is lengthened in compensation to â, and this obscured to ô (§ 44. 2. b); so also in Nĭph. Impf., Inf. const. and Imv., where, ∫ being lost, a+a = â (§ 44. 2. c).
 - (3) with ē, in the Hĭph'îl Jussive Impf., Imperative, and Infinitive absolute.

Note.—The form of the Qăl active Participle of א"ץ verbs is קָטָל (qāṭāl), not לְטָל (₹ 107. 1).

- 2. a. גָּרְבוֹשׁ (3:19) for נָרְבוֹשׁ for נָרְבוֹשׁ for נָרְבוֹשׁ (4:32) for נָרָבוֹשְׁ for נָרָבוֹשׁ (4:3) for נָרָבוֹשׁ (50:15) for הַשּׁבוֹב (4:3) for הַשְּׁבוֹב (4:3) for ביבווע (50:15) for ביבווע (4:3) for ביבווע
 - b. הַ-בִּים (4:4) for הַבְּרִיּת הַ הָּמִים; הַבְּרִיּת (9:9) for הַבְּרִים (9:9) for הבריש (9:9
 - c. הובן השוב for הובן; השוב יומת ¹⁰; הובן הובן; השוב ¹⁰ הובן
- R. 1. מֶתְתָּי (42:38) for מֶתְהָי (35:18); יַּחְהָ (19:19) for מֶתְהָי (20:3).
- **R. 2. פֿ**וְשִׁים 15 ; בּיְשִׁנוּ 14 ; בּוֹשָׁה 13 ; טוֹב 13 ; טוֹב 14 ; בּוְשׁה 15 ; בּוְשׁה 16 ; בּוְשׁה 16 ; בּוְשׁה 16 ; (32:9) בּוָשׁר (ז'ב (32:9) בּוָשׁר) בּוּשׁר (ז'ב (32:9) בּוָשׁר) בּוּשׁר (32:9) בּוָשׁר (32:9) בּוֹשְׁר (32:9) בּוֹשׁר (32:9) בּוֹשְׁר (32:9) בּ

¹ Ex. 3:4. 2 Jer. 30:18. 3 Isa. 25:10. 4 Ps. 21:8. 5 Ezek. 38:7. 6 Deut. 1:13. ⁷ Isa. 25:10. 8 Judg. 16:30. 9 Isa. 29:22. 10 Isa. 30:33. 11 Num. 15:35. 12 Jer. 48:39. 15 Jer. 9:18. 16 Ezek. 32:30. 17 Isa. 29:22. 13 Deut. 5:30. 14 Jer. 15:9. 18 Ezek. 36:32.

- ${f R.~4.}$ נְיָלְם], וְיָלְם] (4:8); היָנְמוֹת (5:5), וּיָלְם (11:28).
- **R. 5. ביול (17:26; 34:22); געור (2:15)** הָנִיחָ (2:15) נְמֵוּל (2:15) בְּיַנְרָּהָר (34:22); בּיִנְרָה (34:22)
- **R. 6. יְבְוֶע**תִי (6:17); יְבָוֶע (1:9); יְבָוֶע (1:9); יְבָוֶע (29:34); הַאַצֵּוָה (29:34); הַאַצֵּוָה (29:34); הַאַצּוָה
- 2. The vowel of the preformative which, after the change has taken place in the stem, stands in an open syllable before the tone, is generally heightened (§ 36. 2. a). Here
- a. Tone-long ā, heightened from an original ă, appears in the Qăl Impf. (active), in the Nĭph. Perf. and Part., and in the Hĭph. Impf., Imv., and Infinitives.
- b. Tone-long ē, heightened from an attenuated ĭ, appears in the Hĭph. Perf., and (after the analogy of the Perf.) in the Hĭph. Part.; likewise, for the sake of dissimilarity, in a few Qăl Imperfects with ă (cf. R. 3 below).
- c. Naturally long û, from the contraction of ŭ with the (transposed) second radical, appears throughout the Hŏph'ăl.
- Note.—The Qal Inf. const. (e. g. קלל) being the simplest form which contains all the radicals, is used as the root-form, instead of the Perfect (קל) in which the second radical does not appear.
- Remark 1.—Middle E 'Ayın Waw verbs have ê in the Perf. and Part.; but in the inflection of the Perf., a appears in the stem before consonant terminations.
- Remark 2.—Middle O'Ayı̆n Wāw verbs have ô in the Perf. and Part.; this ô, which comes from a+u (cf. $v_{\bar{\gamma}} = b\bar{a}(w)\check{u}\check{s} = b\hat{o}\check{s}$), is retained throughout the inflection of the Perf.
- Remark 3.—While the Qăl Impf., Imv., and Inf. const. usually have \ddot{u} for their stem-vowel, there are a few cases in which \ddot{a} occurs; but this \ddot{a} , upon the rejection of \r (see above 1. c. (2)), is lengthened to $\hat{a} = \hat{o}$.
- Remark 4.—The Qăi Impf. has regularly the form יָלְקוֹל; but in the Jussive the form יָלְלְי (which, under the tone, becomes יָלְלְי (which waw Consecutive the same form (יְלָלְי) is employed, which gives in pause יַלְלְלְי), out of pause יַלְלְלְי (= way-yā-qŏl).
- Remark 5.—Aramaicized forms (i. e., forms with a Dāghōš-forte in the first radical, and a short vowel under the preformative) occur in the Nǐph'ăl and Hǐph'îl.
- Remark 6.—Some verbs with 1 as the middle radical, especially those which are also 7" (§ 100.), treat the 1 as a strong consonant.

¹ Ex. 21:19. 2 Gen. 38:11. 3 Zech. 2:17. 4 Judg. 3:1 (cf. הָנֶיחָ, Josh. 22:4). 5 Cf. הָנֶיחָ (Deut. 3:20). 6 Ps. 30:3. 7 Deut. 12:20.

- 3. אָבֶרה (6:4); שֶׁבֶר (7:9); מָתוּ (7:9); מָתוּ (8:3); שְׁבָר (8:3); שְׁבָר (10:18);
 אַבְּרוּ (34:24); מָלְוֹנוּ (34:24); מָלְוֹנוּ (34:24); מָלְוֹנוּ (34:24);
- ַ מַרְתָּה '' שַׁבְתִּי ' 'צַקְמָהָ '' צַּמָהָ '' הַּקְבָּהִי '' מַרְתָּה '' מַרְתָּה '' מַרְתָּה '' מַרְתָּה '' מַרְתָּה '' מַרְתָּה '' (6:18); הַקְמָהִי '' (6:18); הַקְמָהִי '' (14:22).
 - b. קשׁבְנָה $;^{11}$ הְשׁבְנָה $;^{12}$ הְשׁוּבֵינָה $;^{13}$ (ef. הְשׁבְנָה $;^{14}$ הָשׁבְנָה $;^{15}$
- 3. Before vowel-terminations (¬¬¬, ¬, ¬¬¬), the preceding stem-vowel is retained and accented, where in the strong verb it is volatilized (§ 63. R. 3) except in Höph'ăl.
 - 4. Before consonant-terminations,
- a. The Qăl Perfect shortens â to ă;¹6 while the Nîph'ăl and Hîph'îl Perfects take a separating vowel (†) which is accented except before and in.

Remark.—When this inserted i, in the Niph'al, is accented, the ô of the stem is, for the sake of euphony, changed to û.

b. The Qăl Imperfect generally takes a separating vowel $e^{(\frac{1}{2})}$, which is accented; no example occurs of a Nǐph'āl form with the termination ; the Hǐph'îl follows the analogy of the strong verb and has the stem-yowel \bar{e} .

Remark.—When in inflection the tone passes away from the stem-syllable, the tone-long vowels of the preformative (\bar{a} and \bar{e}) are volatilized (§ 36.3).

Remark 1.—קיקת 17 קיקתון 18 קיקתון 18 קאם 17 קאם 19 קאם 19 רון 18 קאם 19 רון 19 קאם 19 רון 19

Remark 1.—The â of the Qăl act. Part. is rarely written with X; while the û of the Impf., Imv. and Inf. is frequently written with \(\tau\).

Remark 2.—Instead of = under the initial 77 of the Hĭph'îl, there frequently occurs =, in the first and second persons, and before suffixes in the third; a full vowel, =, is also found in a few cases before a guttural.

Remark 3.—Instead of the usual stem-vowel î in the Hĭph'îl, there occur several instances of ē; while the cases of ē in the stem without a following separating vowel (ô) are quite numerous.

¹ Ex. 4:7. 2 Isa. 42:17. 3 Ex. 16:7. 4 Jon. 4:10. 5 2 Sam. 12:21. 6 Zech. 1:16. 7 Mal. 2:8. 8 Isa. 50:5. 9 Ps. 38:9. 10 Ezek, 20:43. 12 Isa. 60:8. 11 Isa. 54:10. 15 Job 20:10. 16 This shortening took place in the 13 Ezek. 16:55. 14 1 Sam. 7:14. original Semitic, and does not come under the laws of vowel-change in Hebrew. 17 Hos. 10:14. 18 Judg. 4:21. 19 Josh. 7:10. 20 Deut. 32:50. 21 Ps. 139:18. 22 Ezek. 27:26. 23 2 Chr. 15:16. 24 Deut. 4:26. 25 Ex. 26:30. 26 Num. 31:28.

- 5. a. קיִמוּ ; קיִמוּ ; אַקיִמֵּנִי ; אַקיִמֵּנִי ; אָקיִמוּ ; קיִמוּ ; קיִמוּ ; לּקיַם 5. a.
 - b. יעופף ⁶ כונן; (1:20); יתבששו (2:24); כונן; זיעופף ⁷ כונן;
- 5. a. The regular Intensive active stem (Pi'ēl) is found; forms of the others do not occur. In the place of the regular stems are found,
- b. The Pôlēl, Pôlăl and Hĭthpôlēl, of which the \hat{o} (= \hat{a}) is a lengthening in compensation for the omitted doubling; or
- c. The Pı́lpēl, Pólpǎl, and Hı́thpǎlpēl, formed by reduplicating the contracted stem.

95. THE MOST COMMON 'AYIN WAW (1"Y) VERBS.

[In the following list Q. designates an Impf., Imv. and Inf. const. with u; Q.*, an Impf., Imv. and Inf. const. with o=a.]

(1) (Q.*12 Ni. Hi.) Shine; (2) (Q.* Hi. Ho.) Enter; (3) (Q.* Hi. Ho.)Despise; (4) בֹוֹשׁ (Q.*12 Pôlēl, Hĭ.13 Hǐthpô.) Be ashamed; (5) נור (Q. Hithpô.) Sojourn; (6) דון (Q. Nĭ. Hĭ.) Judge; (7) דוי (Q. Nĭ. Hĭ. Hŏ.) Thresh; (8) אוב (Q.) Flow; (9) אור (Q. Hĭ.) Boil; (10) חול (Q. Pôlēl, Pôlăl, Hǐ. Hö. Hǐthpô.) Be in pain, bring forth; 14 (11) (Q. Hǐ. 13) Be good; (12) כול (Q. Hĭ. Pĭlpēl, Pŏlpăl) Contain; (13) כון (Q. Nĭ. Pôlēl, Pôlăl, Hĭthpô. Hĭ. Hŏ.) Prepare, establish; (14) לְנִץ (Q. Pôlēl, Hĭ. Hǐthpô.) Scorn; (15) אָלְנָ (Q. Nǐ. Pôlēl, Hǐthpô.) Melt; (16) מָלְנָ (Q. Nǐ. Hǐ. Hǐthpô.) Be moved; (17) מול (Q. Nĭ. Hĭ.) Circumcise; (18) מול (Q. Hĭ.) Depart; (19) כוּרָת ($Q.^{16}$ Pôlēl, Hǐ. Hŏ.) Die; (20) נוָם (Q. Hǐ. 17 Hŏ. 18) Rest; (21) נוָס ($Q.^{16}$ Pôlēl, Hǐ. Hŏ.) (Q. Hĭ.) Flee; (22) נוּעָ (Q. Nĭ. Hĭ.) Move, nod; (23) (Q. Pôlēl, Hĭ. Hŏ.) Shake, sift; (24) סור (Q. NY.) Turn back; (25) סור (Q. HY. Hö. Pôlēl) Turn aside; (26) עוך (Q. Pĭ. Hĭ. Hŏ. Hĭthpô.) Testify; (27) עוף (Q. Pôlēl, Hĭ. Hŏ. Hĭthpô.) Fly; (28) עַור (Q. Nĭ. Pôlēl, Pĭ. Pĭlpēl, Hĭ. Hĭthpål. Hĭthpô.) Awake; (29) בוץ (Q. Nĭ. Pôlēl, Pĭlpēl, Hĭ.) Scatter; (30) צום (Q.) Fast; (31) נור (Q. Hĭ.) Press, besiege; (32) קום (Q. Pĭ. Pôlēl, Hĭ. Hŏ. Hǐthpô.) Rise, stand; (33) רוֹם (Q. Pôlēl, Pôlăl, Hǐ. Hŏ.) Be high; (34) רוֹע (Pŭ. Hĭ. Hĭthpô.) Shout; (35) רוֹץ (Q. Pôlēl, Hĭ.) Run; (36) שוב (Q. Pôlēl, Pôlăl, Hĭ. Hŏ.) Turn.

96. VERBS 'ĂYĬN YÔDH ("Y).

- 1. לָלִין 7 ; יָלִין (49:16); יָדִין 6 ; גְיַלוּ 7 ; יָגִיל 7 ; בָּינָה 7 ; יָלִין (49:16); יָלִין (24:23); יַשָּׂים (30:42); אָשִׁית (30:42); יַשָּׂים (2:8); יַשָּׂים (30:40).
- 2. רִיבְוֹתְ יּ בִינְוֹתִי *, דֵיגוֹ 10, יִּיבוֹתָי יִּיבוֹתְי יִּיבוֹתְי יִּיבוֹתְי

Verbs with ' for their second radical differ but slightly from verbs with \() (\) 94.). There may be noted two things:—

- 2. There are a few forms with î retained in the inflection of the Qăl Perfect.

Note 1.—By some these verbs are regarded as but remnants of Hyph'il forms.

Note 2.—The Nǐph'ăl, Hǐph'îl and Hŏph'ăl are precisely like those of verbs 'Ayĭn Wāw.

97. THE 'ĂYĬN YÔDH ('"Y) VERBS.

[The following list contains the verbs generally classified as """". Outside of the Qal their forms are those of verbs 1""". Q.* designates those forms which have also 1""; forms in Qal.]

(Q. Nĭ. Hǐ. Pôlēl, Hǐthpô.) Perceive; (צ' בְּין (Q.*) Exult; (3) בְּין (Q.* Nĭ.) Judge; (4) חִיל (Q.* Pôlēl, Pôlăl, Hǐ. Hŏ. Hǐthpô.) Be in pain, be strong, wait; (5) לִין (Q.* Hǐthpô.) Lodge; (6) מִישׁ (Q.*) Depart; (7) מִישׁ (Q.* Hǐ.) Strive; (8) שִיחַ (Q.* Pôlēl) Speak, meditate; (9) שִיחַ (Q.* Hǐ. Hŏ.) Put; (10) שִישׁ (Q.*) Rejoice; (11) שִיר (Q.* Pôlēl, Hŏ.) Sing; (12) שִׁיר (Q.* Hŏ.) Put.

¹ Ps. 19:13. 2 Ps. 28:5. 5 Ps. 5:2. 4 Prov. 23:1. 5 Ps. 21:2. 6 Ps. 2:11. 7 Ex. 23:18. 8 Jer. 16:16. 9 Dan. 0:2. 10 Job 33:13. 11 Cf. \$ 95. (10).

VERBS LĀMĔDH 'ĀLĔPH (*"). 98.

[For full inflection, see Paradigm M.]

TABULAR VIEW.

	Qăl.	Nĭph'ăl.	Ρĭ'ēl.	Hĭph'îl.	Hĭthpă'ēl.
Perf.	קָטָא	נקטָא	קמא	הַקְטִיא	הָתְקַמֵּא
Impf.	יקטא	יָקְטָא	יָקַטָּא	יַקְטִיא	יִתְקַמֵא
Imv.	ַקְטָא	הַקְמֵא	קַטַא	הַקְטֵא	הָתְקַמֵּא
Inf. abs.	קטוא	נקטא	קַטא	הַקְמֵא	
Inf. const.	קטא	הקמא	קַטָּא	הַקְטִיא	הָתְקַמֵּא
Part. act.	קטא		מְקַמֵּא	מַקְמִיא	מָתְקַמֵּא
Part. pass.	קָטוּא	נקָטָא		\	•

- 1. בָּרָא (1:1) for בָּרָא; עָלֶא; (1:5); מָצֶא (2:20); אַרָא; (1:5); בָּרָא; יִּלְרָא; יִלְרָא; יִלְרָא; יִלְרָא יקרא (2:23) יקרא (1:11); יקרא (2:10); יקרא (2:23).
- מ. מלאן (1:28); יִמְלְאוּ (25:24); וַיְבְאָהָ (2:22); יִקְרָאֵנִי (2:22);
 - לַרַבַרָיאַבָם ¹;נַיוֹצִיאַךּ ¹;ישָאַד ¹;ישָאַד ¹;יבַצָאַך ¹,יבַלָאַבָּר ¹,יבַלָאַד יּ
- מצאנו (18:3); מצאתי (6:7); מצאתו (18:3); מצאנו (26:32); מצאתם.
 - b. נְקַבֶאתִי 12 ;שַׂנֵאתָ 11 ;יַבאתַם (31:31); גַקבאתי 12 ;שַׂנֵאתָ 12 ;שַׂנֵאתָן 13 ; יַנְחָבָּאָתָ 14; בַּרָאתָ 15; טָמֵאת 14; חָמֵאתַ 17, חַמָּאתַ
 - c. תְּלְרֶאנָה $(2\,f.\,pl.);^{18}$ תְּלְרֵאנָה $(3\,f.\,pl.);^{19}$ תָּלְרָאנָה $(2\,f.\,pl.);^{21}$

Remark 1.—אנץ (24:11) for אנאר, אואר (36:7) or אנא (4:7) for אנאר (4:7) אין אואר (36:7) אין א

Remark 2. –נְאנוֹ for בָּאנוֹ (בַּתְנִי בּיּ: נַחְבֶּתִי ²³; נַחבֶּתִי ²³; בַּאנוֹ -25, בַּנוֹר ²⁴; צָמֵתִי

Remark 3.—נטמינוי; 26 נשמי ; נשמי 328 for דָכָאת; בָמָאָר, 29

7 1 Sam. 2:29.

17 1 Sam. 19:2.

12 Ps. 5:6.

4 Deut. 1:31.

9 Job 36:17.

14 Ex. 29:36.

¹ Deut. 28:10.

⁶ Deut. 4:37.

¹¹ Deut. 5: 5.

¹⁶ Josh. 17:15.

²⁰ Ruth 1:20.

²¹ Ex. 2:16. 25 Ruth 1:14. 26 Job 18:3.

² Isa. 58:12.

³ Ps. 89:27.

⁸ Judg. 14:12.

¹³ Esth. 4:11.

¹⁸ Ruth 1: 20, 21. 22 1 Sam. 25:8. 23 Josh. 2:16.

²⁷ Ps. 32:1. 28 Ruth 2:9.

^{5 1} Kgs. 18:12. 10 Jer. 6:11.

¹⁵ Ezek. 5:11.

¹⁹ Ruth 4:17.

²⁴ Judg. 4:19.

²⁹ Ps. 89:11.

Verbs whose third radical is N exhibit the following peculiarities:-

1. Final ℵ always quiesces (₹ 43. 1); this does not affect any preceding vowel except ă, which, in an open syllable, then becomes ā, as in the Qăl Perf., Impf. and Imv.; and in the Nĭph., Pŭ'ăl and Hŏph'ăl Perfects.

Note.—The Qăl Impf. and Imv. have ă for their stem-vowel, after the analogy of verbs '7 guttural (§ 82. 1. a).

- 2. Medial N is treated as a consonant (guttural),
 - a. Before all vowel-additions.
 - b. Before the Š'wâ which precedes the suffixes 7, 02, 12.
- 3. Medial & quiesces (i. c., loses its consonantal character) before all consonant-additions, the preceding vowel becoming
 - a. T, heightened from ă, in the Qăl Perfect (active).
- b. =, heightened from ĭ, in the Qăl Perfect (stative), and in the remaining Perfects.
 - c. . (é), heightened from ă, in the Imperfects and Imperatives.

Remark 1.—In addition to instances indicated under 3 (above), & shows a tendency to become silent in many isolated cases.

Remark 2.—X, losing its consonantal character, is frequently dropped.

Remark 3.—There are numerous examples of verbs X'' with the inflection of verbs 7'' (§ 100.), there being an evident confusion, in many cases, of the one class with the other.

99. THE MOST COMMON LAMEDH 'ĀLEPH (N") VERBS.

(1) בְּרָא (Q. Nǐ. Pǐ. [Hǐ.]) Create; (2) אָרָהָ (Nǐ. Pǔ. Hǐ. Hŏ. Hǐthp.) Hide; (3) אַרָהְ (Q. Pǐ. Hǐ. Hǐthp.) Sin; (4) אָרָהָא (Q. Nǐ. Pǐ. Pǔ. Hǐthp.) Hŏthp.) Be unclean; (5) אַבָּי (Q. Hǐ. Hŏ.) Go forth; (6) אַרָי (Q. Nǐ. Pǐ.) Be afraid; (7) אַרָּ (Q. Nǐ. Pǐ.) Restrain; (8) אַרָּ (Q. Nǐ. Pǐ. Pǔ. Hǐthp.) Be full; (9) אַבָּי (Q. Nǐ. Hǐ.) Find; (10) בְּיָלָא (Q. Nǐ. Hǐ. Hǐthp.) Lift up; (11) אַבָּי (Nǐ. Hǐthp.) Prophesy; (12) אַרָּאָ (Nǐ. Pǐ. Hǐ. Hǐthp.) Be wonderful; (13) אַבָּי (Q. Be thirsty; (14) בָּיָלָא (Pǐ. Hǐ.) Be jealous; (15) אַרָא (Q. Nǐ. Pǔ.) Call; (16) אַרָא (Q. Nǐ. Hǐ.) Meet; (17) אָבָי (Q. Nǐ. Pǐ. Hǐthp.) Heal; (18) שִׁבָּא (Q. Nǐ. Pǐ.) Hate.

100. VERBS ל"י, CALLED ל"י, CALLED ל"י.

[For full inflection, see Paradigm L.]

TABULAR VIEW.

	Qăl.	Nĭph'ăl.	Pĭ'ēl.	Pŭ'ăl.	Hĭph'îl.	Hĭthpă'ēl.
Perf.	קטָה	נקטָה	קטָה	קטָת	הַקְטָּה	הַתְּקַפְּה
Impf.	יִקְטֶּה	יַּכְטָה	יָקַטָּה	יקטה	יַקְטָה	יִרְקַּטֶּה
Imv.	קטה	הקמה	בַּוְמֵּה		הַקְּטֵה	התַלַּמֵּה
Inf. abs.	קַטה	נקטה	קשה	קטה	הַקְטֵּה	
Inf. const.	קטות	הקטות	בַמות	קטות	הַקְטוֹת	הַתְקַפוֹת
Part. act.	קטה		מְקַפֶּח		מַקְמֶּה	מָתְקַּטָּה
Part. pass.	קטוי	נקָטָה		מְקְטָּה	,	

- מ. מַיַר (2:10); הְשָׁקָה (2:6); כְּלָּה (18:33); נְבְנָה ¹; נְבְנָה ¹; נְבְנָה (2:10); בְּלֵּה (2:10);
 - b. אָבֶנָה (1:29); אָבֶנָה (24:45); אַבֶּלָה (30:3); אָבָנָה (30:3); אָבָנָה אָבָנָה (30:3); אָבָנָה
 - c. עשׁה (1:11); מְשָׁהָאָה (4:2); מְכַּלֶּה (4:2); מְכַּלֶּה (24:21).
 - d. הַרְבָּה (15:1); הַרְבָּה (15:1); נְגְלֹה (18:18); הַיָּה יֹּ; בָּכֹה יֹּ, בָּכֹה יֹּ, בָּכֹה
 - e. בַּנוֹת (2:3); בְּחֵיוֹת ¹⁰; הָבֶּנוֹת (2:19); בְחַיוֹת (6:19); בַּנוֹת (6:19); בַּנוֹת (1:19)
 - £ הַבֶּבה ¹⁵; הַכֵּה ¹⁴; כַּלֵּה ¹³; הַהְיֵה ¹²; עֲנֵה ¹⁵; אֲנֵה ¹⁶; הַבְּה ¹⁶; הַבְּה ¹⁶; הַבְּה ¹⁶; בְּלֵה ¹⁸; בְלֵה ¹⁸; בְלְה בְלְה ¹⁸; בְלֵה ¹⁸; בְלֵה ¹⁸; בְלְה ¹⁸; בְלְה ¹⁸; בְלְה ¹⁸; בְלְה ¹⁸; בְלְה ¹⁸; בְלְה ¹⁸; בּלְה ¹⁸; בְלְה בְלְה ¹⁸; בְלְה ¹⁸; בְלְה בְלְה ¹⁸; בְלְה בְלְה בְלְה ¹⁸; בְלְה בְלְה בְלְה ¹⁸; בְלְה בְל

Verbs whose third radical is \(\) are very few, the \(\) in nearly every case having passed over into \(\). Verbs whose third radical is \(\) present the following peculiarities:—

- 1. When the third radical (*) would be final, it is everywhere rejected except in the Qăl passive Participle. Its place is generally supplied by the vowel-letter 77, and hence these verbs are commonly termed 77. Upon the rejection of the *, the following vowel-changes take place:—
- a. ā, heightened from ă (? 36. 2), appears as the vowel of the second radical in all Perfects.
- b. \acute{e} , heightened from \breve{a} ($\raise2$), appears as the vowel of the second radical in all Imperfects.
- c. é, heightened from ă (§ 36. 2), appears as the vowel of the second radical in all *Participles*, except the Qăl passive.

^{1 1} Kgs. 6:7. 2 Esth. 2:6. 3 Ex. 21:20, 4 Job 9:22. 5 Ex. 2:11. 6 1 Sam. 1:10, 7 1 Sam. 2:27. 8 Ps. 40:2. 9 Deut. 13:16. 10 Hag. 1:2, 11 2 Sam. 13:2. 12 Mic. 6:3. 13 Josh. 9:20. 14 Ps. 59:14. 15 Ezek. 6:11. 16 1 Kgs. 18:1.

- d. \hat{o} (obscured from \hat{a}) and \bar{e} , the usual vowels, appear as the stemvowels of the Inf's. absolute (the latter (\bar{e}) in Hiph. and Hoph.).
- e. \hat{o} (obscured from \hat{a} , lengthened from \check{a}) with the fem. ending \bigcap , appears as the ending of all Inf's. construct.
- f. ê (written ¬_,), arising from the contraction of '_, appears in all Imv's (2 m. sg.).
- 3. a. גָרָמֵיתָ, ⁷ נְרָמֵיתָ, ⁸ הָרָאֵיתָ, ⁹ אָנֵיתָה (45:19); הַרָאֵיתָ, ¹⁰
 - לַבְּיַתִי (3:5); קְבְּיַתִי (3:14); אַנִיתִי (3:17); קְבְּיַתִי (4:1); קְבָּיתִי (4:1); קְבָּיתִי (4:1); קְבָּיתִי (4:1); קְבֶּיתִי (4:1); קְבֶּיתִי (4:1); קְבֶּיתִי (4:1); קבְּיתִי (4:1); קבְּיתִי (4:1); קבְּיתִי (4:1); קבְיתִי (4:1); קבֹיתִי (4:1); קביתִי (4:1); קבֹיתִי (4:
 - ּכּ. בְּכֵינָה (41:36); תַּלִּשְׁלֵּןה (41:36); הַּהְעָשֵׁינָה (41:36), הָּבְּכֵינָה (41:36), הְּהְיֵוֹן (41:36)
- 4. הְיָתָה (1:2) for הְיַתִּה (= hăyăwăth+ā); אֶשֶׂתָה (27:17); הְאֲתָה (27:17); הְאֲתָה (38:14); הָשֶׁקָתָה (24:46).
- 2. Before vowel-additions, the radical ' is usually rejected, together with its preceding vowel; it is retained, however, in pausal and emphatic forms.
- 3. Before consonant-additions, the radical * unites with the preceding stem-vowel, always a, forming the diphthongal ay, which appears as
 - a. ê ('__) in the Perfects of the passive stems (rarely it is '__);
- b. î ('__), thinned from ê, generally in the Perfects of active stems, though Pĭ'ēl and Hĭph'îl stems very frequently have '_;
 - c. e ($\stackrel{\bullet}{\dots}$), contracted from ay, in Imperfects and Imperatives.
- 4. The Perfect 3 sg. fem. of all stems has the old feminine ending ¬_, to which ¬_ is added.
- Note.—This n may be merely euphonic; or it may be the usual feminine ending, added after the analogy of other verbs.
- 5. a. אַנְמָה for בְּרָבָה for אַנְמָה for בְּרָבָה for בְּרָבָה for בְּרָבָה for בַּרָבָה for בַּרָבָה for בַּרָבָה for בַּרָבָה for בַּרָבָּה for בּרָבָּה for בַּרָבָּה for בּרָבָּה for בּרָבָה for בּרָבָה for בּרָבָּה for בּרָבָה for בּרָבָּה for בּרָבָּה for בּרָבָּה for בּרָבְּה for בּרָבָּה for בּרָבְּה for בּרָבָּה for בּרָבָּה for בּרָבָּה for בּרָבָּה for בּרָבְּה for בּרָבָּה for בּרָבְּה for בּרָבְּה for בּרָבָּה for בּרָבָּה for בּרָבְּה fo

¹ Deut. 32: 37. ² Isa. 41:5. 3 Isa. 33:7. 4 Isa, 21:12. 5 Ex. 15:5. 6 Deut. 8: 13. 7 Ezek. 32:2. 8 Deut, 27:9. 9 Isa. 14:10. 10 Ex. 26:30. 11 Ex. 17:5. 12 Deut. 4:19. 13 Ex. 32:7. 14 Ex. 33:1. 15 Ezek. 31:15. 16 Ps. 32:5. 17 Deut. 3:21. 18 Deut. 1:4:. 19 Lev. 4:2. 20 2 Sam. 1:24. 21 Jer. 49:24. 22 Hos. 11:6. 23 Ps. 119:18. 24 Deut. 3:25. 25 Judg. 20:38. 26 Deut. 9:14. 27 Ex. 8:1.

- b. (1) אַנְישָׁבֶּה for וְישָׁבָּן for וְיִשְׁבָּן for וְיַבְּתָּה.
 - (2) וַיִּשָׁתְ (9:21) for וְיָבֶרָ (27:38) for וְיָבֶרָ (24:46).
 - (3) וַיָבֵן (2:22) for יָרֶב (1:22); יָרֶב (1:22); יָרֶב (3); יַרֶב (3); יַרְב (3); יַרֶב (3); יַרְב (3); יַר
 - (4) וַהֵּכֶּב for וְהַבָּבוֹ; נְהַבּוֹן; נְהַרָּא (3:6); וַהַבּבוֹן (43:34).
 - (5) וַיִּשַׁע (4:4); הַעָשׁ (4:4); יַרָּעָשׁ (4:5); וַיִּשָׁע (22:12).
 - (6) אָנאָרָא for תְּנֵלֶה; (12:7); ניֵרָא; (12:7); אַנָאָרָא.
 - (7) וַיְבֶל (2:2) for וְיַבֶּל; וַיְבֶן; (2:16); וְיַבֵּל; ⁹ וַיְבָל; (9:21).
 - (8) יַפְתָּה (9:27) for יַבְּיּשְׁקָה (9:27) for יַבְּיּשְׁקְה for יַבְּיִשְׁקְה for יַבְּיָשְׁקְה.
- 5. Apocopation of the final radical and its preceding vowel, i. e., 7, and 7, takes place as follows:—
- a. Of \neg in the Pi'el, Hiph'il and Hithpä'el Imperatives; in Hiph'il forms, a helping \neg or \neg is often inserted, according to § 37. 2. c.
- b. Of $\overline{\square}$ in the Imperfect when used as a Jussive, or with Wāw Consecutive (272.2, 73.3). After the loss of the $\overline{\square}$,
 - (1) the verbal form may stand without change; or
 - (2) it may have the vowel of the preformative heightened; or
 - (3) it may receive the helping-vowel -; or
 - (4) it may receive the helping-vowel —, and also have the vowel of the preformative heightened;
 - (5) in guttural forms = is employed as the helping-vowel;
 - (6) in the Niph'al there is no further change;
 - (7) in the Pi'ēl and Hithpă'ēl there is also the necessary rejection of the characteristic Dāghēš-forte;
 - (8) in the Hĭph'îl the helping-vowel ; is frequently employed, in which case the ; of the preformative is heightened under the tone to é (₹ 36. 2).

101a. THE MOST COMMON LAMEDH HE (ל"ה) VERBS.

(Q. Nǐ. Hǐ.) Despise; (2) בְּלָה (Q. Pǐ.) Weep; (3) בְּלָה (Q. Pǐ.) Fall away, decay; (4) בְּלָה (Q. Nǐ.) Build; (5) בְּלָה (Q. Nǐ. Pǐ. Pǐ. Hŏ. Hǐthp.) Reveal; (6) דְּלֶה (Q. Nǐ. Pǐ. Hǐthp.) Be like; (7) וְּלֶה (Q. Pǔ. Hǐ.) Commit fornication; (8) יַרָה (Hǐ. Hǐthp.) Thank; (9) יַרָה (Q. Nǐ. Hǐ.)

¹ Job 31:27. 2 Num, 21:1. 3 Ex. 2:12. 4 Ruth 2:3. 5 1 Kgs. 10:13. 6 Deut, 2:1. 7 Isa. 47:3. 8 Ex. 6:3. 9 Jon. 2:1. 10 Deut. 3:18. 11 Judg. 15:4.

Cast, instruct; (10) בְּבָהְ (Q. Pĭ.) Quench; (11) בְּלָהְ (Q. Pĭ. Pŭ.) Complete; (12) בְּלָהְ (Q. Nĭ. Pĭ. Pŭ. Hĭthp.) Conceal; (13) לְּלָהְ (Q. Nĭ. Hĭ.) Join; (14) בְּלָהְ (Q. Hĭ.) Rebel; (15) בְּלָהְ (Q. Nĭ. Hĭ.) Stretch out; (16) בְּלָהְ (Q. Nĭ. Hĭ.) End; (17) בְּלָהְ (Q. Nĭ. Hĭ. Hŏ.) Redeem; (18) בְּלָהְ (Q. Pĭ. Hĭ. Hŏ.) Turn about; (19) צְּלָהְ (Pĭ. Pŭ.) Command; (20) צְּלָהְ (Q. Pĭ. Pŭ.) Watch, cover; (21) בְּלָהְ (Q. Nĭ. Pĭ.) Wait; (22) בְּלָהְ (Q. Nĭ. Hĭ.) Get, obtain; (23) בְּלֶהְ (Q. Nĭ. Pĭ. Hĭ.) Be sharp, hard; (24) בְּלָהְ (Q. Pĭ. Hĭ.) Have dominion; (25) שִׁבָּהְ (Q. Nĭ.) Capture; (26) שִׁבְּהָ (Q. Hĭthp.) Do obeisance; (27) שְׁבָּהְ (Pŭ. Hĭ.) Drink; (28) בּלָהַ (Q. Nǐ. Pĭ.) Hang.

1016. VERBS LAMEDH HE (ב"ה) AND, AT THE SAME TIME, 'ב' OR 'Y GUTTURAL.

(Q.) אָבָה (Q.) אַבָּה (Q.) אָבָה (Q. Pô. Hǐ.) Meditate; (A) הָיָה (Q. Nǐ.) Be; (B) הְבָּה (Q. Make a noise; (B) הָרָה (Q. Pǐ. Hǐ.) Live; (B) הְרָה (Q. Nǐ. Pǐ. Pǔ. Hǐ. Hǒ. Hǐthp.) Be sick; (B) הְרָה (Q. Pǐ. Hǐ.) Live; (C. Nǐ. Pǐ. Pǔ. Hǐ. Hǒ. Hǐthp.) Be sick; (P) הְרָה (Q. Encamp; (IO) הְרָה (Q. Nǐ. Pǔ. Hǐ.) (Q. Nǐ. Hǐ. Hǐthp.) Be angry; (II.) הְרָה (Q. Nǐ. Pǔ. Hǐ.) Wipe off; (II.) הְרָה (Q. Nǐ. Hǐ. Hǒ. Hǐthp.) Go up; (II.) אָלָה (Q. Nǐ. Pǐ. Hǐ.) Answer; (II.) אָלָה (Q. Nǐ. Pǐ. Pǔ. Hǐ. Hǐthp.) Aflict; (II.) אָלָה (Q. Nǐ. Pǐ. Pǔ.) Do, make; (II.) בְּרָה (Q. Nǐ. Pǐ. Pǔ. Hǐ.) Meet; (II.) אָלָה (Q. Nǐ. Pǔ. Pǔ.) Watch, overlay; (II.) הְרָה (Q. Nǐ. Hǐ.) Meet; (II.) הַרָּה (Q. Nǐ. Pǔ. Hǐ. Hǐthp.) See; (II.) הְרָה (Q. Nǐ. Hǐ.) Meet; (II.) הַרָּה (Q. Nǐ. Pǐ. Hǐ. Hǐthp.) Feed; (II.) הְלָה (Q. Nǐ. Hǐ.) Be feeble; (II.) הַרָּה (Q. Nǐ. Pǐ. Hǐ. Hǐthp.) Be pleased.

102. VERBS DOUBLY WEAK.

In the following list there are given synopses, or partial synopses, in various stems, of those verbs whose inflection presents special difficulties:

- 1. אֹבֶר be willing—Qăl: אֹבֶר אָבָר, (אֲבִיתֶם), אֹבֶר אֹבוּ), אֹבֶר אֹבוּ), אֹבֶר אֹבוּן
- אָרָה (מַבְנֵי יְצֵּרְיָנֵי יְצֵּרְיָנֵי יְצֵּרְיָנֵי יִצְיְרָבָּוּ), יְצֵּרְיָנִי יְצֵּרְיָנִי יְצֵּרְיָנִי יְצֵּרְיוֹת יִצְּרִי יִּרְרּוֹן. אָרִיוֹת (Imv.).

- 3. אַבֿוֹא פּתּפר-Qăl: פָּאָהָ, הְבָּאָה, בָּאָה, בָּאָה, בָּאָה) פּוֹא (בָּאֹה, בּוֹא הבֹוֹא הָבָא, בְּבָא, הָבָא, הָבָא, הָבָיא הָבָיא הובָא (אַבָּא, הָבָיא הובָא הובָא הובָא הובָא יוּבָא הובָא הובּא הובָא הובּא הובָא הובָא הובּא הובָא הובּא הובּא הובָא הובּא הובּ
- 4. הְיָה be—Qal: הְיָה, הְיָה, יְרְיָה, הְיָה, הְיָה, הִיה, הִיה, הִיה, הִיה, הִיָּה, הִיָּה, הִיָּה, הִיָּה, הִיָּה, הִיָּה, אַזְּףּה.: הַנְּה, הִיּה, הוֹיָה, אַזְףּה.: הַיָּה, הַיָּה, הַיָּה, הַיָּה, הַיִּה, הַּיִּה, הַיִּה, הַיִּה, הַיִּה, הַיִּה, הַּיִּה, הַיִּה, הַיְּה, הַּיְּה, הַיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַיְּה, הַיְּה, הַּיְּה, הַיְּה, הַיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַיְּה, הַּיְּה, הַּיּה, הַיְּה, הַּיּה, הַּיּה, הַּיּה, הַּיּה, הַּיּה, הַּיּה, הַּיּה, הַּיּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיְּהְיָּה, הַּיְּה, הַּיּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיּה, הַּיּה, הַּיְּה, הַּיּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיְּה, הַּיּה, הַּיְּה, הַּיְּהְּהְּהְּהָּהְּהְּהְּהְּהְּהְּהָּהְּהָּהְּהְּהְּהְּהְּהְּהְּהְּהְּהְּהְּהְּהְה
- 5. הַיָּה (יְחִיוֹ) יְרְיָה (יְחִיוֹ) הָיָה (יְחִיוֹ) הָיָה (חָיוֹ) הַיְרָה (חָיוֹ) הַיְרָה (חַיֵּה (חָיוֹ) הַיְרָה (חַיֵּה (חָיַה (חַיֵּה (חַיֵּה (חַיֵּה (חַיֵּה (חַיֵּה (חַיַּה (חַיִּה (חַיַּה (חַיִּה (חַיַּה (חַיַּה (חַיִּה (חַיַּה (חַיַּה (חַיַּה (חַיַּה (חַיַּה (חַיַּה (חַיַּה (חַיִּה (חַיַּה (חַיִּה (חַיִּה (חַיִּה (חַיִּה (חַיִּה (חַיִּה (חַיִּה (חַיַּה (חַיִּה (חַיְיּה (חַיִּיּה (חַיִּה (חַיִּה (חַיִּה (חַיִּיה (חַיִּה (חַיִּה (חַיִּה (חַיְיּה (חַיְּה (חַיְיּה (חַיְּה (חַיְּה (חַיּיה (חַיְּה (חַיְּה (חַיְּה (חַיְיּה (חַיּיּה (חַיּיּה (חַיְיּה (חִיּיּה (חִיּה (חִיּיּה (חַיְיּה (חַיְיּה (חַיְיּה (חַיְיּה (חַיְיּה (חַיְיּ
- 7. אָצָי go forth—Qăl : אָצָי, אָצֵי, אָצֵי, וְצוֹא, צָאל, אָצָי ; Hǐph.: הוֹצִיא, הוֹצָא, הוֹצָא , וֹצִיא, הוֹצָא , הו
- 8. עַיַר know—Qăl: עַיר, עַיר, עַדַ, עַד, עַד, עָד, אַדָּע, אַירי, אַדע, אווירי, אַדער, אווירי, אַדער, אַדער, אַדער, אַדער, אַדער, אַדער, אַדער,
- 10. יְרֵה cast, instruct—Qăl: יְרָה, הְיָרֶה, הְיָרֶה, הְיָרֶה, הֹרְיָר, הֹרֹרָה, וּיְרָה, הֹרְיָרָה, הֹרְיָרָה, הוֹרָה, הוֹרִה, הוֹרָה, הוֹ
- 11. נְטָה ,נְטוֹת ,נְטָה ,נִטָּה ,נְטָה ,נְיִים ,נְיִיּיָם ,נְיִיְּיִים ,נְיִיְּיִים ,נְיִיְיִים ,נְיִיְיִים ,נְיִיְיִים ,נְיִיְיִים ,נְיִיְיִים ,נְיִיְיִים ,נְיִיְיִים ,נְיִיְיִים ,נְיִיְיִים ,נְיִים ,נְייִים ,נְייִים ,נְייִים ,נְייִים ,נְייִים ,נְייִים ,נְייִים ,ניים ,נְייִים ,נְייִים ,נְייִים ,נְייִים ,נְייִים ,נְייִים ,ניים ,נ
- ווֹ, נְשָׂא $lift\ up-Qăl:$ נְשָׂא, נְשָׂא, נְשָׂא, נְשֹׁא (also שָׂאֵת and נְשֹׁא, נְשָׂא, נְשָׂא), נְשֹׁא נִשְׁא.
- 14. אָלֵי walk-Qăl: לֵכֶת, אֵלֶ אָלָי; Hĭph.: הוֹלִיף (rarely הַיִּלִיף, הוֹלִיף, יוֹלִיף, הוֹלִיף, הוֹלִיף, הוֹלִיף, יוֹלִיף, הוֹלִיף, הוֹלְיף, הוֹלְייף, הוֹלְייף, הוֹלְיף, הוֹלְייף, הוֹלְיף, הוֹלְי
- 15. קלָף walk—Qăl: הַלֵּךְ, הָלוֹךְ, הָלוֹךְ, הָלוֹךְ, הָלוֹךְ, הַלוֹךְ, הַלֹּרְ, אַנְחֵלָּף, מַזְרָּרְ. יְנָחֱלַף.

- 18. עְשָׁה אָנְשׁה עָשָׁה אָנְשָׁה אָנְשָׁה עָשָׁה עָשָׂה, עָשָׂה, עָשָׂה, עָשָׂה, אַנְשָׁה, אַנְשָׁה, אַנְשָׁה, אַנְשָׁה, אַנְשָׁה, אַנְשָּׂה, אַנְשִּׂה, אַנְשִּׂה, אַנְשִּׂה, אַנִּיּה, אַנִיּה, אַנִּיּה, אַנִיּה, אַנִּיּה, אַנִּיה, אַנִּיּה, אַנִּיּה, אַנִּיה, אַנִּיּה, אַנִּיּה, אַנִּיּה, אַנִּיה, אַנִּיּה, אַנִּיּה, אַנִּיה, אַנְיּה, אַנְיּה, אַנִּיה, אַנִּיה, אַנִּיה, אַנִיה, אַנִּיה, אַנִּה, אַנְיה, אַנִּיה, אַנִּיה, אַנִּיה, אַנִּיה, אַנְיה, אַנְיה, אַנִּיה, אַנִּיה, אַנְיה, אַנִּיה, אַנִּיה, אַנְיה, אַנְיה, אַנְיה, אַנְיה, אַנְּיה, אַנְיה, אַנְיה, אַנְיה, אַנְיה, אַנְיה, אַנְּיה, אַנְיה, אַנְיה, אַנְיה, אַנְיה, אַנְּיה, אַנְּיה, אַנְיה, אַנְיהָּה, אַנְיה, אַנְ
- 19. יְרָאָה פּפּ—Qăl: יְרָאָה ,רָאָה ,וֹנַהַנֶּא ,וַנַיְרָא ,וַנִירָא), יְרָאָה ,רָאָה ,רְאָה ,וּרָאָה ,בּרְאָה ,בּרְרָאָה ,בּרְאָה ,בּרְרְאָה ,ב
- 20. שְׁתְּבוּ (יִשְׁתְּחָנֶה הִשְּׁתְּחָנֶה, הִשְּׁתְּחָנֶה, הִשְּׁתְּחָנֶה, הִשְׁתְּחָנֶה, הִשְׁתְּחָנֶה, הִשְׁתְּחָנֶה, הִשְׁתְּחָנֶה, הִשְׁתְּחָנֶה, הִשְׁתְּחָנֶה, הִשְׁתְּחָנֶה, הִשְׁתְּחָנֵה, הִשְּׁתְּחָנֵה, הִשְׁתְּחָנֵה, הִשְׁתְּחָנֵה, הִשְׁתְּחָנֵה, הִשְּׁתְּחָנֵה, הִשְׁתְּחָנֵה, הִשְּׁתְּחָנֵה, הִשְּׁתְּחָנֵה, הִשְּׁתְּחָנֵה, הִשְׁתְּחָנֵה, הִשְּׁתְּחָנֵה, הִשְׁתְּחָנָה, הִשְׁתְּחָנֵה, הִשְׁתְּחָנָה, הִשְׁתְּחָנָה, הִשְׁתְּחָנָה, הִשְׁתְּחָנָה, הִשְׁתְּחָנִים, הִישְׁתְּחָנִים, הִשְׁתְּחָנִים, הִּישְׁתְּחָנִים, הִשְׁתְּחָנִים, הִשְׁתְּחָנִים, הִשְׁתְּחָנִים, הִישְׁתְּחָנִים, הִישְׁתְּחָנִים, הִישְׁתְּחָנִים, הִישְׁתְּחָנִים, הִישְׁתְּחָנִים, הִּישְׁתְּחָנִים, הִּישְׁתְּחָנִים, הִישְׁתְּיבָּים, הּייבּים, הִישְׁתְּיבּים, הִישְׁתְּיבִּים, הִייבוּים, הּייבוּים, הְייבוּים, הּייבוּים, הְייבוּים, הּייבוּים, הּייבוּים, הּייבוּים, הּייבוּים, הְייבוּים, הְייבוּים, הְייבוּים, הְייבוּים, הְייבוּים, הְייבוּים, הְייבוּ

103. DEFECTIVE AND KINDRED VERBS.

- 1. a. בוש be ashamed, Hiph. הַבִּישׁ; but also יַבִשׁ from יַבִשׁ from יַבִשׁ
 - b. מוֹב be good; but Impf. ייטֵב, and Hĭph. הַיִּטִיב from יָטֵב from יָטֵב.
 - c. ינור be afraid; but Impf. ינור from זון from אינור.
 - d. יְבְיין awake, used only in Impf.; the Hiph. Perf. יָבִיין (from יָבִיין) being used as Perfect.
 - e. נְבַּיץ break in pieces, Pi. נְבֵּיץ; but Impf. יְבּוּץ, Imv. יְבּוּץ, Nǐph. הָהְבּוֹצִין, Pôlēl נְבַּיץ, Hǐthpô. הָבּוּץ, Hǐph. רָבּוֹצִין, come from יְבּפּוֹץ
 - f. שָׁתָה from הַשְּׁלָה from הָשְׁלָה from הַשְּׁלָה.
- 2. a. אָיַ add, used in Qăl, but the Inf. const. and Impf. (אָיָםִיף and אָיֹבִיף) are taken from the Hĭph'îl.
 - b. נְגַשׁ approach, with Qal Impf., Imv. and Inf. const. (נָשׁ אָ מָיָנִשׁ), but Naph'al Perf. (נְגַשׁ).
 - c. נְחָהָ lead, with Qăl Perf. and Imv. (נְיָבֶהָר), but Hĭph. Impf. (יַנְבֶּחֶר).
 - d. נְתַר out, with Qal Impf. (יִתַר) and Niph. Perf. (נַתָּר).
- 3. הנם and הְכֵּם be warm; שָׁכֵם and יָשַׁם lay waste; הום and הוח הענה אושה; ישׁם and היִי and הִיי and הִיי and הִיי and הְיַבְ and בְּבַר and בְּבַר and בְּבַר and בְּבַר and הְבַר and הְבַר and הְבַר and הַבָּר and בְּבַר and בְּבַר and בִּנְ בַּר and הַבָּנ בִּנְ יִישׁם and בִּנְ בַּנְ בַּנְ הִיּנְ בַּנְ בִּנְ בִּנְ הִיּנְ בַּנְ בִּנְ מִיִּ בְּנִ בְּנִבְּנִ בְּנִ בְּנִ בְּנִ בְּנִ בְּנִ בְּנִ בְּנִ בְּנִ בְּנְ בְּנִ בְּנִ בְּנִ בְּנִ בְּנִ בְּנִ בְּנִ בְּנִ בְּנִ בְּנִי בְּי בְּנִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִבְ בְּיִ בְּיִים בְּיִי בְּיִבְּי בְּיִי בְּיִי בְּיִים בְּיִי בְּיי בְּיִי בְּיִי בְּיי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיי בְּיִי בְּיִי בְיי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִי בְּיִיי בְּיִיי בְּיִיי בְּייִ בְּיי בְּיי בְייִיי בְּיִיי בְּיי בְּיי בְּיי בְּיי בְּיי בְּיבִיי בְּיי בְּיי בִּיי בְּיי בְּיבְיי בְייי בְּיי בְּיי בְּיבִיי בְּיי בִּיי בְּיבִּיי בְּיי

יצַר, אָרַל and איַ press; לְשֵׁל and שְׁלָל draw off; מָאַם, מָהַם and מָהָם melt.

- 1. In some cases, stems from different (though kindred) roots are used to make up the inflection of the same verb; such verbs are called *defective*.
- 2. In other cases, forms from different stems (of the same root) are used to make up the inflection of the same verb.
- 3. In many cases, two or more roots exist which have two radicals in common, and also the same general signification. These are called *kindred* verbs. This fact seems to point back to a time when verbs were biliteral, the third radical in each case being a later addition to modify the fundamental meaning of the original biliteral root, or to make this triliterality, after it had become characteristic, universal.

104. A COMPARATIVE VIEW OF THE STRONG AND WEAK VERBS.

1. THE OĂL PERFECT AND IMPERFECT.

	Perfect.	Impf. with ō.	Impf. with ă.	Impf. with ē.
	[qățăl]	[yăqţŭl]	[yăqțăl]	[yăqțĭl]
Strong	יַּקְמַל	יקטל	יִקְמַל	(יִקְמֵל)
'5 gut.	עַמַל	ייַעַטל ַ	ַּייֵע <u>ֶ</u> טֵל.	
'y gut.	קָאַל	יקאל ניקאל	יִקאַל	
'ウ gut.	לָמַח		יִקְמַח	
פ״ן	ڋؚؗڠۣڂ	יִפֹּל יִ	יִפַּל	ە <u>י</u> מל
עייע	קַם, קָנַם	יקט ,יקט	יַקט יַ	
פ״א	אָטַל אָטַל		יאטַל	יאמֶל
פ״ו	יָטַל		ייטַל	יַמֵל
י"ב	יָמַל יַ		ייטֵל	
ע"ו	(â) קָל	יָּכִלָּל ,יָקוּל ⁴	יָּקֹל(ô)	Constituting to control programme
ע"י	(â) לָל			יָקיל
ל"א	קָטָא		יִקְטָא	
ל״ה	קָמָה		יִקְטֶּה	

י Cf. also אָמָטל, קְמַל (\$ 64.2,3). ייָעָטל also יָיָעָטל; also יֶעָטל; also יֶעָטל; also יְיָעָטל; also יַיָעָטל. aOnly in verbs יְיָם and יִיָּעָטַל Jussive and with Waw Consec. in pause. Also יָיָעָטַל 6 Only in יִיָּעָטַל. 6 Only in יִיָּעָטַל

2. THE PÏ'EL AND PŬ'ĂL PERFECTS AND IMPERFECTS.

	Prel Perfect.	Pŭ'ăl Perfect.	Prel Impf.	Pŭ'ăl Impf.
	[qățțăl]	[qŭţţăl]	[y'qăţţăl]	[y'qŭṭṭăl]
Strong	יקטַל ,קטַל	קטַל	יַבַקְמֵיל	יָקטַל
gut.	עשל י	יעשל	יעפל	יעטל
y gut.	קחל קאל	קחל קאַל	זיקאל	ייקאל ייקאל
gut.	יק'מַח ²	קמח	יְבַלְטַח	יקטח
פֿ״ַ	ָנְטֵּל	ڋڡؙۣڗ	ڹٚۮۣؽڂ	יגטל
ע"ע	יקטט ק	קטַט	יַקטֵט	יקטט
. 6	יקוֹטֵט³	קוטט	יקומט	יקוטט
"	⁴קׂטָקט		יַבְשְׁבֵּש	
פ״ו	ישׁל י	יָטַל	ייַטֵּל ׳	יִיטַל
ע״ו	⁵ כתיל		יקיל	
44	⁶ כולל	קוֹלַל	יכולל	יקולל
46	⁴קלקל		יַבַלְבָּוֹל	
ל"א	קטא	קָטָא	יַקְטֵא	יָקטָא
ל״ה	קשָׁה	קַפָּת	יָלַשֶּׁה	יָּלֶשֶׁה

3. THE HIPH'ÎL AND HOPH'ĂL PERFECTS AND IMPERFECTS.

	Hĭph'îl Perf.	Hŏph'ăl Perf.	Hĭph'îl Impf.	Hŏph'ăl Impf.
	[hăqțăl]	[hŭqţăl]	[yăqțăl]	[yŭqţăl]
Strong	הקטיל	$(\ddot{m{c}})$ הַלְטַל 11	יַקְטִיל	יָקטַל
🔁 gut.	יהָעֶע'יל ¹º	יהָעְטַל¹²	ייַעַ טִיל יוּדְעַ	יָעָטַל
y gut.	הַקְאִיל	הָקְאַל	יַקאיל	יָקאַל
gut. حُ	הלָמִיחַ	בְלְפַח	יַקְטִיחַ	יַקְטַח:
פ״ן	הִפִּיל	הָפַּיל	יַּטִיל	יָפֵיל
ע״ע	הבט	הוקט	יָקַט	יוקט
פ״ו	הוֹטִיל	הוטַל	יוטיל	יוּטַל
ን' ኃ	היטיל		ייטיל ייטיל	
ע״ו	הַקִּיל	הוּקַל	יָקיל	יוקַל
ל"א	הַקְפִיא	הָקְטָא	יַקְטיא	יַקְטָׁא
ל״ה	הקטָה	הָקְטָה	יַקְטֶּה	יָּלְטֶּה

י Forms with a under the second radical are quite frequent. 2 In pause אַפָּטָּקְי Po'el. 4 Pilpel. 5 Rare. 6 Polel. 7 Also יְקְתָּל 10 Also הַקָּטֵל. 11 There are a few forms like הָקָטֵל. 12 Also יִנְטֵל 13 Also יִנָטֵל. 11 There are a few forms like יַנְטֵל 12 Also יִנָטֵל 13 Also יִנָטֵל 13 Also יַנָטֵל 14 Also יַנָטֵל 15 Also יַנָטֵל 15 Also יַנָטֵל 16 Also יַנָטֵל 17 Also יַנָטֵל 18 Also יַנָטֵל 18 Also יַנְטֵל 19 Also יַנְטֵל 19 Also

4. THE NÏPH'ĂL AND HÏTHPĂ'ĒL PERFECTS AND IMPERFECTS.

	Nĭph'ăl Perf.	Nĭph'ăl Impf.	Hĭthpă. Perf. Hĭ	thpă. Impf.
	[năqțăl]	[yĭqqățăl]	[hĭthqăţţăl]	[yĭthqățțăl]
Strong	נִקמַל	ייַקטל	התָקְמֵּל	יָתְקַמֵּל
של gut.	<u>יְנְעַ</u> טַל²	יִנְעָמַל	הָתְעַמֵּל	יִרִעֲטֵל
y gut.	נִקאַל	יַקאַל	יּהִרְקָּאֵל [°]	•יתָקָאֵל
לי gut.	נַקְמַח	יַּקְמַח	הַתְבַּשְׁמַח	יתַקשַׁח
פ״ן	נִמַּל	ינְשׁל	הָתְנַמֵּל	יָרָגנַמֵל
ע״ע	נָקַמ	יַקַט	הָתְקַמֵּמ	יִרְקַמֵּמ
ע״ע	, .	•	הַהְקוֹטֵט	יתקוטט
פ״ו	נוטַל	יָנָטֵל	הָתִיפֵּיל	יתימל
ע״ו	נָקוֹל	יִלְוֹל	הָתְקוֹלֵל	ירִנקוֹלֵל
ע״ו	, .	,	הָתְקַלְקול	יתקלקל
ל״א	נקטא	יַקטא	הַתְקַפֵּא	יתקטא
ל״ה	נַלְטָה	יַּלְטֶּה	הֹתְכַשְׁמָה	ירִבַּשְׁת

5. THE VARIOUS INFINITIVES CONSTRUCT.

[q'tūl] [hĭqqăţāl] [qăţtāl] [hŏq Strong 'cai'						
וְטַל הַקְטִיל קַמָּל הָקָטֵל פֿקטל פּקטל מַנְטַל הַעָּטֵל הַעָּטֵל הַעָטֵל הַעָטֵל הַעָטֵל הַעָטֵל הַעָטֵל הַעָטֵל הַעָטֵל הַעָטֵל הַעָטֵל הַעָּטֵל הַעָּטֵל הַקְאַל קּאַל הִקּאַל קּאַל הִקּאַל קּאַל קּבִיל קּאַל הִקְטַח הַקְטַח קְטַחַ מּעִיע בְּטַח הַקְטַח קְטַח בּיִקט פִין פּין הַנְטֵל עָלֶת נְטֵל פּיִן הוֹטִיל יִטֵּל הוֹטִיל יִטֵּל הוְטֵל עָלֶת יְטִל פּ״ִו בְּיִטִּל הַיִּטְל פִייִר הַיִּטִל קּיִל הִקּיל הִקּוֹל קּוֹל קוֹל עִייִל פּ״ִו הַקְיל קוֹל קוֹל קוֹל ע״ִו בּיִייִל הִקּוֹל קוֹל קוֹל ע״ִו בִייִל עִייִל יִטֵּל הִקּוֹל קוֹל קוֹל עִיין עִייִל יִטְיל הַקּטָא קַטַא לִיא קַטָּא לִיא קַטָּא הַקְטָא לִיא קַטָּא לִיא קִטָּא לִיא הַקְטַא לִיא הַקְטַא לִיא לִיאַ		Qăl.	Nĭph'ăl.	Ρĭ'ēl.	Hĭph'îl.	Hŏph'ăl.
וְטֵל הַאֲטִיל עַטֵּל הַעָּטֵל אֲטַטּל הַעָּטֵל הַקְעָטִל עַטֵּל הַקְעָטֵל אַטָּל הַקְעָטֵל הַקְאָיל קַהֵל קּאָל הִקּאָל הָקְאֵיל קּאָל הִקּטָח קְטִחַ בּקְטִּח בִּקְטִיח בַּקְטִּח בְּקְטִיח בַּקְטִּח בְּקָטִח בְּקְטִיח בַּטְּיל פּ״ן הַנְטֵל טָלֶת נְּטֵל פּ״ן הַנְטֵל הָקִטְל פּ״ן בַּייל יָטֵל הּוְטִיל פָ״ן הוּטִיל יָטֵל פּ״וּ — הַיִּטִיל פּ״וּ — הַיִּטִיל פּ״י בּייִיל פּ״י הַקְטִיל קּוֹלַל הִקּוֹל קוּל קוּל ע״ו הַקְטִיל קוֹל הִקּוֹל קוּל ע״ו הַקְטִיא קַטֵּא הִקְטֵא קִטִא לִ״א קַטָּא הִקְטַא קִטִא לִ״א לִישָׁא הַקְטָא קִטִיא לִי״א לִייא לִייא לִייא		[qʻṭŭl]	[hĭqqățăl]	[qățțăl]	[hăqţăl]	[hŭqţăl]
וְטֵל הַאֲטִיל עַמֵּל הַנְעֵמֵל אֲטֵל מַּפּנּ אַל הַקְאִיל קַבֵּל הָקָאֵל הָקְאֵל קְאֵל הַקְּאֵל הַקְּאֵל הַקְמָית בְּקְמִית בַּמָּח הִקְמַח קְטִח בּיקְמִית בַּמָּח הָנְמֵח קְטִח בּיקְמִית בּיִמְיל פּ״ן הַנְמֵל מָלֶת נְּטֵל פּ״ן הַנְמֵל הָנְמֵל מָלֶת וְיָטל פּ״ן בַּיע ע״ע בַּמַל הוֹטִיל יָמֵל הּוְטֵל מָלֶת וְיִטל פּ״וּ בּיייניל פּ״וּ בּיייניל פּ״וּ הַנְמֵל קוֹל קוֹל קוֹל ע״וּ בּיייניל פּ״וּ הַקְמִל קוֹל קוֹל עִייל ע״וּ הַקְמִל קוֹל עִייל ע״וּ בּייִמִיל קוֹל הִקּוֹל קוֹל ע״וּ הַקְמָא קַמִּא לְיִא עִ״וּ	Strong	⁵קטל	הַקְמֵל	קַטָּל	הַקִּטִיל	הָקְמַל
יְאַל הַקְּאִיל קַהֵל ,קּאֵל הִקּאֵל הְקָאֵל הְקָאֵל הְקְאֵל הְקְאֵל הַקְאִיל קַהֵל ,קּאֵל הִקְאֵל הִקְאֵל הְקָאֵל הְקָאֵל הְקָטֵח הְקְטֵח כְּקְטִח בְּקְטִח בְּקְטִח בְּקְטִח בְּקְטִח בְּקְטִח בְּקָטִח בְּקָטִח בְּקָטִח בְּיִלְטִל פּ״וּ הִנְטֵל מָלֶת ,יְטֵל פּ״וּ בּ״וּ הוֹטִיל יְטֵל הִנְּטֵל מָלֶת ,יְטֵל פּ״וּ הִיטִיל — — יְטַל פּ״וּ הַקּוֹל קוֹל קוֹל ע״וּ הְקוֹל קוֹל קוֹל ע״וּ הַקּוֹל קוֹל ע״וּ הַקְטִא בְקָטִא קַטָּא הִקְטֵא קְטָא לִ״א הַקְטָא קָטָא לִ״א הַקְטָא קָטָא לִ״א הַקְטָא קָטָא לִ״א הַקְטָא לְ״א הַקְטָא לְ״א	🧿 gut.			עַמֵל		ָּהָעָ <i>ט</i> ָל
לְטַח הַקְּטִיחַ קַּטַח הָקְּטַח קְּטִחַ שּנּג לְּטִל פּ״ן בּיקּטַח הָקְטַח קְּטִיחַ בּיקְטַח הָבְּטַל פּ״ן בּיקיט הַבְּטַל בָּיָל בָּ״ן בּיִּטְל פּ״ן הַבְּטַל הָנְטֵל בָּיֶל פּ״וּ בּ״וּ בִּייִל בִּייל פּ״וּ בּ״וּ בּ״וּ בִּייִל בּ״וּל פּ״וּ בּ״וּ בִּייל קּיִל הַקּוֹל קוּל פִּ״וּ הַקּיל קוּל ע״וּ בּ״ן בְּיִל ע״וּ בּיִיל קוֹצֵל הַקּוֹל קוּל ע״וּ בּיִיל ע״וּ בּיִקְטִיא קַטַא הַקָּטֵא קִטָא לִ״א הַקָּטָא קִטָא לִ״א הַקָּטָא קִטָא לִ״א לִ״א הַקָטָא קִטָא לִ״א	y gut.	קאל		יַל יָלָאַל	הַקָאִיל קַהַ	רָקְאַל
הַטְּלּל נַטֵּל הַנְּטֵל טֵלֶת, גְּטִלּל פּ״ן הָבְטֵל קוֹטֵט הִבְּטֵל טֵלֶת, גְּטִלּל פּ״ן טַל הוֹטִיל יָטֵל הְּנָטֵל טֵלֶת, יְטִל פּ״וּ הַיִּטִיל יָטֵל הְּנָטֵל טֵלֶת, יְטַל פּ״וּ הַיִּטִיל קוֹלל הִקוֹל קוּל ע״וּ הַרְיִל קוֹל הִקוֹל ע״וּ קִיל ע״וּ קָטָא לִ״א הַבְּטָא לִ״א לִ״א	ל gut.	קטת	הַלְּמַח		,	הַקְשַׁח
טַל הוֹטִיל יָטֵּל הוְטֵל טֵלֶת יְטֵּל פ״וּ הֵיטִיל יִטל פ״י הָקִיל קוֹלֵל הִקוֹל קוּל ע״וּ קיל ע״י קִיל ע״י קָטָא קַטֵּא הָקָטָא קָטא ל״א	פֿ״ן	וַלֶת, גְטׁל		נמל	הַוּמִּיל	
טַל הוֹטִיל יָטֵּל הוְטֵל טֵלֶת יְטֵּל פ״וּ הֵיטִיל יִטל פ״י הָקִיל קוֹלֵל הִקוֹל קוּל ע״וּ קיל ע״י קִיל ע״י קָטָא קַטֵּא הָקָטָא קָטא ל״א	ע״ע	קט	הַקַּט	קוטט	הָקֵמ	
הַיטִיל <u></u> הַיטִל פּ״י הָקִיל קוֹלֵל הִקּוֹל קוּל ע״וּ הַקְטִיא קַטֵּא הָקָטָא קָטא ל״א	פ״ו					רוּטַל
קיל ע״י זָטָא הַקְטִיא קַטַא הָקָטָא קיטא ל״א	פ״י		·		היטיל	
קיל ע״ר קטא ל״א הַקְטָא קטא ל״א	ע״ו	קול	הִקוֹל	קוֹלֵל	הָקִיל	
): "JT " "J= T	ע״י	קֿיל				
	ל״א	קטא	הַקְּטֵא	קמא	הַקְטִיא	הָקְטָא
j:	ל״ה	קשות	הַקְמוֹת	קשות	הַקְמות	הַקְּטות

יַקטַל Rarely יִקְטַל. ² Also נְיָעָטַל. ³ Also הָתְקָחֵל. ⁴ Also יִתְקָחֵל. ⁵ Rarely קטַל.

XII. Nouns.

105. THE INFLECTION OF NOUNS.

- 1. אָטֶר Saying, from דָבָר Word, from דָבָר Death, from בְּנֶוּת בְּנֶוּת בְּנֵוּת Death, from בְּנוֹת
- 2. אָרָצָה (1:24); מַלְכִי-צָרֵק (1:24); אַרָצָה (20:1); אָרָצָה (13:14).
- 3. חַיָּה (1:24); באשׁית (1:1); בַּמִּים (1:22); אֹתֹת אוֹת (1:14); עִיגִים (1:26).
- 4. רָקִיעַ–רַקיעַ (1:14); הוָת–דָנָה (1:26); פָנִים (1:2).
- 5. יָרוֹ—יָר (3:22); אָישֵׁרְ—אִישׁ (3:5); אָישֵׁרְ—אָישׁ (3:16).

The inflection of nouns includes,

- 1. The formation of the noun-stems from the root (22 106.—118.), or from other nouns (2 119.);
- 2. The formation of cases (§ 121.),—a means of inflection almost lost in Hebrew;
 - 3. The addition of affixes for gender and number (22 122, 125.);
- 4. The changes of stem and termination in the formation of the construct state (% 123, 125.);
 - 5. The addition of pronominal suffixes (?? 124, 125.).

106. NOUNS WITH ONE, ORIGINALLY SHORT, FORMATIVE VOWEL.

- 1. a. [לְטֶלְ, for qătl]; אָרֶץ Earth; עָרֶב Evening; אָבֶן Stone; אָבֶן Swarm.
 - b. [לַטְלָן for qtt]; עֲיֶב Herb; בַּפֶּר Book; עָיֶר Help; עַיָר Eden.
 - c. [לְטֶל] for qŭtl]; אָטֶר Morning; אָטֶר Darkness; אָטֶר Saying.
- 2. a. אַרַן Seed; וְצַאַ Perpetuity; אַרַח Path; עַער Youth; תַחַת Under.
 - b. אָרָ (= אָרָהָי) (cf. אָנְפִי= אָפָי) Nose; אָרָ (= אָרָהָי) Goat.
 - c. מַלְּמְםְ (= יְם מָלְ Mother; חֹק (= חָקָה) Statute; יָם (= יָם) Sea.

- d. תַּנֶוּךְ Death; תַּנֶוּךְ Midst; וּוֹם Day; בּיִר, Day; אַנְרָרְ Might; אוֹם (=קוֹףָ Day) Day; אוֹר (=קוֹףָ Day) Day; אין (=קוֹףְ Day) Day
- e. בֶּבֶה Waste; בֶּבֶה Weeping.
- 3. דְבֶשׁ Honey; מָעַט A little; בּאָש Stench; אָב Well.
- 4. a. מַלְכָּה Queen; מַלְכָּה Maiden; חַיָּה Life; שׁלְוָה Rest.
 - b. מנחה (Covert; שְּמָחָה Gladness; אָמָרָה Saying; מנחה Gift.
 - c. אָכְלָה Food; הַכְּמָה Wisdom; חָקָה (= הָקָקָה) Statute.
- 1. These nouns, called Segholates, had, originally, one short vowel (ă, ĭ or ŭ), which, generally, stood with the first radical. A helping-vowel was then inserted under the second radical (§ 37.2), and the formative vowel, now standing in an open tone-syllable, was heightened: ă to é; ĭ to $\bar{\mathbf{e}}$; ŭ to $\bar{\mathbf{e}}$.
- 2. When the root contains one or more weak radicals, certain changes occur:—
- a. In 'y or ' γ guttural stems, a is the helping-vowel, instead of a; and, in 'y guttural a-class stems, the original formative a stands unheightened.
- b. In "y stems,) is assimilated, represented in the following consonant by Dāghēš-forte, and then rejected from this consonant whenever it is not followed by a vowel.
- c. In y"y stems, the second and third radicals are contracted; but the doubling shows itself only when a vowel-addition is made.
- d. In \"\"\"\" and \"\"\"\" stems, \"\" and \" are sometimes preserved in the absolute state; but, in many nouns, they suffer contraction with the preceding yowel.
 - e. In הייל stems occur formations ending in '..., and ה...
- 3. In a small number of nouns, the formative vowel stands under the second radical, instead of under the first; in these, \breve{a} suffers no change; but \breve{i} and \breve{u} , under the tone, become \bar{e} and \bar{o} ; no helping-vowel is needed.
- 4. Many feminine nouns are formed from Segholate stems; the feminine ending being added to the primary form (קְמָלְ , קְמָלְ); but an original ŭ is generally deflected to ŏ.

י Cf., however, לֶחֶם bread, בַּחֶם womb.

Note 1.—The Qăi Infinitive const. (יְמַלָּה) = q'tŭl = qŭtl) is really a Segholate; while the Inf. const. of verbs מַלְהָ פֿיין and מַלָּה, פֿיָל, are Segholate formations. well as such Infinitive forms as דעה וויראה, are Segholate formations.

Note 2.—Segholates, "standing at the first remove from the root, express, as nearly as possible, its simple idea, either abstractly, or as it is realized in some person or object which may be regarded as its embodiment or representative."²

- 107. NOUNS WITH TWO, ORIGINALLY SHORT, FORMATIVE VOWELS.
- 1. a. [לְּטֶר for qǎtǎl]; אָרָם Man; הְבֶּר Wise; ישָׁר Vord; ישָׁר Flesh; אָרָם Camel; בְּעָר Corn; הַבְּי Violence. הַבְּר (= qǎwa˙m) Rising; הַבְ (= rawa˙m) High. הָבֶר (= sădha˙y) Field; יְבָר Beautiful; הָר Pregnant; יְר (for הַבָּר Hand; בַּר (for הַבָּר) Blood.
 - b. [לְמֵלֹן for qattil]; אָמֵן Old man; בְּבֶר Heavy; אָמֵן Truly; מָגן Shield; אָמֵן Heel; עָיִרְ Weary; יָמָן Fat; חָמֶר Deficient; מָת (= mawith) Dead; וְגַר (= gawir) Stranger.
 - c. [לְּטְלֹּזְ for qãtãl]; עָלֹק Round; עָלֹק Deep; גָקֹד Spotted; עָרֹם Naked; אָרֹם (cf. מְטַנִּים) Small; אָרֹם Red.
 - d. אַלְע for qĭṭăl]; בְּבֶב Heart; צֵלְע Rib; הַטֶּר Bitumen.
- 2. אֲדָטָר: [קְטָלָה] אֲדָכָּת Righteousness אֲדָטָר: [קְטָלָה] Righteousness אֲדָטָר: [קְטַלָּה] Righteousness בּהַטָּר: [קְטַלָּה] Righteousness בּהַטָּר: [קְטַלָּה] Righteousness בּהַטָּר: Righteousness בּהָטָלָר: Righteousness בּהַטָּר: Righteousness בּהַטָּר: Righteousness בּהָטָלָר: Righteousness בּהַטָּר: Righteousness בּהַטָּר: Righteousness בּהַטָּר: Righteousness בּהַטָּר: Righteousness בּהַטָּר: Righteousness בּהַטָּר: Righteousness בּהַטְּיָל: Righteousness בּהַטְיָל: Righteousness בּהַטְיָּל: Righteousness בּהַטְיָל: Righteousness בּהַטְיִלְּהָּיבְּיָלְיִילְּהָּטְיִלְּהָּיְלָּהְיִילְהָּיְלָּהְיָּהְיִילְּהָּיְלָּהְיִילְּהָּיְלְּהָּיְלָּהְיָּהְיָּהְיִילְּהְיָּהְיִילְּהָּהְיִילְּהָּהְיִילְּהָּהְיִילְּהָּהְיִילְּהְיִילְּהָּהְיִילְּהְיִילְּהְּהָּהְיִילְהָּהְיִילְּהְיִילְהָּהְיִילְּהְּהָּהְיִבְּהְיִילְהְיִילְּהְיִילְּהְּהְיִבְּהְּהְיִילְהָּהְיִילְהָּהְיִילְהָּהְיִילְהָּהְיִילְהָּהְיִילְהְיִילְהָּהְיִילְה

A second class includes nouns which are formed by the employment of two, originally short, vowels, ă—ă, ă—ĭ, ă—ŭ, ĭ—ă. These nouns are, for the most part, adjectives or participles:—

1. a. Original ă—ă, in strong stems, are heightened to $\bar{a}-\bar{a}$; in $\gamma''y$ stems, they contract and give \hat{a} ; \hat{a} in $\gamma''y$ stems, the second \check{a} is heightened, after the loss of γ or γ , to \acute{e} ; in a few cases of $\gamma''y$ stems, the final γ_{-} has been lost.

b. Original ă—ĭ, in strong stems, are heightened to $\bar{a}-\bar{e}$; in $\gamma^{\alpha}y$ stems, they contract and give \hat{e} .

3 This is the participial form of 1"y verbs in Qal.

י Cf. קטל, the form before suffixes. 2 Green's Hebrew Grammar, p. 208.

- c. Original ă—ŭ are heightened to ā—ō; the latter (ō), however, goes back to ŭ before additions for gender and number, a Dāghēš-forte being inserted in the final consonant.
 - d. Original ĭ—ă are heightened to ē—ā.
- 2. The feminines of these stems are made by the addition of $\mathcal{T}_{\underline{}}$; this addition requiring a change of tone, the vowel of the first radical is volatilized (§ 36. 3. b).

108. Nouns with one Short and one Long Formative Vowel.

- 1. a. [קטול = קטול $for\ qățâl]$; נְּרוֹל $Great;\ עָרוֹט Holy;$ קטול Honor; בּוֹר Great; עַרוֹן Great; עַרוֹן Great; עַרוֹן Great; עַרוֹן Great; עַרוֹן Great; עַרוֹן אַרוֹן Great; עַרוֹן אַרוֹן אָרוֹן אַרוֹן אָרוֹן אָרוֹן אָרוֹן אָרוֹן אַרוֹן אָרוֹן אָיוֹין אָייִין אָרוֹין אָרוֹן אָיוֹן אָרוֹן אָרוֹן אָרוֹן אָרוֹן אָרוֹן אָרוּן אָרוֹן אָיוֹן אָי
 - b. [קטיל] for qăṭîl]; אָסִיר Right hand; יָבִיין Prince; נְשִׂיא Anointed; נְשִׂיא Prophet; יָבִיין Overseer; צַעִיר Little.
 - c. [אָרוֹר for qatûl]; אָרוֹר Cursed, and all Qal pass. part's; אָצוּם Strong; אָבוּר Cunning; אַבוּר Week; אַבוּר Grain; אָבוּר Bereaved.
 - d. [לְטָל or לְטִל for qı̆tâl]; בְּרָב Writing; בְּרָב War; אַבָּר Work; אַרֹב God, אָבוֹש Man; חֲבוֹש Dream; אָרֹב River.
 - e. [לְטִיל] for qttîl or qttîl]; בְּרִיל Fool; בְּטִיל Column; בְּרִיל Ilol; בְּיִב Swine.
 - f. [קטול] for aŭtûl or aŭtûl]; גְבוּל Limit; לבוּשׁ Dress; גְבוּל Benefit; אַבוּל Strength; ברוב Cherub; רבוּשׁ Property.
- 2. בְּרוֹלֶה Great (f.); נְבִיאָה Prophetess; בְּרוֹלֶה Cursed (f.); בְּרוֹלֶה Virgin; מָנְנֶה Girdle; נְחִילֶה Flute; מָנְנֶה Truth.

A third class includes nouns which are formed by the employment of an originally short vowel in the penult, and an originally long vowel in the ultima. These nouns are, for the most part, abstract substantives, neuter adjectives, or passive participles:

- 1. a. Original \bar{a} —â become \bar{a} —ô, the first vowel being heightened to \bar{a} , the second, obscured to ô; this formation is to be distinguished from that with \bar{o} , described in § 107. 1. c. Here belongs the Qăl Infinitive absolute.
- b. Original ă—î become ā—î; here belong many nouns with a passive, and a few with an active signification.
- c. Original ă—û become ā—û; here belong all Qăl passive participles.

- d. Original Y-â become '-â or '-ô, the first vowel being volatilized, the second (â) being sometimes retained, but more frequently obscured to ô.
 - e. Original Y-î or ŭ-î become '-î, the first vowel being volatilized.
 - f. Original Y-û or ŭ-û become '-û, the first vowel being volatilized.
- 2. The feminines of these stems are generally made by the addition of the the the theorem in the same of the first radical becoming Š'wâ.

109. NOUNS WITH ONE LONG AND ONE SHORT FORMATIVE VOWEL.

- 1. [קוֹמֶל] for qâṭăl]; עוֹלֶם Eternity; אוֹצֶר Treasury; חוֹרָם Signet ring; חוֹרָם (for 'ôsăy) Making; עשׁר (for 'ôsăy) Creeping.
- 2. [קומל] for qâtĭl]; אוֹיֵב Enemy; רובל Pilot; בהן Priest; אֹנֵיב Going forth; רבש Creeping; הלך Walking, etc.
- 3. [לוְטָל] for qûṭăl]; עוּנָב Flute, organ; שׁוּעָל Fox.

Remark.—[קיטול for qîṭâl]; קיטור איחור איחור Nile; שיחור Nettle.

A fourth class includes nouns with a naturally long vowel in the penultima, and an originally short vowel in the ultima.

- 1. Original â—ă become ô—ā; here belong, besides many substantives, all ¬"¬ Qăl active participles, and also the Qăl act. part. fem. (in ¬¬ or ¬¬) of strong forms. The vowels do not change before af-fixes of gender and number.
- 2. Original â—ĭ become ô—ē; here belong a few substantives, and all strong Qăl participles; also those feminines of the form קַטָּלָה.
 - 3. Original û—ă become û-ā.

Remark.—There are a few nouns with an originally long vowel in both penult and ultima; the former, however, is probably long in compensation for an omitted Dāghēš-forte (§ 30. 2. c).

110. NOUNS WITH THE SECOND RADICAL REDUPLICATED.

Remark.—טָבָ Thief; מַבָּה Cook; חָרָשׁ Artificer; בָנָב Jealous.

2. [קטַל] for qı̆ttal]; קטַל Talent; אוָלָת Folly; אוָרָת Blindness.

- 3. [קטַל] for qattal]; מַקַל Shoot, rod; קַנָּיל To consecrate.
- 4. אַלֵּם for qĭtṭĭl]; עַקשׁ Dumb; חֵרֵשׁ Blind; חַרֵשׁ Deaf עַקשׁ Perverse; חַבֶּשׁ Clear-sighted; בְּכֵשׁ Throne; הַבָּע Mast.
- 5. a. [לְטָל] = qăṭṭâl]; see examples under 1. R. above.
 - b. [קְּמֵּל] = qı̆tṭâl from qătṭâl]; אָכֶר Husbandman; 1. R. above.
 - c. [לפול] = qiţţôl]; גבור Hero; שׁכור Drunkard; אפֿור אַפּור Sparrow.
- 6. [קְטִיל]; אַרִיר אָפויץ אַבּויץ אַנּויץ Righteons; אַסִיר Fettered.
- 7. [קטול]; אַמוּר Pillar; שַכּוּל Childless; חַנּוּן Merciful.
- 8. [קטור]; בקמור למור לשקוץ Abomination; בַּחְמִים Consolation.

A fifth class includes nouns whose second radical is reduplicated. This doubling intensifies the root-idea, giving it greater force or greater firmness:—

1. Formations like qățțāl are frequent, but with no special significance.

Remark.—It is a question whether nouns of this form indicative of occupation have \bar{a} or \hat{a} (see 5. a below); the corresponding Arabic have \hat{a} , yet some of these shorten the vowel to \check{a} in the construct state.

- 2. Formations like qĭṭṭāl are few; the feminines are generally abstract nouns.
 - 3. Formations like qățțēl are rare, except as Přel Infinitives construct.
- 4. Formations like qĭṭṭēl are, mostly, adjectives designating deformities and faults, physical or moral.
- 5. a. Formations like qățțâl are, properly, nouns indicative of occupation; but see 1. R. above.
- b. The form qYțțâl is the same as qățțâl with the penultimate ă attenuated to ĭ.
 - c. The form qĭṭṭôl is the same as qĭṭṭâl with â obscured to ô.
 - 6. Formations like qățțîl are adjectives expressing a personal quality.
 - 7. Formations like qățțûl are descriptive epithets of persons or things.
- 8. Formations like qĭṭṭûl are, for the most part, abstracts, and are often used in the plural.

111. NOUNS WITH THE THIRD RADICAL REDUPLICATED.

- 1. נְאָנֵי Tranquil; בְּעָנָן Green; נָאוָה (בְאָנֵי Comely; אָכִילֵל Faint; אָכִילֵל Splendor; אַכְילִיל Dark; הַהָּלל Pasture; אַבּרוּר Adulteries.
- 2. אָרַכְּרַם Full of twists; הַבְּכְבַּךְ Full of turns; אַרַכְּרַם Reddish; אַרַכְּרַם Blackish; אַרַלְקַל Rabble; עַרָלְקַל Crooked.
- 3. בַּרְכּר הַתְּחַת Frightful; בּוֹכָב (for בַּבְּכָב Star; בְּרְכּר בְּרָבּר אַנּלְנֵלְת אַ Skull; בַּרְבּוּק Flask.

A sixth class, closely related to the fifth class, includes:-

- 1. Noun-formations with the third radical reduplicated, the signification being, in general, the same as when the second radical is doubled.
- 2. A few words in which the second and third radicals are reduplicated, the signification being that of intensity, or repetition; in the case of adjectives of color, there is a diminutive force.
- 3. A few y''y and y''y stems, in which the contracted biliteral stem is reduplicated.

112. NOUNS WITH N, 77 AND ' PREFIXED.

- 1. אַבְעָר Finger; אָנְרוֹף Fist; אֵירָן Lasting; אַכָּזַר Violent.
- 2. הַאָּיִר To rise early; הַבְּדִיל To divide; הָאִיר To shine; הַּצְּלָה De-liverance; הַנְּלָה Waving; הַנְחָה Grant of rest; הַכָּר, Aspect.
- 3. יְלְקוֹם (Oil; יַּלְקוֹם Pouch; יְרִיב Being; יְרִיב Adversary; cf. the proper names יְלְהָוֹם,

A seventh class includes nouns formed by prefixing &, 7 or :-

- 1. A few nouns are formed by means of a prosthetic \aleph ; this \aleph is merely euphonic and has no significance.
- 2. A larger number are formed by means of a prefixed \overrightarrow{a} ; here may be included Hĭph'îl Inf's abs., and Inf's const., besides many verbal nouns formed after the analogy of the Hĭph'îl.
- 3. Nouns with a prefixed 'occur rarely as appellatives; but frequently as proper names.

113. NOUNS WITH > PREFIXED.

- 1. [מַקְטַל for מַקְטַל]; אַבְּלָת Food; מַמְלָכָה Kingdom; מַמְלָכָּת Kinife; מַמְלָּכָּן Gift; מֹנְלָּא Exit; מְסָבָּן Exit; מַסְכָּן Exit; מַסְכָּן Exit; מַסְכָּן Exit; מַרְאָּר Exit; מַרְאָר Exit Exi
- 3. [מַקְטָל for מַּלְטֵל; מֵלְבֵּק מַלְבּל מַּלְבֵּל מַלְבָּל Key; מַלְבֵּל בּיּל בּיּל מַלְטֵל Flesh-hook; מוֹקָשׁ Plough; מַנְּבָּל Smiting; מַנְנָן (= מַּלְבָּל Shield; מַנְלָשׁ Snare.
- 4. [מְקְטָל for מְּחֲבֵּה ; מְזְבֵּח Altar; מֶחֶב (= בּחַ Divan)
- 5. [מַקטָל for מַקטָל]; מַאַכְלֵּת Fuel; מָסְכָּה (ע"ע) Covering.
- 6. [בַּקְטָל , מַקְטוֹל , Booty; בָּקְטוֹל , Place; אַנְשוֹל , Song; בְּשׁוֹל , Stumbling-block.
- 7. [בְּקְטִיל הָמַקְטִיל הַ Dividing; בְּבְרִיל הַמְקְטִיל (= בּמְטִיר בּיִקְטִיל (Establishing).
- 8. [מַקְטוּל]; מֵלְבּוּשׁ Garment; מַנְעוּל Bolt; מְלְבּוּשׁ Granary.

An eighth class includes Nouns formed by prefixing 2, the same element which is used in the formation of participles. So far as concerns the vowels employed the following combinations may be noted:—

- 1. $a-\bar{a}$, the latter of which is heightened from \bar{a} . Feminines in \bar{n} and \bar{n} occur. In \bar{n} stems, \bar{a} is assimilated; in \bar{n} stems, aw becomes \bar{a} ; in \bar{n} stems, the usual contraction takes place, and the vowel of the preformative is heightened; in \bar{n} forms, the second \bar{a} is heightened to \bar{a} .
- 2. ĭ—ā, the former of which is attenuated, the latter heightened from an original ă; the usual vowel-changes take place in weak stems.
- 3. $\overline{a}-\overline{e}$, the latter of which is heightened from \overline{i} ; the usual vowel-changes take place in weak stems.
 - 4. ĭ—ē, the ĭ of which is the attenuation of ĭ (cf. 3.).
 - 5. ă-ō, the ō of which is heightened from an original ŭ.
 - 6. ă-ô, ĭ-ô, of which ô is obscured from â, while ĭ is attenuated from ă.

- 7. ă-î, Y-î, used only in the formation of HYph'îl participles (m.); the latter (Y-î) being used in Y'Y verbs.
 - 8. ă-û, not used to any great extent.

114. THE SIGNIFICATION OF NOUNS WITH > PREFIXED.

- 1. מַשָּׁרִיץ Destroyer; מְשָׁרִיץ A didactic poem (= instructor); מְשַׁרִיץ He who inspires terror; מַבָּסָה What falls off, chaff; מַבָּסָה Covering.
- 2. בְּאָבֶל Food; מֵלְקוֹחַ Booty; מֶלְכוֹר מִיּבְוֹר Psalm; בּיְבְעֹר That which is small; מֵרְחָק That which is remote.
- 3. מַלְכֵּרָת Knife; מַבְּהָתָם Key; מָנָן Shield; מַלְכֵּרָת Goad.
- י 4. מִישְׁכָּן Dwelling-place; מָרְבָּר Desert; מְוְבֵחַ Altar; רָקוֹם Place.
 - 5. מֶלְחֶמֶה Smiting; מֵרְוָה Sickness; מִישָׁר Straightness; מָלְחָמָה War.

The letter ב is from נְינה (who) or בָּה (what), and is used in the formation of nouns,

- 1. To denote the *subject* of an action; cf. its use denoting agency in Př'ēl, Hĭph'îl and Hĭthpă'ēl Participles.
- 2. To denote the *object* of an action, or the *subject* of a quality; cf. its use in Pu'al and Hoph'al Participles.
 - 3. The instrument by which an action is performed.
 - 4. The place (or time) in which an action is performed.
 - 5. The action or quality which is contained in the root.

115. NOUNS FORMED BY PREFIXING ...

- 1. [תְּקְטֵל for תְּוֹטֵל ; (?); תּוֹטֶל Tenant; תּוֹכֵחת Reproof; מִוֹטֵל South; תוֹרָת Thanks; תוֹרָת Law.
- 2. [הַקְטֵל for הָקְטֵל, הַרְהָר, בּוֹתְקְטֵל הַ Glory; הָקְטֵל Hope.
- 3. [הַקְטֵל for הַּהְטֵל]; הַשְׁבֵּץ Checkered cloth; הַקְטֵל Deep sleep;
 הַלְּכֵל Praise; הִפְּלֵח Prayer.
- 4. [תַּקְטִיל]; הַלְמִיר Disciple; הַבְרִיך Cloak; הַבְלְמִיר Completeness.
- 5. [תַּקְטוּל]; הַנְרוּר Bitterness; הַנְרוּם Consolation; תָּבוּן Understanding.

Remark. הפארת Deep sleep; השועה Deliverance; תכנהת Glory.

A ninth class of nouns includes those with the prefix \bigcap . This prefix is the same as that used in the Impf. 3 fem. It is used in a neuter sense, and is employed in the formation of abstract nouns, though rarely of concrete nouns. The cases cited above exhibit the various forms assumed by nouns of this class, as well as the vowel-changes which take place in formations from weak stems.

Remark.—Nouns with \bigcap prefixed have also, in the majority of instances, the feminine ending \bigcap _.

116. NOUNS FORMED BY MEANS OF AFFIXES.

- 1. a. בַּרְמֵל Garden; בַּרְמֵל Iron; גְבָעל Cup of a flower; קרַםֹל Ankle.
 - b. חַלְם Ladder; מַרִים Porch; חַרְטֹם Sacred scribe; פַּרִים Ransom.
- 2. a. אָרֵון Last; אָבִיון First; אָבִיון Poor; עָלִיון Most high.
 - b. אַבדן Gain; שַׁלְחַן Table; קרבן Offering; אַבדן Destruction.
 - c. בְּטְּחוֹן אָנְרוֹן Success; עְיָרוֹן Blindness; בְטְּחוֹן Memorial; עָצָבוֹן Pain; אָנְרוֹן Majesty; הָמוֹן Noise.
 - d. מְנְדוֹ, בְּנִדוֹ, LXX. Σολωμών, Solomon.

A tenth class of nouns includes those with affixes, 7, 2 and 1:

- 1. Nouns formed by the addition of γ and γ are few, and have no special significance.
 - 2. Nouns formed by the addition of 1 are numerous, including
- a. Adjectives formed either from a noun-stem (cf. § 119. 3), or from a root.
 - b. Abstract substantives ending in an.
 - c. Abstract substantives ending in ôn, obscured from ân.
 - d. Proper names, in which the 1 is often lost.

117. Nouns Having Four or Five Radicals.

- 1. תַּלְכִל Scorpion; נְּזְבֶּר Treasurer; תַּלְכִל Sickle; תַּלְכִל Frost; תַּלְכִל Flint; עַלְכָּל Concubine; אַטַלֵּף Bat.
- 2. אַרְנְמָן Purple; שַׁעַטְנֵוּ A kind of cloth; אַרְנְמָן Mule.
- 1. Nouns with four radicals are comparatively few; they have no special classification or signification.

2. Nouns with five or more radicals are still fewer, and, for the most part, of foreign origin.

118. COMPOUND NOUNS.

- 1. בְלַיַעָל (?) Shadow of death; מְאוֹמָה Anything; בְלַיַעַל Worthless
- 2. מַלְכִי־צָּרֶק King of righteousness; יִשְׁטָעָאל God hears.
 - 1. Compound words, as common nouns, are few and doubtful.
 - 2. Compound words, as proper names, are very numerous.

119. NOUNS FORMED FROM OTHER NOUNS.

- 1. שער Porter (cf. ברם Vine-dresser (cf. ברם Vineyard).
- 2. מַיְעָין Place of the fountain (cf. עֵין Fountain); בּיְרְגְלוֹת Place of feet (cf. בְגְלוֹת Foot).
- 3. אָחֲר Last (cf. אָחַר After); אָחָרוֹן Blindness (cf. אָחַר). אָחַרוֹן Coiled, serpent (cf. לְוִיהָן Wreath); אִישׁרוֹן Brazen (cf. נְחָשֶׁתְן Bronze); ישׁורון Apple of the eye (cf. אִישׁרוֹן 'Upright (from רְשׁוּרוֹן).
- 4. a. שׁלִישִׁי Third (cf. שִׁלִישִׁי); שׁלִישִׁי Sixth (cf. שִׁעִי).
 - b. בְּרְשָׁנִי Moabite; אֲרַמִּי Aramæan; בֵּרְשָׁנִי Gershonite.
 יבְרָי Foreigner; נְבָרִי Villager.
- 5. בְאָשִית Beginning; מֵלְכוּת Kingdom; אַלְטָנוּת Widowhood.

Nouns formed from other nouns, and not directly from the root, are termed denominatives. The most common formations are:—

- 1. Nouns with the form of the Qăl active Participle, indicating agency.
- 2. Nouns with the prefix D, indicating the place where a thing is found.
- 3. Adjectives and nouns formed by the affix 1) or [_ (seldom 1).
- 4. Adjectives formed by the affix '_; these are,
 - a. Ordinals formed from eardinals;
 - b. Gentilies and patronymies; and a few others.
- 5. Nouns formed by the affixes , and , designating abstract ideas.

120. THE FORMATION OF NOUN-STEMS.

From && 105.—119. it has been seen that noun-stems are formed,

- 1. Directly from the root:
 - a. By means of vowels given to the root; as in the case of
 - (1) nouns with one, originally short, vowel (§ 106.);
 - (2) nouns with two (originally) short vowels (2 107.);
 - (3) nouns with one (originally) short and one long vowel (& 108.);
 - (4) nouns with one long and one (originally) short vowel (§ 109);
- b. By a reduplication of one or more of the consonants of the root; as in the case of
 - (1) nouns with the second radical doubled (§ 110.);
- (2) nouns with the third, or the second and third, or with the contracted stem, doubled (§ 111.);
 - c. By prefixing vowels and consonants to the root; as in the case of
 - (1) nouns with ℵ, ¬ or ' prefixed (§ 112.);
 - (2) nouns with prefixed (22 113, 114.);
 - (3) nouns with **¬** prefixed (₹ 115.);
 - d. By affixing vowels and consonants to the root; as in the case of
 - (1) nouns with 5, 2 or 3 affixed, with a vowel (§ 116.);
 - (2) nouns with four or five radicals (& 117.);
 - (3) nouns compounded of two distinct words (§ 118.).
- 2. From other nouns (and called denominatives), by the various means indicated above (§ 119.).

Remark.—It is important to keep in mind two things:—(1) that the original stem-form of nouns ended in a, the stem-form and the accusative-form (§ 121. 3) being identical (cf. the verb-stem and the Perfect-stem, which also are alike); (2) that in Hebrew a short vowel, when final, was always lost; and consequently the noun-stem appears in its full form only when this stem-ending is protected by suffixes (cf. § 127. below).

121. THE FORMATION OF CASES.

- 1. מ. אָרָץ בַּנוֹ צַפָּנוֹ צָפָּנוֹ בְעָר (1:24); בַּעָר בָער בָּנוֹ צָפָנוֹ צָפָנוֹ צָפָנוֹ בָּער הַאָרָץ.
 - b. Cf. קרו in מְתוּ in מְתוּ in מְתוּ in in מְתוּ in פּנוּאֵל in פּנוּאֵל in פּנוּאָל in
- $2. \ a. לְיִּלָה (31:39); בְּנִי אֲתֹנוֹ (49:11); בְּיַלְה מִשְׁפָּט יּכְוֹלְה <math>^5$
 - b. בְּרִיאֵל (14:18); בְרִיאֵל $^{\circ}$, בַּרְרִיאֵל (32:31); בְּרִיאֵל $^{\circ}$, בְּרִיאֵל (32:31); אָחִימֶלֶלֶך (32:31); בְרִיאֵל

¹ Num. 24:3, 15. ² Num. 23:18. ³ Ps. 114:8. ⁴ 1 Sam. 1:20. ⁵ Isa. 1:21. ⁶ Dan. 8:16. ⁷ Num. 34:23. ⁸ 1 Sam. 21:2.

- c. יבין (2:24); אָהָיך (4:9); פִיהָ (4:11); אָהָיך (3:11); כני (3:11); כני (בּוְלִתִי יִּן זוֹלֶלְתִי (3:11); כני (בּוְבִי).
- d. למינהו (1:12); עצבנה (3:16); בצלמנו (1:26); למינהו (1:26).
- 3. מ. אַרָצָה הַנְגֵב (13:14); הַאְהֵלָה (20:1); אַרָצָה הַנְגֵב (18:6).
 - b. לְמִינוֹ (1:11) for לְמִינֵּן; אִישָׁה; אִישָׁה; אִישָׁה; לְמִינֵן; אִישֶׁה; לְמִינוֹ (3:6) אַישָׁה; קוֹלָן
 - c. קֹלְךָ (3:10); בְעַבוּרֶדָ (3:14); בְעַבוּרָ (3:15) אַכָּלְכֶם (3:5); קֹלְדָ
 - d. אָלְכֶּרם ;4 (29:15); שָׁלְשׁוֹּם (31:2) for šīlšām. [(3:17).

There were originally in Hebrew, as in Assyrian and Arabic, three cases. Only relics of these remain in Hebrew:—

- 1. The nominative was formed by the addition of u (from wa) to the stem; but this has been entirely lost, except
- a. In a few archaic construct forms, in which it appears as \hat{o} (perhaps a contraction of the stem-ending a and the case-sign u);
- b. In the first part of a few proper names; as in the examples cited above, name of; name of; name of; name of.
- 2. The *genitive* was formed by the addition of i (from ya), which took the place of the stem-ending (a). It is seen
- a. In the archaic ending î of the construct state, which is quite fre quent in poetry.
 - b. In the î which occurs in a few proper names.
- c. In the î which appears in the nouns $\fill \fill \f$
- d. In the \bar{e} (heightened from i) which stands before the suffixes γ , and sometimes $\gamma\gamma$.
- 3. The accusative had the ending a and was the same as the noun stemplist as the Qăl Perf. 3 m. sg. (§ 58. N. 5) was the same as the verb-stem. This, likewise, has almost disappeared, but is seen
 - a. In the so-called Hē directive (\bigcap ___), which
 - (1) is used to denote direction or motion; but
 - (2) is often used in a weaker sense to designate the place where, and
 - (3) in many cases seems to have entirely lost its original force.

¹ Deut. 1:36. 2 Judg. 5:14. 3 Ruth 1:9. 4 Ex. 13:21.

- c. In the $\overline{}$ (volatilized from a) which stands before the suffixes $\overline{}$, and $\overline{}$, which, under the tone, is restored to a, and heightened to a (§ 38. 1. N.).
- d. In the syllables $\bar{a}m$ and $\hat{o}m$ (the latter by the obscuring of \bar{a}), which are found in certain adverbs.
- Note 1.—It will, therefore, be seen that the vowel which stands between the noun and its suffix is not a connecting-vowel, but the case-ending.
- Note 2.—A clear idea of the Semitic case-endings may be gained from the declension of an Assyrian and an Arabic noun:

	Assyri	an.	Arabic.		
	tribute.	country.	$the\ book.$	$a\ book.$	
Nom.	madattu	mâtu	al-kitâbu	kitâbun	
Gen.	madatti	mâti	al-kitâbi	kitâbin	
Acc.	madatta	mâ t a	al-kitâba	kitâban	

122. AFFIXES FOR GENDER AND NUMBER.

- 1. אוֹר (1:3); בַּקִיעַ (1:5); יוֹם (1:4); טוֹב (1:5); אוֹר (1:6).
- 2. מ. חַיְתוֹ (1:24); אָשְׁתוֹ (4:23); אָשְׁתוֹ (4:23); מְנְחָתוֹ (2:24); מְנְחָתוֹ (4:5).

רַיָּת) (1:25); בְּנָת) (1:26); הַנָּת) (1:26); מְשָׁמָת) (2:7).

- b. בְּאַשִּׁית (1:1); דְּמוּת (1:26); מְרַחֲפָּת (1:21), בְאַשִּׁית (1:21). בְּאַשִּׁית (3:24); בְּחַת (1:16); בְּחַת (4:2); בְּחַת (2:9); בְּחַת (4:11).
- c. אָשָׁר (1:9); בְּלֶּשֶׁר (1:24); חַיָּר (1:24); אָשָׁר (2:5); אָשָׁר (3:4).
- 3. אָתֹת (1:14); אָרוֹת (2:4). חֲגֹרֹת (1:14); אָרוֹת (2:4).
- 4. מ. מְלְתִים (1:14); מְוַעֲדִים (1:14); יָמִים (1:22); מְוַעֲדִים (1:14); מָוַעֲדִים (1:14).
 - b. בָנִי (1:2); יְרְעֵי (3:5); בָּנִי (4:23); בָּנִי (6:4); אָנְשֵׁי (6:4).
- 5. עינים, whence עינים (1:16); עינים (3:6), but עינים (3:7).

The Hebrew has two genders,—masculine and feminine; and three numbers,—singular, dual and plural.

1. The masculine singular has no particular indication, the case-ending, as well as the final stem-vowel, having been lost, except in a few instances (§ 121.1—3).

- 2. The sign of the feminine singular is ¬,—with the stem-ending, ¬,—; with a helping-vowel (§ 37. 2. b), ¬,—, or ¬,—. This feminine sign has a three-fold treatment:—
- a. It is retained, in accordance with its original use, whenever the noun of which it is a part is in close connection with what follows; as when it (the feminine-sign,) stands
 - (1) before a case-ending (1, 1, 1, 1, 2);
 - (2) before a pronominal suffix (§ 124.);
 - (3) at the end of a noun in the construct state (§ 123. 4).
- b. It is, in accordance with a later usage, attached to the stem (by means of a formative-vowel, or a helping-vowel, viz., ;, or with a guttural, ;), in the formation and inflection of many nouns, participles and infinitives.
- c. It is changed to $\overline{n}_{\overline{q}}$, by apocopation of \overline{n} and heightening of the stem-ending \underline{a} to \underline{a} . This form is the more usual indication of the femiuine gender.
- Note.—The original sign of the feminine was ta, which, with the stem-ending, made ata; but the final short vowel, as always in Hebrew, was lost (§ 36. 8. N.); there remained, therefore, $at = \pi$.
- 3. The feminine plural is indicated by the ending ni (ôth for âth), which is unchangeable.
- Note.—This oth (=ath), which includes the stem-ending a, is perhaps a repetition of ta the feminine singular ending: a-tata = a-(t)a-ta = ata = at = ath = oth.
 - 4. The masculine plural is indicated by the endings,
 - a. D'_ (îm) in the Absolute state (§ 123. 1).
 - b. (ê) in the Construct state (§ 123. 2).
- Note.—Many masculine nouns have plurals in ôth, and many feminine nouns have plurals in îm.
- 5. The dual, used chiefly of objects which go in pairs, is indicated by the endings,
 - a. D'_ (ăyĭm) in the Absolute state.
 - b. (ê) in the Construct state.
- Note 1.—In the inflection of nouns in Hebrew, it will be seen that use was originally made of certain affixes: (1) t (orig. ta), for the feminine; (2) u (orig. wa), for the nominative; (3) i (orig. ya), for the genitive; (4) a, for the accusative. There was also a fifth affix, viz., m (orig. ma), which was equivalent to an *indefinite* article. This m has almost disappeared; it is found, however, (1) in a few old accusatives (§ 121.3. d); (2) in the

absolute form of the plural-ending, îm; (3) in the absolute form of the dual-ending, ăyĭm. (See Note 2, below.)

Note 2.—Just as (1) û (the plural sign of verbs), which is for an earlier ûn (†) (§ 63. 6) = \square), is the nominative-ending u reduplicated, with the addition of the indefinite m (see above, N. 1); so (2) îm (plur. ending of nouns) is the genitive-ending i reduplicated, with the addition of the same m. On the other hand (3) ê ($^{\circ}$ ___) the ending of the construct plural and dual is for a-y, i. e., the stem-ending a, with the genitive-ending i or i, the indefinite i having never been employed in the construct state, which is made i definite by what follows; while (4) ayı́m (i).—), the dual-ending, consists of the stem-ending i, the genitive-affix i or i, and the indefinite affix i, with a helping-vowel.

Note 3.—The following analyses of forms will explain more clearly the foregoing remarks:—

the foregoing ren	uarks.		
F	orm in use.	$Intermediate\ steps.$	$Original\ form.$
1. Nom. sg.	סוס	$ \hat{s}\hat{u}\hat{s}u = \hat{s}\hat{u}\hat{s}(a)u $	= şûşa-wa
2. Gen. sg.	= סום	$ \hat{s}\hat{u}\hat{s}i = \hat{s}\hat{u}\hat{s}(a)i $	= şûşa-ya
3. Acc. sg. (def	= פְּוּסָה (.	şûşā ·	= şûşa
4. Acc. sg. (ind	ef.) פוס =	şûşām = şûşă-m	= şûşa-ma
5. Fem. sg. (1)	= סוּסַת	$\hat{\mathfrak{sus}}$	= şûşa-ta
6. Fem. sg. (2)	= סוּסָה	$\$\hat{\mathbf{u}}\$\bar{\mathbf{a}}=\$\hat{\mathbf{u}}\$\mathbf{a}\mathbf{t}$	= şûşa-ta
7. Fem. pl.	= סוסות	$\$\hat{\mathbf{u}}\$\hat{\mathbf{a}}\mathbf{t}(\mathbf{h}) = \$\hat{\mathbf{u}}\$\mathbf{a}(\mathbf{t})\mathbf{a}\text{-}\mathbf{t}$	= şûşa-ta-ta
8. Masc. pl. (inde	ef.)סוסים =	$\$\hat{\mathbf{u}}\$\mathbf{i}\text{-}\mathbf{i}\text{-}\mathbf{m} = \$\hat{\mathbf{u}}\$(\mathbf{a})\text{-}\mathbf{i}\text{-}\mathbf{i}\text{-}\mathbf{m}\mathbf{a}$	= şûşa-ya-ya-ma
9. Dual	= סוּמַיִם	$\$\hat{\mathbf{u}}\$\hat{\mathbf{a}}-\mathbf{y}(\mathbf{i})\mathbf{m}=\$\hat{\mathbf{u}}\$\mathbf{a}-\mathbf{y}-\mathbf{y}-\mathbf{m}$	= şûşa-ya-ya-ma
10. Masc. pl. and Dual const.	= סומי	şûşă-y $=$ şûşa-y-y	= şûşa-ya-ya.
Note 4.—D'	(waters) a	nd שׁמִיםׁ (heavens) do n	ot have the usual.

Note 4.—מַנְים (waters) and שָׁמֵיִים (heavens) do not have the usual plural in îm, but take as their plural-ending, what was once a plural-ending, but is now used as the dual-ending: e. g., שַׁמִיּם = šām(ay)-a-y-m.

123. THE ABSOLUTE AND CONSTRUCT STATES.

- הָאָרִים (1:1); הָשָּׁמֵיִם (1:1); הָאָרֶץ (1:1); הָאוֹר, (1:3); הָקִיע (1:6).
- 2. רוּחַ אָלְהִים (1:2) faces-of abyss; רוּחַ אָלְהִים (1:2) (the) spirit-of God; בְּרְקִיעַ הַשְּׁכַיִים (1:14) in-(the)-expanse-of the heavens.

Of two nouns closely related, the second, in Latin or Greek, is in the genitive. The same relation is indicated in Hebrew by pronouncing the

second noun in close connection with the first. The effort thus to unite the two words in pronunciation results invariably in a shortening of the *first* word, because the tone hastens on to the second.

- 1. A noun which is not thus dependent upon a following substantive or pronoun is said to be in the absolute state.
- 2. A noun which is thus dependent on a following substantive or pronoun is said to be in the *construct* state.

Note.—It is the *first* of two nouns, therefore, and not the *second*, which suffers change.

- 3. לְעֵה (4:2), כּיִ הְעֶה (1:10), כּיִ הְוֶה (3:7), כּיִּ הָּ, בּיִקְנֶה (4:2), כּיִ הָּ הְּיָּ אָ (3:7), כּיִ הְנֵיא (42:15), כּיִּ הִי אָ יִחַי (42:15), כּיִּ הִי אָ יִחַי (42:15), כּיִ הִי אָ יִחַי (42:15), כּיִּ הִי אָ יִחַי (42:15), כּיִּ הִי הַיִּי אָ
- 4. חַיַּת (1:25) instead of דְנָת; חַיָּה (1:26) instead of דָנָה.
- 5. פְּנֵים (1:2), פּרִנים ; בְּנִים (3:17), פּרָנים; יְמֵים (4:11), פּרָנים; יְמֵים (4:11), פּרָנים יִּקְיָנִים (1:16), פּרָנים יִּשְׁנִים (3:7), פּרָנים עִינַנִים (1:16), פּרָנים יִּקְיָנִים (3:7), פּרָנים יִּמְיִנִים (1:16), פּרָנים יִּמְיַנִים (3:7)
- R. Abs., יְצְבָא (1:11), const., יְצְבָא (1:29); abs., יְצָבָא (32:12), const., בְּיָרָ (22:12); abs., בְּיֶלְ (32:12), const., בְיֶלֶרְ (32:12); abs., בְּיֶלֶרְ (32:12), const., בְיֶלֶרְ (32:12); abs., בְּיֶלֶרְ (32:12), const., בְיֵלֶרְ (32:12), const., בְיִלֶרְ (32:12), const., בְיֵלֶרְ (32:12), const., בְיֵלֶרְ (32:12), const., בּיִלֶּרְ (32:12), const., בּיִלֶרְ (32:12), const., בּיִלֶרְ (32:12), const., בּילֶרְ (32:12), const., בּילְרְ (32:12), const., בּילְרְ (32:12), const., בּילְרְ (32:12), const., בּילֶרְ (32:12), cons

So far as concerns endings or affixes, the Construct state differs from the Absolute in the following particulars:—

3. Final \neg (i. e., \hat{e} heightened from an original a, after the apocopation of a final radical?) gives place to \neg (i. e., $\hat{e} = ay$, the original a and the final radical? having united).

Note.—Compare with this the fact that in $\neg \neg \neg$ verbs, the Imperfect ends in $\neg \neg \neg$ (é), but the Imperative in $\neg \neg \neg$ (é) (§ 100. 1. f).

- 4. The original form of the feminine affix n_{-} , preserved by its close connection with what follows, appears instead of the later n_{-} .
- 5. The definite affix $\dot{}_{\underline{}}$ (= ay) appears instead of the ordinary plural and dual endings \Box and \Box .

Note.—The feminine plural affix ôth is the same in Absolute and Construct.

Remark.—Final vowels, other than those just mentioned, as well as final \bar{a} when followed by \aleph , and Segholates (strong and guttural) do not suffer change in the Construct state.

¹ Josh. 15:8. ² Num. 21:20. ³ Num. 1:3. ⁴ Deut. 4:19. ⁵ ² Kgs. 5:5. ⁶ 1 Sam. 2:13.

Note.—The Construct form may best be explained by understanding that it is really an unaccented word, the tone having passed on to the next word. Every such noun, it is true, has an accent, unless it is joined to the following word by Măqqēph (§ 17.2); but this accent is usually a Conjunctive (§ 23.2.b), and serves only to bind the words more closely together. Two words standing in the Construct relation may be said to have but one principal tone, which must rest upon the second part of the combination.

124. THE PRONOMINAL SUFFIXES.
[See Paradigms H. and N.]
TABULAR VIEW.

	Masc. sg.	Masc. plur.	Fem. sg.	Fem. plur.
Absolute	סום	סוסים	סוּסָה	סוסות
Construct	סום	סוםי	סוּסֵת	סוסות
Sing. 1 c.	סוּסִי	סוּסֵי	קוּכְתי	קוסותי
2 m.	קוסך	סוּמָיך	סוּכָּתְרָ	קוסותיק
2 f.	סוסך	סוסַיִר	סוסתר	קוסותיך
3 m.	סוסו	סוּסָיו	קוסָתו	קוסותיו
3 f.	סוּסָה	סוּמָיהָ	קוּסָתָה	קוסותיה
Plur. 1 c.	סופנו	סופינו	סוסתנו	קוסותינו
2 m.	קוּסְכֶם	קוםיכם	קוסַתכם	סוסותיכם
2 f.	קוּסְבֵּן	קוםיבן	קופַרְכֶּן	סוסותיכן
3 m.	סוסם	קומיהם	קוּסָתָם	סוקותיהם
3 f.	סוּמָן	קומיהן	קוּסָרָן	סוקותיהן

^{1.} a. אָאנוֹ ; יְרֵ-הוּ for (1:11) for יְרוֹי ; לְמִינְ-הוּ (3:22) for יִרוֹי (4:4). צֹאנוֹ (4:4) for יִרְיִי (3:5) אִישָׁה ; לְמִינְ-הָ for יִרְּעָה ; אִישָׁר ; אִישְׁר ; (3:5) לְמִינָה for יִרְּעָר ; for יִרְעָר ; for יִרְעָר (3:10); אַרְעָר (3:14); יִרְעַר (3:15); יְרְעָר (3:5).

b. אַלְבֵי-נוּ (23:9); בְּלְבֵי-נוּ (3:16); אִישֵּי-ךְ (3:16); אַלְבֵי-נוּ (3:16); אַלְבִיר (1:26). אַלָּיִר (2:24); אָתִיּיך (4:9); אָתִיי (4:8); אָביוּ

¹ Num. 14:1. 2 Deut. 4:38. 31 Kgs. 2:4. 4 Jer. 15:9. 5 Ruth 1:9. 6 Ex. 35:26.

2. אַמְרַהִי but אָמְרַהִי (4:23); חַבָּרָהִי but חַבְּרָה (4:23); הִשִּׁוּקָהוֹ (4:7).

The relation existing between a noun and its pronominal suffix is really the construct relation. Hence the form of the noun before suffixes is, in general, the form of the construct. In this section only the *endings* of the noun, as affected by the suffix, are treated.

- 1. Masculine nouns in the singular take,
 - a. The original stem-ending a (§ 121. 3. a),
 - (1) in the form of ā, before ¬¬¬, ¬¬, □ and ¬, the suffixes of the 3d person;
 - (2) in the form of →, before ¬, □⊃, ¡⊃.
 - b. The original genitive-ending i, which displaces the stem-ending a,
 - (1) in the form of ē before ל"ה (in ה"ל stems and a few poetical forms), ה, גוֹ,;

Remark 1.—Certain contractions take place, viz., $\eta_{\overline{x}}$ to η , $\overline{\eta}_{\overline{x}}$ to $\overline{\eta}$.

Remark 2.—The → before ¬, □¬, ¬¬ is restored to and heightened to é in pause (§ 38. 1. N.).

2. Feminine nouns in the singular preserve before suffixes the earlier form of the feminine affix, which, with the preceding stem-vowel, is Λ_{-} ; but the $\overline{}$ standing in an open syllable is heightened.

Note.—The feminine affix is followed by the same case- and stemendings as those which occur with masculine nouns (see above, 1. a, b).

- 3. a. עַצְעֵי (2:23); בְּנְפַיִר ¹ בְּרָכַיִין ¹ בְּרָכַיִין ² בְּנָיִר ² בְּנָיִר ³ בְּרָכַיִין ⁴
 - b. קֹמִינֶהָם (2:25); עִינֵיכָם (3:5); הַלְבָהָן (4:4); הַלְבָהָן ⁵ (1:21).
 - c. תַּיִיך (3:14); אַפִּיך (3:19); פַנִיק (4:6); הַיַּיִיך (4:6)
 - d. אָפָין (2:7); דְרָכָיו (4:5); אַפָּין (4:5); אַפָּין (4:5);
- 4. לְעַרְיוֹ (2:21); בְּנוֹתֵי (2:21); דֹרֹתְיוֹ (6:9); בְּנוֹתֵי (2:21); בְּנוֹתֵינוֹ (31:26); בְּנוֹתֵינוֹ (34:9); בְּנוֹתֵינוֹ (19:12).

Remark.—אָבוֹתְם 12 and יְאַבוֹתְיהֶם 13 ef. also שָׁמוֹתָם (25:16); אָרֹתָם יִּאָבוֹתְם (17:7).

 ¹ Isa, 58:2.
 2 Jer. 2:33.
 3 I Sam. 25:35.
 4 Jer. 2:34.

 5 With = written defectively, instead of '=.
 6 I Sam. 1:18.
 7 Deut. 10:12.

 8 Deut. 32:11.
 9 Ex. 7:3.
 10 Ps. 74:9.
 11 Ezek. 16:20.
 12 Ex. 4:5.

^{13 1} Chron. 4:38. 14 Ps. 74:4.

- 3. The masculine plural has before all suffixes the ending ay, which, in the construct, appears under the form of $\hat{\mathbf{e}}$ (§ 30.4). But certain modifications in the form of this ending take place, due to the character of the following consonants:
 - a. The original form ay ()__) appears unchanged
 - (1) in the 1 c. sg. ,, the of the suffix having been absorbed by the final of the ending.
 - (2) in the 2 f. sg. , being joined by the helping-vowel -.
- b. The original form ay ($\stackrel{\bullet}{-}$) is contracted to \hat{e} ($\stackrel{\bullet}{-}$) before all plural suffixes.
- c. The original form ay ('__) is contracted to '__, (e) before \lnot and \lnot (§ 30. 5. b).
- d. The original form ay ()__) loses and heightens at \overline{a} before ()_\tau_1 changed according to \(\frac{1}{2}\) 44. 4. c. to) \(\frac{1}{2}\), the being generally retained orthographically.
- 4. The feminine plural with suffixes has (1) \nearrow , the usual affix of the fem. plur., (2) the masculine plural ending $^{\bullet}$ _, which is modified in the manner just described (see above, 3. a-d); and then (3) the same suffixes which were used with the masc. plur.

Remark.—Very frequently the suffix is attached directly to \mathfrak{I} ; this is done probably in order to obtain a shorter form.

Note.—This strange anomaly, viz., the occurrence of a double plural sign may be explained by supposing that the real origin and character of the ending '_ was lost sight of by those who spoke the language.

125. STEM-CHANGES IN THE INFLECTION OF NOUNS.

 ¹ Gen. 15:16.
 2 Deut. 25:15.
 3 Gen. 1:16.
 4 Deut. 28:28.
 5 1 Chron. 28:9.

 6 Gen. 1:16.
 7 Gen. 15:12.
 8 Gen. 1:21.
 9 Ex. 25:20.
 10 Gen. 1:16.
 11 Lev. 11:42.

 12 Gen. 3:14.
 13 Gen. 2:21.
 14 Gen. 2:23.
 15 Num. 18:31.
 16 Jon. 1:3.
 17 Gen. 18:14.

 18 Gen. 24:33.
 19 Gen. 19:4.
 20 Isa. 24:23.
 21 Kgs. 7:8.
 22 Josh. 21:12.
 23 Gen. 24:30.

 24 Gen. 50:7.
 25 2 Kgs. 21:5.
 26 Gen. 24:52.
 27 Deut. 29:9.
 28 Nah. 2:8.

- R. 1. לכככם 14 = l'bhă-bh'khěm; יקברי 17 = dĭ-bh'rê.
- R. 2. לְבַבְּבָ and אָרָבָבָ but אַלְבַבְּבָם ¹⁴ and בָּשֶׂרְבָּ ¹⁶.
- **R. 3.** בְּרֶכָה (12:2) from בְּרָכָה (1) בְּרָכָה (2) בְּרָכוֹת (49:25), (3) בּרְכָה (28:4).
- R. 4. בָהַן ^{21}but בּהָן 22 קּמְצָא 22 בּהָן 22 בּהָן בּיִהָּנִים 23 שׁבָּט בּיִלְיִאָּי שׁבָּט בּיִלְיִאָּל בּיִהְיִים 24

The noun-stem, if it contains changeable vowels (§ 7.4), is subject to change,

- (1) when terminations of gender and number are added;
- (2) when the noun stands in the construct relation with a following word;
- (3) when pronominal suffixes are added.

The changes which take place are due to the shifting of the tone:-

- 1. Before affixes for gender and number (absolute), viz., ¬¬, ¬¬, ¬¬, ¬¬, ¬¬, ¬¬, ¬¬, , and before the light (§ 51. 1. b) suffixes, the tone is shifted one place; in which case,
 - a. A penultimate tone-long \(\bar{a}\) or \(\bar{e}^{27}\) becomes tone-short, i. e., \(\bar{S}'\warma'\);
- b. An ultimate tone-long $\bar{\mathbf{a}}$ or $\bar{\mathbf{e}}$ is retained, since it stands now directly before the tone.
- 2. Before affixes for gender and number in the construct, viz., , , , , (also the sing. fem. ,), and before the grave suffixes when attached to plural nouns, the tone is shifted two places; in which ease,
- a. A penultimate tone-long (originally short) vowel is *shortened*, viz., \bar{e} to \check{i} , and \bar{a} to \check{a} , but \check{a} is often attenuated to \check{i} ;
- b. An ultimate tone-long (originally short) vowel becomes tone-short, i. e., Š*wâ.
- 3. In the case of the construct singular, and before the grave suffixes (בֶּן, בֶּם) when attached to singular nouns, the tone is shifted one place; in which case,
- a. A penultimate tone-long (originally short) \bar{a} or \bar{e} becomes tone-short, i. e., Š'wâ, (see above, 1. a);

b. An ultimate tone-long (originally short) ā or ē is shortened to ă.

Remark 1.—The Š'wâ preceding the grave suffixes when attached to a singular noun, and the Š'wâ preceding the const. plur. affix '__ is always a half-vowel, and the syllable preceding it is a half-open syllable (§ 26.4).

Remark 2.—While the long vowel (\bar{a}) is retained before the \overline{J}_{-} , it is shortened before DD_{-} .

Remark 3.—The principles here given apply also to the formation and inflection of feminine nouns.

- 4. מ. מְלֵבֶר (14:17) מוֹלֵבֶר (14:11) מוֹלֵבֶר (14:17) מְלֵבֶר (5:1); אָנָעַר (5:1); בּוֹלָבֶר (5:1); אַנָעַר
 - ל. אַלְמָנוּ (1:26); צַלְמֵנוּ (1:27); צַלְמֵנוּ (1:26); אַלְמֵנוּ (1:26); יַסְבְּרִי (1:26); יַסְבְּרִי
 - c. מְלְכִים (14:9); יְלָדִים יִּלְרִים (33:1); יְלָדִים (33:1); הַּבְּקָרִים
 - עָצְמֵי י; מְלָבְיִהְ (2:23); יָלָבִי (30:26); אָנְרָבְיִהְ יּיְלָבִי יָּלָ, יּלָבִי יָּלָ, יָלָבִי יָּלָ, יָּלָבִייף
 - e. מַלְבֵי (17:16); פַרְבִיכֵם; יוּ (17:16) מַלְבֵי 12
 - f. אָהָרֵיִם but יָקרְנִים; ¹⁴ בּרְרָנִים; ¹⁵ נְקרְנָיִם (43:16).
- $5. \ a. מוֹתִי (1:2), הוֹכְהַ (41:48) מוֹת (25:11), מוֹתִי (25:11), מוֹתִי (25:11), מוֹתִי (27:2), בִּיתוֹ (15:2), בִּיתוֹ (15:2), בִּיתוֹ (15:2), בִּיתוֹ (12:17).$
 - b. בַב (24:25), מָם (21:34); מֵם (3:20), אָמוֹ (2:24), אָמוֹ (3:20), אָמוֹ (2:24), אָמוֹ (3:20), אָמוֹ (47:22), אָמוֹ (47:22), הָקְיָקי 20 , הַּהָּתָּרָם 21
- 6. קּנֶה (2:5) but שְׁרֵה (14:7), שְׁרֵה c^2 שְׁרֶה (c^2 שְׁרֶה (c^2 שְׁרָה (c^2 שְׁרָה (c^2 שׁרָה (c^2 שׁרָר (c^2 שׁרָה (c^2 שׁרָה (c^2 שׁרָר (c^2 (c^2 שׁרָר (c^2 (c^2
 - 4. Segholate-stems (§ 106.) deserve particular attention :-
- a. The form assumed in the absolute, viz., לְטֵלְ from לְטֵלְ לִּחָלְ from לְטֵלְ from לְטֵלְ from לְטֵלְ from לְטֵלְ from לְטֵלְ from לְטֵלְ from מָטֵלְ from מָטֵלְ from אָמָלְ from מָטֵלְ from מָטֵלְ from מָטְלְ
- b. In the singular before all suffixes the noun takes the primary form (§ 106. 1).

^{1 2} Kgs. 5:5. 2 1 Sam. 2:13. 3 2 Sam. 19:44. 4 Ex. 32:33. 5 Cant. 6:8. 6 Ps. 73:14. 7 Isa. 7:16. 8 Deut. 12:17. 9 Deut. 12:26. 10 Deut. 12:6. 11 Lev. 22:15. 12 Ezek. 20:40. 15 Deut. 8:6. 14 Hab. 3:4. 15 Deut. 33:11. 16 Jud. 16:29. 17 Josh. 2:13. 18 Isa. 53:9. 19 Jer. 16:3. 20 Deut. 4:5. 21 Ex. 13:10. 22 Neh. 12:29. 22 Ruth 1:2.

- c. Before the plural affixes (absolute) a pretonic \bar{a} is inserted, and the primary vowel becomes $\S^c w \hat{a}$.
 - d. In the plural before light suffixes the pretonic ā is retained.
- e. In the plural const. and before grave suffixes the \(\bar{a}\) becomes \(\bar{S}'\wanta^2\), and the primary vowel is restored.
- f. In the dual the form is generally that which is found in the plural (see c), sometimes that used in the sing, before suffixes (see b).
- 5. a. 'Ayı́n Wāw (γ'') Segholate-stems of the a-class have \bar{a} (height-ened from \check{a}) in the abs. sing., but everywhere else this \bar{a} unites with the following γ and gives \hat{a} ; in like manner the \check{a} of γ'') Segholates unites with the following γ and gives \hat{a} outside of the abs. sing.
- b. 'Ayı́n Doubled (y"y) Segholate-stems, before affixes of gender and number, and before suffixes, receive Dāghēš-forte in the contracted radical, and a preceding tone-long vowel is shortened (§ 36. 6).
- 6. Lāmědh Hē (ק"יק) stems ending in ¬ lose this before affixes and suffixes beginning with a vowel; the tone-long ā of the first radical,
 - a. Is retained when it would be pretonic, but
- b. Is changed to Š^{*}wâ in the construct (sing. or plur.), and when it would be ante-pretonic.¹

126. CLASSIFICATION OF NOUN-STEMS.

- ו. פַרִי ,מוָת ,אָם ,נַעַר ,כַּקַר ,סַבָּר ,אַרֵץ.
- יַערם ,שַרָה ,לֶבֶב ,כָּבֶד זָקָן ,בָּשֶׂר ,אָרָם ,דַּבֶר , יַּבֶר , יַּעָרם ,שַרָה ,לֶבֶב ,כַּבָּד ,יַּבֶר ,בַּיָּר ,
- עקרב, משפט אָלֶם, שַבַּת, עשה אווֶב, עוֹלֶם. 3.
- 4. בֶּקִים ,פָאור ,אָרור ,נְבִיא ,אָסִיר נָדוֹל.
- הַם, דִין, שור, סום, עמור וְגַבּוֹר חֲמוֹר וּבָתָב 5.

For purposes of inflection, nouns may conveniently be divided into five classes :—

- 1. The first class includes the so-called Segholates, nouns which originally had one formative vowel (§ 106.); stems, however, in which this vowel, by contraction with a consonant, has become unchangeable in the absolute sg. will be referred to the fifth class.
- 2. The second class includes nouns which have two changeable vowels; here belong stems which had originally the vowels ă—ă, ă—ĭ, ĭ—ā, ă—ŭ, etc., (§ 107.).
- 3. The *third* class includes nouns which have an unchangeable vowel, whether by nature or position, in the penult, and a changeable vowel in the ultima.

יַר Cf. יְרָ (= יְרָ, but יִרָי, but יִרָי,

- 4. The fourth class includes nouns which have a changeable vowel in the penult, and an unchangeable vowel in the ultima.
- 5. The fifth class may, for convenience, include all nouns of whatever origin the vowel, or vowels, of which are unchangeable.

127. NOUNS OF THE FIRST CLASS.

I. STRONG AND GUTTURAL STEMS.-TABULAR VIEW.

	mălk (king)	sĭphr (book)	qŭdhš (holiness)	nă'r (a youth)	nĭçḥ (perpetuity	pŭ'l (work)
Sg. abs.	מָ <i>֓</i> ֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓	֟ <u>׆</u> ֖֖֖֖֖֖֚֚֚֟	ָק <u>ר</u> ָשׁ	<u>֟</u> ׆ۣۜ؆ۣڎ	ַנְצַרָּח (בַּינַבָּח	֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓֓
const.	בָּלֶּךְ	קַבֶּר	קרש	נַעַר	<u>ורַצַּח</u>	פַֿעל
l. suf.	מַלְבִי	סְבְּרִי	בָּרִשׁי	<u>נְעַרי</u>	נְצְרִוי	פָּעָלִי
gr. suf.	מַלְכְּבֶם	ספְרָכֶם	קרשכם	נַערכֶם	נגְּדְחֲכֶּם	פָעלְכֶם
Pl. abs.	מְלָבִים	סְבָּרִים	ַקָּדָ <i>שִׁ</i> ים	נְעָרים	נְצָּחִים	פָעָלִים
const.	מַלְבֵי	ספרי	קָר <u>ִש</u> י	<u>נְעַר</u> י	נגָתי	פעלי
l. suf.	מְלָבֵי	קבָּרֵי	ב <u>ֶּרְיש</u> ִי	נְעָרַי	נְצְּחֵי	פעלי
gr. suf.	מַלְבֵיבֶם	סְכְּרֵיכֶם	קָרשׁיכֶם	נַעֲרִיכֶם	נְצְחֵיכֶם	פַּעַלִיכָם
Du aba	(feet)	(two-folds)	(loins)	(sandals)		(noon)
Du. abs.	ا ل <i>ېاران</i> حماد	ڊل <u>وري</u> ن	<i>ټاړلان</i> ت	ل <i>ـ بِلاِ اِ</i> رِينَ مدم جاء		בְּוְיָתְיִינִי
const.	רַגְרֵי		מָתְנֵי	<u>נְעַ</u> רֵי		

REMARKS.

[For general remarks concerning the inflection of Segholates see § 125. 4. a-f.]

- 1. While the ¬ under 'ן in מַלְבְּבֶם is a syllable-divider; that under 'in מֵלְבִיבם is a half-vowel.
- 2. Instead of the original pure vowel $\overline{}$, there appears everywhere in u-class stems the deflected vowel $\overline{}$ (δ), the latter always representing the former in closed, as distinguished from sharpened, syllables (${\bf 29.5}$. a).
- 3. Instead of simple Š'wâ as a volatilization of the original ŭ in the pl. abs. and the pl. with light suffixes, a compound Š'wâ (¬¬¬¬) is generally found.
- 4. In the guttural stems, = and = before = become = and = (8) (§ 37. 3).

NOTES,1

- 1. In reference to the α -class stems, it may be noted that,
- a. In pause the ă generally becomes ā (בְּרָעָל,² though sometimes é remains (בְּרָבֶוֹן);³

¹ Under "Notes" there are given the more important variations from the paradigm-forms. 2 Gen. 1:29. 3 Gen. 2:8.

- b. In such forms as אָלֶדְאָ (1:11), אָבָדְאָ (16:12), the א is to be treated as a full consonant.
- c. In many forms, the original ă, before suffixes and before the dual ending, is attenuated to Y (זְבֶּחָי). 1
- d. In a few a-class stems, especially ' $\mathfrak D$ guttural, before suffixes, $\mathfrak E(\cdot,\cdot)$ stands under the first radical instead of the primary $\mathfrak A(\cdot,\cdot)$.
 - c. In a few plurals, like שבעים, שבעים, pretonic ¬ does not appear.
- f. There are a few forms, especially ל' guttural, which make a construct like קטע instead of כָּוֹרָע (cf. נְוֹרַע).
 - 2. In reference to i-class stems it may be noted that,
- a. In a few cases, \pm (ĕ) stands under the first radical instead of the original \pm (עָרֶלי אָעָרָרי).
 - 3. In reference to u-class stems it may be noted that,
 - a. The heightened ō is sometimes retained before suffixes (רָאָרָר).6
- b. The writing $\overline{\tau}$ (ŏ) is sometimes found as a substitute for $\overline{\tau}$. (°) (קַרָשִׁים).
 - 4. Segholates with the vowel under the second radical,
- a. In some cases have the usual inflection (שָׁבֶבְ from שַׁבְּבָּר),8 but with vocal Š'wâ.
 - b. In others treat this vowel as unchangeable (יוֹאבי).9
- c. In still others preserve it by an artificial doubling of the final consonant before affixes (בֹוּעָטִים). 10

2. א"י, י"י, מ"ל and ע"ע STEMS.-TABULAR VIEW.

a		măwt (death)	zăyt (olive)	păry (fruit)	yămm (sea)	(mother)	hŭqq (statute)
Sg.	abs.	ڭاۋىر	זַיִת	פָרי	יָם	מט	חק
	const.	מות	זֵית	פרי	יַם יָיַם	מֶם	חַלַ-
	l. suf.	מותי	ַזיר <i>ָ</i> גי	פִריי	יַבְיי	אָמִיי	חַכִּי
	gr. suf.	מְוֹרְכֶּם	זֵיְרְכֶּם	ڥڌיچם (gazelles)	יַּמְבֶם	אָמְיכֶם	טַקְּכֶם
Pl.	abs.	מותים	זֵיתִים	צָבָיִים	יַמִים	אָמוֹת	חָקִים
	const.	מותי	זֵיהֵי		יָבֵיי	אמות	بُادِّ،
	l. suf.	מוֹתֵי	זֵירֵגי		יבוי	אמותי	רובןי
	gr. suf.	קותיכם	זֵיְתֵיכֶם		יַמִיכֶם	אָמְוֹתִיכֶם	חָקיכֶם
Du.	abs.		(eyes) עינים	(cheeks)	(hands) چوات	(teeth) שנים	
	const.		ַעי <u>נ</u> יי	֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֖֝֓	ַבְב <u>ּי</u> . ב	י <u>בי</u> י. שני	

REMARKS.

[For general remarks see § 125. 5. a, b, and 6. a, b.]

- 1. Y'y and ''y Segholates generally contract $(a+w=\hat{0}, a+y=\hat{e})$ in the sg. const., and to the contracted form all affixes and suffixes are attached.
- 2. In פֿרָי, the is a volatilization of the original —, while î ĭy, the third radical with a helping-vowel; the ĭ of בָּרִייָ is an attenuation of the original —, while the of בַּרִיָּכִם is a deflection of this ĭ.
- 3. In y stems, the original vowel, ă, ĭ, ŭ, is heightened in the abs. sg.; but before affixes the second radical is doubled and the original vowel restored, though ŏ is rarely found for ŭ.

NOTES.

- 1. In reference to "y and "y stems, it may be noted that,
- a. Uncontracted forms sometimes occur in the plural (תֵייֶלִים),¹ and before suffixes and Hē directive (בֵּיתַה).²
- b. The contraction has already taken place in the abs. sg. in some stems; a-class (מֵיֹל = yäwm, דְיֹלְן = häyq), i-class (דְיִל = dǐyn, י-class (דְיִל = siyr), u-class (דְרָת = rüwh). For convenience, these are included under the fifth class.
- c. Stems $\aleph''\mathcal{Y}$, (e.g., $\mathcal{U}'\aleph \mathbb{k}^3 = \mathcal{U}'\mathbb{k}\mathbb{k}^3$) are α -class Segholates, the \mathbf{a} , heightened to \mathbf{a} , becoming $\mathbf{\hat{o}}$; these also will be included in the fifth class.
 - 2. In reference to ה"ל stems, it may be noted that,
- a. Forms like בְּרִי become, in pause, בְּרִי, 10 the é being a heightening of the original ă.
- b. Inflected forms like יְצַבְאִים ¹², שַּלְוִים ¹², שַּלְוִים ¹², שַּלְוִים ¹³, אַבְיִים ¹⁵, אָבְיִים ¹⁶, פָּבָה for צְבָיִים, occur; cf. also forms like בָּבָה, these are some of the seemingly irregular forms assumed by בְּיִבּל stems.
 - 3. In reference to y"y stems, it may be noted that,
 - a. While הוא stands even in abs., ביים stands even in const.
 - b. Forms like ' Π ' (= !: '\ \tau \) have const. like '\(\Pi^2\).
 - c. is often attenuated to (בַּתְּדָּ for בַּבּוֹרָ).
 - d. Many uncontracted forms are in use.
 - e. אָר forms like אָר (= 'anp) are inflected like אָר'y forms (אָפָיץ).22

 ^{1 1} Kgs. 15:20.
 2 Ex. 28:26.
 3 Gen. 1:5.
 4 1 Kgs. 22:35.
 5 Deut. 17:8.

 6 Judg. 5:12.
 7 Gen. 1:2.
 8 Gen. 3:15.
 9 Gen. 4:2.
 10 Eccl. 2:5.
 11 Ps. 30:7.

 12 Jer. 22:21.
 13 Num. 11:31.
 14 Judg. 14:5.
 15 1 Chron. 12:8.
 16 Ezr. 10:1.

 17 Gen. 1:2.
 18 Jer. 50:6.
 19 Gen. 14:3.
 20 Gen. 42:15.
 21 Ruth 2:14.
 22 Gen. 2:7.

128. Nouns of the Second Class. TABULAR VIEW.

	dă-bhăr (word)	ḥă-khăm (wise)	ză-qĭn (old)	ḥă-çĭr (court)	să-dhăy (field)	'ă-тйq (deep)
Sg. abs.	בֿבֿר	טַכָם	וָקוֹ	בוגר	שָׁרָה	עמק
const.	דְבַר	<u>ה</u> בכם	וַבַּוֹו	בוגר	שְׁרֵה	עמק
l. suf.	ָד ְב ָרִי	בולכי י	זקני	<u>הוגרי</u>	ישָׂרִי	
gr. suf.	דברכם	טַכְמְכֶם	זָקנְכֶם	חֲצֶרְכֶם	שָׂרְכֶּם	
Pl. abs.	רְבָרים	הַכְּמִים	זְכֵןנִים	הַצֵּרִים	[שָׂרִים]	עמקים
const.	דְבְרֵי	חַבְמֵי	זקני	<u>הלרי</u>	שָׂרֵי	עניקי
l. suf.	ַרְבָרֵי	חַבְמֵי	זְכֵּוֹנֵי	חצרי	ישָׂרֵי	
gr. suf.	דּבְרֵיכֶם	חַכְמֵיכֶם	זַקְנֵיכֶם	חַצְרֵיכֶם		
Du. abs.	(wings) כְּנָפַיִם	(loins) חַלְצֵיִם	(thtghs) ירבים			
const.	כֿנְפֵי					

REMARKS.

[For general remarks on stem-changes, see \$ 125.1-3.]

- 1. This class includes all nouns with two, orig. short, vowels (§ 107.).
- 2. While the original penultimate ă, in const. pl. and before grave suffixes, is generally attenuated to ĭ, it is retained under gutturals.
- 3. In qă-țil forms, there appears in the const. sg., ă instead of ĭ, because the latter cannot stand in a closed accented syllable; in the sg. with grave suffixes, this ĭ is deflected to ĕ.
- 4. The name and name in the abs. and const. of n''s stems is for ay (§ 123. 3); this original ay disappears entirely before affixes of gender and number, and before suffixes (§ 125. 6).
- 5. Many words artificially double the last consonant before all affixes; the preceding vowel is then necessarily sharpened. Here may be included,
 - a. Adjectives in ō (צַ 107. c), עָנל, דֶם, נֶקָד, etc.
 - b. Nouns in ā (צַ 107. a), נָבֶל, the adjective form בָּטָל, etc.

NOTES.

- 1. The N of N' stems may not be shortened even in the construct.
- 2. YY stems (qă-wăl, qă-wĭl) lose the weak 1, and contract the vowels to â and ê; they may then be referred to the fifth class.

- 3. In general, אָרָע' forms are regular; but some contracted forms are found, e.g., בְּלְלוּ,² in which the short vowel is retained on account of the implied Dāghēš in the second radical; in inflection these may be classed with אַרע Segholates (§ 127. 2. R. 3).
- 4. Some words of this class assume in the construct state a Segholate form, e. g., אָרֵהְ from יְרֵהְ from יְרֵהְ some of these words have also the regular form in the const., e. g., הבר ה both הבר 6.
- 5. In some verbal adjectives the ē, heightened from ĭ, is retained even in the construct state, e. g., דְּבָּיִץ \$, מְשֵׁכִיּשׁ ⁸, מְשֵׁכִישׁ ⁹
- 6. This class includes a number of monosyllabic nouns, of which the third radical, with the preceding vowel, has been lost. These are mostly nouns, e. g., דָי, נְדָם, גִדְי, עָר, גִּדְי, עָר, צִיץ, עָר, בּים יִי, גַיִּר, בַּיִּם, צִיץ, עָר, בּים יִי, גַיִּר, בַּיִּם, בּים יִי, עָר, בְּים יִי, עַר, בַּים, בּים יִי, עַר, בַּים, בּים, בּים יִי, עַר, בַּים, בּים, בּים יִי, עַר, בַּים, בּים, ב

129. NOUNS OF THE THIRD CLASS.
TABULAR VIEW.

		'ô-lăm (eternity)	mĭš-păţ (judgment)	'ô-yĭbh (enemy)	'ĭl-lĭm (blind)	hô-zăy (prophet)	'ô-phăn (wheel)
Sg.	abs.	עוֹלָם	משָבָט	איב	אלם	חֹוָה	אוֹכָּן
	const.	עוּלַם	משפט	איב		חווה	אופן
	l. suf.	עוּלָמִי	משפטי	אִיִּבִי		רוֹזִי	אופני
	gr. suf.	עולמכם	משפטבם	איבכם		קוֹנֻכֵם	
Pl.	abs.	עולמים	משפטים	איכים	אָלְמִים	חזים	אוֹפַנִים
	const.	עולמי	משפטי	איבי	•	רוֹזִי	
	l. suf.	עולָמֵי	ישפָטי	איבַי		רוֹזַי	
	gr. suf.	עולמיבם	משפטיבם	איביכם		קוֹזֵיכֵם	
Du.	abs.		ָבֶּלְקָתְיִם	(balances) קיאונים קיאוני			

REMARKS.

[For general remarks see \$ 125. 1-3.]

- 1. This class includes nouns with an unchangeable vowel in the penult; this may be a naturally long vowel, or a short vowel in a closed syllable.
- 2. The following formations are included: קוּמֵל, קוֹמֵל, קוֹמֵל, לְנְמֵל, לְנְמֵל (100. 1–3); קוּמֵל, לְמָטָל, לְמָטָל לְמָטֵל (110. 1–4); many nouns with the third, or the second and third radicals reduplicated (111.); some nouns with א. מְקְטֵל לִּמְקָטֵל לִּמְקְטֵל לִּמְקְטֵל לִּמְלְטֵל לִמְלָטֵל לִמְקְטֵל לִמְקָטֵל לִמְלְטֵל לִמְלָטֵל לִמְלָטָל לִמְלָטֵל לִמְלְטֵל לִמְלָטֵל לִמְלָטֵל לִמְלָטֵל לִמְלָטֵל לִמְלְטֵל לִמְיִינְיִינְיִיל לִּמְלְטִל לִמְיִילְטִל לִיתְּעָל לִמְלְטֵל לִמְיִיל לִמְיִיל לִמְיִיל לִמְיִילְטִל לִיתְּעָל לִיתְּעָל לִיתְּעָל לִיתְּעָּל לִיתְּעָּל לִיתְּעָל לִיתְּעְלְטִל לִּיתְּעָל לִיתְּעָל לִיתְּעָל לִיתְּעָּל לִיתְּעָל לִיתְּעָל לִּיתְּעְלְּעל לִיתְּילִילְ לִּיתְּעל לִּיתְּעל לִיתְּילִיל לְּיתְּעל לִיתְּילִיל לִּיתְּעל לִּיתְּילִילְיל לִיתְּילִילְילְילְילְילְילִילְילְילִילְילְילִילְילְילְילִילְילִילְילְילְילִילְילְילְילִילְילְילִילְילְילְילְילְילְילִילְילְילִילְילְילִילְילְילִילְילְילְילִילְילְילְילִילְילְילִילְילְילְילְילְילִילְילְילְילִילְילְילְילְילְילְילְילְילִילְילְילְילִילְילְילִילְילְילְילִילְילְילְילִילְילְילִילְילִילְילְילְילִיל לִייְילְלְילְילִילְילִיל לְּילִילְילְילִילְילִילְילִילְילְילִילְילְילִיל לְילִילְילִילְילִילְילִילְילִילְילְילִילְילְילְילִילְילְילִילילילְילִילילילְילִילְילְילִילְילְילְילִילְילְילִילְילְילִילְילִילְילִילְילְילִילְילְילְילִילְילְילִילְילְילִילְילְילִילְילִילְילִיל

¹ Ruth 3:10. ² Am. 2:15. ³ Num. 34:11, ⁴ Gen. 24:9. ⁵ Ex. 4:10. ⁶ Isa. 1:4, ⁷ Ps. 35:27. ⁸ Ps. 35:26. ⁹ Dan. 12:2.

- 113. 1—4); תְּקְטֶל ,תִקְטֶל ,תִקְטֶל (115. 1—3); many nouns formed by affixes (116. 1, 2); some nouns with four radicals (117.).
- 3. An ultimate ā is shortened to ă in the sg. const., and in the sg. before grave suffixes; it is volatilized in the pl. const., and in the pl. before grave suffixes.
- 4. An ultimate ē is shortened to ĭ, sometimes to ĕ, in the sg. before ¬¬, ¬¬, ¬¬, before all other suffixes and before affixes it is volatilized (§ 125. 3. R. 4).
- 5. The Qăl act. participle of verbs ליק has the same ending (תְּ,), that was seen in certain nouns of the second class, like שָׁבֶּה (128. R. 3); but its first vowel is unchangeable.
- 6. Many nouns of this class treat the ultimate changeable vowel in the manner described in § 128. R. 5, i. e., artificially double the following consonant, and sharpen the vowel:
- a. אָלְבֶּן (109. 1); שׁוְשָׁן (116. 2. b); מִשְׂנָב (113. 2); and others.
 - b. אַרְעָנָן (111. 1); אַרְעָנָן (111. 2); and others.
 - c. בְרַמֵל (116. 1. a); בְּרָמֵל (111. 1); and others.
 - d. קרדם, חַרטם, עַקרָב (117. 1); and others.

130. Nouns of the Fourth and Fifth Classes.

TABULAR VIEW.

		gă-dhôl (great)	pă-qîdh (overseer)		şûş (horse)	tăl-mîdh (disciple)	kĭ-thâbh (writing)
Sg.	abs.	נָדוֹל	פָקיד	יעָנִי	סום	תַלְמִיר	בתב
	const.	גרול	פקיד	עני	סום	תַּלְמִיד	جريد
	l. suf.	•	פַקידי	•	סוסי	תַּלְמִירִי	בָּתָבִי
	gr. suf.		פַקירֶכֶם		קוסכם	תַלְמִידְכֶם	כהבכם
Pl.	abs.	נְרוֹלִים	פקירים	עניים	סוסים	תַלְמִירִים	כְּתָבִים
	const.	נְרוֹלֵי	פַקירִי	עַניי	סוסי	תלְמִידֵי	בָתָבִי
	l. suf.		פָּקיבִי		סוסי	תַלְמִידֵי	בַּתָבֵי
	gr. suf.		פְּקְיִבִיכֶּם	<i>ע</i> נְייכִם	קוסֵיבֶם	תַּלְמִידִיכֶם	כהביכם

REMARKS ON NOUNS OF THE FOURTH CLASS.

[For general remarks, see \$ 125. 1. a, 2. a, 3. a.]

1. The fourth class includes nouns which have a changeable vowel in the penult and an unchangeable vowel in the ultima. Here belong many adjectives like קָמָיל and קַמָיל (108. 1. a-b); passive participles like

קְמַלְּלֹ (108.1.c); formations in which a =, originally in a closed syllable, has become = in an open syllable; and a few nouns ending in ôn with a pretonic = (116.2.c).

2. In a few לֹיה stems with the form בְּמִיל (108.1.b) the radical י, when final, in the absence of an affix, is absorbed in the formative vowel î; but when affixes of any kind are attached, it appears in the form of Dāghēš-forte; עַנִייִם (anî-yîm, (not 'anĭy-yîm).

REMARKS ON NOUNS OF THE FIFTH CLASS.

- 1. This class includes those nouns which do not suffer change of any kind in inflection.
- 2. Here belong nouns of the first class, like בּרָן, רָדִין, רְשׁוֹר, רְדִין, שׁוֹר רָדִין, רְדִין, שׁוֹר רִדִּין, רִדִין, שׁוֹר רִדִּין, רִדִין, שׁוֹר רִדִּין, רִיוֹעָן, רְבִין (qâm = qă-wăm), and בּת (mêth = mă-wĭth), in which having been dropped, the vowels have been contracted; formations like רְשִׁיל לְּעָוֹל לְּעָוֹל לְעִוֹל לִינִיל (108. 1. d—f) which have an unchangeable vowel, with a š'wâ volatilized from an original ĭ or עֹרְטִוֹל לִינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִינִיל לִּינִיל לִינִיל לִּיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִינִיל לִינִיל לִיניל לִינִיל לִינִיל לִינִיל לִינִיל לִינִיל לִינִיל לִינִיל לִינִיל לִינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִינִיל לִּינִיל לִּינִיל לְּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּינִיל לִּיל לִּינִיל לִּיל לִּינִיל לִּיל לִּיל לִּיל לִּיל לִּיל לִּיל לִּיל לִּיל לִּיל לְּינִיל לְּינִיל לִּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לּינִיל לְינִיל לִּינְיל לִּינְיל לִּינְיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְינִיל לִּיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְינִיל לְינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְּינִיל לְּייל לְּינִיל לְּינִיל לְּייל לְּינִיל לְּיל לְּי

131. FEMININE NOUNS.

I. FEMININES OF THE FIRST CLASS.
TABULAR VIEW.

	măl-kăth (queen)	hĭr-păth (reproach)	ḥŭr-băth (ruin)	hŭq-qăth (statute)	g ^e bhärt (mistress)
Sg. abs.	מַלְכַּת	ֶהֶרְפְּ ה	חָרבָּה	חַכָּןה.	וֹבֶרָת
const.	מַלְכַּת	הַרפַת	קרבַת	חַכַּת	גברת
l. suf.	מַלְכָּתִי	בֶּרְפָּתִי	דֶרְבָּתִי	הַלָּתי	וְבַרְתִי
gr. suf.	מַלְכַּתִּכֶם	הרפתכם	קרבּתְכֶם	הַלַּתְכֵם	גברתכם
Pl. abs.	מלכות	חַרפות	חרבות	חקות	[גֶבֶרוֹת]
const.	מַלְכות	הרפות	קרבות	חקות	
Du. abs.		(embroidery) רקטָתַיִם		,	(cymbals) כיצלתים

REMARKS.

[For general remarks on inflection of feminine nouns, see §§ 123. 4; 124. 2; 125. 1, 2.]

1. The feminine ending is added to the ground form, \check{e} and \check{o} appearing in *i*-class and *u*-class stems in closed syllables; the older form \bigcap appears in the const. and before suffixes.

- 2. The pretonic ā is found in the feminine declension as well as in the masculine.
- 3. Examples of weak feminine Segholates are (1) בְּעָרָה (2), נְעָרָה (3) בְּעָרָה (4), עוֹלָה (5) בּינָה (5), בִינָה (6) אֵלְיָה (7), אֵלְיָה (8), אֵלְיָה (10), בּינָה (10), הָקָה (11) קֹבְּה (11), קֹבְּה (11) קֹבְּה (11) קֹבְּה (11) קֹבָּה (11) אַנְיִּה (11) בּינָה (11) אַנְיִּה (11) בּינָה (11) בּינָה
- 4. Just as בַּרָה is derived from בָּרָה, so בָּרָה is derived from אַבָּרָה by the addition of אָנָרָה, the insertion of ĕ and the heightening of ă to é. Before suffixes the original is attenuated to ĭ.

2. FEMININES OF THE SECOND CLASS. TABULAR VIEW.

	çă-dhă-qăth (rightousness)	ză-'ă-qăth (cry)	šă-năth (year)	'ă-ță-răth (crown)	g°zĭ-lăth (violence)
Sg. abs.	צְרָקָה	וָעָקָה	ישָנָה	יעטָרָה	נְזַלָה
const.	צרקת	וַעַקַת	ישנת	עטרת	<u>גַּזְלַת</u>
I. suf.	צרקתי	וַעַקַרִיי	שָׁנָתִי		ister-in-law)
gr. suf.	צרקתכם	זַעַקַתכֶם	שְׁנַּתְכֶם		
Pl. abs.	צְדָקוֹת	, , ,	שַׁנוֹת	עטרות	
const.	צרקות		שנות	עַטרות	
Du. abs.	, .		שׁבְּתַים (lips)		
const.			שפתי		

REMARKS.

- 1. The same stem-changes take place before the ending ¬→ as before the plural endings (§ 125. 1).
- 2. In the const. sg. and pl., as well as before suffixes, the original ă of the first syl., while retained with gutturals, is generally attenuated to ĭ.
- 3. The Š'wâ before the endings $\bigcap_{\underline{}}$ (const. sg.) and $\bigcap_{\underline{}}$ (const. pl.) is a half-vowel, being in each case a volatilization of \bar{a} .
- 4. Before the fem. ending the final '__ of '' forms is lost; in this case the ă of the first syl. is heightened or volatilized according to the position of the accent.
- 5. Several nouns with the form קְטָלְת in the abs. have קטָלְת in the const.; these, as well as those which have the form קַטָלָת in the abs., attenuate the original ă to Y before suffixes.
 - 6. Nouns of the form קְמֵלֶה frequently retain the in the construct.

NOTES.

- 1. Forms like qă-țĭl become qă-țăl when the fem. ending n is added.
- 2. נְיָרָה forms like מֶרְה, וְּבָרה, in which the stem-vowel is the result of contraction, retain it in the const.

3. FEMININES OF THE THIRD AND FOURTH CLASSES. TABULAR VIEW.

	yô-năqt (sprout)	gŭl-gŭlt (skull)	qô-țĭ-lăth	gedhô-lặth (great f.)	t ^e hĭl-lăth 1	n°nû-ḥăth (rest)
Sg. abs.	יונֶקת	נְלְנְלֵר	קוטַלָ ה	נָרֹלָרוּ נָרֹלָרוּ	תָּהָלֵּה תָּהָלָּה	מנוקה
const.	יוֹנֻקַרת	ג ָּלְגַּׁלֶּת	קוטְלַת	נְרלַת	תהלת	מנוחת
l. suf.	יונקתי	נלנלתי	קוטלתי		תהלתי	מְנְוּחָתִי
gr. s. [יונקקתכנ	ָ וֹלְנָלְתְּכָנ	,	t	תְּהַלֵּרְגָכֶׁנ	
Pl. abs.	ניונקותו	גַּלְנְלוֹת	קוֹמְלוֹת	נְדלות	תְהַלּוֹת	מנוחות
const.	יְוֹנְקוֹת	נְלְנְלוֹת	. ,,	נְרלות	הְהַלּוֹת	

REMARKS.

- 1. Feminines in n of the third class arise in the same manner as those described in & 131. 1. R. 4, the ground-form generally having a in the ultima, though sometimes u.
- 2. As before, the original ă (or ŏ deflected from ŭ) appears before suffixes.
- 3. The feminine participle most frequently assumes the form לְטֵלֶה, though יְלַרְהּן is common; the form יְלַרְהּן (Gen. 16:11) is of special interest, giving, as it does, the ground-form of יִלָרָת.
 - 4. Feminines of the fourth class present no points of difficulty.

132. IRREGULAR NOUNS.

- 2. רְאָ (for אָרֶהְיֹּ, Brother; const., יְאַרְיֹּ, with suff., יְרָאָ (my brother), אָרְיִרָּ, וְאָרִי, וְיִרָּ, וְיִרְּ, אַרִילָּ, וְיִרְּ, אַרְיִּרָ, וְיִרְּ, אַרְיִרָּ, שְׁרִיְיָרָם (ef. אַרְיִירָם, אַרְיִרָּ, פּחֹצּל, פּחֹצּל, פּחֹצּל, with suff., יְרָיִר, אַרִייִרָם, אַרִייִרָם, etc. On אָרָיִין (for אָרָיִייִרְ, see § 31. 2. c.
- 3. אֶּחֶרֶ (for אָחֶר, with D. f. implied, 31. 2. c) One; const., אַחָר (used also before אָחָר, fem., אַחֶר, (= אַחֶרֶג,), in pause, אַחָר, plur., Some, the same.

- 4. אָחוֹת ('aḥawath ='aḥath ='ā-ḥôth, the ô by obscuration of â) Sister; const., אָחוֹת; with suf., אֲחוֹת; plur. with suf., אֲחוֹת; also אֲחוֹתִי from אַחוֹת, from אַחוֹת.
- 5. איש (for אנשים, attenuated from אנשים) Man; plur., אנשים (three time אנשים); const., אנשים
- 6. אָכֶהוֹת Maid-servant; with suff., אָכֶהוֹת; plur., אַכְהוֹת; const.,
- 7. אַשָּה (for אָנְשָׁה , fem. of אָנָשׁה) Woman; const., אַשָּה = זֹּגֹּנ; with suff., אָשָּהְר, אִשְּהְר, וְמִשְׁהְי, from נָשִׁים, from נָשִׁי, const., נָשִׁי, with suff., נְשִׁיהָם, נְשִׁיהָם.
- 8. בַּיִּת House; const., בֵּית; plur., בְּתִּים (bâtîm), the Dāghēš being used to distinguish this from בְּתִים part. of בַּתִי; const., בָּתֵי with suf., בַּתִיהַם
- 9. בְּנִי בּנְי בּנְי הָרֹן (for בָּנְי בּנְי הַהָּלְ build) Son; const., בְּנִי הָרָן (Gen. 49:11), בְּנִים (Num.23:18); with suff., בְּנִים; plur., בְּנִים; const., בְּנִים הָבִיךָה, בָּנִיךָ, בְּנִיי הָבַנִיקָם,
- 10. בְּנְתִי (for בְּנְתִי fem. of בֵּנְתִי Daughter; with suf., בְּנָתִי (בִּנְתִי); plur., בְּנָתִּ (ef. בָּנְתִי sons); const., בָּנִת, בַּנִתְי
- 11. חֶם Father-in-law; with suf., חֶמִיךְ; Mother-in-law; cf. אָחִיךְ, אָחִיךְ
- יום (for יִנְיִן (for יִנְיִים Day; plur., יְמִים (בּיִנְמִים); const., ימי and יִמִים, dual, יומִים.
- 13. בְּלִים (from בְּלֶדְ contain) Vessel; plur., בֵּלִים ; const., יבֶלִי with suff., בַּלִיהָם בָּלִי.
- 14. מֵים (plur.) Water (₹ 122. 5. N. 4); const., מִימִי (with suff., מֵימִי מָי, מָימִי (מַימִיהָם מָימִיר).
 - 15. עיר (for עירים, or from עיר, const., עָרִים, γυ, const., עָרָים,
- 16. פָּר, (perhaps from an original 'פַּ' (Mouth; const., 'פָּר, (cf. אָרִי', אָבָר', אַרָי, (בּיב, בּיב, פִירָ, פִּיר, פִּיר, פִיר, פִירָ, פִירָם, פִירָ, פִירָ, פִירָ, אָפִיר, פָירָ, אָפִיר, פַירָ, אָבּיר, פַירָ, אָבּיר, פַירָ, אָבּיר, פַירָ, אָבּיר, פַירָ, אָבּיר, פַירַ, אַבּיר, פַירַ, אָבּיר, פַירַ, אָבּיר, פַירַ, אָבּיר, פַירַ, אַבּיר, פַירַ, אַבּיר, פַירַ, אַבּיר, אַבּיר, פַירַ, אַבּיר, אַבּר, אַבּיר, אַבּיר, אַבּיר, אַבּיר, אַבּר, אַבּר, אַבּיר, אַבּיר, אַבּר, אַבּר, אַבּר, אַבּר, אַבּיר, אַבּר, אַבּיר, אַבּר, אַבר, אַבּר, אַבּר,
- 17. ראש (for באש) (for באש) (for באש); const., יאשים (for באשים); const., יאשי ; with suf. .
 - 18. שַׁמֵים (plu.) Heaven (122. 5. N. 4); const., שָׁמֵים.

133. NUMERALS. GENERAL VIEW.

		he Masculine.		Feminine.
	Ab solute.	Construct		Construct.
1	אָטָר	אַתר	אַחַת	אַתַת
2	ישְׁנַיִם	ישְנֵי	שְׁתַּיִם	שְתֵּי
3	שׁלשָה	ישְלִישֶׁת	שָׁר <i>ִשׁ</i>	<i>שָרשׁ</i>
4	אַרְבָּעָה	אַרְבַּעַת	אַרְבַּע	אַרְבַע
5	חַמִשָּׁה הַ	חֲמֵשֶׁת	קמש	רוביש
6	יששה	אַשִּׁיעִי	שַׁש	שש
7	שבעה	שַׁבִעַת	שַבַע	שבע
8	שמנה	שמנת	שַׁמֹנֵה	
9	תשעה	תשעת	תשע	זיטע
0	עֲשֶׂרֶׂה	ַעַשֶּׂרֶת <u>יַ</u>	ۑؙٟۜڛۣٚ	ڒٟڛؘ۪ۛڎ
	With t	he Masc.	With the Fem	ı.
		אַחַר עָשָׂוּ	אַחַת עִשְׂרֵה	*
	11 { Ti	עשתי עי	נשתי עשרה	y
	. ()	שנים עש	שתים עשרה	j
	12 }	שׁנִי עשׁר	שתי עשרה	
	אַר ` 13	שְׁרֹשְׁה עָ	ַע [ָ] שְׁרֵה עָשְׂרֵה	
100	קאָת fem.; c	onst., מַאַת;	ַרְבַעַת אֵלְפִים 4,000	×
	pl., חוֹ	מא	רבַבָּה), but in	
200	dual (בַארָיִם dual ((מאתים for	10,000 רבוא ; אין; די	
300	שׁלשׁ מֵאוֹת	: 7 - L.	,	acted רבות
400	אַרבַע מאות		20,000 רבֹתים (du.) als	שָׁתֵי רְבוֹת יּי
,000	אלף; plural,	אַלפים	שלש רבאות 30,000	
2,000	מלפים (dual)		אַרבַע רבאות 40,000	
3,000	שלשת אַלפֿים	j	שש-רבאות 60,000	

REMARKS.

- 1. The numeral מְּלְחָׁה one is an adjective, standing after and agreeing with its noun.
- 2. The numeral שׁבֵּיִים (fem. שְׁבִּיִּם, pronounced štă-yĭm) is a noun, used either in the appositional or construct relation with the word which it enumerates, and agreeing with it.

- 3. The numerals from three to ten are abstract feminine substantives, used in appositional construction with the noun which they enumerate. The feminine form was the original one, and is used with masculine nouns; the masculine is a shorter form used with feminines.
- 4. The numerals from eleven to nineteen are formed by uniting אָשָיִר ten (or the feminine form עשׂרה) with the units; here it may be noted:
 - a. In eleven, THN and THN have a form like that of the construct.
- b. עַשְׁעֵי, in the second form of eleven, is to be connected with an Assyrian word ištin (= one).
- c. In twelve, שֵׁנִים is a contraction of שֵׁנִים, and a shortened form of שֵׁנִים, the contraction and shortening being due to the close connection of the words; these forms cannot be called constructs.
- d. The feminines from thirteen upward have a shortened, but not a real construct, form.
- 5. The numerals thirty to ninety are formed by adding the masc. plur. ending בי_ to the units, but twenty (ביש") is the plural of ten (עש").
- 6. The units are added to the tens by means of 1; in the earlier books preceding the tens, in later books following them.
- 7. The units take the noun in the plural; the tens, when before it, take the noun in the singular, when after it, in the plural.
- 8. The numerals eleven to nineteen take the noun in the plural, except in the case of a few very common nouns like day, man, etc.
 - 9. The ordinal first is ראשון (from איד), head).
- 10. The ordinals from two to ten are formed from the corresponding cardinals by means of the termination , another being inserted between the second and third consonants.
 - 11. Above ten, cardinals are used for ordinals.
 - 12. The feminines of the ordinals are used to express fractional parts.

XIII. Separate Particles.

134. ADVERBS.

- 1. a. אי Where?; א There; אי Not; שי There.
 - b. אַר שָבַע Thrice; שָבַע Seven times.
 - c. אבית Very; חוץ Abroad; לבר Alone; שבית Within.
 - d. הַרְבֵּה Much; הֵיטֵב Well; הַשָּׁבֶם Early; אַנָה Speedily.
- e. אָכֵן Firmly; טוֹב Well; רְאשׁוֹנָה Formerly; עָכָן Wonderfully.
- f. בַּרוּעַ (=בְּרוּעַ) Why?; מְלְמַעָלָה (= מָלְמַעָלָה) with און and און Upward.
- 2. a. הַנְּכֶם ,הַנְּנָה ,הַנְּנָה ,הַנְנָי , הַנְנָי , הַנְּנָה , הַנְּנָה , פּtc.
 - b. יֵשְׁכֶּם ,יָשְׁנוֹ , יָשְׁנוֹ , יָשְׁנוֹ .
 - c. אֵינֶכָּר (אַינֶבָּר, אֵינֶבָּר, אַינֶבָּר, אַינֶבָּר, אַינֶבָּר, פֿנַ., אַינֶבָּר, etc.
 - d. אַיָּם, Where is?; אַיָּבָה, אַיּנָ, אַיָּבָּה.
 - e. עוֹרֶנּי אַוֹרֶנּי, עוֹרֶנָיה עוֹרֶנָיה עוֹרֶנִי, עוֹרֶנִי אַ אַוֹרָנָי, עוֹרֶנָי, עוֹרֶנָי, עוֹרֶנָי, עוֹרֶני
- 1. Adverbs, and words used adverbially, may be briefly classified as follows:
- a. Those which may be called primitive, being originally related to pronominal roots.
 - b. Pronouns and numerals used in an adverbial sense.
 - c. Nouns, either alone or with a preposition.
 - d. Infinitives absolute, especially of Hiph'îl and Pi'ēl stems.
 - e. Adjectives of all formations, especially in the feminine.
 - f. Words formed by the composition of two or more distinct words.
- 2. Certain adverbial particles, involving a verbal idea and often supplying the place of the copula, take suffixes. The suffixes attached are, in most cases, the verbal suffixes. The so-called Nûn Demonstrative (§ 74.2. c. (3) and N. 1) is of frequent occurrence.

135. PREPOSITIONS.

- 1. אָחַר After; יַעָן Besides; אָחַר About; אָחַר Pesides; יַען On account of; אָט Over against; עָן Before; עם During, until; עם Upon; עם With; תַחַת Under, in place of.
- 2. קבוי From under; אֶל־בִין Since; אֶל־בִין Till between; אָל־בִין אַלּבני According to; לְבַין On account of; בְבַלי Without; בעור During; בבלי According to measure of.
- 3. a. אחרין, אחרי, more often אחרי; with suff., אחרין, etc.
 - b. לאליכם, אַלִיכם, אַלִיד, אילי, with suff., אַלִי, אָלִיכם, אַלִיכ, etc.
 - c. בִינָן, בְּינָן, בְינָן, בְינָן, בְינָן, בְינָן, (Q'rî בִינָן); with plur. suff., בֵינוֹת, also בֵינוֹתָם.
 - d. סָבִיב, Around, with suff., סְבִיבְיך, חְבִיבְין, also with fem. סְבִיבֹת, סְבִיבֹת, מבִיבֹת, חַבִּיבֹת, סְבִיבֹת, פבִיבֹת, פביבֹת, etc.
 - e. ערי, ערי, אין ערי, with suff., ערי, ערי, ערי, ערין, ערין.
 - עַל יִי, יּעְלֵיהָ, עָלָיהָ, עָלָין, אָלָיִךְ, אָלַיִי, with suff., יָעָלִין, עָלָין, עָלָיה, עָלָיהָם, עָלֶיהָם, עָלֶיהָם, עָלָיהָם.
 - g. תַחְתָּי, with suff., 'חַחְתָּי, חַחְהָי, הַחְתָּי, פּּחָתִי, ef. also the form with Nûn Demonstrative תְּחָתָּנָה.
- 1. Prepositions were originally, in most cases, nouns; they were generally constructs, governing the following noun as if it were a genitive.

Note. -Many words in common use as prepositions still retain their original force as substantives.

- 2. Prepositional phrases, composed of two prepositions or of a preposition and a noun, or of a preposition and an adverb, occur frequently.
- 3. Many prepositions, especially those denoting space and time, are in reality plural nouns; some of them, when standing alone, have the form of the plural construct, ending in •___; before pronominal suffixes, most of them assume this form.

Note.—For the inseparable prepositions, see §§ 47. 1—5; 51. 3—5.

136. CONJUNCTIONS.

- 1. אַ And; אָ (from אָנָה Desire) Or; אָן Also; אוֹן When, if, or.
- 2. בי That, because, for, when; איטר Because, etc.
- 3. אָל That not; אָל That not, lest; בַּטָרֶם Before that.
- 4. עַקָב בִּי ,עַקב אֵשֶׁר ,תַחַת בִּי ,תַחַת בִּי ,עַקב אַשֶׁר אַ פּחַת בִּי ,עַקב בּי ,עַקב אַשֶּׁר אווי פּאַשָּר In order that; בּאָשֶׁר According as.

Conjunctions may be classified as to their origin as follows:—

- 1. Certain words used only as conjunctions, the origin of which is, in most cases, doubtful.
 - 2. Certain words which were originally pronouns.
- 3. Certain words which were originally substantives, or composed of a substantive and a preposition.
- 4. Prepositions which, by the addition of the conjunction כי or יבי, become themselves a part of a compound conjunction.
- Note 1.—In general it may be said that any preposition may be followed by קיי or 'ב, and be used as a conjunction.
- Note 2.—In many cases the אָשֵׁי or יבֹ is omitted, and the preposition standing alone used as a conjunction.

137. INTERJECTIONS.

- 1. אָר אָר אָל Ah! הָלָ Ho! aha! הַל Hush! אָי Alas! 2. הָנָה הָלָ Lo! הַנָּר הַל Come on! הָבָה Lo! הְבָּר מַן לכה Come on! הְלִילָה Far be it! לכה I beseech! אנא Now!

Interjections may be divided into two classes:—

- 1. Those which were originally interjections, "natural sounds called forth by some impression or sensation."
- 2. Those which were originally substantives or verbal forms, and which have become interjections by usage.

PARADIGMS.

Nominative of the Pronoun or Separate Pronoun.	Genitive of the Pronoun, or Suffix of the Noun (possessive Pron.)		
	With Nouns Singular.	With Nouns Plur. and Dual.	
Sing. 1. com. אֶלְכֵי, in pause אָלְכִי, אָלְכִי, in pause אָלָי, זֹאָלָרָי, I.	' my (prop. Gen. mei).	'_ my.	
$2. egin{cases} m.$ 고, χ (京菜) in pause 고, χ f . 京菜 ('下菜). χ		寸 '	
$3. \begin{cases} m. \text{Nithe.} \end{cases}$ $f. \text{Nithen.} $ she.	ור, ו', ו', ו', ו', ו', ו', ו', ו', ו', ו'	γ' _¬ , γ _¬ , his. ¬, her.	
Plur. 1. com. אָנַחְנוּ), אַנַחְנוּ) we.	۱۶ ; ۱۹ <u>۵</u> (۱۹۵) our.)]' our.	
$_{2.}igg\{m.$ אַתָּן אַתָּן $_{ye.}$ אַתָּן אַתָּן $_{ye.}$	پر: چز ; چر ;	יֶכֶם יֶכֶן your.	
$\left\{egin{array}{l} m. & & \end{array}, egin{array}{l} \pi_i & \end{array} ight\}_{they.} \ \left\{f. $	רָהָם; פּיַ ; הָם ּ וֹהָ, הָוֹן, הָלֹן their.	יָהֶם' 'הַן' <i>their.</i>	

With Nûn demonstrative.

PRONOUN AND PRONOMINAL SUFFIXES.

By itself.

Accusative of the Pronoun, or Suffix of the Verb

'; ' <u>;</u> ; ' <u>;</u> me.	<u> بئے۔</u> , ب <u>ئے۔</u>
$\left. \begin{array}{l} \overrightarrow{\tau}; \ \overrightarrow{\tau}_{\overrightarrow{\tau}}, \text{ in p. } \overrightarrow{\tau}_{\overrightarrow{J}}, \ \overrightarrow{\tau}_{\overrightarrow{\tau}} \end{array} \right\} thee.$	not found.
וֹח, וֹ; וֹחֹ ַ (הֹוֹ), וֹ; וֹחְ ַ him. הָן; הְּדָ; הְ ַ her.	(נוֹ) , _{יינ} נר, (נוֹ) (נוֹ) (נוֹ
ו); א <u>ז די</u> וו; א <u>ז יי</u> us.	برده
$\left\{ egin{array}{ll} egin{array}{c} \egin{array}{c} egin{array}{c} egin{array}{c} egin{array}{c} \egin{array}{c} egin{array}{c} egin{array}{c} \egin{array}{c} a$	These forms
$(\Box \Box), \Box; \Box_{\overline{+}}, \Box_{\overline{-}}; \Box_{\overline{-}}, \Box_{\overline{-}}; them.$	occur.

PARADIGM B. THE

Qăl				TTO 1 (A)
Middle 0.	Middle E.	Hĭthpă'ēl.	Hŏph'ăl.	Hĭph'îl.
לפלת לפלת לפלת לפלת לפלת לפלת לפלת לפלת	יי* לַלַּמַּלָּת לַלְמַּלָּ	ַבִּתְלֵּנֵי הַתְלַפֵּלְנִי הַתְלַפֵּלְנִי הַתְלַפֵּלְנִי הַתְלַפֵּלְנִי הַתְלַפֵּלְנִי הַתְלַפֵּלְנִי הַתְלַפֵּלְנִי	בּלִמֵּלְתִּ הַלְמַלְתִּ הַלְמַלְּשִׁ הַלְמַלְּשִׁ הַלְמַלְּשְׁ הַלְמַלְּשְׁ הַלְמַלְּתְּ	הקפיל הקפילה הקפלת הקפלתי הקפילו הקפילו הקפילו הקפילו
יִקְמַל: &c.	יִקְפַל הִקְ	יִתְקַפֶּל הִתְקַפֶּל הִתְקַפְלִי הִתְקַפְלִי הִתְקַפְלִי הִתְקַפְלִי הִתְקַפְלִי הִתְקַפֵּלִי הִתְקַפֵּלִי	יָּקְפֵּל הְּקְפֵּל הְקְפֵלְי הְקְפֵלִי הְקְפֵלְיָ הְקְפֵלְיָ הְקְפֵלְיָ הְקְפֵלְיָ	יַקְפִיל הַּקְפִיל הַּקְפִילִי הַּקְפֵילִי הַּקְפֵילִי הַקְפֵילִי הַקְפִילִי הַקְפִילִי הַקְפִילִי
	קטַל קטְלִי קטְלִי קטַלְנָה	התְקַמֶּל התְקַמְלִי התְקַמְלִי התְקַמַּלְנָה	wanting	הַקְמַל הַקְמַילוּ הַקְמַילוּ הַקְמַלְנָה
-	קטול קטל(קטַל)	הָתְלַמְטֵל (הָתְלַמְטֵל	הָלְמַל הָלְמַל	<u>הַקְמֶל</u> הַקְמִיל
	קטל	מְתְקַמֵּל	מָקְטָל	מַקְטִיל
		אָרְכַּקְטָלָה		יַרְמֵל אַקְפַילָה

STRONG VERB.

Pŭ'āl.	Pĭ'ēl.	Nĭph'ăl.	Qăl.	
למקרני למקרני למקרני למקרני למקרני למקרני למקרני	קפלני קפלקה קפלק קפלק קפלק קפלק קפלק קפלק קפל	נקטַל נקטַלי נקטַלי נקטַלי נקטלי נקטלי נקטלי נקטלי נקטלי	לַמַלְנִּי לַמַלְנִּי לַמַלְנִּי לַמְלִּנְיִ לַמְלֵּנְיִ לַמְלֵּנְיִ לְמַלְנִיּ לְמַלְנִיּ	Sg. 3 m. 3 f. 2 m. 2 f. 1 c. Pl. 3 c. 2 m. 2 f. 1 c. 1 c.
יָקְפַל הַּקְפַל הַקְרַב הַקְפַל הַקְרַב הַקְפַל הַקְרַב הַקְפַל הַקְרַב הַק	יִקְּטֵּל הְקַטֵּל הְקַטָּל יִקְטָל הְקַטָּל הְקַטָּל הְקַטֵּל הְקַטֵּל הָקַטֵּל	יִקְטֵל הִקְטֵל הִקְטֵל הִקְטֵל הִקְטֵל הִקְטֵל הִקְטֵל הִקְטֵל הִקְטֵל הִקְטֵל הִקְטֵל הִקְטֵל	יִקְטַל תּקְטַל תּקְטָל יִקְטָל תִּקְטָל תִּקְטַל תִּקְטַל נִקְטַל נִקְטַל	Sg. 3 m. 3 f. 2 m. 2 f. 1 c. Pl. 3 m. 3 f. 2 m. 2 f. 1 c. 1 c. 1 c.
wanting	ַקמֵל קמְלִי קמְלִי קמֵלְנָ ה	הקטל הקטלי הקטלי הקטלי	קטלני קטלי קטלי קטלי	Sg. 2 m. 2 f. Pl. 2 m. 2 f. 2 f.
(לְפַל) קשל	קַפּל(קַמֶּל) קמַל	הַקָּטל (נִקְטל) הַקָּטל	קטו ^י ל קטל	abs.
מָלָפָל	מְקַטֵּל	נקטָל	קטל קטול	act. } is pass. } is
			אֶקְמְלָה	Jussive)

PARADIGM C. STRONG VERB

3 pl. f.	3 pl. m.	2 pl. f.	2 pl. m.	1 pl. c.
קָנְן	קָלָם	ַנקטַלְכֶּוּ]	קטַלְכָם	קָנוּ
למלעו	קָּטָל <u>ָ</u> תַם			קְטָלַרְגוּ
קְמַלְתָּו	קטַלְתָּם			קְמַלְתָּנוּ
קְטַלְתִּין	קְמַלְתִּים	·		קְטַּלְתֵּינוּ
קשַׁלְנוּן קשַלְתּוּן קשַלְתּוּן	קְמַלְתִּים קְמַלְתּוּם קמַלְתּוּם	קְטַלְתִּיכָן קַטַלְנוּכָן קַטַלְנוּכָן	קטַלְתִּיכֶם קטַלְנוּכֶם קטַלְנוּכֶם	קטלינו קטלינו קטלינו
קטלו	קְמֵלָם	[קְמֵלְכָן]	קְמְלְכֶם	קְנוּ
יקטְלֵוֹ	יִקְמְלֵם	יִקְטָּלְכָּז	יִקְטָּלְכֶם	יִקְטְלֵנוּ
יקטְלוּוְ יקטְלוּוְ	יקטְלוּם הִקְטְלוּם	יִקְטְלוּכֶן	יִקְטְלוּכֶם	יִקְטְלֵנוּ יִקְטְלַוּנוּ תִּקְטְלַוּנוּ
	קְמְלֵם			ָק ְ מָנוּ
קְּמְלָוֹ	קְמְלָם	ל קטְלְכָּן (קִטְּלְכָּן	ן קִמְּלְבֶם קּמָלְבֶם	קָּמְלֵנוּ
לּמֹלוֹ	קְּמְלָם	קטָלְבֶּן	קפֶּלְכֶם	קּטְלָנוּ
ָ הַלְטִילָן	הקְטִילָם	הקמִילְבָּן	הִּלְמָילְכֶם	הקטילנוי

WITH SUFFIXES.

3 sg. f.	3 sg. m.	2 sg. f.	2 sg. m.	1 sg. c.	
					Qăl
קטָלָה	ן קטלהו קטלו	קָטָלָרְ	קָּמְלְּךָּ	קָטָלַני	3 m.)
קָטָלַתָּה	ַ קְטָלַתְּהוּ קָטָלַתּוּ	למלמר	קטָלַרְרָּדְּ	קטָלַ רְג י	3 f.
קְטַלְתָּה	ַ לְטַלְתֵּהוּ לְקָטֵלְתּוֹ			רְקְמַלְתֵּנִי לְקַמַלְתַּנִי	2 m.
ָקטַלְתַּיה <u>ָ</u>	ן קְטַלְתֵּיהוּ קַטַּלְתִּיוּ			קַטַלְתַּיני	2 f. Ferfect
קטַלְתַּיהָ	קטלתיו	קַטַלְתִּיך	קְטַלְתַיךּ		1 c.
קטלוה	קטלוהו	רְשָׁלוּרְ	קָטְלַוּרָ	ַרְטָלַ וּנִי	Pl. 3 c.
קטַלְתַּוּהָ	קְטַלְתַּוּהוּ			קְטַלְתַוּנִי	2 m.
קְטַלְנַוּהָ	קְשַׁלְנֵוּהוּ	קשַלְנוּדְ	רְ וְטֵלְנַוּרְ		1 c.
קְמַלָה	קְמֵלוֹ	קטלָר	קְמְלָּךּ	קמַלַ ני	Sg. 3 m. 1 in Middle E 3
ן יִקְטְלֵהָ יִקְטְלָהּ (יִקְטְלָה	יִקְמְלֵחוּ	יִקְמְלֵדְּ	יִקְטָלְדָּ	יִקְמְלֵנִי יִקְמְלֵנִי	Sg. 3 m. With Nûn
יקטלנה	יִקטְלֵנוּ		יקטלַר	יקטְלַנִי	With Nûn Epenthet. Pl. 3 m.
יִקְטְלְוּהָ	יִקְטְלְוּהוּ	יקטלוד	יִלְטְלַוּךְּ	יַקְטְלַוּנִי	Pl. 3 m.
תקטלוה	תקטלוהו	, .,.		הלקטניוני	2 f.
לַמְלָהְ לִמְטְלֶהְ לִמְטְלֶהְ	ָלָמְלֵּהוּ		-	ָק <u>טְלַ</u> נִי	Sg. 2 m. }
ָלְטְלָה	קְמְלוֹ	קְמְלֵךְ	לקטְלְדְּ לְקִטְלְדְּ	ָלְמְלִנִי (לְמְלֵנִי	Construct }
קטְלָה	קְּמְלוֹ	ָ לוֹמְלָּרָ	קָפֶּלְרָּ	קִּפְלַנִי	Pi'el } 5
הָקְטִילָה	הַקְטִילוֹ	הַלְטִילָּהְ	ָ הַלְמְילְּה	הקְטִי <u>לַ</u> נִי	Hĭph'îl { \$\frac{1}{2}}

PARADIGM D. VERB PĒ ('5) GUTTURAL.

					11	
Hŏph'ăl.	Hĭphʻîl.	Nĭph'ăl.	Qăl.			
הָעָטַל	רָעָטִיל	גָעָטַל	<u>.</u>	עָטַי	Sg. 3 m.)
רָעִיטְלָה	רֶעְטַילָה	נעטלה		אָנְטְי	3 f.	
הָעָמַלָת	העטלת	נעטלת		ۑٛڒڝٚ	2 m.	
הָעָטַלְתָּ	הֶעֶטֵלְת	נעטלת	יָּהָ	עָטַי	2 f.	ن
הָגָעַפַלְתִּי	הֶעֶפַלְתִּי	געטלתי	ָרָ תִי	עָטַי	1 c.	Perfect.
הְעָמְלוּ	רָעָטִילוּ	געטלו		אָנְטְי	Pl. 3 c.	1
	הָעֶטַלְתָּם		ַעַ <i></i> טַּלְתָּם עַטַלְתָּן		2 m.	
הָעָטַלְהָּו		גָעֶטַלְתָּן	לָתָּוֹ	ַעַטַ	2 f.	i
הָעָמַלְנוּ	ָה <u>ֶע</u> טַלְנוּ	גֶעשַלנו	לנו	עָטַי	1 c.)
יִעָטַל	י <u>ִיעַ</u> טִיל	יִעָמֵל	יִעֲטַל	יִעַטל	Sg. 3m.)
רָעָמַל	קעטיל	תעטל	תעטל	הַעַטל	3 f.	
הָעָטַל	קעטיל	הַעָטֵל	תעטל	העטל	2 m.	
רֶעָטְלִי	רַעטילי	תעטלי	הָעָטְלִי	תַעַטְלִי	2 f.	
אָעַמַל	אָעַטיל	אָעָטֵל	אעטל	אָעטל	1 c.	ect.
יָעָמְלוּ	י עַטִילוּ	יעטלו	יִגֶנְטְלוּ	יַעַמְלוּ	Pl. 3 m.	Imperfect
הָעָמַלְנָה	תעמלנה	תֶעשַלְנָה	הֶעֶטַלְנָה	הַעַטִּלנָה	3 f.	E
רָעִמְלוּ	הַעַטִילוּ	תַעְמְלוּ	הֶעֶטְלוּ	רַעַטְלוּ	2 m.	
הָעָמַלְנָה			הֶעֶטַלְנָה	רַעְטַלְנָה	2 f.	
נְעָמַל	ַבְ <i>עַ</i> ִמִיל	גענטל	גֶעֶטַל	ַנְעַמל	1 c.]
	רָעמֵל	הַגָעָמֵל	עַטַל	עַטל	Sg. 2 m.	١.
wanting	רְעַמִילִי	הַעְטְלִי	ָּע ִ טִּלִי	יעפלי	2 f.	Imperative.
	רַעטִילוּ	הֶעֶשׁלוּ	עטלו	עטלו	Pl. 2 m.	per
	רְעַמֵּלְנָה		ָ <u>ע</u> ַמַּלְנָה	אַטִּלְנָה	2 f.	E
רָעָמֵל	קַעַמֵל	נְעַמוֹל	וֹל	עט	abs.	j j
רְוֹעֲטֵל	רְעַמִיל	הֶעָמֵל	ל	זַעטל		Infin.
	קַעַטִיל		עטל		act.	پ (
קָעָטָל	. '	גֶעֶטָל		עָשוּל		Par
	יַעַטֵל				Jussive	pr.
	אַעטִילָה		מְלָה	אָע	Cohort.	Impf.

PARADIGM E. VERB 'ĂYĬN ('Y) GUTTURAL.

Hĭthpă'ēl.	Pŭ'ăl.	Pr'ēl.	Nıph'ăl.	Qăl.		
הָתָקָאֵל	קֹאַל	קאל	נְקְאַל	קאַל	Sg. 3 m.)
הַתְּקָאֵלָה	קאַלָה	קאַלָּה	נקאַלָה	קאלה	3 f.	
התקאלה	קאַלת	קאַלת	נקאַלת	קאַלת	2 m.	
התקאלת	קאַלַת	קאלת	נקאַלת	קאלת	2 f.	يد
ההקאלתי	קאַלתי	קאַלְתִי	נקאַלְתי	קַאַלְתי	1 c.	Perfect.
ההקאלו	קאַלו	קאַלוּ	נקאַלוּ	קאַלוּ	Pl. 3 c.	1
התָקאַלְתֵּם	קאַלְתֵם	קאַלתם	נִקְאֵלְתָם	קאַלְתָם	2 m.	
התקאלהו	קאַלתון	קאַלתו	נקאַלְתֶּן	קאלתו	2 f.	
הִתְקָאַלְנוּ	קאַלנו	בַןאַלְנוּ	נקאַלנו	קאַלנו	1 c.	J
יַתְקָאֵל	יַקאַל	יָקאַל	יַקמל	יִקְאַל	Sg. 3m.	j
תתקאל	תקאל	תָּלְאֵל	תָקָאֵל	תקאל	3 f.	
תתקאל	תִקאַל	תָקאֵל	תקאל	תקאַל	2 m.	
תתקאלי	תקאלי	הָקְאַלי	תָקאַלי	תקאלי	2 f.	
אָתקאַל	אַקאַל	אַקאַל	אַקאַל	אָקְאַל	1 c.	fect
יתקאלו	יַקאַלוּ	יָקאַלוּ	יַקאַלו	יקאלו	Pl. 3 m.	Imperfect
תתקאַלְנָה			תַּקאַלְנָה	תקאַלְנָה	3 f.	H
תהקאלו	תקאלו	תָקאַלו	תקאלו	תקאלו	2 m.	
תַּתְקָאַלְנָה	תַלְאַלְנָה	תָקָאַלְנָה	תַקאַלנָה	תִּלְאַלְנָה	2 f.	
נָתְכָּןאֵל	נְקֹאֵל	נְקָאֵל	נָקָאֵל	נקאַל	1 c.)
הַתְּקָאֵל		קאַל	הָקָאֵל	קאַל	Sg. 2 m.	.
התקואלי	wanting	קאַלי	הקאַלי	קאלי	2f.	Imperative.
התקאלו	wanting	קאַלוּ	הקאלו	קאַלוּ	Pl. 2 m.	per
הָתְקָאַלְנָה		ָקְאַלְנָה	הַכָּןאַלְנָה	קאַלְנָה	2 f.	=
		קאַל	נָקְאוֹל	קאול	abs.) =
הָתְקָאֵל		קאל	הקאל	קאל	const.	Infin.
כִּתְקָאֵל		מְקָאֵל		קֹאֵל	act.	يد (
, , , , ,	מְלְאָל		נִקְאָל	קאול	pass.	Par
					With) -
				יִּקְאָלֵהוּ	Suffixes	Impf

PARADIGM F. VERB LAMEDH (') GUTTURAL.

		Qăl.	Nĭph'ăl.	Pĭ'ēl.	Hĭph'îl.	Hĭthpă'ēl.
	Sg. 3 m.	למֿט	נְלְמֵח	קפַח	הָקְמִיחַ	הַרְקַפֵּח
	3 f.	קַמְחָה	נקטְחָה	קַמְחָת	הַקְּטִיחָה	התַבְּשְׁחָה
	2 m.	לַמַחת	נַלְמַחָת	לַמַּחָתָּ	הַלְּמַחָת	העלהטיי
نځ	2 f.	לַמַחַתְּ	וּלְשַׁמַתוּת	לַמַּחַתְּ	הַלְפַתַתְּ	עעלמֿטַע
Perfect.	1 c.	לַמַּחָתִי	נַק ְ מַחָתי	לַפַּאַחָתי		התקשחתי
Ã	Pl. 3 c.	קטחו	נקטחו	קטחו		התקמחו
	2 m.	לְמַחְתָּם	נַלְמַחְתָּם	למּטוֹתֶם		עעלפֿטַטמ
	2 f.	לַמַחָתֶּוּ	וּלְמַחְתֵּוּ	לַפַּיִיהָנוּן		עללפֿטַומּן
	1 c.	לַמַּחָנוּ	נלּמַחָנוּ	לַפַּיּחְנוּ	הַלְפַּחָנוּ	ַהְתַּלְפַּיְחְנוּ
	Sg. 3m.	יִקְטַת	יַקטַח	יָקמַח	יַקְטִיחַ	יִתְקַפַּח
	3 <i>f</i> .		עלפת	הַלַפַח	תַּלְטִיתַ	עַלְכַּפָּח
	2 m.	תַּלְמַח	עלַמַח	עַלַמַח	תַקְטִיחַ	תִתַקַּטַח
	2 f.	תקטחי	תקטחי	הַלַּמְחִי	תַּקְמֵיחִי	תתקטחי
fect.	,1 c.	אָקטַח	אָלַמַח	אַלַמַח	אַקְטִיחַ	אֶתְקַפַּח
Imperfect	Pl. 3 m.	יקמחו	יקטחו	יַקִּטְחוּ	יַקְטִיחוּ	יִתְקַמְּחוּ
In	3 f.	תקפחנה		לַלַפַּטְנָה	עַלְפַּחָנָה	עללפֿטֿונע
	2 m.	תקטחו	תקשחו	הַלַמְחוּ	תַּקְטַיחוּ	עללפאו
	2 f.	תַּקְשַּׁחְנָה	עַלַשַּׁחָינָה			שֹׁלַלַּמַּטְנָה
	1 c.	נְקְמַח	נלמח	ּלְכַּןמַּח	נַקְּטִיחַ	נעלפֿם
.	Sg. 2 m.	קמח	עפֿמע	לַפַּח	הַלְּמֵח	הָתְקַפַּח
Imperative.	2 f.	קטְחִי	הַקְּמְחִי	קַמְּחִיי	הַקְּטִיחִי	הָתְלַפְּחִי
npe	Pl. 2 m.	קטחו	הקשחו	קַמְחוּ	הַקְפִיחוּ	הָתְקַמְּחוּ
=	2 f.	קַמַּחְנָה	עַלָּמַחְנָה	לַפַּחָנָה	בַּלְמַּחָנָה	הַתְּלַפְּיַחְנָּה
Ju.	abs.	למוֹת	נקטח	למֹחַ	הַלְמֵחַ	
Inf	const.	קטח	הלמח	לַמַּח	הַקְּמִיתַ	הַתְקַפַח
ť	act.	קמת		מַקשַת	מַקְמִיחַ	מתקטת
Part,	pass.	בָשׁוּתַ	נקטָח		,.	, ,
pf.	Jussive				יַקְמַח	
Impf.	W. suff.	יַקְטָחַנִי			<i>j.</i>	

PARADIGM G. VERB PĒ NÛN (¡").

	ăl.	Q	Nĭph'ăl.	Hĭph'îl.	Hŏph'ăl.
Sg. 3 m.	زق	5	נטַל	הִמִיל	המל
3 f.	te.		נטלה	הִטְילָה	הָטְלָה
2 m.			נטַלָת	הטלת	הָטַלָּתָ
2 f. ا			נטלת	הטלת	הטלת
1 c.	ular	mo or	נטַלְתִי	הטַלְתִי	הטלהי
Pl. 3 c.	ular	reg	ו ְנִיםְלוּ	הִמַילוּ	הטלו
2 m.			נטלמם	הַטַּלְתֵּם	הָטַלְתֶם
2 f.			נטלתו	הַטַּלְתֵּוֹ	הטלתן
1 c.			נטַלְנוּ	הַמַּלְנוּ	הִטַּלְנֵוּ
Sg. 3m.	יִמַל:	יטל	יָנָטֵל	יִטִיל	יטַל
3 f.	תַּטַל	תטל	תנטל	תַטִיל	הָטֵל
2 m.	רִנטַל	תטל	תנְטֵל	תַּפִיל	השל
2 f.	הִמִּלִי	רָנְטָלְי	תנטלי	תַּפְילִי	רָמְטָּלִי
	אטַל	אטל	אָנְטֵל	אַטִיל	אָטַל
1 c. Pl. 3 m. mj	יטלו	יטלו	ינָטְלוּ	יַטִילוּ	יִּטְלוּ
3 f. 3	תִּמֶלְנָה	תטלנה	תנטלנה	תַּשַּלְנָה	תטַלגָה
2 m.	תִּטְלוּ	תִּסְׂלוּ	תנְטְלוּ	תַּמַלוּ	תטלו
2 f.	תִּפַלְנָה	תפלנה	תָנָּמַלְנָה	תַּמַלְנָה	הָפַלְנָה
1 c.	נְמַל	נפל	וּנְטֵל	נָּטִיל	נטל
Sg. 2 m.] 😅	טַל	נְטֹל	הָנֶמֵל	הַמֵל	
2 f. Pl. 2 m. Pl. 2 m.	יְלִי	ָ נְמְלִי	הנְטְלִי	רַיִּטְילִי	
Pl. 2 m.	טְלוּ	נטלו	הנְטְלוּ	הַטְילוּ	wanting
2 f.] =	טַלְגָה	נְּטְׂלְנָה	הנְטַלְנָה	הַפַּלְנָה	
abs.	נטול	נטול	הָנָטל	הַמֵּל	הָטֵל
const.	פֶּלֶת	גְ ׁטֹּל	הנְטֵל	הַטִּיל	
act.) ±	ذر	זל		מַטִּיל	
act.) ti pass. } i		זורל	נְּטָל		کفر
Jussive Cohort.	βģ	אָלָ ה		<u>י</u> טֵל	

PARADIGM H. VERB

Hĭthpôʻēl.	Pô'ăl.	Pô'ēl.	Hŏph'ăl.
הְקְקוֹטֵט	קוֹטַמ	קוֹטֵט	הוּכַט
הַרְקוֹמְטָה	קוֹטְטָה	קוֹטְטָה	הוַקַטָּה
התקושטת	קושַטְת	לומֿמּעי	רוכן פור
הַתְקוֹמַטְתְּ	קוטַטְרָ	קוטַטְתְ	הוקטות
התקוטַטְתי	קוטַטִתי	קוטַטְתי	קוּלַפְּוֹתִי
הרקומטו	קושמי	קוטטו	הוקשו
הַתְּקְוֹטַטְהֶה	קוטטהם	לוִמַּמְתָּם	קוקטותם
התקושטהן	קוטַטְתָּו	לוַהַּהַהְהָּוֹ	קובַוֹמוֹהָן
התקוטַטְנוּ	קוטַטנו	לְוֹמַמְנִוּ	הוכן <i>פונו</i>
ירְקוֹמֵט	יקושם	יָקוֹמֵמ	יוקט (יָקַט)
תתקוטט	הְקוֹמֵמ	הקומט	תוּקַט
תתקומט	תקוטט	תקוטט	תוּקַט
הַרְקוֹמְטִי	הקוטטי	הקוטטי	תוַקְפִי
אָתְקוֹטֵט	אַקוֹטַט	אַקוטט	אוקט
ירקוטטו	יָקוממו	יקוטטו	יוַקַטוּ
תקקוטַטְנָה	הַקוֹמַטְנָה	הקומטנה	קוקפינה
תתקוטטו	הקוטטו	הַקוּטְטוּ	תוַקַמוּ
תקקשטנה	הַקוּמַטְנָה	הַקוֹמַטְנָה	קוקפינה
נרלומם	נְקוֹטַמ	נְקוֹמֵמ	נוקט
הְתְקוֹמֵם		קומט	
הרָקוֹטְטִי	wanting	קוטטי	wanting
התקוטטו	wanding	קוטטו	wanting
ההקופשנה		קוֹמֵשְנָה	
התקומט		קוֹטֵט	
	קושט	קומם	הוּקַט
מתקוטט	***************************************	מְקוֹמֵט	
	ָמְקוֹ שָׁט ַ		מוּקט
-		יְקוֹמְמֵנִי	

ÄYÏN DOUBLED (Y"Y).

-	and the second second second			
		Qăl.	Nĭph'ăl.	Hĭph'îl.
)	Sg. 3 m.	קַמ	נָקַט	הבמ
	3 f.	לַפְיה בַּ	נָקַפָּה	הַקַּטָּה
	2 m.	בַלמוּת	נִקשְׁוֹתָ	הַקְטֵוֹרָ
نے	2 f.	קטות	נַקטות	הַקטות
Perfect	1 c.	בַשְׁמֵוֹתִי	נְקַשְׁוֹתִי	הַקפותי
4	Pl. 3 c.	רַשוּ	נַקשוּ	הַקַפוּ
	2 m.	בַשוֹתֶם	נקטותם	הַקִּפוֹתָם
	2 f.	בַשוֹתוּן	נְקַפוֹתֶוֹ	הַקטוהו
	1 c.	קַפונו	נְקַפְוֹנוּ	הַקטונו
Ì	Sg. 3 m.	יָקט יִקט	יַקט	יָקט (יַקט)
	3 f.	הַלִט תקט	תקט	הָקִם
	2 m.	תקט תקט	תַקַט	הָקִמ
	2 f.	תַלָּטי תִקְטי	תַקַפי	הָלָקטי
Imperfect	1 c.	אָלְט אָלְט	אָקַט	אָקט
ner.	Pl. 3 m.	יַקטו יִקטו	יַקטוּ	יַקטוּ
=	3f.	הָקְפֵינָה הִקַּטְנָה	תַקַּמְינָה	הקטינה
	2 m.	תַלְטוּ תִלְטוּ	תַקטו	הַקטוּ
İ	2 f.	תְּקְמֵינָה תִּלְּטְנָה	הַלַּטָיֵינָה	הִקמֵינָה
)	1 c.	נָקט נָקט	र्द्वय	נָקט
٥	Sg. 2 m.	קֹמ	הַקַּט	הַכֵּמ
Imperative.	2 f.	רָּלְפִיי	הַקַּמִי	הָקָטִי
n De	$Pl.\ 2\ m.$	לְפוּ	הַקַּמוּ	הַלַמוּ
=	2 f.	קָפֵינָה	הַקּמֵינָה	הַקְּפֵינָה
Ė	abs.	קטוט	הקוט	הָקִט
Infin.	const.	קֹט	הַבָּןט	הָקֵט
Part.	act.	קשט		מקט
, చె	pass.	קטוט	נָקמ	
Impf.	W. cons.	וַיָּקָט		וַיָּקט
, 🗏	W. suff.	יָקפַני '		יָּקמַינִי ְ

PARADIGM J. VERB PĒ 'ĀLĚPH (X"S). VERB PĒ YODH ("S). PARA-

Nĭph'ăl.	Qăl.	Hĭph'îl (prop. ''' 5)	Qăl (prop. "5)
Same as the verb	אָטַל	היטיל	יָטָל
Pē Guttural.	Same as the verb	הֵישֵילָה	etc.
	Pē Guttural.	הֵיטֵלְתָּ	
		הֵיטַלִת	-
		הַיִּטְלְתִי	regular
		הַיטִילוּ	
		הֵישַׁלְתֶּם	
		הַישַלְתֵּן	
		ה'יפַלְנוּ	
	יאטַל (יאטֵל)	יִימִיל י	יִימַל
	תאטל	תֵיטִיל	ה ִיטֵל
	תאטל	הֵיטִיל	תִּימַל
	קאטְלִי	הֵיטִילִי	הִיטְלִי
	אטל	אֵיטִיל	אִיטַל
	יָאטְלוּ	יִימַילוּ	יִיטְלוּ
	תאטַלְנָה	הֵישַלְנָה	תיטַלְנָה
	קאטְלוּ	הַישִילוּ	הַיִּמְלוּ
	תאפַלְנָה	הַּיִּמַלְנָה	תִּימַלְנָה
	נאטַל	גיטיל	נִיטַל
	אַטל	היטל	יָטַל
	אָטְלִי	היטַילי	יִּטְלִי
	אִטְלוּ	הַיּטְילוּ	יִּטְלוּ
	אַפַילְנָה	היפַלְנָה	יִּטְלְנֶה
	אָטוֹל	היטל	יטול
	אטל	הַיטִיל	יִמל
	אֹמֶל	מִיטִיל	יטֵל
	אָטוּל		יָטוּל
	וַיָאטַל	ווינטֶל	וַיֵּיטָל
	וַיאטֶל		ڔؖڹۣۘڔڽۣ؇

DIGM I. VERB PĒ WĀW (1"5).

		1	Qă	Nĭph'ăl.	Hĭph'îl	Hŏph'ăl.
)	Sg. 3 m.)•	טַל	נוֹטֵל	הוטיל	הוטַל
	3 f.		ete	נוטלה	הוטילה	הוטלה
	2 m.			נוטַלָת	הוטַלָת	הוטַלת
ب	2 f.			נוטלת	הוטלת	הוטלת
Perfect.	1 c.	lar	regu	נוטַלְתי	הוטַלְתִי	הוטלת:
4	Pl. 3 c.			נוטלו	הוטילו	קוטלו
1	2 m.			נוטלתם	קוטלתם	הוטלתם
	2 f.			נוטלתו	קוטלתן	הוטלתן
)	1 c.			נוטַלנו	הוטַלנו	הוטַלנו
)	Sg. 3m.	יֵטֵל	ייטַל	ינטל	יוטיל	יוטַל
	3 f.	תשל	הִיטַל	etc.	תוטיל	תוטל
	2 m.	תטל	תיטַל		תוטיל	תוטל
	2 f.	הַטְלִי	היִיטְלִי		תוטילי	תוטלי
ect	1 c.	אטל	איטַל	regular	אוטיל	אוטל
Imperfect	Pl. 3 m.	יטלו	יִיטִלוּ		יוֹטֵילוּ	יוטלו
=	3f.	הַמַּלְנָה	תיטַלְנָה		תוטלנה	תוטַלנה
	2 m.	תטלו	הִיטְלוּ		תוטילו	תוטלו
	2 f.	תַּטְלְנָה	תּישַׁלְנָה		תוטַלְנָה	תוטַלְנָה
}	1 c.	נטל	ָנ ִיטַל		נוטיל	נוטַל
) .	Sg. 2 m.	מל	יִטַל	הַנְמֵל	הוטל	
ativ	2 f.	ילי קלי	יִפִיּלִי,	הנטלי	הוטילי	
Imperative.	Pl. 2 m.	ט לו	יִטְלוּ	הוטלו	הוטילו	wanting
3	2 f.	ַבַּלְנָ <i>ה</i>	יִׁפַלְנָה	הוָטַלְנָה	הוֹשֵּׁלְנָה	
Ė	abs.	יטול	יַטוֹל		הוטל	
Infin.	const.	טָלֵת	יְֿטל	הַנְּמֵל	הוֹטִיל	
) 1	act.);	יַל		מוטיל	
∫ ≊	pass.		שול	נוֹטָל		מוּטָל
) #	With	וי	ָטֶל		וַיִּוֹטֶל	
Imp) Cons.		. 44			
	**				'	

PARADIGM K. VERBS 'ĂYĬN WAW (""")

Pôlăl.	Pôlēl.	Hŏph'ăl.	Hĭph'îl.
קוֹלַל קוֹלְלָיָה etc.	לוללמו לוללמי לוללי לוללי לוללי לוללי לוללי	הוללמי הוללים הוללי הוללי הוללי הוללי הוללים הוללים	הַקִּיל הַקִּילָּה הַקִּילִוֹת הַקִּילוֹתִי הַקִּילוֹתָי הַקִילוֹתָּו הַקִּילוֹתָּו
יְקוּלֵל הַקוּלֵל etc.	יְּקוֹלֵל הְקוֹלֵל הְקוֹלֵל הְקוֹלֵל הְקוֹלֵל הְקוֹלֵל הְקוֹלֵל הִקוֹלֵל הִקוֹלֵל הִקוֹלֵל הִקוֹלֵל	יובןל תובַל תובַל תובַל יוּקלי תובַלני תובַלני תובַלני תובַלני נוּקל נוּקל	יָקיל הָקיל הָקִילִי יָקִילִי הָקַלְנָה הָקִלְנָה נָקִילִ
wanting	קובל קוללי קוללי קובלנה	wanting	הָקל הָקַילִי הָקַילִיּ הָקַלְנָה
	קוֹלֵל		הָבֵל הָקִיל
מְקוֹלָל	מְקוֹלֵל	מוקל .	מַקיל
			יָבֵל ניֵבֶלְ

AND 'ÄYÏN YÔDH ("Y).

Nĭph'ăl.	Qăl ("").	Qăl (1""y).	
נָקוֹל	קל	קל בול	Sg. 3 m.
נָלַרֶלָה	קלה	בַּלְלָה בַּלְלָה	3 f.
נְקוֹלֵותָ	ַקַלָּתָ	בַלתָּ בַלתָּ	2 m.
נקולות	etc.	קַלְתָּ קַלְתָּ	2 f.
נקולותי		בַּלְתִּי בַּלְתִּי	1 c. }
נָקולו		בַלוּ בַלוּ	Pl. 3 c.
נְקְוּלוֹתֶם		קַלְמֶם קַלְמֶם	2 m.
נְקוּלוֹתֶּוֹ	_	קַלְמָּוֹ קַלְמָּוֹ	2 f.
נְקוֹנוּ		קַלְנוּ קַלְנוּ	1 c.
יקול	יָקִיל	יָקוּל	Sg. 3m.
רָתקול (תָקיל	הָלקוּל	3 f.
תקול	תָּקִיל	תָּקוּל	2 m.
תקולי	תָקילי	הָּלַוּלִי	2 f.
אָקוֹל	אָקיל	אָקוּל	1 c. Pl. 3 m. ml
יקולו	יָקַילוּ	יָקולוּ	Pl. 3 m. []
תקולנה	תְּקילֵינָה	תְּקוּלֶלְינָה	3 f. =
תַקוּלוּ	הָקַילוּ	ָּתָקַוּל <u>וּ</u>	2 m.
תַקּוֹלְנֶה	הְקִינְינָה	הְקוּלֱינָה	2 f.
נקוֹל	הְּקִיּלֶינָה נָקיל	נָקוּל	1 c. j
הקול	קיל	קוּל	Sg. 2 m.
הקולי	קירי ו	קולי.	2 f. Pl. 2 m. Online
הקולו	קַילוּ	ן קויכוי	Pl. 2 m. od
הַקּוֹלְנָה		לַלְנָה	2 f.] =
הקול	קוֹל	קול	abs.) 🚊
म्ब्रिट	קיל	קוּל	const.
	קל	ָקל ָ	act.) + i = pass. } i
נָקוֹל	קול קיל	קוּל	pass. \ \frac{1}{2}
	יָבֵןל ִ	יָלְל	Jussive W. cons.
	וַיָּקֶל	וַיָּקַל וַיָּקָל	W. \ cons. \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \

PARADIGM L. VERB

Hĭthpă'ēl.	Hŏph'ăl.	Hĭph'îl.	Pŭ'ăl.
הָתְקַּטָּה	הָקְטָה	הַלְּטָה	קָּטָרָ
بربرةإفْريد	הָקְמָתָה	הַקְּמָתָה	ڮؙۣڟؗڣۣڽٙٮ
הִלְקַפֵּיהָ	הָקְמֵיתָ	הַקְּמֵיתָ (בְיָתָ)	ָל <u>ְ</u> פִיּתָ
הֹתְקַפׁית	הָקְמֵית	הַקְמֵית (בִית)	קָפֵית
ההְקַפְּיִהִי	הָלְפֵיתי	הַקְּמֵיתִי (בְיַתִי)	ַ לָּמֵיתִי
התקשו	הַקשוּ	הקשו	קשו
הִתְבַּשׁיתֶם	הָקְמֵיתֶם	הַקְמֵיתֶם(_יתֶם)	ָק <u>ׁ</u> פֵיתֶם
הַתְבַּשִׁיתֶוּ	הָקְפֵיתֶוּ	הַלְּטֵיהָן (בִיהָן)	בְּ לְפִירָּגוּ
הִתְקַשְׁינוּ	הָקְמֵינוּ	הקשינו	ָּלְ שִינ וּ
יִתְקַשָּה	יָקֶטֶה	יַקטֶה	יָקמֶה
הלללמנ	הַקְטָּה	תַּקְטָּה	הַקָּטָּה
שלילפט	הָקְטֶּה	תַּקְטָה	תְּקָפֶׁת
תְתְכַשְׁי	הָקְטִי	תַקְטִי	תקטי
אֶרְכַשְׁה	אָקְטֶּה	אַקטָה	אַקֹשָׁת
יִתְקַטוּ	יַקטוּ	יַקְמוּ	יקטו
תִּתְלַקְּמֵינָה	הָקְמֵינָה	תַּקְטֵינָה	הַ ּלְקַשֵּינ ָת
הרבשו	הָקְטוּ	תַקטו	הַלְפֹיר
תּתְקַפֵּינָה	הָקְמֵינָה	תַּקְשָינָה	תְּקֹשֵינָה
נְתְקַשֶּׁה	נָקְמֶּה	נַקְטָּה	נָלְטֶּה
הִרְקַמֵּה		הַקְמֵה	
הֹרְקַפִּי		הַקְּטִי	
התקשו	wanting	הַקְּמוּ	wanting
הִרְקַפְׁינָה		הַקְּמֵינָה	
	הָקְמֵה	הַקְמֵּה	קטה
הְתַקְּטוֹת	הָקְמות	הַלְּמוֹת	קשות
מְתַקַּטֶּה		מַקְטָּה	
	מָקְמֶּה		מְקְמֶּה
יִתְקַט		יָקט יקטַני	

LAMĚDH HĒ (つ"つ).

Prel.	Níph'ăl.	Qăl.	
קטָה	נקטָה	קָטָה	Sg. 3 m.
קִּטְתָה	נקטתה	קָטְתָה	3 f.
קפַית (קפִית)	נקטַיתָ(בְיָתָ)	בָּלְמַיּתָ	2 m.
קשית '	נקטית	בָּלְטִית	2 f.
קֹפֵיתי	נקטיתי	קַמַיתי	1 c. }
קטו	גקטו	קטו	Pl. 3 c.
קשיתם	נקטיתם	קָּטִיתֶם	2 m.
קשיתו	נקטיתו	קְפִיתֶן	2 f.
קׁמַינוּ	נקְמַינו	בָּלְמַינוּ	1 c.
יָקטָה	יָּקטָה	יִקְטֶה	Sg. 3m.
הָקַטָּה	תַּקָטָה	תּקְטֶה	3 f.
קַקּטָּה	הָקָטֶה	תַקְטָה	2 m.
הְקַמִּי	תָקָטִי	הַקְטִי	2 f.
אֲקַמֶּה	אָקָטֶה	אָקְמָּה	1 c. təği ədiği
יָקַמוּ	יַקטוּ	יקטו	Pl. 3 m.
הָלַקְ ּטֵינְ ה	תָקָטָינָה	תִּקְמֵינָה	3 f. =
הָקַמוּ	תקטו	תַּקְטוּ	2 m.
תְקַפֶּינָה	תָקָטֶיכָה	תּקְטֵינָה	2 f.
ڋؚڗٟڥ۪ٛؗؗؗؗٙؗؗؗؗٙٙ	נָקְטָה	נקטָה	1 c.
קַמָּה	הָקְמָה	קמה	Sg. 2 m.
קַפִיי	הַקָּטִי	קטי	2 f. Pl. 2 m. and my
קשו	הקטו	קטו	Pl. 2 m. [5]
בַןפֵיינָה	הָקָּמֵינָה	קְּשֶׁינָה	2 f. ∫ =
קטה (קטָה)	נקטה	קטה	abs. (🚊
בַן פורת '	הַלְּמוֹת	קטות	const.
מְקַפֶּה		קֹטֶה	act.) +
	נקְמָה	קטוי	act. } ta
יָקט	יָקט	יֶקט.	Jussive \ =
יָב ְ מַנִי		יָּרְם ֵנִי	Jussive \

PARADIGM M. VERB LAMEDH 'ĀLEPH (ל"ל").

		Qăl.	Nĭph'ăl.	Pĭ'ēl.	Hĭph'îl.	Hĭthpă'ēl.
	Sg. 3 m.	קָטָא	נקטא	קטא	הַקְטִיא	הַתְקַפֵּא
	3 f.	קַמְאָה	נקטאָה	קִּשְּאָה	הַלְפַיאָה	התַקְּמִאָה
	2 m.	בֿלמאָת	נקטַארָ	קמַארָ	הַקְּמָאתָ	הַתְקַפֵּאת
Perfect.	2 f.	קָטָאת	נקטאת	קמאת	הקטאת	הַתְּלַמֵּאת
	1 c.	קָמֶאתי	נקטאתי	קשַאתי	הַקְמֵאתי	הרְקַפְּאתי
	Pl. 3 c.	קטאו	נקמאו	קשאו	הַלְמֵיאוּ	התקשאו
	2 m.	קטאתם	נקטאהם	קמאתם	הקשאתם	התקשאתם
	2 f.	קָטָאתֶו	נקשאתו	קמאתו	הַקְמַאהָן	הָתְקַפֵּאתֶן
	1 c.	קָמְאנוּ	נקמַאנו	קמַאנוּ	הַקְפַאנוּ	הָרְלַפְאנוּ
[Sg. 3m.	יקטא	יַקטא	יַקטַא	יַקטִיא	יִתְקַמֵּא
	3 f.	תקטא	תקמא	רַקטא	תַקטיא	תֹתְלַםְמֵא
feet.	2 m.	תַקְטָא	תקטא	הָלַמָּא	תַקְטִיא	תתקשא
	2 f.	תקטאי	תקטאי	תקטאי	תַקטִיאִי	תתקקטאי
	1 c.	אָקֹטָא	אָקטא	אַקטא	אַקטיא	אֶתְקַמֵּא
Imperfect	Pl. 3 m.	יקטאו	יקטאו	יקטאו	יַקטִיאו	יתקמאו
ī	3 f.	תקטאנה	תקשאנה	הַלַפָּאנָה	תַקטָאנָה	תִתְקַפֶּאנָה
	2 m.	תקטאו	תקטאו	תקשאו	תַקְטִיאוּ	תתקקטאו
	2 f.	תקטַאנָה	תלְטָאנָה		תַּלְטָאנָה	תִּתְקַּטְּאנָה
	1 c.	נקטא	נקטא	ּנְקַמֵּא	נַקְטִיא	נתקשא
مْ	Sg. 2 m.	קָטָא	הקמא	קשא	הַקְטֵא	הַתְקַמֵּא
Imperative.	2 f.	קטאי	הַקְמָאי	קַּטְאִי	הַקְמַיאִי	הָתְקַפְאִי
per	Pl. 2 m.	קטאו	הקטאו	קַמְאוּ	הַקְטָיאוּ	התַקְמָאוּ
H	2 f.	קְׁטָאנָה	הַלְּטֵאנָה		הַלְפַאנָה	הָתְקַפָּאנָה
n.	abs.	קטוא	נקטא	קשא	הַקְטֵא	
Infin.	const.	קטא	הלָטָא	קשא	הַקְפִיא	הָתְקַמֵּא
ي ا	act.	קטֵא		מְקַמֵּא	מַקְטִיא	מתקשא
Pal	pass.	קטוא	נקְטָא	,		•
pf.	Jussive				יַקטא	
Impf.	W. suff.	יַקטָאֵנִי		יָקַמְאָנִי	יַרְטִיאַנִי	

INDEX OF SUBJECTS.

[The references are to sections, unless otherwise indicated.]

å, before suffixes 74. 1. c. N. 1.	Active Verbs
a-class vowels	Addition to stem for tense, person, &c. 57.2.
a-ciass vowels, what they include33.	Adjectives as Adverbs
ă, in '7 gutturais82. 1. a, b.	Adjectives, formation of 107.
ă, in 'y gutturals 80. 2. a, b.	Adjectives in 1
å, naturally long, where found30. 1.	Adjectives in 5
ă—ă, nouns with107.	Adjectives, neuter108.
ă—â, nouns with	Adverbs134.
â-ă, nouns with109. 1.	Adverbs and suffixes
ă-ā, nouns with113. 1.	Affix, feminine
ă changed to é in nouns106.	Affix '119, 4.
ăĕ, nouns with113. 3.	Affix or (seldom 1)
ă—ĭ, nouns with107.	Affixes for gender and number122.
ă-î, nouns with108. 1. b.	Affixes of cases, origin of122. 5. N. 1, 2, 3.
â—ĭ, nouns with109. 2.	Affixes of nouns 105.3.
ă—î, nouns with113. 7.	Afformatives and Preformatives 68.5.N.2.
ă-ō, nouns with	Agency expressed119. 1.
ăô, nouns with113. 6.	Alphabet1.
ă—ŭ, nouns with 107.	Analysis of noun-forms122. 5. N. 3.
ã−û, nouns with108. 1. c; 113. 8.	Anomalous form of "D verb90.3. N.
ă of Qăi, before suffixes74.2. b. (2).	Appelatives
ă, original stem-form in120. 2. R.	Anomalous form of "5 verb
ă, pure short, where found29. 1.	Apocopation of Π in fem. nouns122.2.c.
ă, restored and heightened in Qăl 74.1.b.(2).	Arabic Personal Pronouns50.3. N. 2.
ă, tone-long in Qăl, volatilized 74.1.b.(1).	Aramaic form in y"y verbs86.2. R. 1.
ā, tone-long, where found31. 1.	Aramaic Personal Pronouns 50. 3. N. 2.
Absolute and construct states123.	Aramaicized forms ("")94. 2. R. 5.
Absolute Dual	Archaic construct forms121. 1. a.
Absolute Infinitive	Article and Prepositions45. 4. R. 3.
Absolute masc. plur	Article before gutturals45. 2, 3.
Abstract fem. subst., Numerals133. 3.	Article, The45.
Abstract ideas expressed119. 5.	Article with Daghes45.1.
Abstract nouns	Artificial doubling in II. cl. nouns 128. R. 5.
Abstract nouns, formation of 115.	Aspirate and Daghëš-forte14. 2.
Aecentaffect'g vowel in f. nouns 131.2.R.4.	Aspirates
Accent defined	Assimilation39.
Aecent in inflected words20. 4. N. 1.	Assimilation74.1. c. N. 2; 74.2. c. N. 2.
Accent in verbs with suffixes74.1. c. (3).	Assimilation, how indicated39. 3. N.
Accents	Assimilation of Π and Π 39. 2.
Accents, relative power of 24. 2. N. 2.	Assimilation of J in Ty Seghol's106.2.b.
Accents, table of	Assimilation of 7 and
Accusative end'g of verb. forms 74.2.e.N.1.	Assimilation of J in ["D verbs81.2.
Accusative-form and stem-form. 120.2. R.	Assimilation of 1, exceptions to39.3. R.
Accusative, formation of121. 3.	Assimilation of Waw, verbs "590.4,
Accusative of Pronoun, table ofp. 165.	Assimilation of weak 1
Active Intensive, pointing of59. 1.	Assyrian and Arabic declension 121.3.N.2.
Active Participle, Qăl	Assyrian and Arabic decicusion 121.0.N.4.

Assyrian Personal Pronoun50. 3. N. 2.	Consonant additions in inflection of
Attenuated Vowel-sounds7.3.c.	verbs
'Athnāh,22. 1, 2.	1"y verbs94. 4.
'Athnah and Siliûq 24.2.	y"y verbs
'Athnah and Sillûq, consecution of25. 1.	Consonants liable to rejection40.
Attenuation, when it occurs 36. 4.	Consonantal character of & lost 88. 1.
'Ayı'n doubled Segholate stems125.5.b.	Consonantal force of) or 'retained.44.5.
'Ayın doubled verbs	Construct, archaic
'Ayın doubled verb, Paradigm ofp. 175.	Construct, dual
'Ayı'n doubled verbs, list of87.	Construct form explained123.5. R. N.
ăyim, dual-ending122.5. N.2.	Construct Infinitive70. 2.
'Ayın guttural verb, Paradigm of p. 171.	Construct masculine plural122. 4. b.
'Ayın guttural verbs 77.1.b; 80.	Construct sing., stem-changes of125.3.
'Ayın guttural verbs, list of	Construct state123.
'Ayın Waw or Yôdh	Construct state of nouns105. 4.
'Ayın Waw Segholate stems125. 5. a.	Constructs and Prepositions 135. 1.
'Ayın Waw verb, Paradigm of p. 178.	Contracted vowel-sounds
'Ayı́n Wāw verbs94.	Contracted weak verbs
'Ayı́n Waw verbs, list of95.	Contraction
'Ayın Yôdh verb, Paradigm of p. 179.	Contraction in y"y verbs86. 1. Contraction in Segholates127. 2. R.1.
'Ayın Yôdh verbs96.	
'Ayın Yôdh verbs, list of97. Biliteral roots103. 3.	Contraction of) or `
Breathings	Contraction producing long vower30. Contractions of nouns w. suff124.1. R.1.
Cardinals	Contractions with suffixes74.1.c. N.2.
Cases, formation of121.	Conversive, Waw, the name73. footn. 1.
Cases of nouns	Counts (accents)
Cases, originally three121.	Dāghēš-forte
Causative idea and Pi'ēl59.2. a.	Dāghēš-forte, characteristic
Causative passive stem60. 3.	Dāghēš-forte, conjunctive15. 3.
Causative verb-stems60.	Dāghēš-forte, cmphatic15. 5.
Causative verb-stem, pointing of60.1.	Dāghēš-forte, firmative15. 6.
Cērê	Dāghēš-forte, separative15. 4.
Changeable vowel-sounds	Dāghēš-forte after בה
Change in noun-inflection125. 2.	Dāghēš-forte and 742. 2. N. 1.
Characteristic long vowel30.	Dāghēš of Wāw consecutive73. 2. a. (1).
Closed and sharpened syllables.127.1. R. 2.	Dāghēš-forte as a Dāghēš-leņe 13. 2. N. 1.
Closed syllables	Dāghēš-forte firmative in אָלֶה52. 1. d.
Closed syllable, accented20. 2.	Dāghēš-forte implied 14.3. N. 1; 42.1. b., N.
Closed syllable, quantity of28. 2.	Dāghēš-forte in IV. cl. nouns130. R. 2
Cohortative ending, Imv. "5 90.2.b. R.2.	Dāghēš-forte in Pē gutturals
Cohortative Imperative	Dāghēš-forte inserted in y"y verbs86. 3.
Cohortative Imperfect72. 1.	Dāghēš-forte, kinds of15.
Command, how expressed72. 2. b.	Dāghēš of the article omitted45. 4. R. 1.
Commutation of 1 into '44.1.	Dāghēš-forte retained in y"y verbs86.4.
Commutation of letters41.3.	Dāghēš-lene 12. 1.
Compensation	Dāghēš-lene after disj. accents12. 3.
Compensative Dāghēš-forte15.1.	Dāghēš-lene after a silent Šewâ12. 2.
Compound Šewâ9.2.	Dărgā
Compound Šewâ, forms of32. 3.	Declension of nouns126-132
Compound Šewā and gutturals42.3.	Defective and kindred verbs103
Compound Šewâ and guttural verbs 78. 3.	Def. written, tone-long vowels31.4. N. 1.
Compound Šewâ and '7 gutturals82. 2.	Defectively written, vowels6.4. N.2
Compound Šewâ in 'y gutturals 80. 3.	Definite affix '123. 5.
Conjunctions	Deflected vowel-sounds
Connecting vowel of Imperative74. 3. b.	Deflection, occurrence of36. 5
Connecting vowel of Imperative. 74. 3. 6. Connecting vowel of Imperfect 74.2. c. (2).	Deflection of preformative vowel 78. 2. b
Connecting vowel of Imperiect 44.2.C.(2). Conn. vowel, falsely so-called121.3. N. 1.	Deformities, nouns expressing110. 4
Consecution of accents24.	Demonstrative pronoun
Consecution of accents, table of25.	Denominatives
Consecution of accents, table of	Dentals or sibilants4.1
CONSCIUNTE, TAW	Dependence of noun on noun 123. 1, 2

BY AN INDUCTIVE METHOD.

Desire, how expressed	Final short vowel lost 120. 2. R.
Determination, how expressed72. 1. b.	Final vowelless consonant14.1.
Diminutive idea expressed111. 2.	Fifth class nouns
Direction expressed121. 3. a. (1).	First class feminine nouns
Disjunctive accent and aspirates 12. 3.	First class nouns
Disjunctive accents	Foreign words, how formed117. 2.
Double consonants ("""")86.	Formation of cases
Double plural	Formation of noun-stems, table of120.
Doubling and restoration127. 2. R. 3. in y"y stems	Formative vowel in Segholates106.3, Forms of letters3.
Doubling in verb-stem57. 1. b.	Fourth class nouns126. 4; 130.
Doubling of final consonant in III.	Fractional parts, how expressed 133. R. 12.
el. nouns	Fragments in Qal perfect
Doubling of guttural refused	Full vowel to follow doubling13. 1.
Doubly weak verbs, synopses of 102.	Full writing in later O. T. books. 6. 4. N. 4.
Doubtful vowels	Fully written vowels
Dropping of ℵ (ℵ''⟩)98. 3. R. 2.	Function of consonants 4.3.
Dual number122.5.	Future idea and Waw
Dukes22. 1. cl. 3; 23. 3.	Gender 105. 3.
ē, a so-called connecting vowel.74.2. c. (2).	Gender, affixes for
ĕ, deflected, distinguished from 6.31.2. N.	Gender in verb63. 2.
6 from a, a long vowel29. 4. N. 1.	Gender of verb 57. 3. N. 2.
e from an u-sound	General view of verb-stems62.
e, naturally long, where found30. 4.	Genitive ease, formation of 121. 2.
ë of Pl'ël before suffixes74. 2. b. 3. ë, short, where found29. 4.	Genitive of pronoun, table ofp. 164.
é, tone-long, where found31. 2.	Gentilies
e, transliterated italicized c30. 5.	Gérès
e, written ¬_ (ζ")100. 1. f.	Gérés with other accents25. 2, 3.
Elision of 💸	Grave suffixes
Elision of 1 and '	Grave suffixes and II. cl. nouns128. R. 2.
Emperors (accents) 22. 1. el. 1; 23. 3.	Grave suffixes and tone125. 2.
Emphatic forms w. suffixes74. 2. c. (3).	Grave terminations and changes63. 4.
Endings char. of abs. and const. 123.3, 4,5.	Guttural and following vowel80. 3. N. 2.
Endings of nouns with suffixes124.	Guttural not doubled in 'y gutt 80. 1.
Epenthetic Nûn	Guttural noun-stems
Epithets expressed110. 7.	Guttural vowels and 'y gutt. verbs 80.2
Etymology45–137.	Guttural vowels and verbs
Euphonic change of ô to û94.4. a. R.	Guttural weak verbs
Euphonic $\Pi_{\overline{\tau}}(\Gamma'')$	Gutturals4. 1; 7. 1. a.
Euphony of consonants39-44.	Gutturals and Compound Šewâ42. 3.
Euphony of vowels29-38	Gutturals and Daghes-forte14. 3.
Exhortation, how expressed72. 1. b.	Gutturals and '7 guttural verbs82. 1. Gutturals and Š'wâs32. 3. N. 2.
Feminine ending, \ \ \tag{2. a, b, c.}	Gutturals and Swas
Feminine in verb	Gutturals, peculiarities of 42.
Feminine noun, inflection of. 125. 3. R. 3.	Gutturals, peculiarities of42. 1.
Feminine nouns	Gutturals, verbs containing two83. b.
Feminine nouns and suffixes124.2.	Half-open syl. and new vowcl37. 1. N. 2.
Feminine nouns, declension of131.	Half-open syl. and Š ^e wâ or Dāghēš.26.4.N.
Feminine nouns, IV. class 131. 3.	Half-open syl, bef. Dåghëš impl. 14. 1. N. 3.
Feminine nouns from Segh. stems 106. 4.	Half-open syl, in 'a gut, verbs78. 3. d.
Feminine nouns in η_{-} 108. 2; 115. R.	Half-open syl., quantity of28. 4.
Feminine nouns, III. class 131. 3.	Half-open syllables26. 4.
Feminine plural	Half-vowel9.1,
Feminine plural affix123. 5. N.	Half-vowel before 7 changed38.1.N.
Feminine plural and suffixes124. 4.	Half-vowel restored in pause38. 1.
Feminine, singular sign122. 2.	Half-vowel synonymous w. Šewâ 32.3.N.1.
Feminines in n	Half-vowels
Feminines with two short vowels 107. 2.	Hātēph-Pāthāh 8.
Final % and 7 not consonants42.2. N.2. Final % (verbs %'')98. 1.	Hūtēph-Qāměç8.
Final & (veros & 7)98. 1.	interpretation of the state of

Hātēph- \S^e ghôl	Imperfect, accent of21.3.
Hē directive121. 3. a.	Imperfect, affixes of 66. 1. b.
Hē interrogative	Imperfect (active), analysis of66.
He interrog, and half-open syl46. 3. N.	Imperfect and Perfect with Waw73. 1. b.
	Imperfect, cohortative and jussive72.
Hē interrogative, how written46. 1, 2, 3.	
Heightened vowel-sounds7. 3. d.	Imperfect, with the form קטל67. 3.
Heightening, definition of 36. 2. footn. 1.	Imperfect, Hiph'il
Heightening in y"y verbs 86. 2.	Imperfect, Hĭthpă'ēl68. 3.
Heighten'g in Pu'al of 'y gutt 80. 1. N. 1.	Imperfect, Hoph'al
Heighten'g of penult. vowel in Qal 58. 1.	Imperfect, Niph'ăl
Heightening of vowels31.	Imperfect of 7"7 verbs100.5. b.
in %"7 verbs98. 3.	Imperfect of Middle A verbs 67. 1.
in לייק verbs 100. 1. a, b, e.	
in 'y guttural verbs80. 1. a. N. 2, 3.	Impf. of Middle E and Middle O verbs. 67.2.
in y guttural verosco. i. a. N. z, o.	Imperfect, original stem of
Heightening, occurrence of	Imperfect, Pē 'Alĕph verbs88. 1, 2.
Heightening of preform. vowel94. 2.	Imperfect, Pi'ēl
Helping-vowel	Imperfect, Pŭ'ăl
Helping-vowel with fem. ending. 122. 2. b.	Imperfect Qăl (active), prefixes of .66.1. a.
Helping-vowel in '7 gutturals82. 1. d.	
Helping-vowel in Segholates106.	Imperfect Qal, weak and the strong verbs compared to the strong verbs compared
Hĭph'îl	Imperfect, Stative, view of 67.
Hĭph'îl and Hŏph'ăl104. 3.	Imperfect, vowel-additions to66.3.
Hĭph'il, characteristics of75. R. 6.	Imperfect with suffixes
	Imperfect with Waw, form of73. 3.
Hiph'il with suffixes74. 1. b. R. 2.	
Hĭph'îl form with Wāw cons73. 3. R.	Implication, Dāghēš-f. omitted by 14.3.N.1.
Hiph'il forms, y"y verbs82. 2. R. 3.	Implied doubling in 'y gutt 80. 1. b. Indefinite article, equivalent of in noun inflection
Hiph'il Imperative and suff74. 3. b. R. 2.	Indefinite article, equivalent \122.5. N.1.
Hĭph'îl of verbs Pë Yôdh92. 2.	Indefinite and a second
Hîrĕq8.	Indefinite pronoun54.2. N.5.
Hithpä'el, characteristics of 75. R. 5.	Indefinite absolute
Hithpa'el, strong and weak comp104.4.	Infinitive absolute as adverb 134. 1. d.
Hĭthpă'ēl with suffixes74. 1. b. R. 2.	Inf. abs. Pi'el, wanting 80 3 N 1
Hĭthpălpēl stem86. 5. c; 94. 5. c.	Inf. abs. Prel, wanting in 'y guttural verbs80. 3. N. 1.
Hithpô'ēl stem in y"y verbs 86. 5. b.	Infinitive absolute, vowel of 10. 1. R. 3.
Hithpôlel stem in 1"y verbs94. 5. b.	Infinitive construct מֵלֵת90. 2. b. R. 1.
Hölěm8.	Infinitive construct Pi'el110. 3.
	Inf. const. Qăl, a Segholate 106. 4. N. 1.
Hoph'al	
Höph'al, characteristics of75. R. 7.	Infinitives, changeableness)
Hoph'al, strong and weak comp 104. 3.	Infinitive with suffixes
î in 'Ayın Yôdh verbs96.1.	Inf. const., comparison of104. 5.
î, from ê, in active perfects30. 4. N.	Infinitives, view of70.
i, naturally long, where found30.2.	1
i of Hiph'il before suffixes74. 2. b. (3).	Inflection, difference between log o ar
I, pure short, where found29. 2.	Inflection
ĭ—ē, nouns with106.	Inflection of nouns105.
ĭ—ă, nouns with107.	Initial 1, not lost84. 1. R.
ĭ—â, nouns with	Initial Š ^e wâ10. 1.
ĭ—ā, nouns with113. 2.	Inseparable particles
I—ē, nouns with	Inseparable prepositions47.
ĭ-î, nouns with	Inserted comp'd Šewâ for euphony.42.3.b.
1—û, nouns with	
	Insertion of euphonic vowel27.3.
I-elass tone-long vowel	Insertion of helping vowel (ל"ה) .100. 5. a.
I-elass vowels	Instrument, expression of114. 3.
I-class vowels, what is included in 34.	Intensified root-idea (nouns)109.
Imperative, afformatives of69. 2. N. 1.	Intensity expressed by Pi'el59. 2. a.
Imv. and Impf., stem-vowel of .67. 3. N.2.	Intensity, how expressed in nouns111.2.
Imperative, cohortative	Intensive reflexive stem59. 5.
Imperative, how used 57. 3. N. 3.	Intensive verb stems59.
Imperative with suffixes74. 3. b.	Interjections
Imperatives of 1"D verbs90.2. b. N.	Interpunction and accent23. 2.
Imperatives, inflection of	
Imperatives, view of69.	Interrogative pronoun }54. 2.
amposition from our minimum.	· · · · · · · · · · · · · · /

Interrogative particle 46.	Me'ayyela
Interrogative pronoun54.	Mediai ℵ (verbs ℵ''')
Irregular nouns	Medial consonants omitting Df14. 2.
Jussive of the HIph'll	Medial first radical and pointing 78, 3, b.
Jussive of ה"ל verbs 100. 5. b.	Medial Šewā
Jussive Imperfect 72. 2.	Medial Waw in 1"D verbs90. 3.
Jussive of 1"y verbs94. 2. R. 4.	Medium consonants4.2
K-sound for t-sound	Mérkā
Kāph with the Š ^e wâ 11. 2. a.	Měrkā k ^e phûlă
Kethlbh 19. 1, 2, 3, 4.	Měrkā with Sillûq24. 7
Kindred verbs	Méthégh18
Kings (necents)	Méthěgh before compound Šewâ18.3
Labials 4. 1; 7. 1. e.	Méthěgh before Măqqéph 18. 4
Lāmēdh 'Alĕph verb, Paradigm ofp. 182.	Méthégh before tone 18. 1
Lāmēdh 'Alēph verbs98.	Méthégh before vocal Šewâ pretonie.18.2
Lāmědh 'Aleph verbs, list of99.	Méthěgh in הָיָה and הָיָה
Lamedh gutt. verb, Paradigm of p. 172.	Méthégh with unaccented =18. 6
Lāmēdh gutturai verbs82.	Middle A verbs
Lāmēdh guttural verbs, list of83.	Middle E 1"y verbs94. 2. R. 1
Lāmēdh Hē, and 'Dor'; gutt., list of.101.b.	Middle E verbs
Lamedh He stems and changes125. 6.	Middle E verbs and suffixes 74. 1. b. R. 1
Lämedh He verb, Paradigm of p. 181.	Middle E verbs, list of 64. 2. footn. 4
Lāmědh Hē verbs	Middle O verbs
Lāmēdh Hē verbs, list of101. a.	Middle O verbs, list of 64. 3. footn. 5
Lamedh Waw and Yodh, see Lamedh He.	Middle O Y"Y verbs94. 2. R. 2
Late Hebrew and full writing 31. 4. N. 1.	M II ' El
Leghärmeh22. 1. 15.	Milrăt
L'gharméh and other accents 25. 5. N.	Modal idea intensified by אַנ 72. 3. R
Lengthening in compensation y"y verbs 86.5.b.	Monosyllabie nouns, second cl 128. N. 6
Lengthening, occurrence of36. 7	Moods in Hebrew verb57. 3. N. 1
Letters, classification of4.	Mûnăh22, 2, 21; 25, 5, N. 6
Letters, extended3. 1.	Mûnāh for Méthěgh
Letters, forms of	Mûnāh with 'Athnāh24. 8
Letters, how written	Mûnāh with Seghöltā24. 9
Letters, the1-4.	Musical notes expressed by accent.23.1. a
Letters to be distinguished	Names of vowels
Letters with two forms	Names of vowels
Light suffixes	from tone-long vowels
Linguals4.1.	Naturally long vowel-sounds7. 3. e
Logical pauses and accent 24. 2. N. 2.	Naturally long vowels30
Long and short vowel (nouns)109.	Nat. long vowels unchangeable.30.7. N.2
Long vowei before Măqqëph17. 2.	Nature of vowel-sounds
Long vowel-sounds	New vowels
Long vowels	Nĭph'āl
Long vowels, naturally30.	Niph'al, characteristics of75. R. 2
Long vowels, nouns with109. 3. R.	Niph'al forms y"y verbs86.2. R. 2
Loss of 7	Niph'al Infinitive absolute70.1.R.1
Loss of] in ["] verbs	Niph'al Inf. abs., '' gutturai82.2. N. I
Loss of vowel takes place36. 8.	Niph'al Participle
M. indefinite	Nithpă'ēl
Măhpăkh	Nominal inflection, exceptions. 36.3. N.3
Măppîq18.	Nominal suffix with Inf74. 3. a. R. 2
Mappiq in ה in verbs ל' gutt82.2. N. 3.	
Mäqqēph17.	Nominative case
Mäqqēph and כה	Nominative of pronoun, table ofp. 164 Nouns
Marginal (Q'ri) readings19. 1, 2, 3, 4.	Nouns, as adverbs
Masculine nouns and suffixes124. 1.	
Masculine plural	Nouns, Lelass, tabular view
Masculine plural and suffixes124. 3.	Nouns, inflection of
Masculine singular	Noun-stem, formation of, table120 Noun-stems
Massorites and the text	Noun-stems
	Noun-steins classined

Noun suffixes, table of p. 164.	Pas
Nouns and affixes	Pas
Nouns, changes in inflection125.	Pas
Noune compound	Păš
Nouns from other nouns	Păš
Nouns irregular	Pās
Nouns of four or five radicals	Păt
Nouns plural as prepositions 100. 0.	Păt
Nouns II class, declension of128.	Păt
Nouns with 7 prefixed	Păi
Nouns with one formative vowel 100.	Pă
Nouns with prefix D	Pa
Nouns with two vowels (short)	Pa
Number affixes for	Pa
Numerals	Pa
Numerals as adverbs	Pa
Non demonstrative and adverbs 134. 2.	Pa
Man demonstrative and I 185	Pa
verb suffixes, table of	Pā
Nûn epenthetic or demonst74.2.c. N.1.	Pa
a long from an or aw, where ioung. our	Pě
6 long by obscuration, where round act.	Pe
of Oal, before suffixes74. 2. b. (1).	P
& short sound, where found29. 5.	P
o unchangeable in 'y gutturals80. 2. c.	P
Object of an action expressed 114. %	P
Obscuration of yowels (7"7)100. 1. d, e.	P
Occupation nouns expressing 110.5. a.	P
Older endings restored in verb74. 1. 8.	P
Omission of Däghëš-forte	P
Open syllable, accented 20. 2.	P
Open syllable, quantity of	P
Open cylighles	P
Ordinals	P
Ordinals, how found119, 4, a.	P
Organic formation 4.1.	١ -
Organic formation of vowel-sounds 7. 1.	1 -
Outsin of vowel-counds	
Original vowels in stems, \ 62 Remarks.	Ī
general view of	Ī
Orthography1-44.	İ
Otiont N	
Deletel for lingual Sound	
Palatals4. 1; 71. b.	li
Paradigm verb	Ì
Paradigm word בַּעָל פֿעַל פֿעַר	l i
The state of works DD, 104-106	. 1 -
Participle, feminine139. 3. R. 3.	۱ أ
Participle, feminine	. 5
Part., Qăl act. קטָל, ע"ו	. 3
Participle, Oăl act., inflection of .125.3.R.4	• 1 1
Participles and sulfixes	٠ ١ ٠
Participles, formation of	٠ ١ ٠
Participles, passive	•
Porticiples view of	
Dortioles insenarable 45-48	٠, ١
Particles, vowels of, changed	٠.
Passive force of Hithpa'el	۰,
Passive intensive, pointing of	5.
Passive of Oăl	ł.
Passive participle, Qal	·

n	ssive participles declined130. R. 1.
۰۰	ssive participles declined130. R. 1. ssive stem, usual
	ast idea and verb with Waw73. 1. a.
1	ist idea and very with waw
9	žtā
Pě	ištā and Qădhmā distinguished23.7.
οţ	işûq 24. 1.
02	(+hăh
	ithäh as a helping-vowel82.1.d.
18	than as a neighbor tower
P	athan-furtive
P	athan-furtive in '7 gutturals 82. 1. c.
P	Athah-furtive w. postpos. accent25.0.
~	- t 119 4. h.
p	ausal forms, y"y uncontracted .86.2.R.4.
b	ausal forms with suffixes74.2.c.(3).
T.	ause38.
r	ause and accent
P	ause and accent
P	ause affecting Păthăh-furtive.82.1.c.(3).
F	Pause, perfect in, with W. cons. 73.3. b. N.
F	Pāzēr
Ţ	Pazer and other accents
τ	oz' Alanh verb. Paradigm of p. 176.
7	Pe'Aleph verbs
1	Pē 'Aleph verbs, list of
1	Pe 'Aleph verbs, list of
]	Pē guttural verb, Paradigm ofp. 170.
]	Pē guttural verbs
٦	Da guttural verbs, list of
7	pa Nûn vorb. Paradigm of
-	Pē Nûn verbs
	Pē Nûn verbs, list of85.
	Pē Wāw verb, Paradigm ofp. 177.
	Pē Wāw verbs
	Pē Wāw verbs
	Pē Wāw verbs, list of91.
	Pë Yôdh verb, Paradigm ofp. 176.
	Pë Yôdh verbs
	DA Vadh works list of
	Peculiarities, many, in one stem. 77.3.N.2.
	Peculiarities of gutturals42.
	Penultimate vowel of Qăl58. 1.
	Penultimate vower of Quitter 21 4
	Perfect, accent of
	Perf. and Impf. stems compared 67.3.N.1.
i	Perfect and Impf. with Waw73. 1.
ı	Dorfort form of with Waw73. 3. 0.
	Porfect Hiph'il
l	Dorfort Hithnäiel
l	Danfort Hörbiği
l	Perfect, Niph'al
	Perfect, Niph al
l	Periect, Prei
١	Perfect, Pŭ'ăl
l	Perfect, Qal, analyzed63.
١	Perfect, Qal, strong and \104.1.
١	weak verbs compared)
١	Perfect, Qal, strong and weak verbs compared Perfect (stative), view of
1	Perfect with suffixes
١	Dorgonal propoun
l	Personal quality expressed110. 6.
١	Dergonal propountable of p. 164.
١	
١	Phrases, prepositional
l	Prel and Pu'al Pert. and Impl104. 2.
1	strong and weak compared104. 2.
١	Pi'el, characteristics of
١	
1	Přěl. how used59. 2.

BY AN INDUCTIVE METHOD.

Prel infinitive absolute70. 1. R. 2.	Pā'āl, characteristics of
Pi'el infinitive in ' gutturals82.2. N.2.	Pū'āl, derivation of word59. 4. N.
PI'el infinitive with suffixes74.3. a. R. 1.	Pū'āi, how used
PI'él with suffixes	Pā'āl, strong and weak vbs. comp'd. 104.2.
Pilpēl stem	Pülpäl stem
Place, how expressed	Pure vowel bef. doubled letter 13.2. N. 3.
Place of an action, how expressed114.4.	Pure vowels
Place of the accent	Qådhmå
Pince of the accent	Qădhmă and other accents25. 4.
Pô'āi stem in y"y verbs86.5. b.	Qăi perfect, view of63.
Pô'ēl stem in y"y verbs86. 5. b.	Qăi perfect (stative), view of64.
Poetic accents, diff. from prose .25.6. N. 1.	Qăi, simple verb-stem58; 75. R. 1.
Poetic construct form121. 2. a.	Qâměç
Põläi stem94. 5. b.	Qămeç and Qâmeç-Hāţûph5. 5. N. 4.
Pôlēl stem 94. 5. b.	Osmes Datas
Pŏlpål stem94. 5. c.	Qameç-Hatûph8
Postpositive accents	Qărnê Phâră
Prefix D	Qărnê Phără and other accents25. 6.
Prefix D of participles	Qă-ții forms, second class128. R. 3.
Prefix 7	Qățțăi forms110. 1.
Prefixes 8, 7 and 'with nouns112.	Qățțel forms110. 3.
Prefixes in verb-stems57. 1. c.	Qățili, forms110. 6.
Preform. vowel in "5 verbs84.2. N.1.	Qăţţûl forms110. 7.
	Q ^e ri
Preformative vowel (1"y)94. 2.	QIbbûç8.
Preformatives and afformatives. 68.5. N.2.	Qĭttāi forms
Preformatives of all terms, table of terms, table of terms, table of terms, table of terms, table of terms t	QIttâl forms
stems, table of	Qiţţēl forms110. 4.
Prepositional Phrases135. 2.	Qĭţţôl forms
Prepositions	Qiţţûl forms110. 8.
Prepositions and article45. 4. R. 3.	Quadriliteral nouns117.
Prepositions and Inf's const70.2. N.2.	Quality of root expressed114.5
Prepositions and vowel changes.47.5. N. 1.	Quantity of vowel in syllables28.
Prepositions as conjunct's 136, 4, N. 2.	Quantity of vower in synaples
Prepositions, how written47.1, 2, 3, 4, 5.	Quantity of vowels
Prepositions, inseparable47.	Quiescent weak verbs
Prepositions prefixed47.	Quiescing of \aleph
Prepositions still subst. in force. 135.1. N.	
Prepositive accents23. 4.	Quinqueliteral nouns117.
Primary section, accents of24. 4.	Radical consonants4.3
Primitive adverbs	Radicals 55. 1.
Prohibition, how expressed 72. 2. b.	Relation of words shown by accent .23.1.c.
Pronominal fragments in Qăi63. 1.	Rank of accents
Pronominal suffix and changes57. 3.	Rāphé
Pronominal suffix and verb	R°bhî(ă)'
	Reciprocal force of Hithpa'el59. 6. b.
Pronominal suffixes	Reciprocal force of Niph'al 61. 2. a.
connecting yowel (58. 2. N. 5.	Reduplication of 75
Pronominal suffixes and nouns,105. 5.	Reduplication of D before suffixes.51.5.
Pronominal suffixes, table of p. 164.	Reduplication of second radical110.
Pronoun and verb	Reduplication of third radical111.
Pronoun, demonstrative	Reflexive force of Niph'al61. 2. a.
Pronoun, indefinite54. 2. N. 5.	Reflexive, intensive, stem
Pronoun, interrogative	Rejection of a consonant40.
Pronoun, relative53.	Rejection of 1 in 1"2 verbs90. 2. a
Pronouns50-54.	Rejection of 1 in 1"y verbs 94. 1. c.
Pronouns as adverbs134. 1. b.	Rejection of Yôdh (ל"ה)
Pronouns as conjunctions136. 2.	Relative pronoun53
Pronunciation of aspirates12. 1. N.	Repetition expressed by Pi'el59. 2. a
Pronunciation of letters2.	Repetition expressed (nouns)111.2
Pronunciation of vowels 5.	Retrocession of accent, why73. 3. N.2
Proper names, compound118. 2.	Retrocession of accent w. Waw73.3. a.(3
Proper names in]116. 2. d.	Root form of verbs 1"2"94, 2, N
Prosthetic N	Root, how pronounced55. 2
	-

Root not a word55. 3. N. 1.	Simple \S^e wâ for tone-short vowel 32.3
Roots of "y or "y vbs., pronounced.55.3.	Simple verb-stem
Roots of strong verb55.	Şôph Pāṣûq24. 1
Roots, various for one verb103. 1.	Space, prepositions of
Šălšélěth	Special forms of Impf. and Imv72
Second class feminine nouns131. 2.	Stative Participle, Qal71. 1. b
Second class nouns126. 2.	Stative, Perf. Qal, inflection of64. 1.2.3
Second class nouns, declension of128.	Stative, Qal imperfect
S ^e ghôl8.	Stative, Qal perfect, view of64
Segholate form of second class. 128. N. 4.	Stative verbs
Segholate Inf. construct84. 1. a.	Stative verbs y"y
Segh. Inf. const. in Pē Wāw vbs90.2.a.(3).	Statives and infinitive construct70. 2. R
Segholate stems and changes125. 4. Segholates, accent of20. 4.	Stems, characteristics of
Segholates, construct state of123. 5. R.	Stem of hisperatives
Segholates of V. class 130. R. 2	Stems, verbal, characteristics of 62
Segholates defined	Stem of verb, formation of
Segholates, changes in	Stem-changes in noun-inflection125
Secholates of Lelass 196 1	Stem-changes of perfect74. 1. b
Secholates 1"t, 1"t, 2"t)	Stem-vowel in y"y verbs86. 1
Segholates of I. class	Stem-vowel in X"D verbs
Segholates, weak feminine 131. R. 3.	Stems of verb classified, view of 62. Notes
Segholates, what they express .106.4. N.2.	Strength of consonants4. 2
S^e ghōltā22. 1. 3; 24. 3.	Strong and gut, forms compared. 42 3.R.1
Semitic and Hebrew final vowels .36.8.N.	Strong and weak verbs compared104
Semitic case-endings121.3. N. 2.	Strong consonants4. 2
Separate Particles	Strong noun-stems
Separating vowel in 1"y verbs 94.4.a, b.	Strong verb defined 56. 1
Separating vowel in y"y verbs86.4.	Strong verb, general table of
Separative Dāghēš-forte15. 4.	Strong verb, Paradigm of p.167
Servants (accents)	Strong verb, the 55-76
Servile consonants4, 3.	Strong verbs, list of most common76
Šewâ, compound, three forms of32.3.	Subject of an action expressed114.1
Šewâs forming a new vowel37. 1, 2, 3.	Substantives as conjunctions 136. 3
Swas forming a new vower	Substantives as interjections137.2
and affixes \S^e wâ, simple8.	Suffix and imperfect
\tilde{S}^e wâ, simple and compound9.	Suffix directly attached 124. 4. R
Š ^e wâ synon, w. half-vowel, etc32.3. N.1.	Suffix, how attached to verb74.1. c
• •	Suffixes and adverbs134. 2
Šewa compound and simple)	Suffixes and infinitive constrct. 70. 2. N. 2
S ^e wâ, vocal, under initial consonant.27.2. Š ^e wâ, compound and simple $\}$.78.3. d, e. Sharpened syllables26.	Suffixes and perfect
Sharpened syllables26.	Suffixes and str'g v'b, Paradigm of p.169
Sharpened syllable, quantity of28. 3.	Suffixes and verb
Sharpening, occurrence of36. 6.	Suffixes, pronominal
Shifting of the tone21.	Suffixes, pronominal, and nouns 105. 5 Suffixes, table of
Short vowels	Suffixes with imperfect
Short vowel becoming long31.	Šûrěq8
Short vowel heightened in pause38. 2.	Syllabication
Short vowel prec. doubled letter. 13.2. N.3.	Syllable-divider
Shortened forms of numerals .133. R. 4. d.	Syllable-divider under guttural 32.3. N.2
Shortened form of verb 72. 2. a.	Syllables
Shortening, when it takes place36. 1. Sibilants or dentals4. 1.	Syllables begin with consonants27. 2
Sign of definite object and suffix51. 2.	Syllables, closed
Signification of nouns)	Syllables, ending27. 3
Signification of nouns with D prefixed 114.	Syllables, half-open26. 4
Silent % (verbs %")98. 3. R. 1.	Syllables, open
Silent Š ^e wâ11. 2. R. N. 2.	Syllables, quantity of28
Sĭllûq 22. 1. 1; 24. 1, 2, 3, 4.	00 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 1
Sillûq and Méthegh distinguished.24.1. N.	Synagogue, cantillation 23.1.a and accent in
Sillûq distinguished from Méthěgh23.7.	and accent in
Simple \S^e wâ	Ta, original sign of feminine122. 2. N

Tebhir	iting of \ \ and \ \ \ i \ in verbs \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \
Tellsa Ghedhôla	iting of 1 and 0, verbs 1"D
T* 1856 Gh*dhôlā and other accents .25, 4, 5. T* 1858 Q*fānnā	iting of 1 with 4, 1"5 verbs
Tilisa Qetanna	as of the accents
Telisa Qetanna and other accents	tue of vowel-sounds
Tense and noun relation	riations in declens 'n of fem's. 131.N.1, 2. riations in 1''p', 1''p', 1'''p', 127, 2. Notes. 1''p' and p''p' stems 'intions in noun inflection (first class) in 128. Notes. riations in nouns of second class in nouns of second class 'bs, classes of
Tenses in Hebrew verb	riations in Y''', Y''', Y'', Y'', Y'' and y'''y stems 'riations in noun inflection (first class) 'lations in nouns of second class 'lations' in hours of lass. Notes. rbs, classes of
Termination of verb, changes of	riations in noun inflee- tion (first class) tion (first class) riations in nouns of } second class rbs, classes of
Termination of verb, changes of	riations in noun inflee- tion (first class) tion (first class) riations in nouns of } second class rbs, classes of
Third class nouns	riations in nouns of second class second class 128. Notes. second class 56.
Third class nouns	riations in nouns of second class second class 128. Notes. second class 56.
Third syl. bef. tone with Méthégh18. 1. Time of an action, how expressed114. 4. Time, prepositions of	rb, classes of paradigm of p. 162, rb, Paradigm of strong. p. 167, rbal suffixes, table of p. 168, rb, weak. 77-164, rb with suffixes 7. 7. 164, rb al adjectives in second class 128.N.5, rbal form with Waw consecutive, 73, 3, rbal forms as interjections 137, 2, rbal inflections, exceptions in 36.3.N.2, rbal suffix 1
Third syl. bef. tone with Méthégh18. 1. Time of an action, how expressed114. 4. Time, prepositions of	rb, classes of paradigm of p. 162, rb, Paradigm of strong. p. 167, rbal suffixes, table of p. 168, rb, weak. 77-164, rb with suffixes 7. 7. 164, rb al adjectives in second class 128.N.5, rbal form with Waw consecutive, 73, 3, rbal forms as interjections 137, 2, rbal inflections, exceptions in 36.3.N.2, rbal suffix 1
Time of an action, how expressed 114.4. Time, prepositions of	rb, Paradigm of strong
Time, prepositions of	rbal suffixes, table of. p. 165, rb, weak. 77-164, rb, weak. 77-164, rb with suffixes 74, rbal adjectives in second class 128.N.5. rbal form with Wûw consecutive, 73, 3, rbal forms as interjections. 137, 2, rbal inflections, exceptions in 36.3.N.2. rbal suffix 151.1.e
Tiph'el	rbal suffixes, table of. p. 165, rb, weak. 77-164, rb, weak. 77-164, rb with suffixes 74, rbal adjectives in second class 128.N.5. rbal form with Wûw consecutive, 73, 3, rbal forms as interjections. 137, 2, rbal inflections, exceptions in 36.3.N.2. rbal suffix 151.1.e
Tiphya	rb, weak
Tiphia	rb with suffixes
Tone and vowel changes y" y vbs. 88.4 kf.1 Tone, definition of	rbal adjectives in second class. 128. N.5. rbal form with Waw consecutive. 73. 3. rbal forms as interjections
Tone-long distinguished from 30.7. N.1. Ver	rbal form with Waw consecutive, 73, 3, rbal forms as interjections 137, 2, rbal inflections, exceptions in .36,3,N,2, rbal suffix
Tone-long distinguished from 30.7. N.1. Ver	rbal forms as interjections 137. 2. rbal inflections, exceptions in .36.3.N.2. rbal suffix `
Tone-long ::, where found	rbal inflections, exceptions in .36.3.N.2. rbal suffix
Tone-long -, where found	rbal suffix 'גַ'
Tone-long vowei from rej. Df31.4. N.2.	
Tone long to well lotte legis D. I. St. H. I. W.	
	rbs, Paradigms of
Tone-long vower-sounds 5. d, 51.	rbs '5 guttural
Tone, in constituet relation125. 5. K. N.	rbs '5 guttural, list of
Tone restored in pause	rb-stem, formation of57. 1
**	rb-stem, simple58
77	rb-stems elassified, view of 62. Notes
	rb-stems, general view of
	eal Š ^e wâ
Tone short revel in pretone and 22 9 Vot	cal Š ^e wâ before aspirates12. 2
	cal Š ^e wâ pretonie, Méthěgh with18.2
	calization of 1 to 344. 4
	datilization
	olatilization in 1"y verbs94. 4. b. R
	datilization of ult. ē, III. class. 129. R. 4
Transposed rad. in Y'y verbs94.1.a.(2). Vol	platilized vowel-sounds
Transposition of letters41. 2. Vo	wel-additions and לייה verbs 100. 2
	owel and Šewâ stand'g together. 42.3.R.4
Triliterals and biliterals55. 3. N. 2. Vo	wel-changes, tables of 36. b
	owel-letters6; 6. 4. N. 1
	owel-signs5
	owel-signs, introduction of 6. footn. 1
	owel-sounds, elassification of
U-class has one tone-long vowel31. Vo	owel-terminations in "y verbs 94.3
U-class vowels, what they include35. Vo	owel-terminations in y"y verbs86.3
	owel-terminations of Imperfect 66. 3
	owels 5-11
ŭ, pure short, where found29. 3. Vo	owels, changes of
ŭ to ō nouns106. Vo	owels, euphony of29-38
Ultimate vowel of Qăl58. 2. Vo	owels in Hiph'il of "y vbs94.4.b. R.
ûn, plural of verbs122. 5. N. 2. Vo	owels in verbs, variations of 50
Unchangeable vowel in \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	owels, names of
'y guttural verbs Vo	owels, naturally long30
Unchangeable vowel-sounds	owels, pronunciation of
Unchangeable vowels30. 7. N. 2. Vo	owels of Qăl58. 1, 2
Uncontracted forms in y"y v'bs.86.2.R.4. Vo	owels, tone-long
Uninflected words and accent 20.3. Wa	āw conjunctive, how written 49.1,2,3.4
Union of suffix with imperfect74.2.c. Wa	āw consecutive
Union of suffix with perfect74. 1. c. WE	aw consecutive and Hiph'll68.5.b. (1

Waw consecutive and tone21. 3, 4.
Waw consecutive with 7"7 verbs.100.5. b
Waw cons. with "" verbs 94. 2. R. 4
Waw cons. with Perf. and Impf73
Waw conversive, the name 73. footn.1
Waw with Impf. strengthened73.2.a.
Wāw with יְהָיִי
Waw in ע"ו, ל"ה and "y verbs.73.3. N.1.
Waw with perfect, form of73.2.b.
Weak consonants4.2.
Weak, doubly, verbs102.
Weak feminine segholates131. R. 3.
Weak letters without syllable divider
Weak radicals in nouns106. 2.
Weak verb defined56. 2.

INDEX OF HEBREW WORDS.

ℵ and ¬, weakness of
% , final, not vowel-letter6. 1. N. 2.
א in אָטָא a full consonant 127. N. 1. b.
N in 'y gutturals80.1.
% in verbs %"
ℵ loses consonantal character88. 1.
N, nouns, with, prefixed112.1.
ℵ_ of ℵ'' ⁷ stems128. N. 1.
Notiant
ℵ , peculiarities of42.
8, prefix
reformative in Niph68.1.b.(3).
ℵ prosthetic41. 1. a.
ℵ quiescent
ℵ rejected40.
8, vowel-letter
$\aleph_{\overline{z}}$, where found
ℵ with Măppîq16. 1. N.
ጋኝ121. 2. c; 124.1. b. (2); 132. 1.
אבר
אבה
מרני and prepositions47.5. R.1.
19ix
ובין 129. אור 95. 1.
TN121. 2. e; 124. 1. b. (2); 132. 2.
אָּחָדּ
חוֹחאָ
חחא
'N, where?54.2. N. 4.
אֹיַב
שיא
אַכַל
• •

and prepositions	47. 5. R. 1.
אַלֶםאַלֶם	
Dℵ declined	127. 2.
אמה	132. 6.
אמץ	
אמר	
אנחנו	50. 1, 2, 3. h.
אנֿכֿי	50. 1.
שׁים, pl. of שִׁיאָ, mi. of שִׁישׁים	132, 5.
אַסף	
אַסֿר אַסֿר	
אֹפֿת	
אַרַב אַרב	83b. 1.
אֿרד	
אַרֹר אַרר	87.16.
אשׁתא	
אַשֶּׁם	
אֿשׂר	
and comp. conjunction	s136. 4, N. 1.2.
אשׁר, ⊽ of	29.4, c. N. 3.
את את	50, 1, 3, c.
אָא, exception	14. 1. (1).
מת and pron. suffix	
או with object of verb	
אַתַּה	.50. 1, 2, 3, b.
אֹת view of	
אתם	50. 1. 3. f.
אָהָם, e of	.29. 4. c. N. 2.
אתנה, אתן אתן	
3, inseparable preposition	
3, preposition with article	
2, preposition with pron. suf	
ב, two sounds∴	
הוד	

	87. 3; 103. 3
בַּהַל בַּהַל	76. 11
Ni2	ה, accusative ending29. 1. a
05 9, 102 9	
74295. 3; 103. 3.	מיה, בה and בה and ל"ה יה nouns128. R. 4.
95. 4; 103. 1. a.	□, apocopation of100. 5
7țラ101. a. 1; 103. 3.	ា, article, forms of45.
	☐ as a consonant
	assimilated backwards74.1. N.2.
وْرَ عِلْمُ عَلَى	7_, cohortative imperative69.2. b.N.2
בָּיָת 132. 8.	ਜੋ, contraction of āhû30. 7. d.
	7 elided in Niph
	7, feminine ending107. 2; 108. 2.
	for '100. 1. f.
בֿלָעבֿלָעבֿלָע	for , ל"ה, verbs
<u>132.</u> 9.	ក្ក, fragment of pronoun51. l.
	74. 1. N.2.
	ר, Hē directive
, plural of בָּנוֹת, plural of בָּנוֹת, plural of בָּנוֹת	
ער	י, Imperative פ"ן verbs90.2.R.2.
בָּקיע	in Hĭph'il
בקש	ין in 'y gutturals 80. 1.
	in personal pronoun50. 3. N. 1.
	in Qăl perfect63. 3.
83. 3.	in verbs ה''ל in verbs ה''ה
בָּרָךָ	$\overline{\Box}$, initial in imperative
בָּשַׁלֹּ	
תם	interrogative 46.
1, two sounds12. 1.	ה, loss of, and verbal form100. 5. b.
	ח_, naturally long פ
	ກ, nouns with, prefixed112. 2.
	⊓_ of cohortative imperative72.3.
	Π_ of construct state
ווֹסָבּרוֹל	
נְּדָל	η_ of imperfect cohortative72.1. a.
גרלה	or prefixed60.
712	n, peculiarities of42.
	⊓ prosthetic41. 1. b.
	⊓ rejected40.
)/!	usual sign of feminine122. 2. c.
97. 2.	with Waw cons.73.3.a.N.1. ל"ה, verbs בה
ן .31. 3	7, verbs with
הבקה	7, vowel-letter 6. 1; 6. 4.
	7, weakness of43.
נְמַל	
	17, fragment of pronoun51. 1.
נְרַשׁ	
7, assimilated39. 2.	אות, demonstrative52. 2.
7, two sounds	
	היא
ָּרָבַר 76. 10	היא, demonstrative
בר	
717103. 3.	and Méthěgh
	and vowel 78. 2. R. 2, 3. N.
103. 3.	
jī95. 6.	and vowels
95.7.	היה, view of
97. 4.	הַל, original article
	הַלְּוָח
	מ. א. פ.
	1/1 and 1/ 90. 2. R. 3.
79.7	יוֹלֶן, view of
	87. 17.

הַם, demonstrative	
הַם, fragment of pronoun51. 1.	וַיָּת declined 127. 2.
הַמֶּח ,הֵמֶם,	
.101b. 5.	יַּלְמֵר (76. 13.
המם	101a. 7.
demonstrative 52. 2.	וַעַקָּה 131.2.
הָּרָה, הָּלָה, הָּלָּה, הָּלָ	76. 14; 128.
77, Imperfect Niph'al	
79.6.	אַרק 81. 25.
קטיל	n in 'y gutturals
הָקְמִיל, how formed60. 1.	n, peculiarities of42.
	אָב, pecunarities סוביא
הקשל, how formed	
תוקטל, Niph. Inf. abs 70. 1. R. 1.	
הַר 127. N. 3. a.	
קרם 83b. 4.	ָּהָבֶּלָ
characteristic 75. R. 5.	95.10
הָתְקְטֵל, how formed59. 5.	
, affix	
and commutation	%ប៉ាប
1 and ', weakness of	
, conjunction	and Méthěgh18.5.
consecutive	חָיָה and vowel
), consonantal force of, retained 44.5.	יְּהָ, view of
), contraction of44.3.	ָּתְיָה, vowels of
1, elision of	<u>"</u> "
, exception in syllabication27. 2.	
) from 74.1.N.2.	
וֹ from גָה	
in Hiph'il	הָלָה
) in 1"y verbs94. 1.	ָּחָלֵל begin
in Qăl Perf	קלל pierce
h, naturally long, where found30. 3.	קלף79. 13.
) of verbs)"5	יַלְיַקְיַּקְיַּקְיַּקְיַּקְיַּקְיַּקְיַּקְ
rejected 40.	קלק79. 15.
j, separating vowel, 1"y94.4.	bn
i, separating vowel, verbs y"y86.4.	79. 16.
1, strengthened from 1	
1, vocalization of44.4.	
), vowel-letter	ງວຸ່ກັ້
3, vowel termination	חסת101b. 10.
) weak in '''y nouns128. N. 1.	หูอีที่79.17.
with Dāghēš-forte	79. 18.
י with יהי 49. 4. N. 1.	
) with Mappig	n declined
יַּיָקְל	
	חַחָּח
or paffixed to Denominatives119.3.	אָקַקָּלָ
7) affix	רו
Ni feminine plural	
N37	83b. 6.
ה	ווֹרָה
קֿה, vowel of31. 2. b. (5).	
217	אַרָּבָּן
	1-4

BY AN INDUCTIVE METHOD.

	יוֹנֶקֶת וְיוֹנֶקֶת וֹיוֹנֶקֶת וֹ
יְּחָרֵשׁ	91. 6.
קרַש	. 91. 7.
າຫຼື	סחי
70.90	
ກກຸກ	
U, at end of word	91. 8.
D in Hithp. and commutation41. 3. a.	.91. 9. پخرکا
	75
מוֹכ	آرا
מַלַח	קַבְי and בְּיַבְי and הָלֵין and הָלֵין היי פּוּלָין
	رُحُرِّةٍ, view of
מֶלֶת, 1nf. constr., verbs מֶלֶת, 100. 2. a. (3).	93.9
ドン D	93. 2.
NO 15	D
າວຸບຸ້	D; declined
קרף	, explanation of 122. N. 2.
accented in Hiph	n'_, mase. plural abs. ending122. 4.
'_, affix66. 1. b; 119. 4.	dual ending explained 122. N. 2.
and commutation	מים, plural of מים, 132. 12.
' and 1, weakness of44.	ימן
· assimilated	\\ \tau\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\
, construct dual and plural 123. 5.	
, ending before suffixes 124. 3.	
explanation of	
, fragment of pronoun	קל,
, mase. plural construct ending. 122. 4.	קֿבַּיָּל 91. 14.
, naturally long e	
, naturally long e	מטל and יעטל:
, naturally long, where found30. 2.	ην
, naturally long, where found 30. 4.	91. 17.
', nominal suffix	יפה 91.18.
', nouns with, prefixed112. 3.	8½
_ of ה"ל nouns lost131.2. R.4.	%¥, view of
of verbs "9	
`, prefix	\\ \frac{1}{2}\frac{1}{2}\cdot\\ \tag{91.20.}
radical in ק"ל stems (nouns)130. 2.	.91.21.
rejected	
, separating vowel, 1"y94. 4. b.	יַצְל 91. 23; 103. צֿ.
, separating vowel, verbs y"y86. 4.	אַלַיַ
termination in numerals133. R. 10.	ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا ا
י, third radical, ה''ה	יהיי
, vowel-termination	91. 26.
with Măppîq	.91.27.
יבש	
	91. 28; 93. 6.
<u>y y</u>	יָרָא, view of
بَدِّة	91. 29.
	יָרָה
יָרָה, view of	ירה, view of
νη	91.31.
rr, view of	שב
מות and אֲרֹנָי, writing of 47. 5. R. 2.	יָשׁן
יהי and ו	ישיע
γ from 37,	93.6.
5 - 110m 111	
יוּכָל	N_, affix
סֹוֹי	F

01 25 1	לי guttural verbs, list of83.
יתר	י אַנוּנוֹמוּ י י י אָנוּנוּמוּ י י י י י י י י י י י י י י י י י י י
7, fragment of pronoun51. 1.	
, inseparable preposition47.	
, preposition with article45. 4. R. 3.	95. 14; 103. 3.
7, suffix and verb form74. 1, 2, 3.	declined
), two sounds. •	81. 10.
7, vowel before, in pause 38.1. N.	٠٠٠. 5
7, vowel before, with nouns32. 2. d.	לכל
7, vowel changes before 74.1. b, R. 2.	
with pronominal suffix51. 4.	רְצַּעֹץ
שנה אונה אונה אונה אונה אונה אונה אונה או	ל ק ת, how treated
	י, אול אין אין אין אין אין אין אין אין אין אין
101a. 10.	11p /, view 01
	.76. 25.
בּוּל	naffixed, nouns with116. 1.
(1) 95. 13.	n, part. prefix71. 3.
	D, prefixed, meaning of114.
'5 and comp'd conjunctions136.4, N.1,2.	ත, prefixed, nouns with113.
בּלֹאַ	prefixed to denominatives119.2.
	מאן
DD, e of	and nouns מה and nouns מה
קֶם, fragment of pronoun51. 1.	, what?
پُر suffix and verb-form 74. 1, 2, 3.	, vowel of
סֶׁם, vowel before, with nouns 32. 2. d.	
כם, vowel-changes before74. 1. b. R. 2.	
ֹבֻ, suffix and verb form74. 1, 2, 3.	
בָּנֵעֶ	
בֿסֿה (בֿסֿה 101a. 12.	
	קות
לפים declined 127. 2.	מות declined
בּפָּב מפּטוּוּפּם	הוה ביות ביות ביות ביות ביות ביות ביות ביות
פַרַע	מַחַהמַחַהמַחָּהמַחָּה.
	מי and nouns114.
بَوْ سَارً	, who?
	מֵיָםמָיָםמָיָםמָיָםמָיָם
	פֿישׁ
affixed, nouns with116. 1.	קַבָּר
assimilated	
, inseparable preposition47.	מלט
7, preposition with article45. 4. R. 3.	
, preposition with pron. suffix51. 3.	לֵּכֶלְ declined
rejected40.	מַלְבֶּה
۲۳.3	
א" ^{''} verb	ָמָן, how written48.
verbs, list of	
	with pronominal suffix51. 5.
	מניחהמניחה
and 'e or 'y gut. verbs, list of 101b.	
stem changes (nouns)125. 6.	
stems (nouns)127. N.2.	ָּמֶׁכַּם 103. 3.
יה verbs and jussive72. 2. a.	
verbs, list of	
ייי or ל"י, ealled ל"ה verbs100.	משׁׁח
guttural	ַכִּזשׁרָ
guttural verb82.	ַבְּשֵׁלֵי
	। 'म'क्

	1
	נְסָע
, affix	לינר declined 127. 1.
affixed, nouns with 116 2.	
), assimilated 39. 1.	נַפַל
), assimilated in Niph68.1. a. (2).	יַנֿפֿין
1, assimilation of	
), characteristic	NY)
	- 7
🕽 , demonstrative syllable31. 2. a.	TY declined127. 1.
), loss of, "D verbs81. 1.	נְצַל
] not assimilated	נְצֵר
) of ending an or en	
), prefix	נקטת
) rejected40.	וֹלְקְטֵל, how formed
represented by Däghēš	נְקְטֵל, Nīph. Inf. abs70. 1. R. 1.
	70/7, Riph. Int. abs
termination	
1 unassimilated	
unassimilated in 'y gutturals. 84. 2. R.1.	, view of
NJ 72. 3. R.	נשנ
58385. 1.	נשים, plural of נשים, plural of נשים, 132. 7.
אַן	
\$21	
	נָתַךְנָתַךְנָתַרְנָתַרְ
נָבַל	נתן
.85. 5.	וֹת), Impf. and lmv., vowels of .31.3. a. (2).
נין	תוֹ, Imperfect of
	תוֹ, peculiarities of
ガリ」	ותן, view of
~ ¥	נָתַץ (בּוֹץ
נָרַת	נָתַלְּ
, נְדַר 85. 10.	נְתָּתְ, exception14. 1. (1).
, affix	
בה becoming 1	
תוב, ending, explained 74. 2. N. 2.	يام المام ال
	אָסָרָ
13_, ending, explained 74. 2. N. 2.	D1D
to for amount of proposer	סור
1], fragment of pronoun51. 1.	11U
רָאַם	
D1]95. 21.	
יוין 95. 22	
71)95. 23.	לַפַר
נחה	מבה בה
	วื้อ
נחנו 50. 1, 3. h.	ספר declined127. 1.
	קָּבֶּי teenmeat:
, view of	y in 'y gutturals 80. 1.
נְטִינָנְטִינָנְטִינָ	y, peculiarities of42.
נטָש	y, pronunciation of 1.2.
), fragment of pronoun51. 1.	N"y stems127. N. 1. c.
'1, suffix and pure short a29. 1. d.	'22 onttural
'), verbal suffix	y guttural and ל"ה verbs, list of101b.
נכה, view of	'y guttural verb80.
11 1 10 1 OL	'y guttural verbs, list of81.
	y guttural veros, ast of
נָמַלנָמַל	"y and "y Segh., pecul's 127. R.1. N.1.
ָּנְסָרְּ	y and "y stems declined127.2.

ע"ץ or ע"ץ	"D verbs, list of85
1"y Segholate stem changes 125.5.	83. 16
"y verb94.	פַּרָה 101a. 17
1"y verbs and Jussive	בה
"y Segholates and pure short a 29. 1. d.	פוּת
"y verb 96.	95. 29
"y verbs, list of97.	103. 3
y"y77.2.	
y"y Segholate stem changes125. 5. b.	.99. 12
y'y stems declined127. 2.	
y"y stems, peculiarities of 127. R. 3, N. 3.	87. 8
y"y verb	
y"y verbs, list of87.	15, vowel of
עבר	101a. 18
עבר 79. 24.	בעל
עָּוְּד	declined בֿעַל declined בּעָל
עוֹלֶםעוֹלֶםעוֹלֶםעוֹלֶםעוֹלֶם	פַקר 62. N. 1; 76. 37
עוף	130
עוֹר	פַרָּד 📗 🚉
עוַב 79. 25.	פרה פרה
עזר	ท ี วุ๋ 83. 7
עטרה 131. 2.	ברי , פרי
עינים declined 127. 2.	לְבְרִי declined
עיר	פָּרַץ
עלה	
עמד 79. 27.	81. 30 פַּרַש
עָמק	
ענה 101b. 14, 15.	פשע (83. 17
ريد (۱۵۵ - ۱۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵۵ - ۱۵	
	76.39
עצר	וווו. 2 צְּרָקָה.
ערב	101a. 19 בּיַּוֹה
ערים, plural of ערים, plural of ערים,	95. 30
ערך	צור (95. 31; 103. 3
, ψψ,	99. 13
ָּעָשֶׁה, view of	\$1.22 צָֿעַק
יָנְשָׁר	לָּפָּה 101a.20; 101b. 18
עַשְׂרִים	້າ ຊັ້ນ
עַשַׁק 79. 29.	לַרַף
עשתי 133. R. 4. b.	\$7. 10; 103. 3 צַּרֵר
5 , two sounds12. 1.	p at end of word37.2.N
E.77. 3.	קבר 76, 41
%"5 verb	87. 11
8"5 verbs, list of89.	
'5 guttural	קרש
ים gut. and ק"' verbs, list of102b.	declined 127. 1
'n guttural verb	מָהַל
'5 guttural verbs, list of	קוה :
ש guttural verbs, list of	קונטל. 71. 1. a
)"5 verb	קוּטְלָהַ
1"5 verbs, list of	94. 2. N.
	95.32.
"5 verb92.	יקטוּלְקטוּלְקטוּלְ
verbs, list of	
"5 77. 2.	קֿטָלְ
"5 verb84.	לטל, how formed 59. 1.

קטל, how formed59. 3.	ַ פָּבַל ן
קטל, Imperfect stem 67. 2. R.	שכר ד 76. 51.
קטל, original verb-stem59.	שׁנא
קטל, Qăl aet. part71. 1. a.	שַׁרֶּף
ָּלֶטֶל, Qăl act. part., ייט, Qăl act. part., קטָל,	שי or ש 53. 2.
קטל, Qal Inf. constr106. 4. N. 1.	שָּאַל
לק, light 58. 2. N. 1.	שבה
קליל, ngut	שבע
	שבר
101- 00	
	ישבת
	שנג 103.3.
99. 15, 16.	שָּׁנָה 103.3.
	שָׁרַר
	שוב (שוב
	שָׁחָה 101a. 26; 102. 20.
	שָׁחַט
קֿשַׁר 76. 45.	.81. 18
7, how classified4. 2. N.	קטַשָּׂ
7 in 'y gutturals80. 1.	שיר 97. 11.
7, peculiarities of42.	שית
7 treated as guttural4. 1.	שָׁכֹל שָׁכֹל שָׁכֹל
רָאָּד	קֿבָם
132. 17.	103.3.
ראשון 133. R. 9.	
	ַשְׁלְּדְּ
רָבַיץ	שָׁמֵר שָׁמֵר שָׁמֵר שָׁמֵר
רָבַּוֹיִ 76. 47.	שַׁמַח
	מֵיִם 122. N. 4; 132. 18.
רָרָה	שָׁמֵם 87. 15.
95. \$3.	שַׁמֵם שַּׁמֵם שַׁמֵם
רוּצָע	שָׁמֵע 83. 22.
95. 35.	שָׁמֵר ישָׁמֵר
	שָׁנָה 131. 2.
81. 13.	שׁנַיִם שׁנַיִם
יָרָחַץ	שנים
81. 15.	שנים declined שנים 127. 2.
	שָׁפַּל שָׁפַּל
רָכַב	שָׁקָּה 101a. 27.
	שַׁלַם
רָבָלְ	שָׁרַת
	שָּׁתָּה 101a. 28; 103. 1. f.
87. 24.	n_ and suffixes
	n, assimilated
	Λ changed to 0
ກອຸ້າ	Λ_, feminine affix124. 2.
	Λ_, feminine construct state123. 4.
רְצַח	$n_{\overline{y}}$, feminines in
	n in Hithpa'el and commutation 41.3. a.
שָׁבֵע 83. 20. שרה 128.	_ in verbs
128	n, Inf. const. fem. end'g, vbs.1"5.90.2.a.(3).
פּוֹנוֹלָישׂוֹינוּלָישׂוֹינוּלָישׂוֹינוּלישׂינוּלישׁוֹינוּלישׁוֹינוּלישׁוֹינוּלישׁוֹינוּ	n, older construct feminine. 131. 1. R. 1.
	គ, prefix
שיש	$\Pi_{\underline{}}$ or $\Pi_{\underline{}}$, Qalact. part. fem. in109. 1.
97.10.	1 - or 1 -, Qaract. part. rem. m 109. 1.

-	
A, sign of feminine singular	קמיד
7, transposed	DF, e of
	ነቦ
תוך from תוך from תוך 1. N. 2.	קַפַשׂ , 76. 62.
74.1.a. (3).	
'n restored	תה

AN INTRODUCTORY

NEW TESTAMENT GREEK METHOD,

TOGETHER WITH

A Manual, containing Text and Vocabulary of Gospel of John and Lists of Words,

The Elements of New Testament Greek Grammar.

ВУ

WILLIAM R. HARPER, Ph.D., Professor in Yale University,

REVERE F. WEIDNER, D.D.,
Professor in Augustana Theological Seminary, Rock Island, Ill.

Octavo, price, - - \$2.50 net.

** Correspondence concerning terms for introduction and examination copies is solicited from instructors desiring a Text-book in New Testament Greek.

CHARLES SCRIBNER'S SONS, Publishers,

743-745 BROADWAY, NEW YORK.

MANY who have not studied Classical Greek desire to know New Testament Greek. For these as well as for those who, having studied Classical Greek, desire to review more particularly the principles of New Testament Greek, this book is intended. By its use the student, while acquiring and mastering the principles of the Greek Language by a rapid and natural method, will be pursuing a complete and thorough study of New Testament literature; and thus not only to clergymen of all denominations—to whom it will serve as an important basis for their work—but to Bible students generally the book will be found invaluable.

For several years the inductive method of teaching languages, as exemplified in Professor Harper's Text-Books, has been employed by many of the leading Professors of Hebrew in this country. A book to embody the application of the method in New Testament Greek has long been called for, and it is believed that the present volume will meet the demand.

HEBREW AND SEMETIC TEXT-BOOKS.

ELEMENTS OF HEBREW. By WILLIAM R. HARPER, Ph.D. Twelfth edition. Revised and Indexed. 8vo, \$2.00 net.

An Elementary Grammar of the Hebrew Language, by an Inductive Method. Comprising systematic statements of the principles of Hebrew Orthography and Etymology, according to the latest and most scientific authorities, deduced from examples quoted in the work; with a practically exhaustive discussion and classification of the Hebrew Vowel-sounds.

INTRODUCTORY HEBREW METHOD AND MANUAL. By WILLIAM R. HARPER, Ph.D. Seventh edition. 12mo, \$2.00 net.

A Text-Book for Beginners in Hebrew, by an Inductive Method. Containing the Text of Genesis I.-VIII; with notes, referring to the author's "Elements of Hebrew," Exercises for Translation, Grammar Lessons covering the Principles of Orthography and Etymology, and Lists of the most frequently occurring Hebrew words.

ELEMENTS OF HEBREW SYNTAX. By WILLIAM R. HARPER, Ph.D. 8vo, \$2.00 net.

A presentation of the principles of Hebrew Syntax, by an inductive method. The method of presentation includes (1) a citation and translation of examples teaching a given principle; (2) a statement of the principle; (3) the addition of details and exceptions in smaller type; (4) a list of references (in the order of the Hebrew Bible) for further study.

HEBREW VOCABULARIES. By WILLIAM R. HARPER, Ph.D. 12mo, \$1.00 net.

AN ARAMAIC METHOD. By CHARLES RUFUS BROWN.

PART I. Text, Notes and Vocabulary. 12mo, \$1.75 net. PART II. Grammar. 12mo, \$1.00 net.

Including brief statements of the principles of Aramaic Orthography, Etymology and Syntax. The method pursued is comparative and inductive. For the convenience of those using Harper's Elements of Hebrew, the arrangement has been adopted as far as possible from that work.

AN ASSYRIAN MANUAL. By DAVID G. LYON, Ph.D. 8vo, \$4.00 net.

The Manual contains a list of syllabic signs in most common use, a selection of some of the most important historical texts transliterated in English letters, some pages of Cuneiform Texts, Paradigms, Comnents, and Glossary.

AN ARABIC MANUAL. By JOHN G. LANSING, D.D. 8vo, \$2.00 net.

Containing the Letters; Vowels; Signs; Accent; Pause; Syllables; The Articles Pronouns; different classes of Prepositions, Conjunctions, and Adverbs, with a table of the most common of these; Numerals; the Verb, with its Measures, Permutations, Assimilations, Forms, Voices, States, Moods, Persons, etc., Triliteral and Quadriliteral, Strong and Weak, Inflections by Persons, Voices and Moods, Derived Forms, The Weak Verbs and Other Verbs, with explanations, and paradigms; The Noun, Kinda, Derivation, Classification, Verbal Adjectives, Cases, Declensions, etc., with examples under all sections.

FROM THE PRESS.

- "* * A peculiar merit of the 'Elements' is that, although elementary, the book is not superficial but philosophical."—The Congregationalist, Boston.
- "The whole grammar aims to lead the student not only into a practical knowledge of the language, but also into a rational explanation of its phenomena."—New York Independent.
- "* * Remarkably full and precise, and appears well designed to train the learner in a sound philological method, and to lead him on gradually until he acquires a firm grasp of the principles of the language."—Prof. S. R. DRIVER, in Contemporary Review.
- "* * So logically and self-consistently arranged that the student who goes faithfully through the lessons will, by a very natural process, come into possession of all the fundamental facts and principles of the Hebrew language. We are of opinion that for the beginner in the study of Hebrew no better textbooks can be had."—Northwestern Christian Advocate.
- "* * In this way the labor of acquiring the language becomes comparatively light and is always pleasant. * * Any one of moderate capacity can acquire from Dr. Harper's books a good working knowledge of Hebrew without a teacher. * * The arrangement throughout is clear, and the statement of principles concise and accurate. * * Will contribute much to the advancement of Hebrew learning."—Reformed Quarterly Review.
- "The plan of the book ('Method') is admirable. In arrangement it is natural, simple and scientific. It comes nearer to being a satisfactory text-book for teaching Hebrew to beginners than probably any other that has ever been published. * * Every teacher must welcome this book ('Elements') as the best published aid to his teaching. There is certainly no other grammar of Hebrew so well adapted to the work of the class room as is this."—Prof. Bernard C. Taylor, in *Baptist Quarterly Review*.
- "* * The 'Method' puts the learner at once face to face with the language in concrete and connected form, and teaches him to derive its facts and principles from actual observation. * * The 'Notes,' 'Observations,' 'Grammar-Lessons,' etc., are distributed with great judgment and clear understanding, born of experience, of what students need. * * His plea for historical explanations of linguistic facts, as not only not foreign to an elementary treatment, but essential to its intelligent pursuit, is thoroughly sound, and the convenience, as well as accuracy of this course is amply illustrated in the 'Elements.'"—Prof. Francis Brown, in Presbyterian Review.
- "** Two works which seem destined to supersede all the other introductory manuals now in use in our theological seminaries. ** A rigidly scientific and consecutive presentation of the elements of Hebrew grammar. ** A unique contrivance of lessons, exercises, vocabularies and explanations, designed to introduce the learner to the grammar and to the Bible. ** The combination of an unprecedented amount of help to the beginner with the scientific rigor of a Bickell. Everything is made as lucid as skillful explanation can make it, but nothing is passed over superficially. * Works which show upon every page the evidence of conscientious use of the latest authorities upon the Hebrew language, directed by a natural genius for teaching."—Bibliotheca Sacra.

AN ARABIC MANUAL.

By J. G. LANSING, D.D.,

Professor of Old Testament Languages in Theological Seminary of Reformed (Dutch) Church, New Brunswick, N. J.

This is an Elementary Arabic Grammar, the need of which was made evident by actual work in the class room. Various reasons, which will be apparent, made the larger and more exhaustive grammars of Wright and Palmer imprac ticable for such class room work, while they continue still to be the authorities. On the other hand, other elementary grammars were found impracticable on account of their many deficiencies, the instructor being under the necessity of constantly supplying that which belongs essentially to the very rudiments of the language. To supply many of these deficiencies has been one of the chief designs of the author.

It has been also a chief object with him to secure not only a more thorough Elementary Arabic Grammar, but one more clear, logical and systematic in its treatment. The Arabic language is unique as to the logical character of its structure; and should be studied logically. The three short vowels, constituting as they do the first and most important key to the language, receive especial treatment both in a separate preface and in connection with the various parts of Orderly arrangement and conciseness of statement have been sought throughout; while ample examples follow each section, illustrating the rules

contained therein.

While the MANUAL is an elementary treatise, it is intended to be more complete in every part than other elementary grammars heretofore published, and to meet as far as possible the demands that have called it forth. While essential points are noted, the more special treatment of Arabic Syntax proper has been

left for a future work.

Full Paradigms follow in regular order. The Chrestomathy following the Paradigms is composed of three parts; the first contains selections of Arabic text from Genesis and the Koran; the second contains specimen translations, transliterations and analyses of portions of the selected text; the third contains a vocabulary of all the words to be found in the texts selected, besides a few other words.

8vo. Cloth. Pp. 200. Price, \$2.00, net.

"It is a noteworthy fact that Dr. Lansing's Manual is the first Arabic grammar printed in America. It is an important fact that it is a book which bids fair to be of

printed in America. It is an important fact that it is a book which bids fair to be of invaluable service to teachers and students, and particularly in view of the growing interest in the study of comparative Shemitic philology. The book is of a strictly elementary character, specially adapted for beginners."—The Churchman, New York.

"Prof. Lansing has the important qualification for his work as a grammarian of this fascinating language. It has been a labor of love. * * Hesides this he has a thorough practical knowledge of the language. He was born in Damascus, and lived many years in Cairo, so that equally with English, Arabic is his vernacular. Indeed, I well remember him as a boy speaking Arabic rather more fluently than English. But he is now an accomplished writer of English, and this gives his Manual an advantage in clearness and conciseness over any work that I have seen

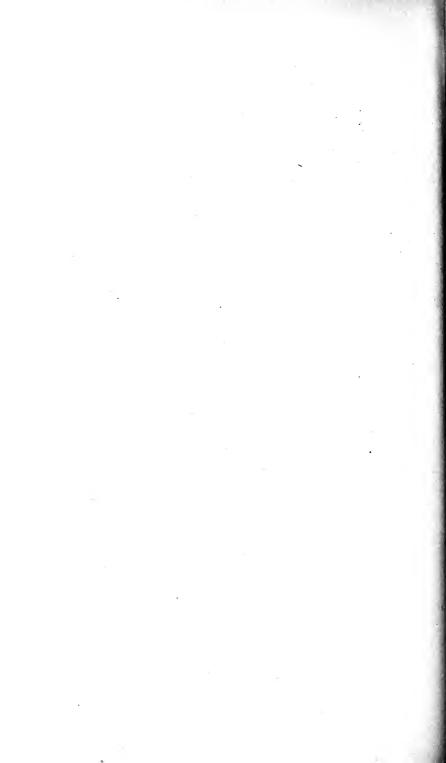
English. But he is now an accomplished writer of English, and this gives his Manual an advantage in clearness and conciseness over any work that I have seen translated or adapted from French or German. * * The type used is exceedingly clear and less trying to the eyes than most others."—Rev. D. STRANG, (for many years a missionary in Egypt.) in United Presbyterian.

"We cordially welcome Dr. Lansing's book. Heretofore English speaking students have shrunk from entering upon the study of the Arabic language, because there were no grammars suitable for beginners. Some have been too extensive, others too meagre. Dr. Lansing has succeeded in observing the happy mean. * * Speaking modern Arabic as fluently as English, he is an earnest student, and an enthusiastic teacher of the language which Arabia's admiring sons call the language of the angels. From such an author we might justly expect an excellent manual; nor are we disappointed. The definitions are concise, yet clear, and illustrated by examples. * * The typographical work is admirably done and reflects great credit on the publishers."—Reformed Quarterly Review, Philadelphia.

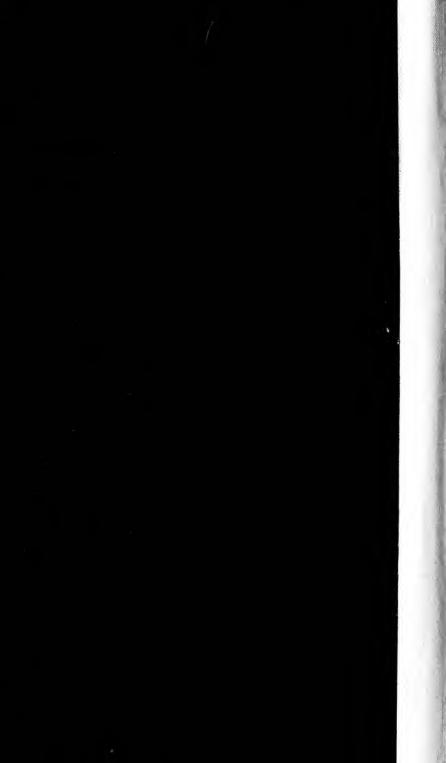
CHARLES SCRIBNER'S SONS, Publishers.

743 & 745 Broadway, New York.









University of Teronto Library

16.7.36

DO NOT
REMOVE
THE
CARD
FROM
THIS
POCKET

Acme Library Card Pocket Under Pat. "Ref. Index File" Made by LIBRARY BUREAU

